282 CON

BIBLIOTHEQUE NATIONALE QUEBEC H2X 2 F0000
PERIODIQUE
1700, ST-DENIS
MONTREAL (QUEBEC)
H2X 3K6

progrès-dimanche

Le journal de votre région!

97e année No 28
Dimanche 15 novembre 1992 /208 pages

CHIBOUGAMAU, CHAPAIS, QUEBEC $1.25* BAIE-COMEAU $1.50*
TADOUSSAC A POINTE-LEBEL SEPT-ILES
*PLUS TAXES

Par camelots au Saguenay-Lac-St-Jean $1.00* *PLUS TAXES

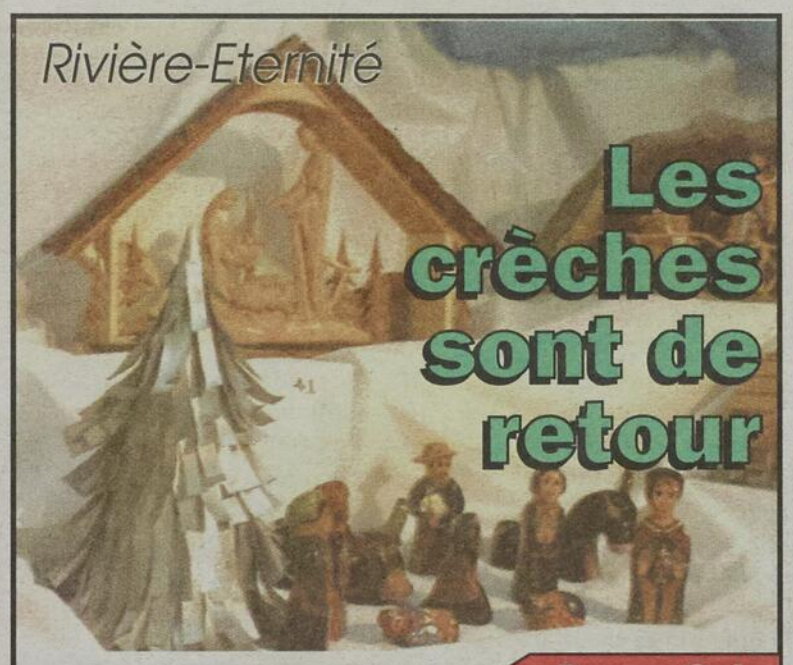
$1.10* *PLUS TAXES

Cyclone 180

Acheteurs intéressés

Page A-10

Rivière-Eternité



Les crèches sont de retour

Page C-1

Fonds Caroline Delisle



Magie et tennis s'associent

Page A-63



Poursuite de près de 3 millions $ contre 2 promoteurs immobiliers

Page A-4

L'économie sans frontières

25e Cahier économique à l'intérieur

CENTRE YAMAHA MARTIAL GAUTHIER LOISIRS / MOTONEIGES YAMAHA 1993

Rabais 500$



SPÉCIAL 6299$

Kodiak 400

Présentation du nouveau modèle 400cc 4X4 Kodiak

EXCITER II LE

PLAN MISE DE CÔTÉ



Spécial 6699$

Rég.: 7399$ - RABAIS 700$

Motoneiges usagées YAMAHA de qualité		
1992	VENTURE LT	5699$
1992	EXCITER	5699$
1991	VK540	4999$
1990	PHAZER LE	3799$
1988	XL—V	2999$
1987	POLARIS 600	2999$

INSPECTION MOTONEIGES PRÉ-SAISON
MISE EN MARCHE
SPÉCIAL 59.95$
Vérification en 15 points

1015, BOUL. STE-GENEVIÈVE, CHICOUTIMI-NORD / BUR.: 543-6537 / RÉS.: 543-0453

Réseau routier

Le ministre Middlemiss accueillera une délégation régionale en décembre

CHICOUTIMI (DC) - A moins d'un contretemps, c'est aux premiers jours de décembre - possiblement le 3 - que le ministre des Travaux publics du Québec, Robert Middlemiss, accueillera une délégation formée du président du Conseil régional de concertation et de développement (CRCD) et des préfets des municipalités régionales de comtés du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Le bureau du ministre a confirmé, vendredi, que la rencontre sollicitée par les intervenants régionaux, dans le but de faire le point sur les intentions du gouvernement concernant le réseau routier, aurait bel et bien lieu. Il reste à s'entendre sur une date et tout laisse croire que ce sera chose faite dans les prochains jours.

«Au plan technique, les fonctionnaires du ministère des Transports nous ont déjà informés sur l'état des différents dossiers», rapporte le président du CRCD, Jean Wauthier. «Nous avons maintenant besoin de connaître la volonté politique au gouvernement et c'est pour cette raison que nous avons demandé à voir le ministre.»

Il rappelle que les priorités régionales établies lors du sommet socio-économique de 1991 comprenaient la route du Nord, la route de ceinture du Lac-Saint-Jean, le boulevard Talbot et la route Alma-La Baie. A propos de cette artère-ci, il souhaite un réel déblocage, plutôt qu'une réalisation partielle suivie d'un nouveau délai.

«On parle d'un tronçon de trois kilomètres pour 1993, mais nous n'attendrons pas à l'an 2000 avant de franchir une autre étape», note Wauthier qui, par ailleurs, se réjouit de la présence de Robert Middlemiss dans ce dossier. «On l'a vu dans le cas de la route du Nord, il n'est pas du genre à conter des peurs. Que ça nous plaise ou non, il va donner l'heure juste.»

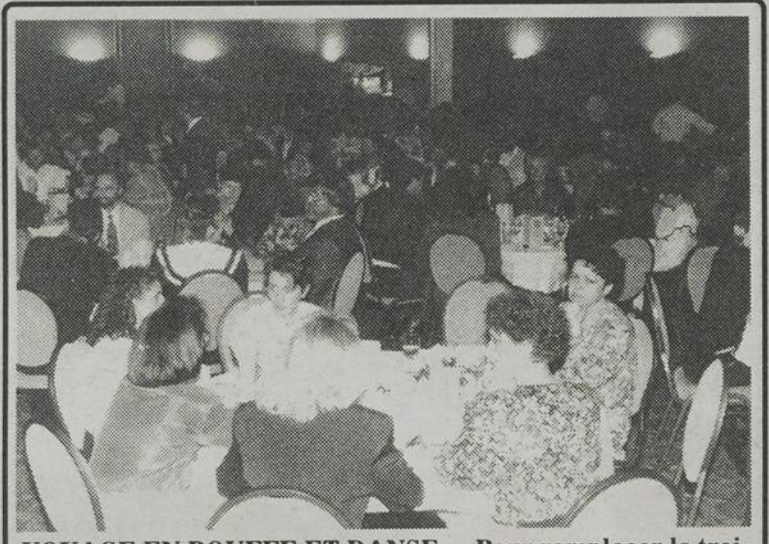
Un autre participant à la rencontre de décembre, le préfet de la MRC Fjord-du-Saguenay, Jean Halley, émet des réserves à propos de la construction d'un court ruban l'année prochaine. «C'est ridicule. A ce rythme-là, on va figurer dans le Guinness», lance-t-il, avant de raconter qu'en 1974, il faisait déjà signer des pétitions à propos de cette voie routière.

Politique d'achat à Larouche

LAROUCHE (DC) - La politique d'achat chez soi fait des petits à l'intérieur des municipalité rurales, ainsi qu'en témoigne la rencontre qui aura lieu mercredi, à 19h, au bar Le Vieux Barrage de Larouche.

L'événement prendra la forme d'un coquetel et a pour but d'amener les citoyens à encourager les commerçants locaux. Le président du Comité de développement de Larouche, Réjean Lévesque, expliquera le pourquoi de cette initiative.

D'ici là, les personnes qui souhaitent obtenir plus de détails sur la campagne peuvent contacter le porte-parole du Comité, Martin Gagné, au numéro 695-2201.



VOYAGE EN BOUFFE ET DANSE — Pour remplacer la troisième édition de leur Salon du voyage, les quatre agences Voyages Saguenay, Voyages Madeleine Gagnon, Voyages Paradis et le Club Voyages Tournesol avaient organisé un souper gastronomique où chaque service mettait à l'honneur un plat de pays différents. Organisé au motel Universel de Chicoutimi, l'événement a attiré 600 personnes hier soir. Et pour bien clôturer la soirée, les convives ont pu voir à l'oeuvre des danseurs du Maroc, de la Grèce et de la Chine.

(Photo Rocket Lavoie)

Sommaire

Agenda	C11	Horoscope	C12
Arts	C1	Isabelle	C8
Avis et carrières	F9 à F14	Les Gens	B1
Bandes dessinées	D6 à F10	Ma maison	E1
Clé des songes	C9	Mots croisés	C12
Courrier de sexologie	B11	Petites annonces	F1
Décès	F15, F16, A28, A29	Sobriété	B5
Eglise	B3	Sports	A33
Horaire-télé	D1		

LA LOTTO 6/49

TIRAGE DU 92-11-11

Numéros gagnants:

12 19 28 31 41 47

Complémentaire: 16

Extra: 405956

Prochain tirage: 92-11-14

ABONNEMENT

545-4664

Progrès-Dimanche
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe
(No 32131)
Port de retour garanti

loto-québec

RÉSULTATS loto-québec

RÉSULTATS COMPLETS LUNDI

Lotto 6/49 — Tirage du 92-11-14

2 6 7 8 30 37

Numéro complémentaire: 47

Select 6/42 — Tirage du 92-11-14

1 5 10 30 35 42

Numéro complémentaire: 31

MISE-TÔT 1 27 33 34

Extra — Tirage du 92-11-14

NUMÉROS	LOTS
978824	100 000 $
78824	1 000 $
8824	250 $
824	50 $
24	10 $
4	2 $

Banco — Tirage du 92-11-14

02	10	18	19	20
21	23	31	33	38
39	45	48	50	51
53	60	63	65	70

Prochain tirage: 92-11-16

T V A, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

loto-québec

RÉSULTATS loto-québec

La Mini — Tirage du 92-11-13

NUMÉROS	LOTS
380838	50 000 $
80838	5 000 $
0838	250 $
838	25 $
38	5 $
38083	1 000 $
3808	100 $
380	10 $

Provincial — Tirage du 92-11-13

NUMÉRO DÉCOMPOSABLE

NUMÉROS	LOTS
2326845	1 000 000 $
326845	5 000 $
26845	500 $
6845	100 $
845	25 $
45	5 $

La Quotidienne — Tirages du 92-11-09 au 92-11-14

	3	4
LUNDI	313	8763
MARDI	267	9058
MERCREDI	366	2086
JEUDI	002	9515
VENDREDI	452	2739
SAMEDI	840	0169

Banco — Tirage du 92-11-13

01	04	06	09	11	18	19
26	27	40	44	48	52	54
56	57	59	62	68	69	

Prochain tirage: 92-11-14

Interblus — Tirage du 92-11-13

NUMÉROS	LOTS
329182	250 000 $
29182	2 500 $
9182	250 $
182	25 $
82	10 $

T V A, le réseau des tirages

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

GRATUIT Carte de membre d'une valeur de 115$ avec tout achat d'une motoneige Arctic Cat 1993

LYNX LONGUE TRACK 1993



• Suspension avant AFS
• Chauffe-guidon et chauffe-pouce
• Indicateur de vitesse

ARCTIC CAT

Crédit monnaie CAT 100$

SPÉCIAL: 4195$

Remorque double galvanisées pour motoneige
Capacité 1400 lb, roues 12"



Rég.: 1245$
Spécial 895$



Claude Fortin



Raymond Lapointe

ACTION

L'ENDROIT IDÉAL POUR UN CHOIX JUDICIEUX!

2889, BOUL. DU ROYAUME, JONQUIÈRE (Coin Mellon)

548-9124

LOCATION DE MOTONEIGES ET VÉHICULES TOUT-TERRAIN À LA JOURNÉE ET À LA SEMAINE

La boutique Lance et Compte et le studio Ultra-Gym incendiés

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) — Un incendie, probablement d'origine électrique, a causé des dommages à l'édifice abritant la boutique Lance et Compte et le studio Ultra-Gym sur la rue des Champs-Elysées à Chicoutimi hier soir.

Le feu aurait pris naissance dans l'entrée électrique située à l'arrière et a fait rage à l'intérieur du mur, compliquant le travail des 11 pompiers qui étaient sous les ordres du directeur-adjoint Denis Simard.

Pour arroser le feu, les premiers sapeurs, qui sont arrivés vers 19h30, ont dû découper la tôle du revêtement extérieur et une partie du toit et aussitôt on a vu les flammes qui couvaient sous le compteur d'Hydro-Québec. Même si le feu n'a pas pénétré à l'intérieur, il ne fait aucun doute que la marchandise de la boutique Lance et Compte a été endommagée par l'eau et la fumée.

«Nous avons pour 200 000 $ de marchandise à l'intérieur», confiait le copropriétaire de Lance et Compte, le pro de glof Jocelyn Harvey, en regardant travailler les sapeurs. «De plus, nous venions d'investir 25 000 $ en rénovations ce printemps», a-t-il ajouté.



FUMEE DENSE — Le feu couvait sous la tôle du revêtement extérieur à l'arrière, mais de la vitrine en façade, on voyait une épaisse fumée qui avait envahi tout l'intérieur de la bâtisse.
(Photo Rocket Lavoie)

Les pompiers sont demeurés sur place jusqu'à 22 heures hier soir et le bureau des préventionnistes a ouvert une enquête pour déterminer la cause exacte de l'incendie.

Un jeune homme agressé au couteau

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) — La Sûreté municipale de Chicoutimi enquête sur une agression aussi sauvage qu'inexpliquée dont a été victime un jeune homme de Chicoutimi.

Stéphane Leclerc, 19 ans, repose aux soins intensifs de l'Hôpital de Chicoutimi depuis qu'il a reçu six coups de couteau de la part d'un client de la discothèque Le Cocktail de Chicoutimi, vendredi à 2h20 du matin.

Il aurait reçu des coups à l'abdomen, sur la fesse, aux jambes et au thorax dont deux lui auraient perforé l'enveloppe du coeur. Toutefois, on ne craint pas pour sa vie.

Selon les informations obtenues par Progrès-Dimanche, rien, dans les fréquentations du jeune homme, son comportement ou celui de ses amis, ne justifie cette tentative de meurtre. Qui plus est, Stéphane Leclerc n'était pas en état de chercher noise à qui que ce soit puisqu'il était en train de se remettre d'une intervention chirurgicale au moment où il s'est retrouvé au Cocktail.

Il semblerait que l'agression inexpliquée s'est produite à proximité de la piste de danse, en haut de l'escalier qui mène à l'extérieur. Selon des témoins, tout s'est passé tellement vite que personne, pas même les portiers qui ont expulsé les deux belligérants, n'ont remarqué que l'un avait été poignardé. C'est en constatant que le jeune Leclerc baignait dans son sang, en face de la banque Laurentienne, que ses amis se sont rendus compte de ce qui venait de se passer.

Entre-temps, l'agresseur avait eu le temps de fuir, abandonnant son couteau sur place.

L'enquête a été confiée à Marcel Caron, de la Sûreté municipale de Chicoutimi.

Radio-police

Le boulevard Talbot fait une victime

par Normand Boivin

LATERRIERE (NB) - Un automobiliste a perdu la vie de façon tragique, hier soir sur le boulevard Talbot, en face de l'ancien centre de ski du manoir Clairval.

Le conducteur ou la conductrice, qui voyageait seul à bord de son véhicule, n'a pu être identifié par les policiers car il a été complètement calciné lors de l'incendie qui a suivi l'impact.

Selon les informations que pouvait transmettre le superviseur Laurent Blais de la Sûreté du Québec, en fin de soirée hier, la tragédie serait survenue aux alentours de 20 heures. On suppose qu'il est dû à une perte de contrôle puisqu'aucun autre véhicule n'a été impliqué.

Au moment où les patrouilleurs de la Sûreté municipale de Chicoutimi sont arrivés sur les lieux, à la demande de leurs confrères de la SQ, le véhicule flambait dans le fond du fossé bordant la route et il a fallu l'intervention des pompiers de Laterrière pour l'éteindre.

Le coroner André Bergeron a été demandé sur les lieux et c'est lui qui mènera les recherches devant permettre l'identification du malheureux automobiliste.

Feu dans un chalet

JONQUIERE (NB) - Les pompiers de Jonquière ont combattu, hier matin, un feu d'origine électrique dans un chalet situé au 4864 du chemin Saint-Eloi.

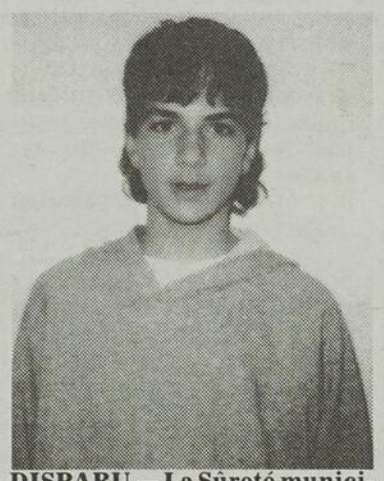
Au moment où les flammes ont pris naissance, son propriétaire, Raymond Bouchard, était absent et ce sont des voisins qui ont sonné l'alerte en constatant que de la fumée s'échappait par l'arrière.

Les sapeurs ont mis un peu plus de 90 minutes pour venir à bout du feu qui a causé des dommages évalués à environ 40 000 $.

Voleur discret

JONQUIERE (NB) - Les enquêteurs de la SM de Jonquière ont été demandés pour élucider un vol plutôt inusité qui a été commis aux dépens du marché d'alimentation Axep situé au coin des rues Fortin et Saint-François-Xavier, hier.

En effet, il appert qu'un client du commerce aurait profité de l'inattention du personnel, pendant les heures d'ouverture, pour se faufiler dans les bureaux administratifs situés au sous-sol et y voler une somme d'argent indéterminée qui s'y trouvait.



DISPARU — La Sûreté municipale de Chicoutimi est à la recherche de ce jeune garçon de 12 ans qui est porté disparu de l'Institut Saint-Georges depuis le 6 novembre à 19h20. Philippe Côté mesure 1m65, pèse 54 kilos, a les yeux et les cheveux bruns. Au moment de sa disparition, il était vêtu probablement d'un pantalon de jogging bleu, d'une veste bleue, mauve et vert fluo, et portait des espadrilles blanches 301. Toute information doit être transmise à la SMC au 549-9441.

En fait, le client indésirable a pu entrer, déambuler dans le marché, fouiller les bureaux et repartir sans être inquiété par qui que ce soit.

Ce n'est que lors de la fermeture que les employés ont constaté que l'argent (on pense à un peu plus de 1000 $) était disparu.

Identité révélée

LA BAIE (NB) — La Sûreté municipale de La Baie a dévoilé, hier, l'identité de la jeune fille qui a été tuée dans un accident de la route vendredi après-midi.

Il s'agit de Claudia Gosselin, 17 ans, du 528 rue Bagot à La Baie.

Mlle Gosselin prenait place dans une voiture conduite par une de ses amies lorsque cette dernière en a perdu la maîtrise en s'engageant dans une courbe sur la route de l'Anse-à-Benjamin, dans un secteur inhabité.

Selon ce que rapportait la sûreté municipale, la voiture aurait alors effectué plusieurs tonneaux qui ont été fatals pour la jeune fille malgré le fait qu'elle portait sa ceinture de sécurité. Quant à la conductrice, elle a subi des blessures légères.

Agressions sexuelles

CHICOUTIMI (NB) — Les enquêteurs de la Sûreté municipale de Chicoutimi devraient soumettre au bureau des substituts du procureur général du Québec, en début de semaine, un dossier concernant des présumées agressions sexuelles commises contre des psychiatrisées de l'Institut Roland-Saucier.

Selon les informations obtenues par Progrès-Dimanche, les crimes d'ordre sexuel, dont on n'a pu connaître la nature exacte, auraient été commis par le propriétaire d'un foyer extérieur relié à l'Institut Roland-Saucier et qui sert de maison de transition aux malades de l'institution.

L'enquête aurait été menée pendant toute la semaine dernière et ce sera aux avocats représentant le ministère public de décider, au cours des prochains jours, si des accusations criminelles doivent ou non être portées.

Nous honorons toutes les promotions de nos compétiteurs

Réparations et pièces de souffleuses de toutes marques

Chez Sport Mécanique RT, le service est notre spécialité



SPÉCIAL DE LA SEMAINE

Démonstrateur EXT 1992

Seulement 355 kilomètres, pouces et poignées chauffantes, moteur 550 cc, injection électronique E.F.I. Garantie complète de 1 an.

Prix rég.: $7295.00
SUPER SPÉCIAL $5900.00

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 21h00, LES SAMEDI JUSQU'A 16h00

Sport Mécanique RT inc.

•Vente
•Service
•Réparation

Distributeur:
• Arctic Cat

1405, boul. Tadoussac, Chicoutimi (secteur nord) 545-4766

Investisseurs saguenéens lésés

Une poursuite approchant les trois millions $

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) — Estimant avoir été fraudés et abusés alors qu'ils étaient regroupés dans le syndicat d'investissement «Les immeubles Dolac (1987) Enr.», 24 investisseurs du Saguenay et un de Rock Forest viennent de déposer, par la voie de leurs procureurs, une poursuite de près de trois millions de dollars contre Maurice Larouche, du 2389 Lamartine à Jonquière et Roger Lavoie, du 1267 Ravel à Chicoutimi, ainsi que la compagnie à numéros 2415-9055 Québec Inc. et Gestion Immobilière Sagamie Inc.

L'action a été signée le 27 octobre dernier puis déposée au greffe de la Cour supérieure de Chicoutimi par Me Luc Paradis, de la firme d'avocats Pothier et Bégin de Québec, représentant 21 des 25 requérants, et par Me Esthelle Tremblay, de la firme jonquiéroise Gauthier, Ouellette, Mazurette et Tremblay.

Achat d'immeubles

Dans leur déclaration, les demandeurs affirment qu'à l'automne de 1987, les défendeurs Larouche et Lavoie se sont présentés à titre de conseillers spécialisés en investissements et placements, et leur ont fait miroiter des gains intéressants s'ils devenaient propriétaires d'unités de participation en proportion d'un investissement minimal de 25 000 $ dans un syndicat d'investissement qui porterait le nom de «Les immeubles Dolac Enr.».

Pour faire fructifier ces dollars, Dolac devait acquérir neuf immeubles comprenant un total de 70 logements dans les villes de Chicoutimi, Laterrière et Dolbeau. Ce sont ceux du 856, 862, 864, 866, et 870 rue du Boulevard à Laterrière, deux immeubles situés au 2051 et 2057 rue Provencher à Dolbeau et deux autres au 190 et au 216 des Champs-Elysées à Chicoutimi.

Pour rendre la transaction alléchante, le prospectus (qui n'a jamais été soumis à la Commission des valeurs mobilières du Québec comme l'exige la loi) décrivait les immeubles comme étant «favorisés quant à la location», présentant son taux de vacance comme nul.

Le prospectus évaluait à 2 222 300 $ le coût global d'acquisition des immeubles, soit 2 075 000 $ payés aux vendeurs, 7500 $ de frais notariés, 12 300 $ de droits de mutation et 120 000 $ d'honoraires pour les promoteurs. En revanche, on promettait des revenus annuels bruts pour la location de 285 760 $, pour des bénéfices bruts d'exploitation avant financement et amortissement de 159 647 $ par année.

Réalité tout autre

Or, soutient la déclaration, «le prospectus présenté par les défendeurs est un amoncellement de données comptables, financières et fiscales fausses, irréalistes, trompeuses, mensongères et dolosives visant à solliciter la participation d'investisseurs non initiés en vue de les frauder du montant de leur investissement en plus de les inciter à cautionner les obligations financières du projet à la complète exonération des vendeurs et défendeurs qui se sont tous enrichis impunément.»

Ainsi, une fois que les codéfendeurs Larouche et Lavoie se seraient assurés un premier groupe de 17 investisseurs (14 se sont ajoutés par la suite), la première manoeuvre de Maurice Larouche aurait été d'acheter, par l'entremise de la compagnie 2415-9055 Québec Inc. et ce, pour la somme de 1 485 000 $, les neuf immeubles qu'il aurait revendus, la journée même (31 décembre 1987), 2 075 000 $, réalisant un profit de 590 000 $.

Estimant que le prix de vente a été «artificiellement gonflé par les manoeuvres dolosives des défendeurs», l'évaluation des immeubles sur une base économique ayant démontré que leur valeur marchande, au 31 décembre 87, était inférieure à 761 478 $, la déclaration ajoute que les revenus locatifs étaient, au surplus, inférieurs à ceux promis.

En effet, les vendeurs avaient déclaré un taux de vacance de 17,15 pour cent de leurs logements alors que le prospectus l'établissait à zéro, et présentaient des revenus n'excédant pas 190 140 $ annuellement, alors que le prospectus parlait plutôt de 285 760.

Déficit

Toutes ces manoeuvres (nous en avons passé plusieurs sous silence car leur énumération aurait été trop fastidieuse) et promesses non remplies ont fait qu'en bout de ligne, l'exploitation des neuf immeubles s'est soldée par des déficits que les actionnaires ont dû combler, soit 40 8341 $ en 1989, 35 000 $ en 91, 64 999 $ en 92, plus un autre déficit anticipé de 40 000 $ pour 1992, soit un grand total de 180 830 $.

Réclamation

En conséquence, les demandeurs réclament 971 755 $ plus les intérêts au taux légal en date de l'assignation à titre de dommages et intérêts répartis comme suit: 180 830 $ pour les mises de fonds additionnelles pour couvrir les déficits, 23 884 $ pour couvrir les intérêts de ces déficits, 496 993 $ pour les intérêts sur l'emprunt initial de 680 000 $, 25 000 $ en frais de recherches et d'expertises, ainsi que 230 000 $ pour les troubles et inconvénients divers.

De plus, les requérants demandent à la cour d'ordonner qu'ils soient libérés de toutes leurs obligations contractées par suite des manoeuvres des défendeurs, et que ces derniers remboursent les 680 000 $ versés par eux pour l'achat des parts indivises, ainsi que l'hypothèque de 1 070 000 $ dûe au trust Prêt et Revenu et une autre de 78 000 $ à la banque Laurentienne, pour un grand total de 2 779 755 $.



IMMEUBLE — Deux des immeubles du groupe se situent sur la rue des Champs-Elysées à Chicoutimi.

(Photo Rocket Lavoie)

Société de conservation

Une première réunion pour assurer son maintien

SAINT-HONORE (NB) — Le député de Dubuc, Gérard-Raymond Morin, ainsi que les élus municipaux et les entreprises établies à l'aéroport de Saint-Honoré, vont tenir une première réunion, demain après-midi, afin d'élaborer une stratégie visant à y assurer le maintien des activités de la Société de conservation du Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chibougamau et de la base estivale des avions-citernes CL-215.

On sait que depuis l'annonce de la restructuration des sociétés de conservation du Québec, par le ministre des Forêts Albert Côté, c'est le branle-bas de combat partout dans la province, car de sept, le nombre de bases régionales va passer à trois avec un grand siège social établi dans la capitale.

A Maniwaki, par exemple, les élus viennent de promettre au ministre Côté de bloquer toutes les issues de la ville s'il décidait de la départir de la Société de conservation de l'Outaouais, ce qui l'a obligé à reporter l'annonce des détails de la restructuration qui devait être faite hier.

A Saint-Honoré, on n'a pas non plus l'intention de se laisser dépouiller, surtout que l'aéroport de Roberval, qui fut l'hôte de la société de conservation et de la base des citernes de 1972 à 1984, profite de la situation pour vouloir tirer la couverture de son bord.

Ainsi, la MRC Domaine-du-Roy vient de produire un document de 57 pages destiné à convaincre Albert Côté que la place de la nouvelle Société de conservation et de la base des CL-215 pour la région de l'est du Québec est à Roberval et non pas à Saint-Honoré; encore moins à St-Méthode.

Pour appuyer ses prétentions, la MRC Domaine-du-Roy cite les statistiques sur la localisation des feux d'envergure compilés entre 1975 et 1988, selon laquelle Roberval serait mieux centré que Saint-Honoré. Le document affirme que 91,1 pour cent des feux se situent dans un périmètre de 200 kilomètres de l'aéroport de Roberval, ce qui représente 45 minutes de vol pour un CL-215 conventionnel, contre 73,3 pour cent pour Saint-Méthode et 66,67 pour cent pour Saint-Honoré.

Il ajoute qu'à Roberval, un équipage peut se transporter de son lieu de résidence à l'aéroport en quatre minutes comparativement à 12 à Saint-Méthode et 15 à Saint-Honoré (si l'équipage loge à Chicoutimi).

Jouer le bon cheval

Pour sa part, le député de Dubuc a indiqué que c'est la volonté manifeste des élus de Saint-Honoré et des entreprises établies à l'aéroport de ne pas laisser aller les emplois qui découlent des activités de la société de conservation et de la base estivale des CL-215, qui l'ont amené à prendre le leadership du dossier.

Aux prises avec un véritable casse-tête chinois, Gérard-Raymond Morin croit que la première étape sera de déterminer quelle devra être la priorité des gens du Saguenay:

«Au départ, tout était simple; il suffisait de se battre pour garder la société de conservation de la région. Mais là, on doit faire face à Roberval et il y a maintenant le CRCD (Conseil de concertation et de développement) qui, sans consulter personne, demande rien de moins que le siège social provincial.»

Le représentant de Dubuc croit qu'il faudra faire preuve de logique et concentrer son énergie sur le bon choix afin de ne pas risquer de tout perdre.

«Après tout, conclut le député, qu'est-ce qui garantit le plus de retombées économiques; un siège social rempli d'administrateurs ou une base régionale avec des avions? C'est ce qu'il faudra éclaircir.»

PRIX DU GROSSISTE
Exide #3478
700 ampères
Garantie 60 mois
Installation incluse
80,95$
Prestolite
500 ampères
Garantie 60 mois
Installation incluse
54,95$
Reconditionné 44,95$
Batterie Spécialité Enr.
1671 BOULEVARD ST-PAUL - CHICOUTIMI
Tél.: 545-7300

La SIDAC rend hommage à Hector Desbiens

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) — Les commerçants du centre-ville de Chicoutimi, réunis sous l'égide de la SIDAC, ont honoré, hier soir, M. Hector Desbiens propriétaire du Salon Desbiens Fourrures.

M. Desbiens a reçu le prix Peter-McLeod qui est en fait le grand prix du gala annuel de la SIDAC, afin de couronner 40 années de travail pour l'avancement du centre-ville de Chicoutimi, lui qui a participé à la fondation du Recrutement des gens d'affaires, le Centre des affaires Racine (CAR), l'Association des gens d'affaires et finalement, la SIDAC.

Hector Desbiens succède au récipiendaire de l'an passé, Georges Abraham, et à Michel Thiffault, qui fut le premier à être honoré il y a deux ans.

La SIDAC centre-ville a également profité de la soirée d'hier pour souligner un événement spécial, soit le centième anniversaire de l'arrivée de la banque Nationale sur la rue Racine.

Six catégories

En plus d'Hector Desbiens et de la banque Nationale, la SIDAC a dévoilé les noms des gagnants de chacune des six catégories de méritas.

Dans la catégorie «détaillant», le prix Jos et Louis Gagnon est allé à la boutique Allo Cadeau, propriété de Jean-Pierre Côté. Elle a été préférée à Chaussure Liz André, aux Croisières Marjolaine, la boutique Paradoxe, le Syndicat de Chicoutimi, Vêtements économiques de Chicoutimi, le Salon Desbiens Fourrures, et Décoration au Berceau.

Dans la catégorie des «services professionnels», le prix Ovide-Bossé est allé à Vidéotron Ltée, qui a devancé le Trust General du Canada services financiers, Lajoie, Lemieux, Meunier assurances, l'Agence au Féminin, la banque Royale du Canada, la banque Laurentienne et Cain, Lamarre, Wells, avocats.

Le prix J.-D. Guay pour la catégorie «immeuble», a été remis à Immeuble J.-H. Lessard, en lice avec Immeubles Perron (édifice Vidéotron) et Immeuble Monsieur Hot Dog.

Pour une deuxième fois en trois ans, le restaurant Le Chasseur a devancé ses concurrents pour le prix Joseph-Desbiens de la catégorie «bar, hôtel, restaurant».

Le Café St-Ex, Chez Georges, la discothèque Le Cocktail, La Bougresse et La Tour étaient aussi en nomination.

La Corporation Chicoutimi 92, qui visait à souligner le 150e anniversaire de Chicoutimi s'est attiré le prix Vilmont-Fortin pour la catégorie «association et organismes», devançant L'Oiselle, la Corporation de développement économique de Chicoutimi (CDEC) et la garderie le Jardin de la rivière.

Enfin, la Boulangerie Morin Inc. a devancé Chlorophylle haute technologie et Optique cristal 1988 inc. à titre de manufacturier de l'année, le prix Georges-Smith.

Le troisième gala annuel de la SIDAC centre-ville s'est tenu à guichets fermés à l'hôtel Chicoutimi, devant 325 personnes.



HONORE — M. Hector Desbiens, du Salon Desbiens de la Fourrure, a été honoré par tous les commerçants du centre-ville de Chicoutimi, hier soir.

(Photo Rocket Lavoie)



100 ANS — C'est le directeur général de la succursale de la banque Nationale de la rue Racine, Réjean Parent, qui a reçu l'hommage décerné à l'institution par la SIDAC qui soulignait ainsi ses 100 ans au centre-ville.

(Photo Rocket Lavoie)

Chambre de commerce d'Alma

La concertation autour de la Papeterie Alma mise à l'honneur

ALMA (PET)— La concertation qui a entouré le dossier de la Papeterie Alma au cours de la dernière année et les efforts faits à l'intérieur de l'usine ont valu hier soir à trois intervenants liés de près au dossier de se voir attribuer le titre de Personnalité de l'année, lors du gala de la Chambre de commerce d'Alma.

En effet, les membres du conseil d'administration ont convenu de donner au Groupe des travailleurs de la Papeterie Alma d'Abitibi-Price, le trophée de Personnalité de l'année. Nommément, il a été remis à Alain Grandmont directeur de l'usine ainsi qu'à Bertrand Harvey et Jocelyne Côté, respectivement président et présidente des deux syndicats concernés. La réorganisation du travail faite à l'usine a donné les résultats positifs que l'on sait. Ce prix est le seul qui est attribué par le conseil d'administration et sans nécessairement que le lauréat soit mis en nomination au gala.

Par son processus de sélection, le jury a par ailleurs attribué les trophées remis au sein de neuf catégories.

Dans la catégorie Excellence en formation, la Librairie Antonio Girard d'Alma a obtenu le trophée. Dans la catégorie Santé et sécurité au travail, cette reconnaissance publique est allée à la Meunerie Notre-Dame d'Hébertville. Le trophée Apport au milieu a été obtenu par la division Mini-entreprises du Conseil économique d'Alma et Lac-Saint-Jean.

Dans les catégories qui ont fait cette année l'objet d'un regroupement, on retrouve deux gagnants plutôt que quatre: ainsi, pour le Service ou détail, catégorie «petite entreprise», Alimentation Nouvelle-Orléans a eu le meilleur sur les deux autres entreprises mises en nomination. Pour ce qui est à nouveau du Service ou détail, mais en classe «moyenne entreprise», la Galerie du jouet est repartie avec le trophée.

Le trophée remis à la Jeune entreprise ou relève, a permis à Servac S.L. de repartir avec les honneurs, tandis qu'on a reconnu les mérites de la Clinique d'esthétique Rêve et détente dans la catégorie Qualité.

Dans la catégorie Production ou construction, deux entreprises ont pu recevoir leurs prix sans affronter la concurrence. Il s'agit d'Ebénisterie C.H. dans la classe «petite» et de Bétons préfabriqués du Lac dans la classe «moyenne».

Le fait qu'ils se soient retrouvés seuls en nomination dans leur classe respective ne leur procurait pas automatiquement le trophée de mentionner un porte-parole de la Chambre de commerce d'Alma. Le prix n'aurait pas été remis si les mérites des entreprises ne leur avait pas valu cette reconnaissance, explique-t-il.



GALA- Dans la catégorie Entreprise de service ou détail (moyenne), les gagnants sont Michel Tremblay, Lina Tremblay et Raymond Savard du Grenier du jouet, accompagnés ici de Daniel Poisson, de la Banque Laurentienne.

(Photo Steeve Tremblay)

Avant les Fêtes

à Place du Saguenay

Ouverture possible d'un marché Consomat

par Daniel Côté

ALMA (DC) - Les négociations entre Marc Maltais et la direction du centre commercial Place du Saguenay vont tellement bien que l'homme d'affaires almatois compte ouvrir une épicerie Consomat avant les Fêtes, dans le local occupé jusqu'au 4 septembre dernier par un magasin Steinberg.

«Je suis optimiste. Il reste des choses à négocier au sujet du bail, mais c'est réglé à 99,9 pour cent», a décrit Maltais, vendredi, lors d'une conversation téléphonique. «Après sept ans, Consomat amorcera bientôt une phase d'expansion en ouvrant un commerce au Saguenay.»

Il souligne qu'une étape importante a été franchie mercredi, alors qu'une entente est intervenue avec le syndicat représentant les ex-employés du marché Steinberg. Sans en préciser les termes, il laisse entendre que le contrat prévoit une forme de partenariat.

«C'est un élément de la formule que j'ai mise au point en 1985 et que je veux exporter au Saguenay», rapporte Maltais, qui prône l'achat de capital-action par les travailleurs. Il y voit une source de motivation supplémentaire, un moyen d'accroître le sentiment d'appartenance au sein de l'entreprise.

Quant au nombre élevé de supermarchés à Chicoutimi, il ne l'émeut guère. «Comme la ville ne grossira pas, je vais pirater dans le marché actuel», lance l'homme d'affaires, d'un ton confiant. «J'offrirai les meilleurs prix parce que je ne suis pas lié à une grande chaîne, ni à un grossiste.»

De son côté, le directeur de Place du Saguenay, Gilles Deschênes, reconnaît que les négociations progressent rondement et que l'épicerie pourrait ouvrir avant les Fêtes. «Ce sera possible si on s'entend à très court terme», fait-il remarquer.

MX 1993
Siège double, toile gratuite
RABAIS DE 500$



BOMBARDIER ski-doo
PLUS QUE JAMAIS, CHEZ NOUS C'EST SKI-DOO.
Les Équipements Villeneuve Inc.
1178, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi, (Secteur Nord) 543-3600
OUVERT TOUS LES JOURS DE 8H00 À 17H30
TOUS LES SOISRS DE 19H00 À 21H00

A propos...

Des bacs «toboggans»?

L'approche de l'hiver m'assène cette année une question existentielle dont je n'arrive pas à me débarrasser: mais qu'arrivera-t-il à mon bac de récupération des matières recyclables, lorsque la neige aura remplacé le gazon, lorsque plus rien ne l'agrippera sur une surface antidérapante, et que l'envie irrésistible le prendra, poussé par un vent gamin, de faire une glissade de toboggan jusqu'à la rue, et de se vider d'une partie de son contenu?

Avec toutes ces petites tracasseries domestiques qui nous font déjà des pieds de nez, tels le déneigement et la visibilité réduite des objets qui nous entourent, qui sont si faciles à voir les autres saisons, faudra-t-il attacher les bacs après les portes de maisons avec de la corde, ou peut-être leur créer un petit abri douillet, comme pour les utilisateurs d'autobus, ou encore installer une plate-forme avec crampons qu'il faudra entretenir à la pelle et au sel?



Andrée Rainville

Ah! Que cette histoire de bac d'hiver est préoccupante! C'est que même si l'hiver ne fait que commencer, la neige s'y accumule lorsqu'il attend le remplissage, entreposé sur une galerie ou un balcon, et que, sur le bord des routes, il a commencé à glisser en cherchant un point de chute...

Bon, maintenant que mon tourment existentiel a été exprimé, et en attendant d'y trouver une solution, si vous alliez visiter, aujourd'hui entre 10 h et 16 h, le Centre de tri régional des matières recyclables? Le centre est situé à Chicoutimi, sur la rue Antonio-Lemaire, en empruntant le boulevard Saint-Paul (la bâtisse est située derrière le concessionnaire Hyundai et Nissan.

Des crèches à voir

C'est aujourd'hui à partir de midi que la magnifique activité de l'exposition de crèches à Rivière-Eternité reprend ses titres de noblesse. Et, comme le souligne Denise Pelletier dans son article de la page C-1 de votre Progrès-Dimanche, cette 4e édition devrait attirer cette année quelque 10 000 visiteurs, jusqu'au 10 janvier.

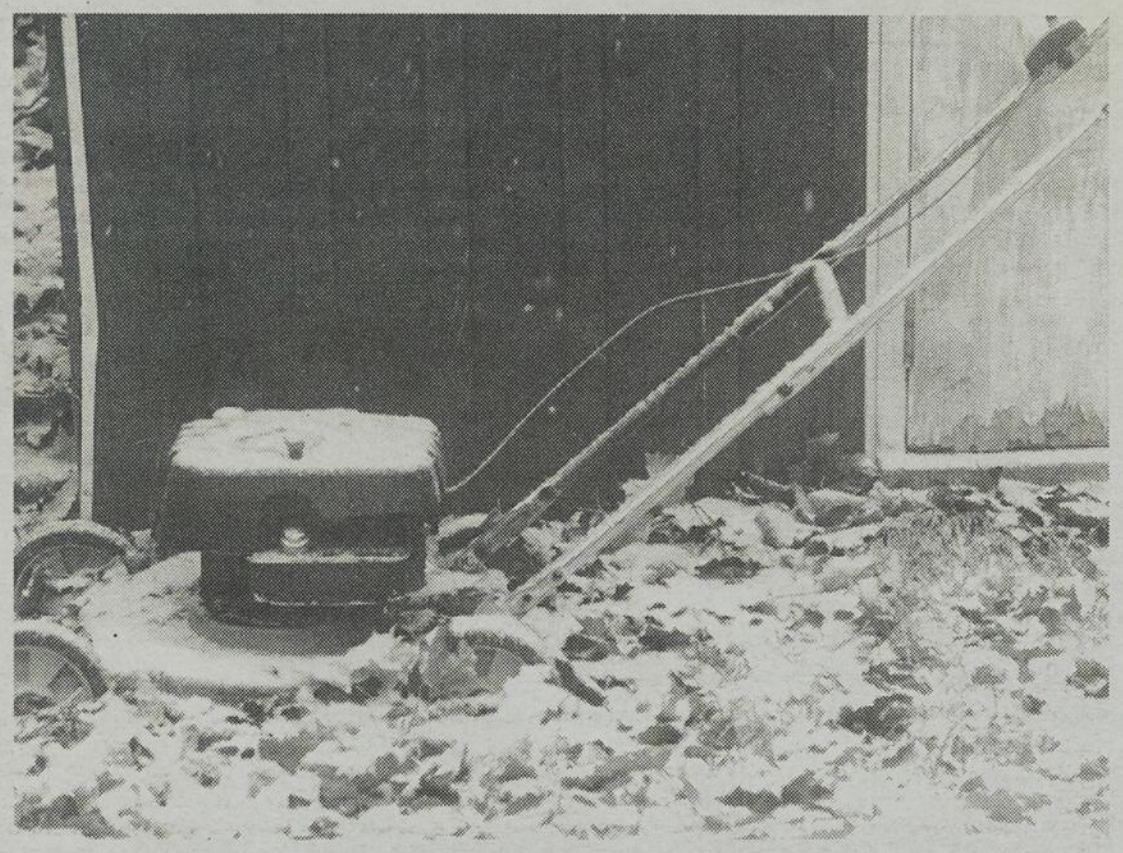
Aujourd'hui, pour l'ouverture, la visite est gratuite. Pour les autres jours, le prix n'est vraiment pas prohibitif, car pour 2 $, les visiteurs pourront admirer 165 crèches étalées pour le plaisir des yeux et du coeur, au sous-sol de l'église.

Le vrai Père Noël quitte

Le Complexe Desjardins de Montréal, après avoir été gâté pendant 12 ans par la présence du vrai Père Noël, —le nôtre qui vient de chez nous!— a dû faire appel à un autre homme pour interpréter le légendaire personnage, le Chicoutimien Roland Bouchard (aussi reconnu comme le Pépère Joyeux du Carnaval-Souvenir) ne pouvant plus assumer sa tâche, pour des raisons familiales.

D'une lettre qu'il m'avait adressée, je garde de magnifiques images humaines de ce vrai Père Noël, touché par ces enfants qui demandent, plutôt qu'un cadeau, du travail pour leur papa. Pour son sac de souvenirs, celui qui a le plus ému notre bon Père Noël est cette rencontre d'une fillette cancéreuse qui, à quelques jours de la mort, avait demandé la visite à l'hôpital du vrai Père Noël dont elle avait voulu vérifier l'authenticité de la barbe, en la tirant!

Bravo, Père Noël! Et bonne retraite!



ENTRE DEUX SAISONS- Scène familière de la transition entre deux saisons, où une tondeuse à gazon a été oubliée parmi les feuilles mortes à moitié recouvertes de neige.

Pendant une opération

Pas de relation d'autorité entre le chirurgien et l'anesthésiste

CHICOUTIMI (NB) — Pendant une opération chirurgicale, il n'existe pas de relation d'autorité entre le chirurgien et l'anesthésiste et les deux doivent travailler en collaboration, sur un pied d'égalité.

C'est ce qu'a expliqué le docteur Bernard Parent, directeur des services professionnels à l'Hôpital de Chicoutimi, à l'issue de la rencontre de presse de vendredi au cours de laquelle la direction de l'hôpital a fait part de sa position dans le conflit qui oppose l'anesthésiste Donat Gagnon au chirurgien en cardiologie John F. Mathieu.

Selon le docteur Parent, même si, règle générale, la responsabilité d'une opération revient au médecin traitant, donc le chirurgien, cela ne signifie pas que l'anesthésiste doit lui être inféodé. «Il doit s'établir une relation de confiance et de collaboration avec l'anesthésiste, car c'est lui qui veille sur le patient pendant que le chirurgien fait son travail. Il ne doit pas y avoir un climat de compétition mais un travail d'équipe», a expliqué le docteur Parent.

Dans un tel contexte, tant la direction de l'hôpital que les représentants des professionnels de la santé sont bien embêtés quand on leur demande qui, des docteurs Gagnon et Mathieu, peuvent avoir tort ou raison dans les divergences qui les opposent concernant certaines manoeuvres à effectuer en salle d'opération.

«D'autant plus, précisent le docteur Parent et le président du Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens, le docteur Mauril Gaudreault, qu'on



Normand Boivin

n'a jamais pu savoir sur quel point précis le conflit est né. On sait seulement que les deux médecins divergent d'opinion lors des manoeuvres d'arrêt et de réanimation du coeur, deux étapes très courtes mais qui demandent un haut degré de collaboration entre les deux spécialistes.»

Procédures

Pour que les activités du bloc opératoire reviennent à la normale et surtout éviter que le conflit récurrent entre les deux spécialistes vienne une fois de plus troubler la quiétude de l'institution, l'Hôpital de Chicoutimi, par la voix de son directeur-général Guy St-Onge, a donc annoncé une série de mesures qui ont été adoptées jeudi soir par le Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens (CMDP) et entérinées par le conseil d'administration:

En premier lieu, la direction menace les trois spécialistes en chirurgie cardio-vasculaire et thoracique et les neuf anesthésistes de recourir à un injonction si les activités du bloc opératoire ne pouvaient pas se poursuivre normalement et le CMDP va établir une procédure écrite à laquelle les spécialites devront dorénavant se conformer lors des manoeuvres d'arrêt et de redémarrage du coeur, afin d'éviter les divergences de vues entre anesthésiste et chirurgien cardio-vasculaire.

En marge de ce conflit, d'autres chirurgiens ont vu leurs activités professionnelles perturbées quand le bloc opératoire a cessé complètement ses activités le 11 novembre, à cause du boycottage des anesthésistes. Le CMDP va donc former un comité de discipline pour étudier la plainte logée par le chirurgien Claude Dufour contre les membres du département d'anesthésiologie et réanimation.

Enfin, la direction de l'Hôpital de Chicoutimi va prendre les mesures afin d'éviter que les deux personnes à l'origine du conflit, les docteurs Mathieu et Gagnon, se retrouvent dans la même salle d'opération.

progrès-dimanche
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, Québec
G7H 5C1 / Tél.: 418-545-4474
Edité et imprimé par:
Imprimerie Le Progrès du Saguenay
Division Groupe UNIMEDIA Inc.
Tous droits d'auteur réservés sur la production des annonces et des nouvelles de notre journal, enregistrement à Ottawa sous le registre no 70. Dépôt légal Bibliothèque Nationale du Québec. Enregistrement no 0809.

Président et éditeur: Pierre Bergeron
Contrôleur: Jacques Larouche
Rédacteur en chef: Bertrand Genest
Directeur de l'information: Richard Banford
Adjointe au rédacteur en chef: Andrée Rainville
Directeur du marketing: Jean Tremblay
Directeur du tirage: Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution: Jean Béland
Directeur des opérations: Jean Simard
Représentant publicité nationale: Réseau Sélect 514-844-3131

LA RÉDACTION
SAGUENAY: 690-8800
ALMA: 668-4506
ST-FÉLICIEN: 679-3832
TÉLÉCOPIEUR: 690-8805

PRIX DES ABONNEMENTS:
Région du Saguenay-Lac-St-Jean:
6 mois: $34.67 - 1 an: $69.34 (TPS et TVQ incluses)
Autres endroits au Canada:
6 mois: $37.45 - 1 an: $74.90 (TPS incluse)
Pays étrangers: 6 mois: $55.00 - 1 an: $110.00
52,799 Copies vendues au dition 1er trimestre
Télécopieur (FAX): Réd.: 418-690-8805
Pub.: 418-690-8824


100 000
TUILES
EN INVENTAIRE
Le plus grand choix de tuiles de toute la région
Céramique
8"X8" - 12"X12 - 16"X16"
super choix
à compter de
75¢ la tuile
Tuiles encollées deluxe
épaisseur 1/8"
NOUVEAU EXCLUSIF
249¢ la tuile
Marbre
(11"X11")
4 couleurs en inventaire
super prix
488¢ la tuile
Tuiles encollées
super choix
super prix
25 motifs en inventaire
à compter de
57¢ la tuile
Chez nous on commande pas on l'a
TAPIS Métro
Vous nous aimerez!
961, Boulevard Talbot, Chicoutimi / 545-3763
VISA
MasterCard

Maison d'Arthur Villeneuve

Travaux sur la toiture et les murs extérieurs

CHICOUTIMI (DC) - La maison d'Arthur Villeneuve se transformera en chantier dans les prochains jours. Des ouvriers réaliseront des travaux sur la toiture et les murs extérieurs pour l'aider à passer l'hiver et ils la rendront plus sûre en remplaçant le système de chauffage et en examinant le système électrique.

Ils ajouteront aussi deux solariums devant et derrière la construction centenaire, dans le but de protéger les fresques de l'artiste. Le temps presse, en effet, puisque les oeuvres se sont nettement détériorées au contact de la pluie, de la neige et des rayons du soleil.

«C'est une mesure d'urgence en attendant de procéder à une restauration complète», affirme Réal Villeneuve, fils du peintre et président de la Corporation Arthur-Villeneuve. «L'objectif est de freiner la dégradation des oeuvres en les protégeant des éléments.»

En ce qui touche la toiture, par ailleurs, il rappelle qu'un coup de vent a provoqué l'affaissement de sa partie centrale, en août, ainsi qu'un rehaussement des bords. Il faudra la refaire au complet, mais pour l'heure, on se contentera de la solidifier et de la déneiger régulièrement.

Enfin, les risques d'incendie seront réduits par le remplacement de la vieille fournaise à l'huile et un examen complet du système électrique, tandis qu'à l'extérieur, les murs latéraux seront nettoyés sur une hauteur de quelques pieds, à partir du sol, afin de retirer la vermine et le bois pourri.

Déménagement possible

Les travaux de cet automne seront réalisés grâce à une subvention du ministère des Affaires culturelles, qui absorbera 75 pour cent de la facture grâce à des fonds destinés, à l'origine, à la région de Montréal. Quant au reste de l'argent, il proviendra de la Corporation Arthur-Villeneuve.

«Le dossier a été traité avec célérité et c'est peut-être une retombée du colloque tenu l'été dernier, alors qu'une quinzaine de personnes avaient réfléchi à l'avenir de la maison. Elles avaient ciblé les interventions prioritaires et commencé à préparer les demandes d'aide», énonce Réal Villeneuve.

De son côté, la Corporation poursuit les démarches en vue de la deuxième phase des travaux, prévue pour le printemps 1993. Plus coûteuse que la première, celle-ci comprendra la réfection complète du toit, ainsi que la fin du processus nettoyage des murs extérieurs.

Quant à l'avenir de la maison, il semble coïncider avec celui de La Pulperie, où on songe à la relocaliser. «C'est l'hypothèse la plus plausible et ça pourrait se faire en même temps que le déménagement du musée régional», indique Villeneuve, qui croit que la décision sera prise au cours de l'hiver.



TRAVAUX - La maison du peintre Arthur Villeneuve se transformera en chantier, dans les prochains jours, afin d'assurer sa préservation.

«Les Portageurs de la Chamouchouane»

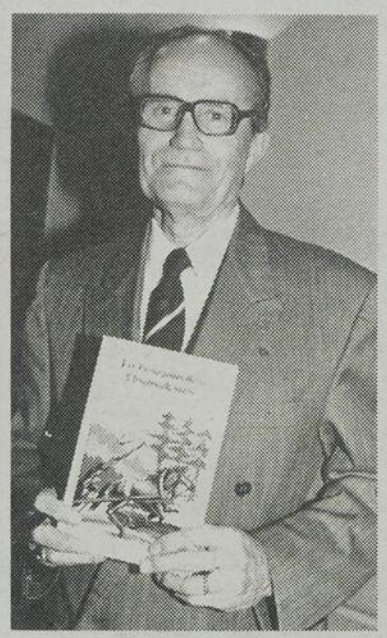
Lancement du récit historique romancé de Me Georges Villeneuve

MISTASSINI (PET)— Me Georges Villeneuve, notaire à la retraite de Mistassini, parle avec beaucoup d'enthousiasme de son récit historique romancé dont le lancement a eu lieu vendredi. La parution de «Les portageurs de la Chamouchouane» (Hiver 1924-25) représente pour lui la concrétisation d'un rêve auquel il n'a pu se consacrer pendant les années où il était actif professionnellement.

L'ouvrage raconte une expédition hivernale pour le compte des prospecteurs montréalais miniers McKenzie, entre le huit décembre 1924 et le neuf mars 1925. L'auteur affirme que la portion romancée est d'environ 10 pour cent.

Il a consacré un an à la recherche historique et un an à la rédaction. La première phase de ce travail l'a amené à rencontrer divers personnages, connaissances et amis, qui lui ont fourni plusieurs éléments précieux. M. Villeneuve cite un cousin, Gabriel Asselin de La Doré, qui a fait du portage dans les années 30 et qui lui a permis d'en dénicher deux qui ont travaillé dans les années 20, dont Fernand Gagnon de St-Félicien. Egalement, il a rencontré Jean-Louis Simard de Chibougamau et eu accès aux enregistrements que ce dernier avait réalisés avec d'anciens portageurs.

Le propre père de Villeneuve était de l'expédition; comme pour d'autres, il s'est inspiré du personnage réel pour transposer des traits de caractère et les lier à des éléments et événements réels ou fictifs.



LANCEMENT- Me Georges Villeneuve, lors du lancement de son volume «Les Portageurs de la Chamouchouane».

D'autres personnes de la région lui ont appris: «A St-Félicien et Roberval en particulier, beaucoup de gens sont des descendants de ces portageurs-là.» Le père et le grand-père de son cousin ont par exemple fait du portage au lac Chiboubamau.

En entrevue, M. Villeneuve parle avec tant de détails et de passion de l'expédition autour de laquelle s'axe son livre, qu'on jurerait qu'il en faisait partie. D'ailleurs, le président du comité de lecture des Presses d'Amérique, Henri Tranquille, parlant de cette «aventure passionnante et inédite» mentionne que le récit «décrit avec brio la trempe des personnages révélés par des situations dramatiques bien ficelées...» et rappelle qu'on y découvre les moeurs et coutumes d'autrefois. «Le lecteur est amené à côtoyer de près la vie tant des petites gens (valeur ethnologique vs divers corps de métiers) que des notables (valeur sociologique des idées transmises par la classe dirigeante)», écrit Tranquille.

Pour s'imprégner des lieux, Villeneuve a franchi chaque étape en voiture, l'été dernier. Né à St-Prime, il a grandi près de l'Ashuapmushuan, mais utilise Chamouchouane, terme d'usage populaire dérivé du premier (et qui figure sur certaines cartes), dit-il. Aussi, parle-t-il avec passion du pays de la Chamouchouane.

Son premier ouvrage «Les emmurés», lancé le 12 novembre 88, était paru aux Editions Marie M.; il s'agissait d'une autobiographique de ses 30 premières années d'existence.

Le présent ouvrage paraît aux Presses d'Amérique, de Montréal. S'il reçoit un bon accueil, Me Villeneuve envisage de publier la deuxième tranche de son autobiographie, soit de ses 30 ans à aujourd'hui. Entrepris avant «Les portageurs...», le premier jet compte déjà 400 pages.

«Les portageurs...» est attendu en librairie d'ici à 15 jours, selon l'auteur.

Zone portuaire de Chicoutimi

Le conseil aura des décisions à prendre

CHICOUTIMI (DC) - Le conseil de Chicoutimi aura des décisions à prendre dans un mois, au sujet de la zone portuaire. Il devra alors déterminer qui en assurera l'entretien et quelles activités d'animation y seront présentées en 1993, à la lumière d'un rapport préparé par des fonctionnaires.

Sur la question de l'entretien, les élus devront choisir entre plusieurs hypothèses avancées dans le document. Ils pourront confier le travail à des employés municipaux, comme c'est le cas dans plusieurs parcs de la ville, ou faire appel à l'entreprise privée.

En ce qui touche l'animation, par ailleurs, les conseillers disposeront de trois ou quatre scénarios pour répondre à plusieurs interrogations.

Ils détermineront notamment si une programmation de spectacles sera offerte à la population et si, le cas échéant, l'entrée sera gratuite.

«Heureusement, nous pouvons compter sur l'expérience vécue lors des Fêtes du 150e anniversaire pour effectuer notre analyse», affirme Denis Dahl, coordonnateur du comité chargé d'écrire le rapport. «Ca donne, entre autres, une juste idée de ce qu'il en coûte pour monter une programmation originale.»

Pour l'heure, un élément qui semble faire consensus est la tenue d'expositions à l'intérieur du vieux hangar. On examine aussi la possiblité que la Grande Place soit le théâtre de quelques événements spéciaux, dont un festival international de folklore et une nouvelle mouture de la Dizaine culturelle.

Au chapitre des immobilisations, enfin, rappelons que le plan d'aménagement de la zone portuaire prévoit la construction, en 1993, d'une fontaine dont le coût se situera entre 200 000 $ et 300 000 $. Il comprend aussi la pose de gazon dans le secteur délimité par la rue Lafontaine et le pont Sainte-Anne.

SUITE À LA TRÈS GRANDE DEMANDE NOUS POURSUIVONS JUSQU'AU 30 NOVEMBRE 1992

Lentilles cornéennes à port quotidien 49$

Lentilles cornéennes à port prolongé 69$

Lentilles claires sphériques de toutes marques reconnues.
Le spécial sur lentilles cornéennes se termine le 30 novembre 1992.

Lentilles cornéennes souples pour correction de l'astigmatisme

Lentilles standards 179$ la paire

Lentilles spécial 259$ la paire

Nous offrons toujours le 3 pour 1 peu importe la prescription

LUNETTERIE F. FARHAT

OPTICIEN D'ORDONNANCES

Place du Saguenay (Face à la restauration)

l'autre lunetterie...

693-6260

Un examen par un optométriste, sur rendez-vous

François Morel a quitté l'hôpital

MONTREAL (PET)— Le jeune François Morel, six ans, d'Alma, fils de Lucien et de Sylvie Goderre, a quitté l'hôpital, hier, pour séjourner un certain temps dans l'appartement spécialement désinfecté pour l'occasion, où habite temporairement sa mère.

L'enfant y séjournera pendant une semaine ou deux, afin d'être près de l'Hôpital pour enfants malades où il devra encore se rendre quotidiennement.

Il le fera cependant dans une salle isolée, par une entrée où il ne rencontrera pas d'autres patients, de façon à réduire les risques.

Si on garde François à Montréal pendant encore quelques jours, c'est que le Dr Penelope Kosh ne veut prendre aucun risque, explique la mère de l'enfant: «Elle aime mieux nous voir encore un peu. Son taux de plaquettes sanguines baissait encore assez vite, la semaine dernière, même si la situation s'améliore...» Si François avait eu besoin d'un traitement particulier, par exemple pour les plaquettes sanguines d'un greffé, le CHUL aurait pu faire le traitement à Québec.

Après s'être informée sur les distances séparant cette ville d'Alma, le Dr Kosh a décidé de garder François à Montréal encore quelques jours. Il aurait pu arriver que les parents doivent amener rapidement François à Québec; l'obligation de traverser le Parc des Laurentides aurait pu poser un problème, d'autant plus que l'hiver approche.

La mère de l'enfant était en matinée hier très heureuse de l'évolution de la santé de son fils. L'enfant a même établi un record de courte durée d'hospitalisation, parmi les jeunes greffés de moelle osseuse par le Dr Penelope Kosh.

Après trois jours dans un autre département, François avait emménagé le 9 octobre dans sa chambre stérilisée, puis été greffé le 20 après destruction chimique de sa propre moelle osseuse.

Le syndrôme de Wiskott-Aldrich affectait son système immunitaire avec toutes les conséquences en découlant. Mme Goderre-Morel ne sait pas quand se fera le retour de l'enfant à Alma: «Pour le Dr Kosh l'étape d'hier était déjà importante.»

L'enfant doit encore recevoir de la cyclosporine pendant au moins trois mois. Il sera ensuite possible de réduire graduellement les doses de certains médicaments.

DU JAMAIS VU!

SPECTACULAIRE vente 88e anniversaire

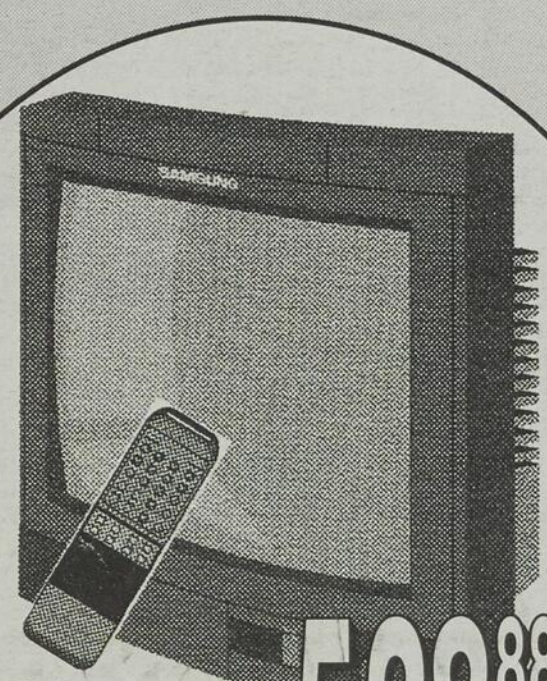
VOUS NE COMMENCEZ À PAYER QUE DANS 1 AN

sans aucun intérêt

12 NOVEMBRE 1993

sur toute la marchandise en magasin





TÉLÉCOULEUR 26" STÉRÉO
• 181 canaux
• Affichage à l'écran
• Prise d'entrée audio/vidéo et sortie audio variable
• Quantité limitée

528,88$

• Voir conditions en magasin.
• Ne payez que les taxes de vente.

gagnon FRÈRES

Depuis 1904...

Réplique exacte du Cessna 180

Le Cyclone 180 effectue son baptême de l'air

DOLBEAU (NB) — Le Cyclone, la réplique exacte du Cessna 180 conçu et développé par des entrepreneurs de



Normand Boivin

Dolbeau et qui avait fait l'objet d'un reportage dans l'édition du 23 août de Progrès-Dimanche, vole.

Il y a une semaine, l'appareil monomoteur à quatre places de construction amateure a quitté le sol pour la première fois et jeudi dernier, l'Avionnerie Lac Saint-Jean a souligné officiellement son baptême de l'air en présence de nombreux représentants du monde de l'aviation, du maire de Dolbeau Camille Lupien, et des organismes gouvernementaux d'aide aux entreprises.

On réalise sans doute mal la portée historique de ce moment vécu dans la région à la fois pour l'esprit d'entrepreneurship, le monde de l'aéronautique et le développement économique. Pourtant, c'est ici, au Saguenay—Lac-Saint-Jean, qu'on va produire et mettre en marché des aéronefs qui devraient être vendus partout en Amérique du Nord et peut-être même à travers le monde, au même titre que ceux de De Havilland à Toronto ou de Canadair à Montréal.

Le prototype du Cyclone 180, que l'Avionnerie Lac Saint-Jean a mis un peu moins de deux ans à développer, a roulé moins de 400 pieds avant



REUSSITE — Jean Beaulieu, président de l'Avionnerie Lac Saint-Jean, Benoît Tremblay, l'un des associés et Christian Lavoie, celui qu'on a chargé de piloter le Cyclone pendant ses 25 premières heures, sont très fiers de la qualité de l'aéronef.
(Photo Steeve Tremblay)

de s'envoler de la piste de Saint-Méthode, sous les regards admiratifs des connaisseurs. Après son premier circuit, il a fait un passage à basse altitude puis est revenu se poser sous les applaudissements nourris.

Selon son pilote, Christian Lavoie, le Cyclone 180 se compare avantageusement à son modèle, le Cessna 180. Après cinq heures de vol sur le prototype de l'Avionnerie Lac Saint-Jean, Lavoie, qui a volé du C-180 pour le compte de la compagnie Air-Saguenay, estime que dans l'ensemble, le Cyclone est une version améliorée.

Avec le plein d'essence (56 gallons canadiens) et deux personnes à bord, le Cyclone 180, muni d'un moteur de 230 forces, décolle sur une distance plus courte que le Cessna en raison de ses ailes allongées. Après avoir quitté le sol, il est allé chercher un taux de montée de 1350 pieds à la minute. Sa vitesse de croisière est d'au moins cinq milles à l'heure de plus que le Cessna et, lors des essais en vol, il n'a pas été capable de le faire décrocher complètement, l'avion s'obstinant à voler à une vitesse inférieure à 40 milles à l'heure.

Comme tous les avions de fabrication amateure, le Cyclone 180 doit être testé pendant au moins 25 heures par un pilote professionnel avant d'obtenir son certificat de navigabilité de Transport Canada.

Christian Lavoie dit qu'il n'était pas trop nerveux quand il lui a fait prendre l'air pour la première fois: «C'est un nouvel avion, mais c'est la cinquième fois que je pilote un appareil construit par Bobby (Jean Beaulieu). J'avais confiance.»

Des acheteurs se montrent intéressés

DOLBEAU (NB) — L'Avionnerie Lac Saint-Jean n'a pas encore terminé les essais de son prototype et commencé la production en série que déjà 65 acheteurs potentiels se sont montrés intéressés par le Cyclone 180.

«Nous avons beaucoup de demandes d'information», note Laval Thibodeau, associé avec Jean Beaulieu, André Castonguay et Benoît Tremblay dans l'aventure du Cyclone.

Malgré ce phénomène d'un marché qui répond beaucoup plus rapidement qu'escompté, Laval Thibodeau ne panique pas mais admet que l'avionnerie devra être en mesure de commencer rapidement la production en châine. Pour ça, l'entreprise a besoin d'investir de 300 à 350 000 $ pour acheter les presses hydrauliques et la machinerie permettant de mouler rapidement les pièces d'aluminium qui composent l'avion. Ils comptent en partie sur de l'aide gouvernementale mais n'excluent pas l'arrivée de partenaires investisseurs.

Pour ce qui est du local, Laval Thibodeau estime que celui de la route de la Friche convient parfaitement, d'autant plus que le terrain permettra d'en agrandir la superficie au besoin.

Si tout se déroule bien, Thibodeau croit que l'Avionnerie Lac Saint-Jean pourra produire une cinquantaine de Cyclone par an pendant les deux ou trois prochaines années, puis augmenter sa production à une centaine. Elle devrait alors employer une vingtaine de personnes.

Mais avant de se lancer dans la production à grande échelle, la nouvelle entreprise devra se plier aux exigences de certification de Transport Canada.

La première étape, celle des essais du prototype visant à obtenir un certificat de navigabilité, est en train de se dérouler avec succès. D'ici à deux semaines, l'avionnerie va terminer la fabrication d'un deuxième appareil non assemblé qui permettra à Transport Canada de déterminer s'il respecte la proportion de 51 pour cent qui doit être réalisée par l'acheteur pour entrer dans la catégorie des constructions amateures.

Laval Thibodeau espère que ces étapes seront franchies avant la fin de l'année afin de commencer à prendre les commandes pour le Cyclone 180 et garantir aux acheteurs qui auront versé leur dépôt des délais de livraison.

Un marché très prometteur

DOLBEAU (NB) — Le président de l'Association canadienne des pilotes et propriétaires d'avions (COPA), Jean LaBerge, estime que le marché devrait être en mesure d'absorber 200 Cyclone 180 par année.

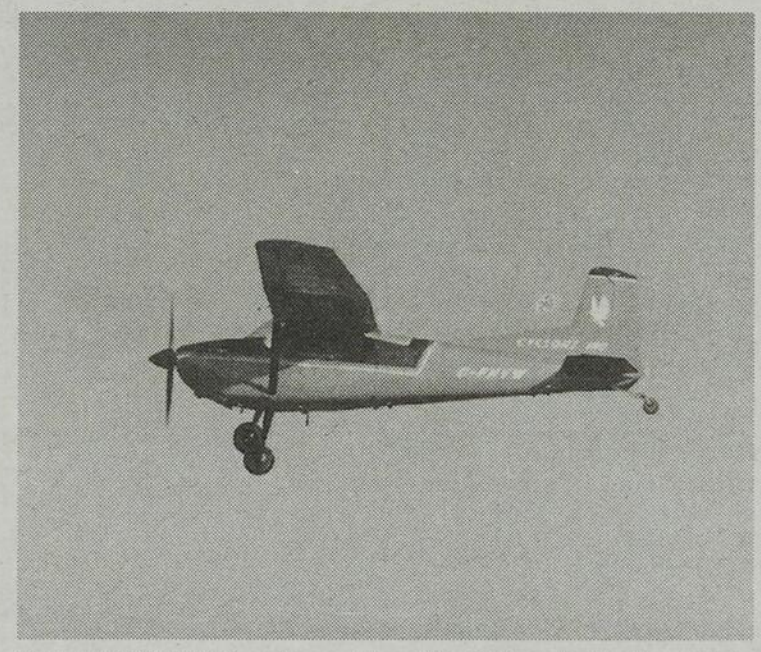
Descendu expressément de Montréal pour assister au vol inaugural de l'appareil de l'Avionnerie Lac Saint-Jean, M. LaBerge, le premier francophone à occuper la présidence de COPA, n'avait que des éloges à l'endroit de Jean Beaulieu et de ses associés.

«Ca fait longtemps que le monde de l'aviation attend un appareil du genre. Il y a 4500 pilotes au Québec et 62 000 au Canada. Tous n'achèteront pas un Cyclone, mais c'est un avion qui est capable de s'en aller sur le marché international», a mentionné Jean LaBerge.

Le Cyclone 180, qui se vendra en pièces détachées pour la construction amateure, se distingue des autres avions du genre par le fait que ce sera le seul modèle à assembler chez soi qui offre à la fois quatre places et qui sera fait en aluminium. Il se classe donc bien au-dessus de tout ce qui se trouve sur le marché actuel.

Et puisque Cessna a cessé de fabriquer ses monomoteurs de brousse en 1986, il devient le seul moyen de se procurer un avion neuf de cette catégorie et ce, à une fraction du prix.

En effet, Jean LaBerge estime qu'il faudrait débourser environ 200 000 $ pour acheter un avion neuf équivalent. Or, une fois doté de son instrumentation et de son moteur (qui ne sont pas fournis par l'Avionnerie Lac Saint-Jean), le Cyclone 180 ne devrait pas atteindre les 40 000 $. Les pilotes membres de COPA de tout le Canada vont avoir l'occasion d'entendre parler du Cyclone en janvier prochain alors que l'organisme va y consacrer son numéro mensuel.



VOL INAUGURAL — Devant les dignitaires, le Cyclone 180 a réalisé une performance qui n'a déçu personne.
(Photo Steeve Tremblay)

ASPIRATEX 2000

JONQUIÈRE
3691, boul. Harvey (Face au McDonald)
542-9451

CHICOUTIMI
650, boul. Talbot
545-1558

LA BAIE
1025, Bagot
544-9140

ALMA
458, Collard Ouest
668-3056

ROBERVAL
Carrefour Jeannois
275-6785

DOLBEAU
206, Bois-Joli, Yves Gaudreault
276-1432

CHICOUTIMI
8, boul. Université Ouest
545-7633

RABAIS de 70$ sur ASPIRATEUR CENTRAL COMPLET

- 1 ASPIRATEX 1000
- 1 BOYAU 30 pieds
- 4 OUTILS DE NETTOYAGE
- MATÉRIEL POUR INSTALLER
- 3 SORTIES MURALES
- 5 ANS DE GARANTIE

Spécial 429$
jusqu'au 30 nov. 1992

LUNDI, MARDI ET MERCREDI

TROIS JOURS SANS TAXES À LA BAIE!

OUI, NOUS PAYONS LES TAXES! NOUS VOUS LE GARANTISSONS!

Lundi, mardi et mercredi, nous vous donnerons un rabais équivalent à la TPS et la TVQ à l'achat de presque tout* à prix ordinaire ou de liquidation en magasin.

Nous sommes désolés mais les articles suivants ne sont pas inclus dans cette offre; les produits de beauté et de fragrances; les articles Liz Claiborne, les sacs à main et la maroquinerie Bree, Lancel et Perry Ellis; la mode Guess pour homme et femme et les tenues Tommy Hilfiger pour homme; les chèques-cadeaux, ainsi que tous les rayons concédés; les cigarettes et les produits reliés au tabac; les aliments frais et préparés, les restaurants et les kiosques alimentaires.

Une liste complète des exceptions sera affichée dans votre magasin la Baie.

*DE PLUS, NOUS PAYONS L'ÉQUIVALENT DE LA TPS SUR LES APPAREILS ÉLECTRONIQUES, LES GROS ÉLECTROMÉNAGERS, LES TÉLÉVISEURS, LES JEUX ET ACCESSOIRES VIDÉO ET LES JOUETS

LES LUNDI, MARDI ET MERCREDI, 16, 17, 18 NOVEMBRE!

ON PEUT PAS DEMANDER MIEUX!

LA BAIE

Compagnie de la Baie d'Hudson

D'une oreille à l'autre



Andrée Rainville



Italie et France au Chasseur

Le très sélect restaurant Le Chasseur, de Chicoutimi, récipiendaire de nombreux prix et classé quatre étoiles, a ajouté à son menu un véritable festin méridional, en insérant à sa carte des mardis, mercredis et jeudis, à compter de cette semaine, une table d'hôte italienne. Quand on connaît le souci d'authenticité de la chef Diane Tremblay, la clientèle peut s'attendre à un goût qu'on dira issu directement de l'Italie! Les deux propriétaires, Diane Tremblay et Joyce Caron, promettent aussi pour janvier et mars un menu hommage aux grands chefs français que sont Bocuse et Troisgros. Pour l'occasion, on prévoit des menus gastronomiques à sept services!



Ils signent le Livre d'or

Le maire baieriverain, Claude Richard, n'a pas manqué de souligner le remarquable effort des athlètes Arnold Guérin et Pierre Lavoie, qui ont participé avec succès au récent Triathlon de Montréal, la célèbre compétition Iron Man. Les athètes baieriverains ont donc signé le Livre d'or de la municipalité, un témoin en quelque sorte des événements et des gens qui font la chronique de l'actualité.

L'arrivée des vins nouveaux

Même si la cérémonie soulignant l'arrivée des vins nouveaux n'est plus aussi somptueuse qu'elle l'a déjà été, la Société des alcools du Québec prévoit régulièrement un lancement de presse. Pour la cuvée 1992, le lancement de presse aura lieu mercredi, 18 novembre, au Deauville. Cet événement précède de quelques heures, comme il se doit, l'arrivée des beaujolais et vini novelli en succursales.

Il y a aussi des initiatives à cette belle fête du vin qui coupe le long mois de novembre en deux! Ainsi, à l'auberge Lamy de Métabetchouan, ce même soir du 18 novembre, la propriétaire, présidente de l'Association touristique régionale, Louise Roy, a prévu une dégustation.



Louise Roy

Centre d'aînés

Le Centre d'accueil pour aînés Mgr Victor Tremblay de Chicoutimi est à la recherche de bénévoles (hommes ou femmes) désireux de travailler au bien-être des gens du 3e âge. Pour plus d'informations: Irène Plouffe à 549-3941.

Alimentation et cancer

L'Association des femmes d'affaires du Saguenay tiendra un souper-conférence, mardi 17 novembre, à l'Auberge des 21 de La Baie, alors que Danielle Beaudin-Dufour, diététiste, parlera des liens qui existent entre l'alimentation et le cancer.

La guignolée

La Saint-Vincent-de-Paul passera la guignolée du 30 novembre au 13 décembre dans les commerces et bureaux, et le dimanche 6 décembre dans les résidences.

Pour le guide touristique

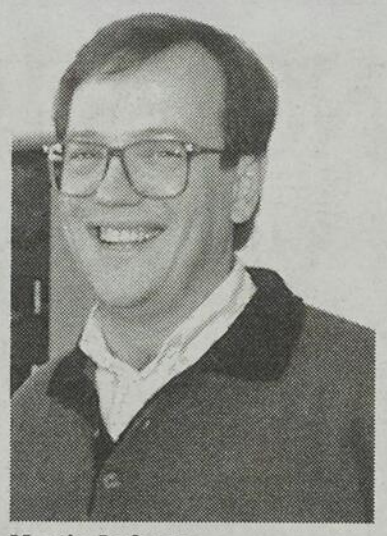
Les responsables du guide touristique de l'Association touristique régionale en sont à la mise à jour pour l'édition 1993-1994. S'il y a des corrections, des suggestions, des modifications, ou de nouvelles informations, les intervenants concernés doivent les faire connaître en contactant, avant le 30 novembre, André Talbot, chargé de la cueillette d'informations par l'ATR, au 543-9778.

A Tadoussac

Parlant tourisme, l'émission Télétourisme de TV5 proposera trois destinations québécoises, lors d'un spécial Québec, demain 16 novembre à 22 h 10 (avec rediffusion le mardi à 15 h) à TV5. Ces destinations sont l'île d'Anticosti, la Baie James et, tout près de chez nous, Tadoussac.

Et au zoo

Le zoo de Saint-Félicien a convoqué la presse pour mardi, alors que le directeur général Martin Laforge devrait notamment y dévoiler les premiers résultats d'un sondage effectué auprès de la clientèle. Il sera aussi question des projets et enjeux touristiques de la prochaine saison.



Martin Laforge

Eveil naissance

La seconde édition du brunch-bénéfice de l'association Eveil Naissance, présentée dimanche dernier à Roberval, aura permis de ramasser 3200 $, dépassant ainsi l'objectif fixé à 3000 $. Plus de 350 personnes, adultes et enfants, ont répondu à l'invitation, et sont venues déjeuner dans une ambiance de fête. Le tirage d'un forfait au Château Roberval a été remporté par Roger Bouchard.

Mains du partage

Gérard Demers, le président de la belle activité des Mains du partage, un réveillon tenu à Jonquière la veille de Noël, invite les personnes seules pour cette nuit-là où la tristesse ne devrait pas être de mise, à se procurer des cartes pour l'activité de type familial. Outre M. Demers (547-2543), on peut réserver, avant le 8 décembre, auprès de Gabrielle Lapointe (547-9152) et Nicole Bélanger (542-5736).

Entente entre Filles d'Isabelle et Marie-Reine

Un différend qui avait rendues difficiles les relations entre les Filles d'Isabelle et l'Association Marie-Reine a trouvé récemment un règlement, mettant fin aux procédures judiciaires.

La mésentente venait du fait que la formation de l'Association Marie-Reine avait entraîné une perte de revenus et de membres chez les Filles d'Isabelle, d'où les Marie-Reine provenaient en grande partie.

Suite à l'entente survenue entre les deux regroupements de femmes, le ciel est au beau fixe, chaque association pouvant dorénavant agir selon ses convictions dans leurs mouvements respectifs.

Eh bien, bravo! Les énergies sont si rares aujourd'hui qu'il était vraiment dommage qu'elles soient ainsi dépensées en batailles juridiques, au lieu d'être utilisées dans des causes comme l'avancement et la reconnaissance des femmes, ou encore l'aide aux femmes et aux enfants victimes de violence.

A l'Ile-du-Repos

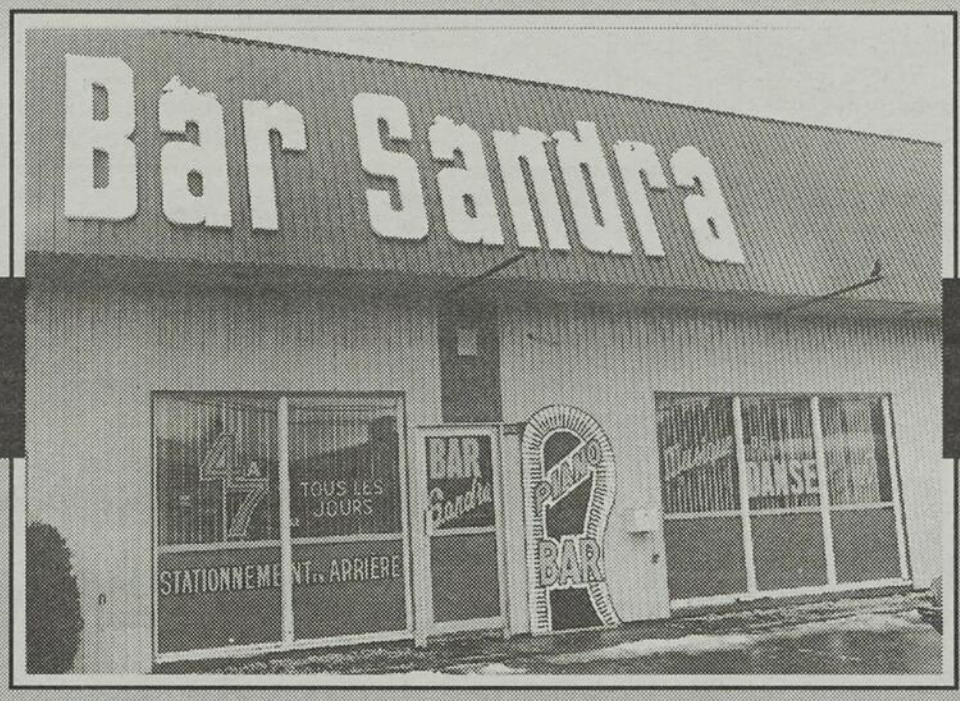
L'Auberge Ile-du-Repos de Péribonka renoue avec une délicieuse tradition, celle de la partie d'huîtres, assortie d'activités, et qui se déroulera samedi prochain, 21 novembre, à compter de 13 h 30. Le nombre de places étant limitées, il faut réserver avant le 18 novembre, au 668-5679 (le jour) ou au 668-0067 (le soir).

SERGE LANDRY
AUDIOPROTHÉSISTES
LE GROUPE
CHICOUTIMI: 545-8259
JONQUIERE: 695-6232
LA BAIE: 544-0858
ALMA
DOLBEAU
ROBERVAL
1-800-463-7949

DENTISTES
DR MARC DESCHÊNES
DR MARTINE GAUTHIER
URGENCES
LUC TREMBLAY, denturologiste
Place Barrette
545-7180
LUNDI - SAMEDI
Jour - soir

Piano-Bar Sandra

Le pionnier des bars au Saguenay-Lac-St-Jean



Déménage au 1600, Du Pont ALMA (même édifice que Maurice Rousseau)

Le plus beau piano-bar à Alma ouvert à compter de 11h00

Possibilité de manger sur place en collaboration avec Pizza Denis. Musique de danse du mercredi au samedi inclus. À compter de 21 heures.



Le bar de la plus belle rencontre.

125 places disponibles



Nos barmaids: Jacynthe, Sylvie, Annie, Johanne, France.

Janique Côté
propriétaire

Invitation spéciale aux représentants
4 à 7 tous les jours
Stationnement à l'arrière

Piano-Bar Sandra

1600, Du Pont ALMA

662-1012

Elevage de wapitis

Colette et Martin Lajoie connaissent le succès

HEBERTVILLE (PET)— A Hébertville, Martin et Colette Lajoie ont développé en un an le plus important élevage privé de wapitis au Québec, «principalement dans les femelles», précise M. Lajoie. Certains éleveurs peuvent posséder de 20 à 25 mâles (élevés pour les bois) mais il n'en connaît pas qui possèdent plus de quatre ou cinq femelles. Lajoie croit être le seul éleveur Québécois à être aussi cultivateur.

L'an dernier, il avait commencé son troupeau avec 13 femelles et un mâle. Au printemps 13 petits sont nés. Lajoie possède maintenant 21 femelles. Il juge son expérience très positive et veut la poursuivre jusqu'à ce que le troupeau atteigne 40 femelles, ce qu'il croit possible en quatre ans. Il avait payé en moyenne 10 000 $ par tête les femelles achetées en septembre 91; le mâle s'est vendu 8000 $.



FIER- Martin Lajoie est fier de son troupeau de wapitis.

L'an dernier, M. Lajoie voulait diversifier sa ferme: «C'est un nouveau défi!» Elle comptait 44 vaches laitières, ce qu'il jugeait suffisant pour un homme. Comme il disposait annuellement de 1500 balles de foin et plus de 30 tonnes de céréales de trop, il avait pensé à élever des bisons. Finalement, il s'est tourné vers le wapiti ou grand cerf d'Amérique, appuyé par le programme fédéral Essai et expérimentation en agro-alimentaire.

Les wapitis vivant en permanence à l'extérieur, leur élevage demande peu. Deux fois par an, il entre les animaux à l'intérieur, dans une bâtisse spécialement transformée pour les peser et leur donner un traitement vermifuge et d'autres traitements.

Le mâle de cinq ans a produit 14 livres de bois en 91 et 18 livres en 92. M. Lajoie les a confiés à Marc Hébert, éleveur réputé qui vient de quitter l'Ontario pour Trois-Rivières.

Quand le troupeau des Lajoie aura atteint 40 femelles, Martin Lajoie compte vendre des femelles. Mâles et femelles peuvent vivre entre 15 et 20 ans.

Un nouveau marché s'ouvre

HEBERTVILLE (PET)— L'élevage des wapitis, comme celui des Lajoie à Héberville, présente deux possibilités de marchés intéressants: le commerce des femelles et la vente des bois produits par les mâles.

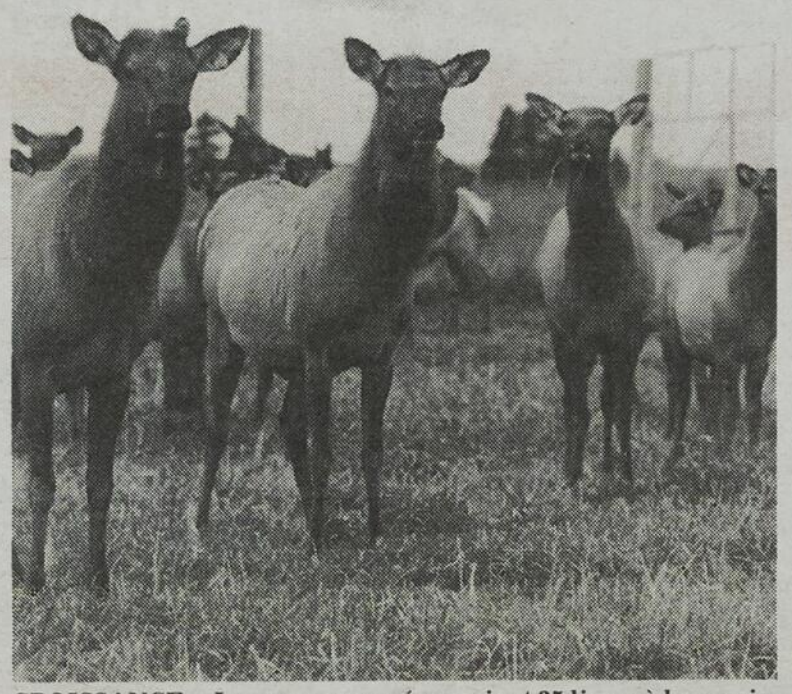
L'un des spécialistes canadiens de la question, Marc Hébert, qui a monté en Ontario un cheptel de 570 têtes a fourni des informations complètes sur la question, lors de son passage il y a quelques semaines à la ferme de Martin et Colette Lajoie dans le rang Caron, où se tenait une journée portes ouvertes, pour faire le point sur cet important élevage québécois, après un an.

Au Canada, on élève les wapitis principalement pour leurs bois; le Canada produit environ deux pour cent du marché mondial. Le seul produit dont la qualité des bois est reconnue supérieure est semble-t-il celui provenant de l'ex-URSS, dont la réputation est établie auprès des Orientaux. En fait, 80 pour cent des bois de Nouvelle-Zélande (200 à 300 tonnes de bois bruts par an) et du Canada (six à huit T.) sont écoulés en Corée.

Dans la médecine chinoise traditionnelle on mélange ces bois avec des herbes et du ginseng pour constituer des produits de maintien de la santé. «C'est dommage que ce ne soit pas reconnu comma aphrodisiaque car il y aurait un gros marché en Amérique du Nord», s'amuse Hébert. Dans les faits, les Asiatiques disent que les produits découlant des bois de wapitis les rendent plus résistants au froid.

Avec la jeune génération, le marché risque-t-il de tomber? Hébert souligne que les jeunes Coréens font cet achat pour leurs parents. Il faut, dit-il, rester ouverts, les produits pharmaceutiques d'ici s'inspirant largement des plantes et de la nature.

En 91, les bois de wapitis s'étaient vendus 100 $ la livre; le prix de vente oscille entre 87 $ et 114 $ la livre avec un coût de production de 40 $ la livre, explique Hébert. Un animal de deux ans produit habituellement de sept à huit livres par an.



CROISSANCE— Les nouveaux-nés pesaient 35 livres à leur naissance, il y a cinq mois. Avec un poids variant de 275 livres (femelles) à 310 livres (mâles), ils ont repris du boil de la bête.
(Photos Steeve Tremblay)

Plus important éleveur de wapitis au Québec, Martin Lajoie d'Hébertville a passé l'an dernier une semaine chez M. Hébert, alors en Ontario, mais depuis peu en Mauricie.

Notre région convient bien à l'élevage des wapitis, soutient par ailleurs Martin Lajoie. Au printemps, les femelles de son troupeau avaient un poids moyen de 540 livres, tandis qu'à la fin octobre, il était de 600 livres. Il veille à ce que l'animal maigrisse un peu, l'hiver.

Les noveaux-nés, venus au monde entre le huit mai et le 15 juin, pesaient alors 35 livres. Il y va aussi de la nature des animaux, mais à moins de quatre mois, ces femelles pesaient 275 livres et les mâles 310 livres.

Autre éleveur

Un almatois développe aussi l'élevage des wapitis, mais sur une plus petite échelle que Martin Lajoie. Il s'agit de Guy Tremblay du Boulevard Auger Sud; lui aussi s'intéressait d'abord au bison. Le 30 octobre 91 il se voyait livrer les trois femelles et le mâle achetés en février: «C'est pour le plaisir et je trouve ça beau.»

Depuis, un faon s'est ajouté, le 29 juin. Tremblay, seul autre éleveur régional de wapitis de pure race, vise à atteindre une quinzaine de têtes en cinq ans.

Le Cégep de Chicoutimi

SOINS INFIRMIERS
«PERFECTIONNEMENT»
180.21

Le Collège de Chicoutimi offrira à compter de janvier prochain, un programme de perfectionnement en soins infirmiers pour les infirmiers-ères auxiliaires qui oeuvrent déjà dans les établissements de santé.

Ce programme s'étalera sur cinq sessions à raison de 31/2 jours par semaine.

CONDITIONS D'ADMISSION:

Avoir obtenu son diplôme d'études secondaires, infirmier-ère auxiliaire et avoir réussi les cours de chimie et de physique de secondaire IV.

DATE LIMITE:

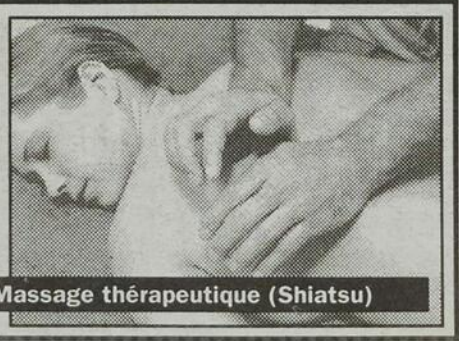
Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur demande d'admission au plus tard le 1er décembre 1992. Pour de plus amples informations, communiquer avec messieurs André Munger ou Gaston Laforest au numéro **549-9520, poste 312.**

Centre de Massothérapie et d'Esthétique

555, rue Bégin, Chicoutimi, (Québec) G7H 4N7(à l'étage)
Tél.: 698-0555

JOURNÉE PORTES OUVERTES
Le dimanche 15 novembre de 11h à 17h
MASSAGE GRATUIT DU DOS ET DE LA NUQUE
Bienvenue à tous et toutes!

Massages (Californien, Suédois) Consultation (Maux de dos) Massage thérapeutique (Shiatsu)



VENTE FAILLITE

Plus de 1/4 de Million $ de marchandise

À LIQUIDER

TRANS-MEUBLES s'est porté acquéreur de la faillite de

KIROLIT MATELAS CITÉ

SUPER LIQUIDATION DÉBUTANT MERCREDI
le 18 novembre à 10h00 au magasin
TRANS-MEUBLES, BOUL. DU ROYAUME, JONQUIÈRE

LOTS DE LITS D'EAU ET MATELAS-SOMMIERS TOUTES GRANDEURS, MOBILIERS DE CHAMBRE MODERNE, COUVRE-LIT, DOUILLETTES, ENSEMBLE DE DRAPS, OREILLERS, BASE DE LIT PLATE-FORME, CADRES, LAMPES.

TOUS CES LOTS SERONT VENDUS EN BAS DU PRIX COUTANT

TOUTE VENTE SERA FINALE

Trans-Meubles LTÉE

3297 BOUL. DU ROYAUME - JONQUIERE - QUÉBEC G7X 2W9 (418) 695-2181

Partenaires en environnement

Une expérimentation unique dans la région

ALMA (PET)— Le programme Partenaires en environnement sera mieux connu dans la région en vertu d'une expérimentation encore nouvelle au Québec.

Le Conseil régional de l'environnement a conclu récemment, à cet effet, une entente de service avec Environnement Canada.

Il devient de ce fait le premier organisme au Québec à expérimenter cette nouvelle formule. Ainsi, en vertu de l'entente intervenue, le CRE offre aux promoteurs son expertise pour la recherche de collaborateurs, de sources de financement, la planification et la présentation de projets environnementaux.

Dans le cas où les projets seraient retenus par Environnement Canada, le CRE peut aider l'organisme à réaliser son projet. Cette coopération «permet au CRE de susciter l'éclosion de projets environnementaux et ainsi poursuivre et développer un partenariat véritable, vers un développement durable», indique l'administrateur Pierre Tremblay. Le CRE recevra jusqu'au premier décembre les projets orientés vers l'action concrète. Le CRE rappelle aussi qu'il est dépositaire d'un répertoire des programmes d'aide destinés aux organismes à but non lucratif désirant réaliser au Québec des projets à caractère environnemental. Cet ouvrage présente les différentes formes d'aide: celles des ministères provinciaux et fédéraux, fondations et autres organismes.

Inaptitude et testament

ALMA (PET)— Avocat au Centre juridique d'Alma, Me André Maltais prendra la parole à la bibliothèque municipale de L'Ascension, à compter de 19 heures mardi. Il traitera alors du mandat en cas d'inaptitude et du testament.

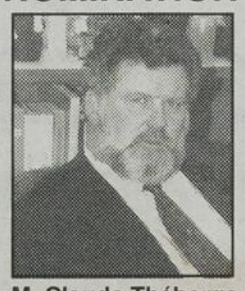
Cette présentation se fait en collaboration avec la Bibliothèque centrale de prêt.

La BCP présentera par ailleurs jeudi une Soirée-Biblio au centre communautaire d'Hébertville-Station. A compter de 19 heures 30, Alain Jomphe du Club des ornithologues du Saguaney—Lac-Saint-Jean développera le thème Attirer et nourrir les oiseaux.

Il traitera des «oiseaux qui restent avec nous l'hiver», parlera des cabanes et mangeoires d'oiseaux etc.

LES CENTRES D'HÉBERGEMENT ET DE SOINS DE LONGUE DURÉE DOMAINE DU ROY:

NOMINATION



M. Claude Théberge

Le conseil d'administration des centres d'hébergement et de soins de longue durée regroupant:

Le Domaine du Bon Temps
Le Foyer du Lac Bouchette
Le Centre d'accueil de La Doré
Le foyer de la Paix

est heureux d'annoncer la nomination de monsieur Claude Théberge à titre de directeur général.

Monsieur Théberge détient une maîtrise en administration de la santé et des services sociaux.

Au cours de sa carrière, M. Théberge a occupé successivement les postes de directeur général du Foyer de la Paix, directeur général par intérim du Centre gérontologique de Chicoutimi.

Très actif au niveau régional et provincial, il a présidé le comité régional des centres d'hébergement du Saguenay-Lac-St-Jean et également membre de la commission de l'Association des centres d'accueil du Québec.

Au cours de sa carrière, il a été conférencier lors du congrès et colloques concernant la gestion et l'administration de la santé et des services sociaux.

Il faut souligner de plus que M. Théberge est membre de l'Association canadienne des administrateurs des services de santé. Nous lui souhaitons bonne chance et lui assurons notre support inconditionnel.

Mme Gisèle Moreau Potvin

président du conseil d'administration

CONSEIL PROVINCIAL DU QUÉBEC DES MÉTIERS DE LA CONSTRUCTION
FAT - COI
INTERNATIONAL

MESSAGE DU LOCAL 134

MENUISIERS d'AMÉRIQUE INTERNATIONAL - FRATERNITÉ UNIE CHARPENTIERS
LOCAL 134

À tous les charpentiers-menuisiers du Saguenay-Lac-St-Jean

UNE ÉQUIPE DU TONNERRE



Julien Villeneuve



Yvan Gagné



Luc Villeneuve

Julien Villeneuve du Local 134 et son équipe invitent tous les charpentiers-menuisiers du Saguenay-Lac-St-Jean à joindre les rangs du CONSEIL PROVINCIAL (INTERNATIONAL). Déjà, les confrères Luc Villeneuve du Local 9 de la FTQ-Construction et Yvan Gagné de la CSN-Construction ont fait leur choix pour l'International et participent activement aux activités du Local 134 dans notre région.

POURQUOI ADHÉRER AU LOCAL 134?

Parce que c'est le seul et unique local qui regroupe exclusivement des charpentiers-menuisiers.

Parce que ses membres sont assurés d'être bien représentés, que ce soit devant les employeurs ou à la CSST, à l'assurance-chômage, au conseil d 'arbitrage, à la CCQ,...

Parce que c'est aussi un Local qui défend avant tout la juridiction de son métier et qui voit à procurer du travail à ses membres, soit à la Baie James ou à l'extérieur de la province de Québec.

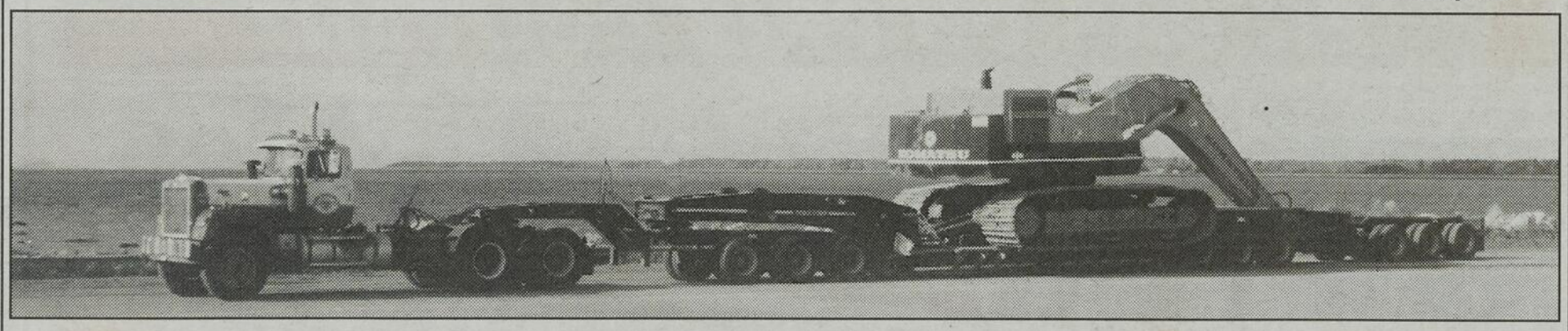
Comment adhérer au Local 134?

Les 19, 20 et 21 novembre 1992, les charpentiers-menuisiers du Saguenay-Lac-St-Jean votent

CONSEIL PROVINCIAL DU QUÉBEC DES MÉTIERS DE LA CONSTRUCTION INTERNATIONAL ☒

Pour en connaître davantage sur le Local 134, communiquez avec Julien Villeneuve et son équipe, au numéro de téléphone: **(418) 543-0701 ou 693-8892**.

Avec "Services Joron" vos problèmes de transport d'équipements lourds sont dorénavant solutionnés pour toujours. "Services JORON" est fier de vous présenter et de mettre à votre entière disposition sa nouvelle et impressionnante remorque "TRAIL KING" de cent (100) tonnes métriques



JORON

LES SERVICES JORON CHICOUTIMI LTÉE
Transport de produits chimiques et transport d'équipements

CONTACTEZ: pour de plus amples informations

Guy Allard responsable transport d'équipements

ou

Yvon Barrette responsable transport chimique

Tél.: (418)549-5232 **Fax.: (418) 549-5435**

Regroupement de trois caisses pop d'Alma

Une rencontre déterminante aura lieu mardi

ALMA (PET)— Le projet de regroupement de trois caisses populaires du secteur d'Alma connaîtra mardi une étape déterminante, alors qu'aura lieu une assemblée extraordinaire des membres de chacune des caisses.

Porte-parole des présidents des trois caisses, Jacques Desbiens de la Fédération régionale indique que le projet de regroupement vise à offrir aux membres la meilleure qualité de services et la plus avantageuse économiquement. Les caisses veulent mieux se positionner en vue de l'an 2000, dit-il. On compte maintenir les trois centres de services actuels et continuer à offrir aux individus tous les services habituels. En fait, du côté de la clientèle commerciale et institutionnelle, on envisage une centralisation de services, «à plus ou moins long terme». Il en résulterait une économie de coûts. Les avantages visés par le regroupement ne sont pas immédiats mais concernent surtout un meilleur positionnement à l'approche de l'an 2000, selon Desbiens. Alma est la municipalité de la région où on retrouve le plus fort ratio d'institutions financières par rapport à la population, rappelle-t-il.

Desbiens croit que le personnel voit les choses positivement. Le personnel cadre est également assuré de conserver son emploi. Interrogé sur les positions syndicales, le conseiller syndical Jean-Paul Lapointe se montre prudent; d'ailleurs, les syndicats ne prendront pas position, dit-il: «Le projet de fusion ne soulève pas le même enthousiasme chez tous les membres, car certains sont inquiets de l'avenir, dépendamment de la réussite ou pas du regroupement.» Les syndiquées se pencheront sur un éventuel regroupement de leurs unités, si nécessaire, après l'assemblée du 17, conclut-il. Lundi a eu lieu une rencontre de tout le personnel. Le personnel syndiqué s'est ensuite rencontré le lendemain.

«La garantie des emplois permanents est assurée à tous», mentionne Desbiens. Interrogé sur les autres emplois, il ajoute que les occasionnels conserveront leur statut. Les employés deviendront vraisemblablement plus spécialisés et il y aura des possibilités de tâches plus valorisantes, croit-il aussi.

Par ailleurs, des tâches comme la compensation des chèques seraient par exemple centralisées à un seul endroit. Ces changements auront des impacts sur les gens, mais on vise à mieux se positionner pour l'avenir en fonction d'un meilleur service et non pas à rationaliser dans l'immédiat, ajoute Desbiens. «Les caisses ne veulent pas ce projet parce que leur croissance diminue et que leurs actifs n'augmentent pas; au contraire, ils veulent renforcer leur base à Alma. En plus, il y a des chevauchements de territoires», dit-il.

Ainsi, en organisant un secteur commercial plus fort, les services pourront être supérieurs. Pour le moment, on veut opérer à partir des trois points de services; on ne pense pas pour le moment, dit-il, à se doter d'une bâtisse commune d'où seraient donnés certains services. Le projet est né en 91, trois des quatre caisses ayant des besoins additionnels d'espace. La caisse du secteur de l'Education s'est retirée depuis. «Elle a des membres qui font partie de tout Lac-Saint-Jean-Est», explique Desbiens.

APPRENTI-MENUISIER



Rodrigue Forcier

COURS INTENSIF 2 JOURS

POUR EXAMEN:
carte de compagnon menuisier
Régie des entreprises (technique)

AUSSI
menuisier qui désirez
parfaire vos connaissances

Renseignements:
(418) 655-8626
(418) 651-9917

Antigymnastique

Une méthode d'auto-massage des muscles et de ré-éducation de la posture avec différents outils (balles, bâtons, mousse, etc) par des mouvements profonds et lents amenant l'abandon nécessaire pour assouplir et allonger toute la musculature, en particulier celle du dos.
Elle s'adresse à toute personne désirant retrouver un mieux-être corporel et mental et est également un magnifique outil pour soulager stress - arthrose - arthrite - migraine - insomnie - courbatures quotidiennes - séquelles d'accident - maux de dos (douleurs lombaires-sciatique).

Prenez un temps pour apprendre à détendre votre corps et votre esprit, à vous relaxer, à respirer, à souffler, à retrouver la joie de vivre en libérant votre corps de ses douleurs et recharger votre organisme d'énergie.

Cours débutant semaines du 16 et 23 novembre 1992

Après-midi et soirée:
Jonquière - Chicoutimi - La Baie
Pour informations et inscriptions:
690-2958

Françoise Dufour, praticienne en Approche Globale du corps (membre de la CORPPAGC)
Reiki - Analyse symbolique des rêves (Jung)
Consultation individuelle

profitez de l'offre pour vos emballages des fêtes !



490, boul. St-Judes, Alma
404, rue du Pont nord, Alma
520, rue du Pont sud, Alma
3997, boul. Harvey, Jonquière
2005, boul. Mellon, Jonquière
2012, rue St-Dominique, Jonquière
2600, rue St-Hubert sud, Jonquière
4024, boul. du Royaume, Jonquière
2082, rue Roussel, Chicoutimi-Nord
1335, boul. Sacré-Coeur, St-Félicien
170, des Champs-Élysées, Chicoutimi
1495, rue St-Paul, Chicoutimi
1040, rue Bagot, La Baie
721, boul. Marcotte, Roberval
1721, boul. Wallberg, Dolbeau

* peut être différent de l'illustration

Provi-Soir

*AVEC TOUT ACHAT MINIMUM DE 25 LITRES DE CARBURANT.

PROMOTION EN VIGUEUR DU 15 NOVEMBRE AU 31 DÉCEMBRE 1992 OU ÉPUISEMENT DES INVENTAIRES.

Sixième année de la LEMA

Le président Blais dresse un bilan positif



Paul-Émile Thériault

ALMA (PET)— Président depuis un an de la Ligue des électeurs et électrices d'Alma (LEMA), Aurèle Blais en dresse un bilan positif au moment où elle commence sa sixième année d'existence. Cependant, cet enseignant aimerait bien voir augmenter le nombre de personnes qui s'y engagent concrètement, entre autres pour faire des interventions publiques sur différents dossiers.



BLAIS — Le président de la LEMA, Aurèle Blais (photo), est appuyé par Solange Maltais vice-présidente, Chantale Coudé secrétaire et Alfred Pruneau directeur.

«J'entends régulièrement des commentaires du genre «On t'écoute à la TV; tu fais bien ça!» alors que les gens restent peinards, bien tranquilles», déplore-t-il avec bonhommie. Pour la prochaine année, le président aimerait bien voir grossir le nombre de personnes prenant une part active à ce travail bénévole, mais est conscient qu'il faut y consacrer du temps. Ainsi, même si cette responsabilité est accaparante pour lui, Blais y prend visiblement plaisir.

L'information du citoyen est au centre de ses préoccupations: «Je ne veux pas questionner pour questionner ou simplement avoir le meilleur sur un autre individu, mais éclairer les gens sur des sujets d'intérêt public.» Aussi, dit-il, il lui arrive, quand il est opportun de procéder ainsi, de soulever tel ou tel élément mineur à un élu ou employé cadre qui pourra corriger une situation qui ne nécessite pas une intervention publique. Il n'est alors pas moins énergique, dit-il.

En ce qui a par ailleurs trait au style actuel d'interventions de la LEMA, Blais commente: «Ce n'est pas un changement en ce qui me concerne. J'ai toujours eu le même style.» Il préfère avoir une relation humaine de représentation dans une coopération pour faire avancer les dossiers.

Blais ne considère pas la LEMA comme une opposition au conseil en place: «La collaboration n'amène pas moins de résultats que l'affrontement...» Il voit la LEMA comme un outil permettant d'acheminer plus d'information aux citoyens sur différents angles des dossiers. Cela n'empêche pas de questionner sur divers sujets dont les citoyens lui font part.

Dans le récent dossier de la bibliothèque, par exemple, les questions posées avaient ce but. Si la population s'était montrée contre le projet, la nature des interventions aurait cependant été différente, dit-il. De même, il a jugé important, lors de la dernière assemblée publique, de questionner sur le coût pour Alma de la relocalisation éventuelle de la MRC dans un nouvel édifice, dossier qui soulève moins de passions: «Le coût pourrait être aussi élevé que la part d'Alma dans le dossier de la bibliothèque!»

La LEMA compte 350 membres. Il y a un an, on en a recruté une centaine, mais les dépenses étant peu élevées, on n'insiste pas pour vendre des cartes de membres. M. Blais a aussi d'autres intérêts: il est vice-président de la Fédération régionale de la faune 02 et est un ancien membre de l'exécutif des Chevaliers de Colomb.



Le Lycée, un milieu qui favorise l'émergence de l'excellence.
Le Lycée, une école qui se distingue par la qualité de son enseignement et de son encadrement.
Le Lycée, une équipe d'éducateurs qui permet à chaque jeune fille de se dépasser dans le respect de son rythme d'apprentissage.

Y a-t-il d'autres institutions que le Lycée qui, en si peu de temps, ont connu des succès importants en sciences, en arts et lettres, en pédagogie et en sports.

Rappelons-nous les:
-Isabelle Collin médaillée à l'expo-sciences pan-canadienne;
-Équipes championnes régionales au ballon-panier en 1988 et 1989.
-Véronique Gendron, gagnante à la dictée régionale au Salon du Livre 1992-93;
-Élisa Pucella, lauréate provinciale au concours Montréal: 350 ans d'histoire;
-Sylvie Massé, 1re fille québécoise à remporter le 1er prix national au concours sur la santé mentale au Canada;
-Équipes championnes de lecture en pâture aux Salons du Livre 1991-92 et 1992-93;

C'est rassurant de penser à la qualité, à la compétence et à l'esprit d'équipe dans la réalisation de nos activités.
-Semaine culturelle
-Productions théâtrales
-Gala artistique
-Expo-sciences locale
-Olympiades
-Échanges linguistiques
-Voyages culturels
-Projets d'engagement social

Et le Lycée, c'est une école reconnue pour ses exigences scolaires, sa formation aux méthodes de travail intellectuel, sa préoccupation pour la recherche scientifique, la performance de ses élèves aux examens du Ministère et la qualité de ses services.

Et tout ça, dans un milieu chaleureux, dynamique et créatif où l'éducation aux valeurs joue de plus en plus un rôle important.

Porte ouverte
le dimanche 22 novembre: 13h00 à 16h30
le lundi 23 novembre: 19h00 à 21h00
Service de garderie, le dimanche de 13h30 à 16h30

Inscription
pour l'année scolaire 1993-94
les samedis 28 novembre et 5 décembre 92
1re secondaire: 9h00
(Frais d'examens: 10$)
2e, 3e, 4e et 5e secondaire: 9h30
Apportez votre bulletin de juin 92

Le Lycée du Saguenay inc.
658, rue Racine Est, Chicoutimi (Québec) G7H 1V1
543-4448

Joignez-vous à un GROUPE avec accompagnateur



Mexique (2 sem.) Départ le 4 février 1993
Cuba (2 sem.) Départ le 21 janvier ou le 8 février 1993

Informations:
Mme Lucille Fillion (418) 673-7025
Mme Jeanne Lantin (418) 668-8987
Mme Olivette Mailhot (418) 275-0776
avec la collaboration du Club MCMO inc.
(Permis du Québec)

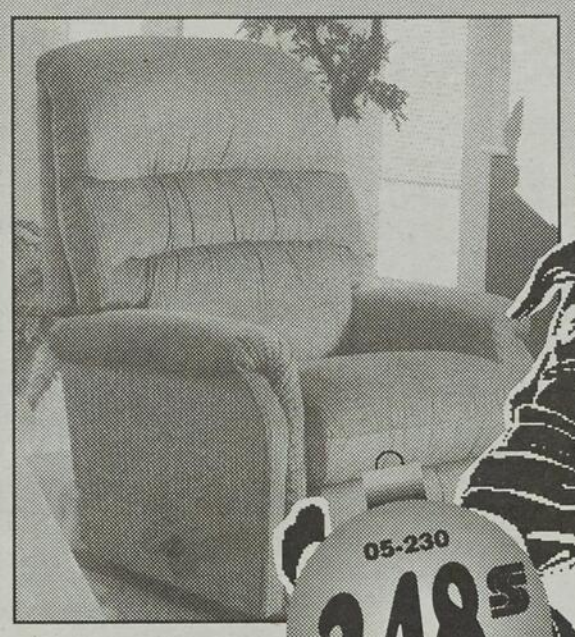
MEUBLES SÉLECTION

PRIX RÉDUITS sur toute la MARCHANDISE

COMMENCEZ À PAYER DANS **1 AN**

LE 1er NOVEMBRE 1993
SUR TOUTE LA MARCHANDISE





La-Z-Boy® Canada Limited

05-230 **348$**



Causeuse inclinable **498$**

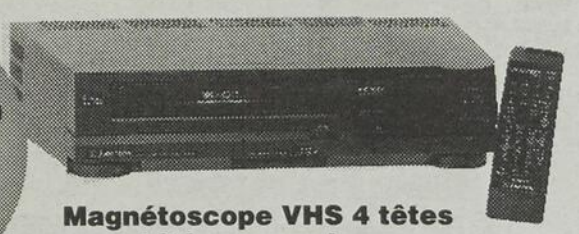


Laveuse/Sécheuse **748$**

Laveuse
- 5 cycles de lavage
- Cuve Perma garantie à vie
- Modèle K0W100

Sécheuse
- 4 cycles de séchage
- Tambour grande capacité
- Modèle KCD100

4 têtes **288$**



Magnétoscope VHS 4 têtes avec télécommande
- 181 canaux
- Programmation à l'écran



20" **298$**

Emerson

Télécouleur 20" avec télécommande
- Câblosélecteur intégré à 181 canaux
- Affichage des fonctions à l'écran

SERVICE GARANTI PAR DES GENS DE VOTRE MILIEU

ALBERT TREMBLAY MEUBLES
351, rue Albert, Ville de La Baie
544-1583/544-1477

MEUBLES ÉCONOMIQUES
390, 3e Rue, Chibougamau
748-7605

MOBILIER JEANNOIS
1710, Ave du Pont Sud, Alma
668-2350/668-2359

AMEUBLEMENT LECLERC
918, boul. St-Joseph, Roberval
275-0491

La Commission scolaire Valin met sur pied une unité de rattrapage



Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - La Commission scolaire Valin a relevé un défi intéressant, au début de septembre, alors que le ministère de l'Education du Québec (MEQ) lui a donné trois semaines pour soumettre des projets dans le cadre de son nouveau programme destiné à contrer le phénomène de l'abandon scolaire.

Malgré ce court délai, les éducateurs et les parents des 13 écoles du territoire se sont entendus sur des objectifs à prioriser à l'échelon local. Il en a résulté 42 projets approuvés le 2 novembre, par la direction régionale du MEQ, et qu'une subvention de 155 610 $ permettra de réaliser.

«Le plus étonnant a été d'obtenir aussi vite un consensus de la part des intervenants locaux», note Lucien Houde, directeur des services d'enseignement à la commission scolaire. «Ils devaient trouver des façons d'aider les élèves à réussir et ont formulé des propositions très valables.»



SATISFAIT - Le président de la Commission scolaire Valin, Charles Lavoie, est heureux de la création d'une unité de rattrapage dans l'ancienne école Saint-Jean-Baptiste.

(Photo: Rocket Lavoie)

Ce qui l'impressionne également, c'est le fait que sans se consulter, les intervenants des différentes écoles ont parfois identifié les mêmes problèmes, les mêmes obstacles à la réussite scolaire. Il mentionne notamment le soutien aux parents, qui a donné naissance à plusieurs projets.

«On a aussi voulu donner une meilleure méthode de travail aux écoliers, prendre des initiatives afin de les aider à faire leurs devoirs», affirme Houde, qui ignore si le MEQ sera aussi généreux dans les années à venir, mais se félicite de ce que le nouveau programme permettra d'accomplir d'ici au printemps.

Unité de rattrapage

L'autre source de satisfaction à la Commission scolaire Valin, ces temps-ci, est la création d'une unité de rattrapage dans l'ancienne école Saint-Jean-Baptiste. Le projet a débuté en septembre, grâce à une contribution de 33 735 $ du ministère de l'Education, et semble répondre aux objectifs.

«Il s'agissait de récupérer des jeunes qui avaient abandonné depuis un ou deux ans et de les amener à compléter un cours professionnel ou cours général en Secondaire V», énonce Lucien Houde. «Il y a 38 inscrits, au total, des étudiants qui avaient quitté entre le Secondaire II et le Secondaire IV.»

Ils sont répartis dans deux classes à degrés multiples et n'ont affaire qu'à trois professeurs spécialisés en français, en mathématiques et en anglais. Aux yeux du président de la commission scolaire, Charles Lavoie, cette initiative répond à l'une des préoccupations de l'ex-ministre Michel Pagé.

«Ca aide à créer une atmosphère intéressante en classe et à ramener des jeunes dans le réseau scolaire», commente-t-il. De son côté, Lucien Houde ajoute qu'une évaluation récente laisse croire que l'expérience porte ses fruits, que les élèves sont plus motivés et qu'ils s'identifient davantage à leur école.

La Fondation Canadienne Rêves d'Enfants



Robert V, Valois
Directeur de Région
Saguenay



Michel Prince
Directeur de Région
Lac Saint-Jean

La campagne de collecte de fonds des employés de la Banque Royale, région Saguenay Lac Saint-Jean, en faveur de la Fondation Canadienne Rêves d'enfants du 19 novembre au 4 décembre 1992, est officiellement lancée par les (2) directeurs de région, soit Robert V. Valois, directeur de région Saguenay avec Mathieu Létourneau qui a réalisé son rêve qui consiste en un voyage à Walt Disney ainsi que Michel Prince, directeur de région Lac Saint-Jean avec Frédéric Fortin qui a vu réaliser son rêve par l'acquisition d'un ordinateur.

Le but de la fondation Rêves d'enfants est de faire réaliser des rêves à des enfants dont la vie est menacée.

Les employés de la région Lac Saint-Jean ont pris cette cause à coeur depuis maintenant trois (3) ans et cette année, c'est au tour des employés de la région Saguenay à se joindre à cette campagne humanitaire.

Afin de faire un succès de cette campagne, nous comptons sur la générosité du public pour l'achat de cartes de Noël dans les succursales.

BANQUE ROYALE

Journal le lac st jean · Journal L'ÉTOILE DU LAC · progrès-dimanche · le QUOTIDIEN

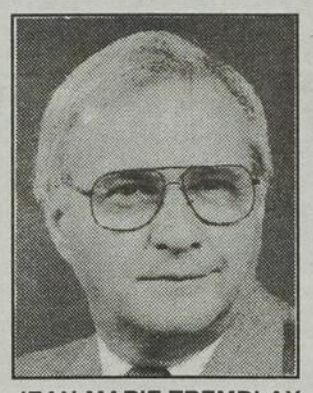
Restaurant LE FÉLINOIS inc.
1005, boul. Sacré-Coeur, Saint-Félicien
679-2767
Spécialités
Pizza Poulet frit
Buffet du midi lundi au vendredi 6.50 taxes incluses
Buffet du soir vendredi au dimanche 9.75 taxes incluses

AFIN DE MIEUX VOUS SERVIR
NOUS AVONS UNE UNITÉ COMPLÈTE
POUR L'APPLICATION DE
L'URÉTHANE GICLÉE
• Laine soufflée • Plafonds suspendus
• Divisions métalliques • Pose de gypse
• Etc.





PIERRE TREMBLAY
SPÉCIALISTE EN
APPLICATION D'URÉTHANE



JEAN-MARIE TREMBLAY
SPÉCIALISTE EN ISOLATION
PLAFONDS SUSPENDUS, ETC.

Isolation Tremblay inc.
411, Maltais Sud, Alma
662-2187
Représentant: Jean-Marie Tremblay

NOUS OFFRONS TOUJOURS LES MÊMES SPÉCIALITÉS

Pour tous vos besoins en isolation, consultez en toute confiance vos deux spécialistes qui totalisent 45 ans d'expérience dans le domaine

PACO

PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE

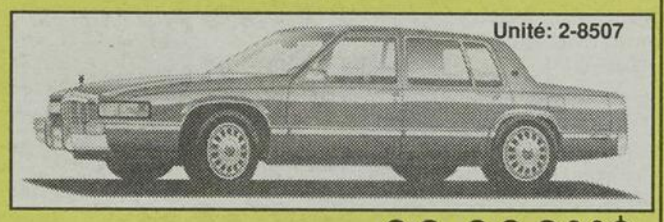
L'OFFRE FINALE 92

Cadillac Sedan de Ville, 4 portes 1992

"DEMONSTRATEUR"
• 15 000 km

- climatiseur
- peinture teinte unique
- moteur V-8, 4.9 L
- transmission automatique avec surmultiplication
- roues aluminium
- modèle de base

Unité: 2-8507



Plus plusieurs équipements standards sur ce modèle.

33 992$00

Chevrolet Tracker 4x4 2 portes, 1992

"DEMONSTRATEUR", 3628 km.

- sièges-baquets
- couvre-tapis avant et arrière
- essuie-glace intermittent
- moteur 4 cylindres
- transmission manuelle 5 vitesses
- radio AM/FM cassette

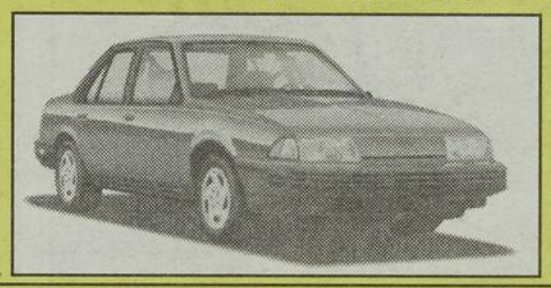
Unité: 2-9226



12 192$00 Remise GM incluse.

Chevrolet Cavalier Sedan, 4 portes 1992

"DEMONSTRATEUR" 10 339 km



• toutes vitres teintées • couvre-tapis avant et arrière • moulures protectrices • miroirs extérieurs (2) • freins ABS • chauffe-moteur • moteur 4 cylindres • transmission automatique • servodirection • radio AM/FM cassette • modèle de base

Remise GM incluse. **10 992$00**

Chevrolet Beretta GTZ 2 portes coupé, 1992

"DEMONSTRATEUR", 14 444 km.

Unité: 2-2522



• toit ouvrant • siège arrière divisé à dossier pliant • verrouillage électrique des portes • vitres électriques • couvre-tapis avant • couvre-tapis arrière • essuie-glace intermittent • climatiseur • rétroviseur intérieur avec liseuse • aileron arrière • miroirs extérieur• freins ABS • chauffe-moteur • régulateur de vitesse • moteur V-6 3.1 L • transmission automatique • volant ajustable • pneus radiaux • instrumentation • radio AM/FM stéréo avec disque compact • modèle de base • phares à brume

Remise GM incluse. **17 992$00**

Oldsmobile Cutlass Supreme Sedan

4 portes 1992
"DEMONSTRATEUR" 10 000 km.

• siège réglable 6 sens - conducteur • déverrouillage sans clef • verrouillage électrique des portes • vitres électriques • ouvre-coffre électrique • décoration intérieure grand luxe • couvre-tapis • essuie-glace intermittent • climatiseur • miroirs extérieurs (2) • régulateur de vitesse • moteur V-6 3.1 litres • transmission automatique avec surmultiplication • volant ajustable • roues aluminium • éclairage auxiliaire • commandes au volant • radio AM/FM avec disque compact • porte-bagage sur coffre

Unité: 2-7626



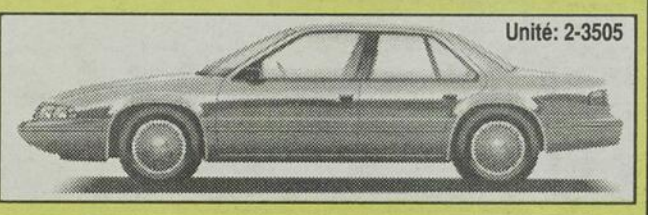
19 992$00

Chevrolet Lumina 4 portes sedan, 1992

"DEMONSTRATEUR" 20 487 km.

• siège réglable 4 sens - conducteur • siège avant divisé • ouvre-coffre électrique • couvre-tapis avant • couvre-tapis arrière • climatiseur • miroirs extérieurs • chauffe-moteur • moteur V-6 3.1 litres • transmission automatique avec surmultiplication • volant ajustable • cercles enjoliveurs de roues • pneus radiaux • radio AM/FM cassette

Unité: 2-3505

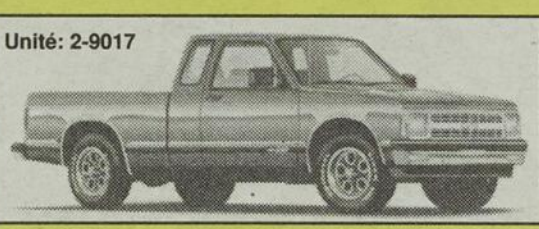


16 992$00

Chevrolet Pick-Up S10

Cabine allongée 1992
"DEMONSTRATEUR" 10 000 km.

Unité: 2-9017



• siège arrière • sièges-baquets avant • couvre-tapis avant• moulures de cages de roues • G.V.W.R. 4200 lbs • console • ratio 3.73 • différentiel anti-dérapant • moteur V-6 2.8 litres • transmission manuelle 5 vitesses • servodirection • cercles enjoliveurs de roues • pneus radiaux • radio AM/FM cassette • pare-chocs arrière • équipement climat froid inclus chauffe-moteur • TAHOE • roues rallye • peinture 2 tons • remise GM incluse

Remise GM incluse. **13 692$00**

Chevrolet Lumina "Z34" 2 portes, coupé

"DEMONSTRATEUR" 16 328 km.

• siège réglable en 6 sens - conducteur • filet d'arrimage • verrouillage électrique des portes • vitres électriques • ouvre-coffre électrique • couvre-tapis avant • couvre-tapis arrière • climatiseur • miroirs extérieurs (2) • aileron arrière • freins ABS • chauffe-moteur • régulateur de vitesse • moteur 3.4 litres, DOHC V-6 MF1 • transmission automatique avec surmultiplication • volant ajustable • groupe d'instruments • Lumina "Z34" • modèle de base • crédit options • droit d'accise sur climatiseur • radio AM/FM stéréo compact disque Plus barrures de roues (installées chez PACO)

Unité: 2-3515



20 500$00

***TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS**

- Les prix de l'offre finale incluent les remises ou rabais GM et les escomptes de PACO.
— L'offre se termine le 20 novembre 1992
— Les photos peuvent légèrement différer du modèle en vente.

INFORMEZ-VOUS SUR NOTRE PLAN DE LOCATION GM



Paul Albert Président
Jacques Dallaire Directeur général des ventes
J.-Eudes Boivin Ass.-directeur des ventes
Richard Boivin Dir.-voitures usagées
Normand Tremblay Directeur commercial
Gary Tremblay Conseiller aux ventes
Yves Tremblay Conseiller aux ventes
Michel Blackburn Conseiller aux ventes
Robert Rivard Conseiller aux ventes
Carol Desmeules Conseiller aux ventes

PACO

GM LOCATION PLUS[MC]

CHEVROLET Cadillac OLDSMOBILE Geo GM

PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE 31, JACQUES-CARTIER EST - CHICOUTIMI - 696-4444

La CETA vit la meilleure de ses 27 années

ALMA (PET)— L'année d'activités qui vient de se terminer pour le Caisse d'économie des travailleurs d'Alma (CETA) a été la meilleure de ses 27 années d'existence. Jusqu'au 30 juin, l'actif de la caisse a connu une progression de 19 pour cent, ce qui représente le double de celle connue par l'ensemble des caisses du réseau.

L'actif de la caisse se situe à 16 754 865$, tandis que les prêts ont connu une croissance de 16 pour cent. L'augmentation des dépôts a été, pendant cette période, de 13 pour cent.

Les trop-perçus à répartir sont de 68 258 $. Le directeur général Serge Blouin est très satisfait de la performance de sa caisse.

Le 30 juin, la caisse comptait 3049 membres. Au cours de l'année, elle a aussi fait l'acquisition de ses locaux du 414 Collard, tout comme les autres organismes y logeant. Blouin y voit un élément de stabilité à long terme. La caisse a aussi procédé à l'installation d'un second guichet automatique, celui-là à l'intérieur des locaux de l'Hôtel-Dieu d'Alma.

Egalement, la CETA a payé 10711 $ aux détenteurs de parts permanentes, ce qui correspond à un taux de 8,30 pour cent, La différence, soit 57 547 $ a été affectée à la réserve générale. La caisse a donc un avoir de 338 018 $.

Tâches

Quant aux récentes déclarations de la Fédération des caisses populaires de Montréal et de l'Ouest du Québec faites dans le cadre du partage des responsabilités dont on discute à l'intérieur du mouvement, M. Blouin rappelle que les caisses d'économie veulent continuer à exister de façon indépendante: «Dans la région, nous ne voulons pas nous affilier avec la Fédération régionale des caisses populaires Desjardins, même si nous tenons à rester dans Desjardins.»

Les 20 et 21 novembre, la Fédération des caisses d'économie Desjardins du Québec, qui regroupe près de 126 caisses, déposera un mémoire au colloque de tous les dirigeants du mouvement. Les quatre caisses d'économie de la région ont donc transmis leur position, appuyant ce mémoire.

Jacqueline Dubé, directrice des communications à la FCEDQ rappelle qu'on discute actuellement du partage des responsabilités, chez Desjardins, dans le cadre de l'étude des structures de l'ensemble du mouvement, pour un fonctionnement plus efficace. Les caisses d'économie ont déjà fait savoir, par leur mémoire, qu'elles ne sont nullement intéressées à laisser aller leur réseau, d'indiquer Mme Dubé: «Cent vingt-deux caisses d'économie ont appuyé par résolution leur intention de maintenir le réseau des caisses d'économie qui d'ailleurs va très bien.» Ce dossier et d'autres seront donc abordés lors du colloque des 20 et 21.

Chef de Cabinet du président Béland, Daniel Roussel indique aussi que la façon de concilier plus harmonieusement le développement des caisses d'économie au sein du mouvement sera l'un des éléments débattus au cours des prochaines semaines, entre autres lors d'une rencontre du conseil d'administration du mouvement, vers le 20 novembre.

Il rappelle que les caisses d'économie font partie du Mouvement Desjardins depuis 1979, que la très grande majorité sont en milieu de travail et que le Mouvement les considère comme un actif et un outil intéressant.

A ceux qui prétendent que les caisses d'économie ont dépassé leur mandat initial en s'ouvrant à un bassin plus large de travailleurs, M. Blouin indique que la CETA se concentre sur le travail au sein des groupes de travailleurs et ne fait pas de publicité pour recruter hors de cette clientèle, mais ne refuse pas de traiter avec des travailleurs extérieurs qui le veulent; même s'ils pourront recevoir des services, ces derniers ne pourront siéger au conseil d'administration, ces postes étant réservés, par exemple, aux travailleurs d'Alcan, de ville d'Alma, de l'hôpital.

Truchon - Girard - Truchon

Avocats - Conseillers juridiques

André Truchon - Christian Girard - Sylvain Truchon - Nicole Tremblay

247 Est, rue Racine, Suite 207, Chicoutimi, P.Q. G7H 5C2

Tél.: 543-0261 - Fax: 543-1542 - C.P. 306

LA DIRECTION DE L'ECOLE DU VALLON à Petit-Saguenay, les enseignants et les élèves remercient sincèrement les commanditaires qui leurs ont permis de réaliser le projet Europe 92
MERCI À TOUS

LISTE DES COMMANDITAIRES

NO	NOM
1	Bruno Harvey
2	Extincteurs Charlevoix inc.
3	Sanidro inc.
4	L'Immobilière inc.
5	Claude Boisvert, notaire
6	Top Sécurité
7	Gaston Potvin ltée
8	Belzile et Tremblay
9	Pagé et Cie inc.
10	Autobus de l'Anse-St-Jean
11	M. Luc Simard, c.a.
12	Lépine inc.
13	Pharmanse
14	Ecole Du Vallon (conseil orientation)
15	Club social Ecole Alouette
16	Roco Industrie inc.
17	Joey Torresan, docteur
18	Périodica ltée
19	Fleuriste JOIES D'OFFRIR
20	André Harvey, député fédéral
21	Gaudreault, Tremblay, avocats
22	Gestion et Taxation, informatique LS.J. inc.
23	SEDAC inc.
24	Les Entreprises de construction baieriveraines inc.
25	COOP de consommation
26	Caisse Pop Anse-St-Jean
27	Ascenseurs Cloutier ltée
28	MRC de Charlevoix
29	Chevaliers de Colomb
30	Les Entreprises Gelco inc.
31	Ecole Du Vallon
32	S.T.F.
33	Ministère de l'Education
34	Anonyme

AUTRES COMMANDITAIRES:

1 Commission scolaire Baie des Ha! Ha!
2 Municipalité de Petit-Saguenay
3 Office France-Québec
4 Monsieur Gérard-Raymond Morin, député provincial
5 Caisse populaire Desjardins de Petit-Saguenay
6 Ministère de l'Education du Québec

L'ÉQUIPE POUR GAGNER

LA PRIORITÉ C'EST LE PLACEMENT

En 1991, 225 membres de la CSN-CONSTRUCTION de la région ont oeuvré sur les chantiers de la Baie-James.

LA PRÉSENCE RÉGIONALE

3 bureaux ouverts à l'année,
12 assemblées générales aux quatre coins de la région.

LES SERVICES

Défense des travailleurs devant la C.S.S.T., assurance-chômage, etc...

LA RELANCE DE L'INDUSTRIE PAR L'ABOLITION DU TRAVAIL AU NOIR

En 1993, la CSN-CONSTRUCTION poursuivra son travail de leader pour combattre ce fléau.

CONSTRUCTION CSN

Pour information communiquer

SAGUENAY **549-6383**
LAC ST-JEAN **1-800-561-9824**
CHIBOUGAMAU **748-2631**

Les 19 - 20 et 21 novembre

Je choisis l'équipe pour gagner

ACHAT DE FAILLITE

LIQUIDATION DE CAMPEURS MOTORISÉS

POUR UN TEMPS LIMITÉ

NOUVELLES UNITÉS ARRIVENT À CHAQUE SEMAINE

VIENT D'ARRIVER! **UNICK 1981 classe C**



Très propre, auvent bien équipé

SPÉCIAL: 15 950$

VIENT D'ARRIVER! **SPRINTER MALLARD 1987**



24 pieds, classe C, 2 airs climatisés, radio AM/FM cassettes, couche 6, auvent, seul.: 20 000 milles

25 950$

VIENT D'ARRIVER! **SOUTHWIND 1982**



32 pieds, 3 airs climatisés, auvent, Micro-onde, chambre arrière fermée

SPÉCIAL: 27 900$

VIENT D'ARRIVER! **CITATION 1980**

VENEZ VOIR!



25 pieds, très bien équipé, très propre

SPÉCIAL: 19 950$

SPÉCIAL DE LA SEMAINE

VIENT D'ARRIVER! **LE SHARO 1984 diesel**



Seulement 43 000 milles, 2 unités air climatisé, radio Am/Fm cassettes, douche, eau chaude, chaufferettes, réfrigérateur, tout équipé.

SPÉCIAL: À VOIR!!! 16 950$

VIENT D'ARRIVER! **Overland de Mallard 28 pi.**

FAITES VITE



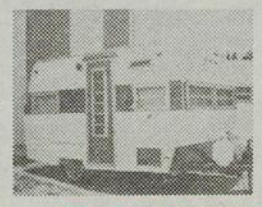
modèle: Lexington neuf 1992

Provenant d'une faillite. Equipé au complet, chambre fermée, lit 60 pouces, t.v., micro-ondes, génératrice 5.2, 2 airs climatisés, marche électrique, une seule option: l'auvent.

En bas du prix coûtant:

À QUI LA CHANCE? UN DERNIER EN STOCK... 49,950$

VIENT D'ARRIVER! **ROULOTTE 16 pieds**



Toilette, poêle, frigidaire

SPÉCIAL: 1995$

VIENT D'ARRIVER! **CENTURION classe C 1979**



21 pieds 6 places, très, très propre, seul. 70 000 km, moteur GM 350, tout équipé

SPÉCIAL: 14 950$

NOUVELLES UNITÉS ARRIVENT À CHAQUE SEMAINE

VIENT D'ARRIVER! **UNICK 1979 classe C**



Tout équipé, auvent, air climatisé, douche, eau chaude, couche 6

13 500$

VIENT D'ARRIVER! **LEAN MACHINE 1987**



25 pieds, 2 airs climatisés, micro-onde, antenne de TV génératrice. **À l'état de neuf**

SPÉCIAL: 29 950$

VIENT D'ARRIVER! **BENDIX 1979**



30 pieds, tout équipé, 2 airs climatisés, génératrice, auvent

UN PROPRIÉTAIRE SEULEMENT

SUPER PROPRE À VOIR!!! SUPER PRIX

ROULOTTE **1974**



pieds, très propre

3000$

MOINS de 15,000$ financement jusqu'à 60 mois

FIFTHWHEEL PROWLER "LYNX" 1989



25.6 pieds, à l'état de neuf, pratiquement pas servi, tout équipée.

SPÉCIAL: 12 950$

VIENT D'ARRIVER! **BATEAU DE PÊCHE 1988**



16 pieds, avec moteur 85 forces, moteur électrique à l'avant. Détecteur de poissons et de profondeur, remorque

SPÉCIAL: 9995$

VIENT D'ARRIVER!

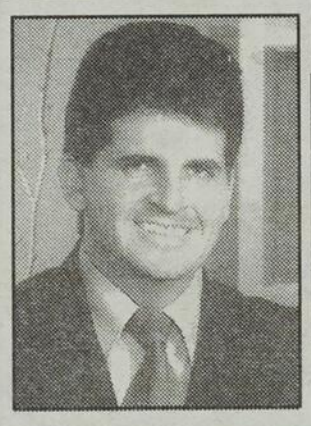


PONTON 20' x 8' SPÉCIAL: 4950$

Avec console et volant

À VOIR!

PLUS de 15,000$ financement jusqu'à 180 mois



ANDRÉ BOUCHARD
Président-directeur général

SOUTHWIND 1988



31 pieds, 3 airs climatisés, full basement, micro-onde, génératrice, auvent, système de son, chambre fermée, lits jumeaux.

Rég.: 45 900$

RABAIS DE 3000$

SPÉCIAL: 42 900$

GLASTRON FLYBRIDGE



25 pieds, moteur 454 GAA refait à neuf, pied volvo, chambre avant, toilette, toit campeur, conduite à l'intérieur et à l'extérieur en haut.

Rég.: 13 950$

RABAIS DE 3000$

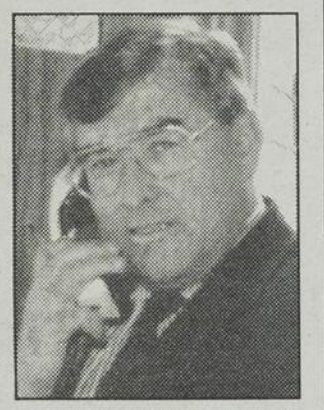
10 950$

VIENT D'ARRIVER! **BATEAU CHRESTLINER**



18 pieds à l'état de neuf avec toit. A voir!

SUPER SPÉCIAL 5950$



UBALD DESROCHERS
Directeur des ventes.
Division roulottes motorisées et bateaux

DÉPARTEMENT COMPLET DE PIÈCES DE ROULOTTES ET CAMPEURS (PAS CHER)

* La plupart de nos campeurs sont garantis et inspectés par le gouvernement



PHILIPPE BOUCHARD & FILS

165, Route 172 672-4744 ST-AMBROISE

LIVRAISON GRATUITE

HEURES D'OUVERTURE:
Lundi, mardi, mercredi: 8h00 à 17h30
Jeudi et vendredi: 8h00 à 21h00
Samedi: 8h00 à 17h00

Les photos peuvent différer

TÉLÉPHONE SANS FRAIS: 1-800-463-9612

Spécialité en achat de faillite

Solitude des personnes âgées

Forte participation à la journée de réflexion

CHICOUTIMI (DC) - Malgré les mauvaises nouvelles qui les attendaient, les participants à la journée de réflexion sur la solitude des personnes âgées, tenue vendredi à Chicoutimi, sont repartis gonflés à bloc. Cet événement, qui réunissait 160 intervenants professionnels et bénévoles, a permis de faire le plein d'idées neuves sur le thème de l'aide aux aînés.

«La participation a été plus forte que prévu et les gens sont partis satisfaits», note Michel Côté, président du chapitre régional de l'Association québécoise de gérontologie. «Ils se sont familiarisés, entre autres, avec des initiatives comme «Le bonjour quotidien» et le vidéo éducatif, qui se traduiront peut-être par des actions concrètes dans leur milieu.»

Un autre volet fort apprécié a été la conférence d'Isabelle Delisle, professeure de gérontologie et auteure du livre «Vivre sa solitude». Pourtant, le thème n'avait rien de réjouissant, tout comme les résultats d'une étude réalisée au Saguenay par le département de santé communautaire de l'hôpital de Chicoutimi et portant sur le degré d'isolement des gens âgés.

Dans ce document, dont la version finale sera disponible à la mi-décembre, on apprend que les aînés vivant encore à domicile ont des liens étroits avec 14,4 personnes et qu'au sein de ce groupe, ils n'identifient que 3,3 personnes comme étant vraiment importantes à leurs yeux. On y lit également que 17 pour cent des personnes interrogées se sentent isolées. «Le plus étonnant a été de constater que les petits-enfants arrivent au 11e rang, sur 11, dans le classement des personnes vraiment importantes», affirme le docteur Marcel Perron, un des organisateurs de la journée de réflexion. «Toutes proportions gardées, les amis, les voisins et les gendres sont nommés plus souvent par les personnes âgées.»



APPRECIEE - La professeure Isabelle Delisle, auteure d'un livre intitulé «Vivre sa solitude», a présenté une conférence fort appréciée, vendredi, lors d'une journée de réflexion sur l'isolement des personnes âgées.

(Photo: Sylvain Dufour)

L'étude montre aussi que le sentiment d'isolement augmente lorsque les gens vieillissent ou que leur santé se détériore et quand ils habitent en ville, plutôt qu'à la campagne. «C'est un triste tableau, mais il colle à la réalité», résume Michel Côté, qui y voit néanmoins une source de motivation pour les intervenants qui cherchent à améliorer le sort des aînés.

Trioniq Saguenay reçoit un octroi

CHICOUTIMI (CP) — L'octroi d'une aide financière fédérale de 61 650 $ vient d'être accordé à Trioniq Saguenay, pour l'expansion de ses activités.

Le projet qui nécessitera des investissements totaux évalués à 205 500 $, consiste en l'acquisition d'équipements de pointe dans le but de maximiser la production de cartes électroniques. On procédera notamment à l'achat d'un système d'assemblage automatique, d'un four à convection et d'un sérigraphe pour pâte à souder.

"La réalisation de ce projet entraînera la création de trois emplois de haute technologie dès la première année et permettra à l'entreprise de diminuer ses coûts de production tout en augmentant la qualité de ses produits", a indiqué le député André Harvey.

Sur le plan technique et économique, ce projet comporte des avantages certains, notamment la miniaturisation des cartes de circuits imprimés, qui contribuera à fabriquer des appareils de plus en plus compacts; l'automatisation de toutes les phases de production des cartes; une augmentation considérable de la capacité de production de l'entreprise lui permettant d'élargir sa clientèle, principalement à l'extérieur du Québec.

Fondée en 1984, Trioniq Saguenay se spécialise dans la fabrication d'appareils électroniques et a mis à profit, au cours des années, différentes expertises dans le domaine des systèmes de contrôle et de tests.

On lui doit, entre autres, le développement de systèmes tels: le SAMDI, qui permet de réaliser à distance, une gamme complète de tests sur des circuits de voix et de données; le CONTROL/E, un système d'automate programmable compact; le PC-SAAD, un voltmètre numérique; et le EMI-22, un appareil de surveillance de la qualité de l'air.

UNE INTÉGRATION LOGIQUE EN PÉRIODE DE RÉCESSION

L'IMPRIMERIE ET LA PHOTOCOPIE

Fidèle à sa politique de développement
L'IMPRIMERIE DELUXE (1986) INC.
est heureuse de vous annoncer qu'elle a intégré un centre de photocopies à son service d'imprimerie.

Avec l'acquisition du photocopieur le plus performant disponible sur le marché, le XÉROX 5100, nous sommes en mesure de vous offrir la meilleure qualité de reproduction en photocopies.

De plus, une bonne nouvelle ne venant jamais seule, nous avons également intégré à notre équipe Hélène Harvey dont la compétence en matière de photocopie n'est plus à démontrer.

Une intégration logique pour un meilleur service !

- Service de photocopies complet
  8 1/2 x 11 • 8 1/2 x 14 • 11 x 17 • Acétate
- Service de reproduction de plan
  Ozalid bleu • Sépia papier • Sépia film • Film
- Service de cueillette et de livraison



PAPIER POUR PHOTOCOPIEUR *"DELUXE PLUS"*
À 5,95 $ LE MILLE (Format 8 1/2 x 11, blanc)

5 4 5 - 9 4 1 9

IMPRIMERIE DELUXE
DELUXE COPIES

1300, Manouane (Parc Industriel), Chicoutimi Qc G7K 1H6
"Pour chacun de vos besoins en reproduction !"

LIQUIDATION D'AUTOMNE

LES SURPLUS DE MANUFACTURE

RÉNOVER-CONSTRUIRE BRICOLER-RÉPARER

$1/2 MILLION DE SURPLUS DE MANUFACTURE



*Ces produits ont de très légers défauts dans la couleur

LIQUIDATION D'UN MANUFACTURIER
5 PLEINS CAMIONS-REMORQUE DE BARDEAUX D'ASPHALTE
VIENNENT D'ARRIVER CHEZ LE GÉANT
DES PRIX JAMAIS VUS! Achetez pendant que les prix sont au plus bas
Plusieurs couleurs en stock

PAPIER 210 lbs. (non-emballé) 6.49$ le pqt.
PAPIER 210 lbs. (emballé) 6.99$ le pqt.
PAPIER 90 lbs. 9.99$ le rouleau
PAPIER 50 lbs. 9.99$ le rouleau
PAPIER 15 lbs. 9.99$ le rouleau

À LIQUIDER: 8 remorques pour motoneiges



De fabrication galvanisée. 1200 lbs de capacité. Suspension Heavy duty

7 remorques de 96" large x 100" de long **899$** Chac.

150 TABLEAUX PERFORÉS
AVEC CONTOUR EN BOIS. Idéal pour accrocher: outil ou autre chose
3 GRANDEURS: Chacun: 2.99$ 24"x28" 3.99$ 28"x36" 4.49$ 28"x44"

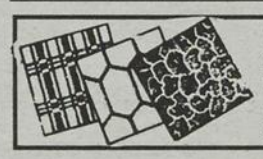


MÉLAMINE 5/8" x 4' x 8' #1 20.99$ la feuille

RIP DE CÊDRE AROMATISÉ 1/4" X 4' X 8' 19.99$ la feuille

500 FIXTURES usagées, très propres 2'x8'
POUR LIQUIDER À UN SEUL PRIX... 19.99$ TUBE NON-INCLUS

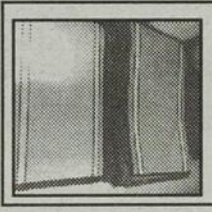




13,500 pieds, tuiles auto-collantes, 2 couleurs sélectionnées, pour liquider à **autre choix à partir de 0.59$** 49¢ P.C.

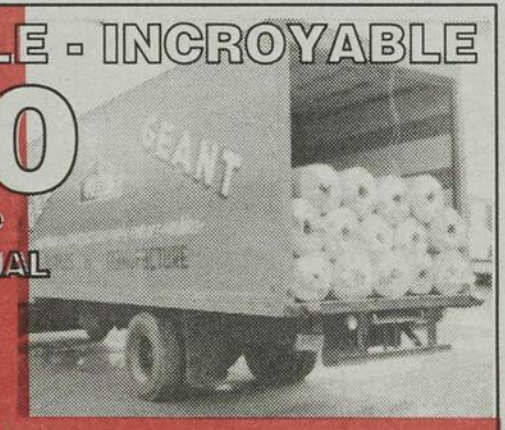
30 LINGERIES
viennent d'arriver
de fabrication très solide
Couleur blanche, 30" de haut, 60" de large
4 panneaux
Seulement 199$ ch.





3000 CARPETTES VIENNENT D'ARRIVER
QUATRE SAISONS. Avec endos en caoutchouc. Bon pour tapis de porte, d'auto, etc...
16"x27" à partir de: 3.99$ chac.
24"x36" à partir de: 5.99$ chac.

INCROYABLE - INCROYABLE
4500 verges carrées de TAPIS COMMERCIAL anti-moisissure
VIENT D'ARRIVER



6 COULEURS EN STOCK
2 couleurs pour liquider à 2.99$ verge carrée
4 couleurs pour liquider à 3.59$ verge carrée



VANITÉ de chambre de bain à partir de: 69.99$

1000 TABLETTES EN CONTRE-PLAQUÉ 3/4 VIENNENT D'ARRIVER
Presque toutes ces tablettes ont un contour en métal
2.99$ 12"x60" 2.49$ 12"X48" 1.99$ 12"X36" 1.49$ 10"x28"

SUPER SPÉCIAL
PELLE-TRAÎNEAU EN ACIER
NOUS AVONS AUSSI: 800 MANCHES DE PELLE-TRAÎNEAU
À liquider à un PRIX RIDICULE: 16"-20"-24" 2.99$ chac.
19.99$ 20"
11.99$ 16"

VOUS N'AVEZ QU'À BIEN OBSERVER, C'EST DU VRAI! Nous avons décidé de vous offrir du JAMAIS VU dans LES PRIX pour DRAPS CONFORT 1ère qualité
39" 22.99$
54" 25.99$
60" 29.99$
76" 34.99$

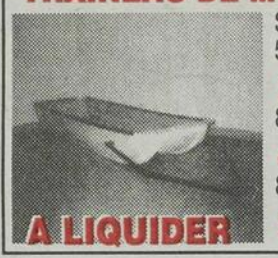
FAITES VITE! **VIENNENT D'ARRIVER**
2000 CHAISES
À LIQUIDER
Surplus de la ville de Montréal qui provient du Stade Olympique
Ces chaises ont couté 35$ à l'achat
Elles sont empilables et très propres



Chaise orange 12.95$ chacune
Chaise noire 14.95$ chacune
Escompte spécial pour quantité de 50 chaises et plus

À LIQUIDER
18 TABLES avec pattes PLIANTES
32"x7' de long très propre
super spécial 39.95$

TRAINEAU DE MOTONEIGE



Super spécial
5' x 6" x 24" 299.99$
8' x 6" x 24" 449.99$
8' x 14" x24" 579.99$

Attention.... super spécial fin d'inventaire
Tôles de couleurs sélectionnées en inventaire
à partir de 44.95$
Faites vite

3000 tuiles à PLAFOND SUSPENDU



2' X 4', blanc, usagées à liquider à 1.49$ la tuile

COFFRES À OUTILS
De différentes grandeurs
PRIX À PARTIR DE: 5.99$



BASE DE COFFRE 99$

50 PORTES ACCORDÉON
Blanches - 32" d'ouverture
À SEULEMENT 44.99$

Téléphone sans frais 1-800-463-9612

LIVRAISON GRATUITE

Téléphone sans frais 1-800-463-9612



PHILIPPE BOUCHARD & FILS

LIVRAISON GRATUITE dans le Sag-Lac St-Jean

165, Route 172 672-4744 ST-AMBROISE

Profitez de notre mise de côté

Les photos peuvent différer

Spécialité en achat de faillite

Entrefilet

Séminaire sur la forêt et le déclin régional

Le Groupe de recherche et d'intervention régionales (GRIR) de l'Université du Québec à Chicoutimi présente un séminaire sur l'avenir des communautés agro-forestières de la Sagamie. Au moment où la crise dans l'industrie forestière perturbe, les communautés agro-forestières doivent se tourner vers d'autres créneaux de développement pour assurer leur survie. A partir des résultats de recherche du projet Forespoir (dirigé par le professeur Jean Désy) sur la dégradation et la revalorisation des espaces forestiers, on questionnera les modes de gestion de la forêt, les nouvelles avenues de mise en valeur des espaces forestiers ainsi que la viabilité des alternatives de développement.

Cette activité aura lieu le vendredi 20 novembre 1992, au local 1-505 du Pavillon principal de l'Université du Québec à Chicoutimi. Toutes les personnes intéressées par ce sujet sont cordialement invitées à assister à ce séminaire qui promet d'être des plus intéressants.



Transport scolaire

La semaine de sécurité dans le transport scolaire se tiendra cette semaine, alors que tous les intervenants, du plus grand jusqu'au plus petit, seront invités à pousser leur réflexion sur cette simple phrase «Ma sécurité, j'y pense». Il y avait lancement de la campagne, vendredi à Chicoutimi, à laquelle étaient présents les transporteurs Jasmin Gilbert et Yvon Roy, respectivement ex-président et président de la campagne. (Photo Sylvain Dufour)

FAITES ÉCHEC À L'HIVER



899$ Moteur 8.0 C.V. Modèle 824E

1,099$ Moteur 10.0 C.V. Modèle 1028EL

DÉMARREUR INCLUS

- Moteur Snow King Tecumseh
- Démarreur électrique inclus
- Huile à moteur
- Rotation 210° de la chute
- 6 vitesses avant / 2 arrière
- Turbine auto-nettoyante

GARANTIE LIMITÉE DE 2 ANS SUR PIÈCES ET MAIN-D'OEUVRE

- Traction maximale avec les pneus «Snow Hog»
- Courroies industrielles laminées
- Arbre de turbine à roulement à billes scellées
- Graisseurs sur le système d'entraînement

NOMA

L.&L. SPORTS
251, rue Normandie,
Chicoutimi, G7H 3G3
TÉL: (418) 549-8195

GIRARD MÉCANIQUE SPORT ENR.
344, 8 ième avenue,
Dolbeau, G8L 3E5
TÉL: (418) 276-2305

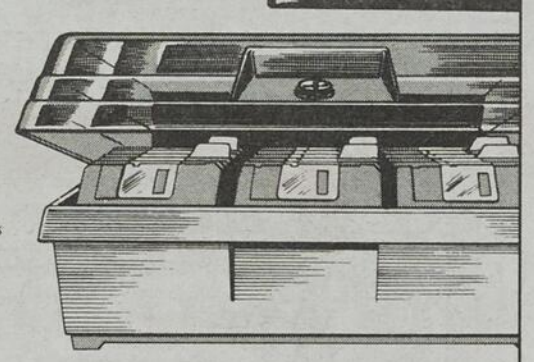
DANY GIRARD
1101, rue Pelletier,
Roberval, G8H 1Y7
TÉL: (418) 275-0996

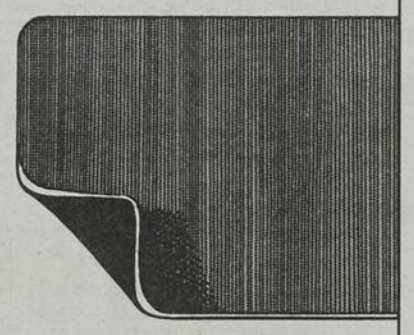
Avec nos dizaines d'accessoires informatiques...

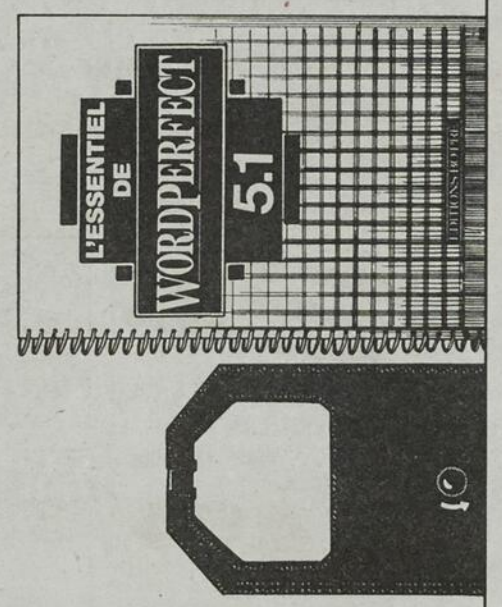
Bte/10 DISQUETTES SONY 3½ po
Double côté, Double densité
PRIX SUGG. : 19.95$
11.95 $
PRIX DÉFI



BLUELINE
BOÎTIER DE RANGEMENT POUR DISQUES DIVERS
Capacité : 120 disquettes 3½ po ou 100 disquettes 5¼ po ou 24 disques compacts (ou une combinaison des 3 formats)
(Accessoires non compris)
PRIX SUGG. : 16.95$
9.99$
PRIX DÉFI







...c'est un véritable marché aux puces.

Pilon

Place Centre-ville, Jonquière, Qc
144, rue Racine Est, Chicoutimi, Qc • 480, rue Bagot, La Baie, Qc

Disponibles dans les magasins Pilon jusqu'au 31 décembre 1992 ou jusqu'à épuisement des stocks.



Café Marc Robitaille

Marc Robitaille a inauguré vendredi, en présence de nombreux invités et fournisseurs, ses nouveaux locaux de la rue Tanguay du Parc industriel d'Alma. Marc Robitaille, ici accompagné du conseiller municipal Gervais L'Heureux et du maire Jean-Maurice Harvey, a profité de l'occasion pour présenter deux nouveaux produits, un café-chocolat et une cafetière pour les entreprises et bureaux. Grâce à des investissements totaux de 150 000 $, Café Marc Robitaille s'est également doté d'une salle de dégustations de produits.

(Photo Steeve Tremblay)



CLINIQUE DE JEÛNE

... pour retrouver votre Santé !

"Au lieu de faire un voyage dans le Sud, mon épouse et moi avons convenu de vivre l'expérience du jeûne. Le repos a été complet et les résultats... FORMIDABLES!"

Jean-Claude Lavoie
Directeur, Centre
d'Emploi fédéral
Ville de La Baie

2075, Place Belvédère
Chicoutimi, Qc, G7H 5B3
Tél.: (418) 543-6292

Le Restaurant Le Bec Fin de Roberval... pourquoi pas?

En plus de ses spécialités de grillades et fruits de mer, le restaurant «Le Bec Fin» met à votre disposition deux nouvelles salles directement annexées au restaurant actuel pouvant accueillir de 20 à 40 invités. Un pétillant mousseux agrémentera l'accueil de tout groupe de 10 personnes ou plus.

Autre nouveauté: «Le Bec Fin» propose comme idée-cadeau le certificat repas pour une soirée inoubliable. Nous nous réservons le plaisir d'offrir à chaque détenteur une consommation de son choix. Quelle délicieuse façon de souligner notre appréciation à un(e) employé(e) méritant(e).

Pour fraterniser entre ami(e)s, fêter des retrouvailles familiales, «Le Bec Fin» est prêt à vous recevoir dans un décor lumineux.

restaurant LE BEC fin

SPÉCIALITÉS:
Grillades & Fruits de mer
déjeuner à partir de 7.00 hre

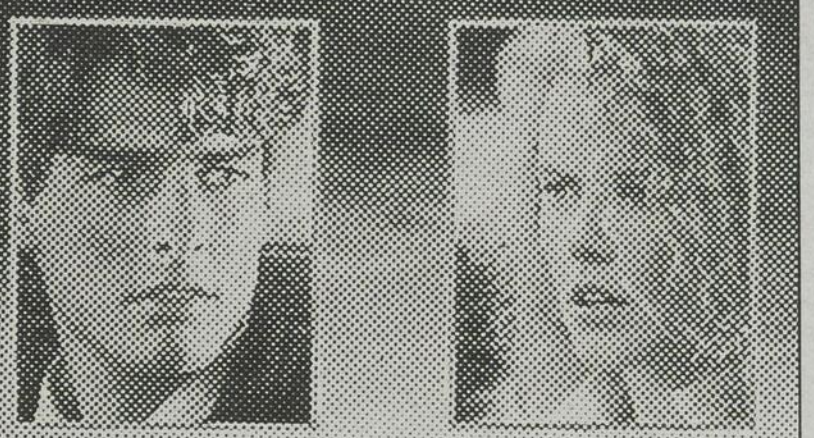
871, Boul. St-Joseph. Roberval

(418) 275-7113

Version française

HORIZONS LOINTAINS

TOM CRUISE
NICOLE KIDMAN
A RON HOWARD FILM
FAR AND AWAY



What They Needed Was A Country Big Enough For Their Dreams

MAINTENANT DISPONIBLE

MCA UNIVERSAL HOME VIDEO

PG-13

TEMPS DES FÊTES

A CHAQUE ACHAT DE 10$
OU DE 25 LITRES D'ESSENCE MINIMUM
GRATTEZ ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER



45,000$ EN PRIX

DONT UN VOYAGE POUR 2 PERSONNES À **ORLANDO, FLORIDE**

EN COLLABORATION AVEC:
Gloxette · Kmart · Saguenéens · Club Voyages Tournesol · Fresh'n Tasty · Source-Eau Labrador

Ce billet ne peut être combiné à aucune autre offre.
Voir règlements en magasin.
En vigueur jusqu'au 10 janvier 1993.

TU ME DÉPANNES À **JUSTE PRIX**

Sagamie LE DÉPANNEUR

Nécrologie

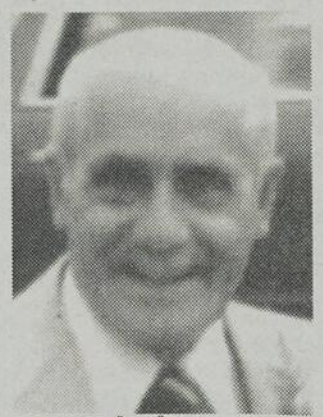
Décès



ASSELIN (Mme Gérardine Bouchard) — Est décédée à l'hôpital d'Alma le 12 novembre 1992 à l'âge de 72 ans et 8 mois, dame Gérardine Asselin épouse de M. Jean-Paul Bouchard demeurant au 500 Potvin St-Bruno. La dépouille mortelle a été exposée en la Résidence funéraire Philippe Fortin & Fils 530 rue 4H St-Bruno. Les funérailles ont eu lieu samedi le 14 novembre 1992 à 11h00 en l'église de St-Bruno. Les cendres ont été déposées au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil outre son époux ses enfants: Marcel (Lyne Tremblay), Doris (Yvon Tremblay), Lina (Régis Mimeault), Anna (Gaby Gauthier), Laval (Noëlien Allard), ses petits-enfants: Dominic, Patrick, Nancy, Sylvain, Manon, Martin, Pierre-Luc, Benoit, Mélissa et Raphaël, Etienne, ses frères: Cyrille, Marius, Jean-Paul et Edouard, ses soeurs: Juliette et Simonne. Les gens qui le désirent pourront faire un don à la Société Canadienne du Cancer. Direction funéraire: Maison Philippe Fortin & Fils.



BORDELEAU (Mme Simone Bouchard) — Est décédée à Roberval le 13 novembre 1992, à l'âge de 77 ans et 8 mois, dame Simonne Bouchard épouse de M. Roland Bordeleau, demeurant au 400 avenue Bergeron à Roberval. La dépouille mortelle sera exposée à compter de 10h00 lundi le 16 novembre 1992 au Funérarium Harvey Ltée du 816 boulevard St-Joseph de Roberval. Les funérailles auront lieu lundi le 16 novembre 1992 à 14h30 en l'église St-Jean de Brébeuf de Roberval. La dépouille mortelle sera incinérée et les cendres déposées au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants; Jacquelin Bordeleau (Suzanne Gaulin), Marc (Béatrice Munger), Viola (Raymond St-Onge); ses petits-enfants: Rémi Bordeleau (Linda Otis), feu Pierre St-Onge, Diane Bordeleau; ses frères et soeurs: feu Jean-Joseph (Marguerite Tremblay), Robert (Henriette Brassard), Roland (Jacqueline Tremblay), Estelle (feu Jean-Marie Brassard), Marthe (Lucien Lacroix), Pierre D. (Marthe Faucher), feu Jules (feu Henriette Bouchard), feu May (feu Robert Fradette), Thérèse (feu François X. Ménard), feu Lucien (Micheline Frenette), Paul (Solange Gauthier), Gaby (Madeleine Bouchard), Maurice (Michèle Lévesque); ses belles-soeurs: Pierrette Guay (feu Raoul Bordeleau), Germaine Mathieu (Jean-Charles Bordeleau), Alice Gagné Bordeleau (Paul-Henri Lemay), plusieurs neveux et nièces. Direction des funérailles: Maison Funéraire Harvey Ltée de Roberval.



BOUCHARD ÑOEL (M. Joseph) — Est décédé à l'Hotel-Dieu de Roberval le 12 novembre 1992 à l'âge de 83 ans et 9 mois, M. Joseph Bouchard Ñoël époux de feu dame Gabrielle Bussières demeurant au 996, 1ère Rue à Saint-Félicien. La dépouille mortelle a été exposée en la Maison funéraire Marc Leclerc Ltée du 1159 rue Ste-Anne à Saint-Félicien. Les funérailles ont eu lieu vendredi à 15h00 en l'église de Saint-Félicien et les cendres ont été déposées au cimetière de Saint-Félicien. Il laisse ses enfants: Gaston (Béatrice Boivin), Clermont (Huguette Roussel), Denise (Paul-Emile Lachance), Lilianne (Réal Tardif), Rodrigue (Johanne Boutin), Réginald, Diane (Pierre Fortin), Mario, Claudette (Serge Tremblay), Danielle (Michel Laflamme), Line (Laval Ouellet), feu Gervais, 28 petits-enfants et 5 arrières petits-enfants, son frère: Dorilla Bouchard (Marie-Joseph Gagnon) et tous les autres membres des familles Bouchard et Bussières. M. Bouchard a été conseiller à la paroisse de Saint-Félicien pendant nombre d'années. Il était membre de l'Age D'Or. Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée.



BOUDREAULT (Mme Marie-Josephe Duperré) — Est décédée à Chicoutimi le 13 novembre 1992 à l'âge de 48 ans dame Marie-Josephe Duperré épouse de M. Léon-Georges Boudreault demeurant au 120 rue Cimon Ville de La Baie. La dépouille mortelle est exposée en la Résidence funéraire Gravel & Fils 285 de la Fabrique Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu lundi le 16 novembre 1992 à 10h30 en l'église St-Alphonse Ville de La Baie. Les cendres seront déposées au cimetière de St-Honoré. Elle était Filles D'Isabelle. Elle laisse dans le deuil outre son époux ses enfants: Carl (Nancy Fillion), Marc (Nathalie Roy), ses petits-enfants: Alexandre, Karline et Roxane, fille de monsieur et madame Edmour Duperré de St-Honoré, sa mère: Rose-Aimée Villeneuve, ses frères et soeurs: Marie-Emma Duperré (Jacques Laberge), Gisèle Duperré (Raymond de Mauraige), Hubert Duperré (Ginette Gauthier), Gérard Duperré (Colombe de Mauraige), Françoise Duperré, Yvan Duperré (Ginette Gagnon), Diane Duperré (Yvon Goupil), Gilles Duperré (Claudille Bélanger), Ghislain Duperré, Line Duperré, Rémi Duperré (Nicole Gauthier), Hélène Duperré, son beau-père: Azade Boudreault, sa belle-mère: Adrienne Claveau, ses beaux-frères et belles-soeurs: Huguette Boudreault (Wilfrid Devost), Diane Boudreault (Pierre Boies), Réna Boudreault (Jean-Yves Lavoie), Bernard Boudreault (Violaine Gauthier), Christiane Bioudreault (Tony Miel), Alain Boudreault (Hélène Roy), Guylaine Boudreault (Yvon Gaudreault), Denis Boudreault (Manon Michaud), ainsi que neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, une dame bénévole de la Fondation de l'hôpital de La Baie sera présente au salon fin de recueillir vos dons. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



COTE (M. Michel) — Est décédé accidentellement à l'Ile d'Anticosti le 11 novembre 1992, à l'âge de 38 ans, M. Michel Côté fils de de M. Guy Côté et de dame Colette Lespérance Gravel, demeurant au 3552 rue du Roi-Georges à Jonquière. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 2033 rue Ste-Famille à Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 16 novembre 1992 à 14h00 en l'église Ste-Famille. La dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Nault & Caron. Il laisse dans le deuil, outre son parents, sa grand-mère Mme Rosanne Gravel; ses frères et soeurs: Pierre, Louise (Réal Leclerc), Patrice, Anne (Pierre Torresan); son neveux: Simon Torresan, ainsi que plusieurs oncles et tantes, parents et amis. Direction des funérailles: Maison Nault & Caron.



DEMERS (Mme Judith) — Est décédée la 14 novembre 1992 à l'Hôpital de Chicoutimi, à l'âge de 67 ans, Mme Judith Demers épouse de M. Gilbert Barrette, demeurant au 2532 rue du Perche à Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la Coopérative funéraire du Saguenay, 2555 rue St-Dominique à Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 16 novembre 1992 à 11h00 (avant-midi) en l'église St-Dominique. La dépouille mortelle sera incinérée. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Micheline (Jacques Genest), Hélène (Luc Barrette), Marc, Luc; ses petits-enfants: Audrey, Catherine; ses frères et soeurs: Normande (Germain Lepage), Françoise (feu Gaby Gauthier), Florence (Paul Lespérance), Ruth (Fernand Bergeron), Roger (Doris Déry), Gérard (Adrienne Vigneault); sa belle-soeur: dame Rolande Barrette, ses neveux et nièces, parents et amis. Direction des funérailles: La Coopérative Funéraire du Saguenay.



GOSSELIN (Mlle Claudia) — Est décédée accidentellement à Ville de La Baie le 13 novembre 1992, à l'âge de 17 ans et 3 mois, Claudia Gosselin, fille de M. Jean Gosselin et de dame Pauline Bouchard, demeurant au 528 rue Bagot à Ville de La Baie. La dépouille mortelle sera exposée à compter de dimanche le 15 novembre 1992 à 14h00 en la résidence funéraire Gravel & Fils, 285 de la Fabrique à Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu lundi le 16 novembre 1992 à 11h30 en l'église St-Marc de Ville de La Baie. L'inhumation aura lieu au cimetière de La Baie. Elle était étudiante au Cegep de Chicoutimi. Elle laisse dans le deuil, outre son père et sa mère, ses frères et soeurs: Thérèse (Dany Pelletier), Michel, Fabien (Lilie Boudreault), Stéphane (Christine Simard), ses neveux et nièces: Tommy, Guillaume, Alex, Sandie, Marie-Chantale. Elle laisse également dans le deuil ses oncles et tantes et de nombreux parents et amis. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.



LAROUCHE (Mme Gisèle) — Est décédée à sa résidence de Montréal le 8 novembre 1992, à l'âge de 58 ans, dame Gisèle Larouche épouse de M. Charley Henderson, demeurant au 9900 Christophe Colomb à Montréal. La dépouille mortelle a été exposée au salon funéraire Urgel Bourgie rue Fleury à Montréal. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 11 novembre 1992 à l'église St-Pauldela-Croix à Montréal. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Cathy (Georges Lé), Sandra, Brian; sa petite-fille: Vanessa; ses frères et soeurs: Alice, Claude (Odette Noël), Madeleine, feu Gilbert (Jeannine Limosie), Lisette (Gilles Sicotte), ses beaux-parents Henderson. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons les faire à la Fondation du Dr Maurice Bertrand, Montréal 6000 9ième avenue Montréal H1Y 2K5.



LAVENTURE (Mme Léona) — Le 7 novembre 1992 est décédée à l'Hôpital de Jonquière, à l'âge de 58 ans, Mme Léona Laventure épouse de M. Léopold D'Amour, demeurant au 2465 Guillaume à Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la Coopérative Funéraire d'Arvida, 2750 rue de la Salle à Jonquière. Les funérailles ont eu lieu mardi le 10 novembre 1992 à 14h00 en l'église St-Mathias. La dépouille mortelle a été incinérée. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Lucien d'Amour (Manon Foster), Ginette (Mario Bérubé), Sylvie (Richard Martin), Régis (Manon Duchesne), Lynda (Jean-Noël Fitzmorits); sa mère: Mme Anita Laventure; ses frères et soeurs: Thérèse Laventure (René Blanchette), Monique (Marcel Blanchette), Roger (Candide Brassard), Madeleine (Florient Turmel), Denise, Raoul (Berthe Joncas), André (Andrée Lacombe), Claude (Pierrette Gauthier); ses beaux-frères et belles-soeurs: Jean d'Amour (Gisèle Couture), Ernest (Jeannine Gagné), René (Rachel Girard), Cyrille (Gisèle Gauthier), André (Marie-Paule Roy), Evangéline (Raymond Rompré), Juliette (Jacques Paradis), Carol (Lorraine Tremblay), ses 9 petits-enfants, parents et amis. Direction des funérailles: La Coopérative Funéraire du Saguenay.



NERON (M. Henri) — Est décédé à l'Hotel-Dieu d'Alma le 14 novembre 1992, à l'âge de 83 ans et 8 mois, M. Henri Néron époux de feu dame Cécile Bouchard, demeurant au 300 boulevard Champlain à Alma, autrefois de l'Ascension. La dépouille mortelle est exposée au sous-sol de l'église de l'Ascension. Les funérailles auront lieu lundi le 16 novembre 1992 à 14h00 en l'église de l'Ascension. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil ses enfants: Henriette (Moïse Tremblay), Louise (Jean-Paul Gauthier), Jean-Marie, Angéline (Roger Simard), Paul-Armand, Isabelle (Paul Côté), feu Noël, Diane (Hermas Grenier), France (Louise Maltais), Serge (Brigitte Laforge) et de nombreux petits-enfants et arrière petits-enfants. Direction des funérailles: Résidence Funéraire Lac St-Jean.



PRONOVOST (M. Normand) — Le 9 novembre 1992 est décédé au Centre Hospitalier de Dolbeau, à l'âge de 47 ans et 7 mois, M. Normand Pronovost époux de dame Rose-Annette Bouchard, demeurant au 1914 boulevard Walberg à Dolbeau. La dépouille mortelle a été exposée au Funérarium Hébert & Fils, 1702 rue des Pins à Dolbeau. Les funérailles ont eu lieu jeudi le 12 novembre 1992 à 14h00 en l'église St-Jean de la Croix à Dolbeau. L'inhumation s'est faite au cimetière paroissial. Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils: Dany; ses frères et soeurs: Marcel (Chantale d'Astous), Micheline (Paul Brodeur), Jean-Guy (France Bernard), Louison; ses beaux-parents: Alfred Bouchard (Cécile Imbeault); ses beaux-frères et belles-soeurs: Noëlla (Yvon Vallée), Paulette (Michel Mortin), Rosianne (Gilles Gagnon), Marielle (François Savard), Moïse (Aline Longchamps), Céline, Daniel (Suzelle Bouchard), ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Direction des funérailles: Maison Hébert & Fils de Dolbeau-Mistassini.

IN MEMORIAM



MARCOUX (Mme Jeannette Lalancette) — Est décédée à Roberval le 14 novembre 1992, à l'âge de 86 ans et 3 mois, dame Jeannette Lalancette épouse de feu M. Roland Marcoux, demeurant au 1515 des Roses à Roberval. La dépouille mortelle sera exposée à compter de dimanche le 15 novembre 1992 à 19h00 au Funérarium Harvey Ltée du 816 boulevard St-Joseph de Roberval. Les funérailles auront lieu mardi le 17 novembre 1992 à 11h00 en l'église St-Jean de Brébeuf de Roberval. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Thérèse (Réal Verreault), Guy (Shirley Rennie), Claude (Thérèse Gagnon), Yvon (Andrée Gauthier), feu Ghislain (Pierrette Gagnon), Monique, Renée (Wayne Wright), Alain (Louise Godin), Denis (Francine Potvin), 21 petits-enfants, 9 arrière petits-enfants; ses soeurs: Graziella (Marcelin Desjardins), Germaine (Albert Touchet); ses belles-soeurs: Florence Marcoux (Mac Manhan), Marianna (feu Patrick Lalancette), Jeanne (feu Charles Lalancette), Madeleine (feu Fernand Lalancette). Que vos témoignages de sympathie se traduisent par un don à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Direction des funérailles: Maison Harvey Ltée de Roberval.

Gravel & Fils ltée.

Lors de la perte d'un être cher, le choix de notre maison est une façon de mieux faire avec Respect et Dignité.
La différence...
Nous sommes des professionnels

304, Racine Est Chicoutimi **543-0755**

COOPERATIVE FUNERAIRE LAC ST- JEAN

CONVOCATION

AUX SOCIETAIRES DE LA COOPERATIVE FUNERAIRE LAC ST-JEAN

Veuillez prendre avis que la 19ième assemblée générale annuelle de la Coopérative Funéraire Lac St-Jean aura lieu le MARDI, 24 novembre 92, en la Salle de l'Age d'Or de Delisle (Secteur St-Coeur-de-Marie), 4800, avenue Grande-Décharge, Delisle, à compter de 19h30.

En plus du dépôt des différents rapports, il y aura élection des administrateurs.

Bienvenue.

Marc Richard
Secrétaire-adjoint



POIRIER (M. Roméo) — Est décédé au Centre Hospitalier de Jonquière le 13 novembre 1992, à l'âge de 60 ans et 10 mois, M. Roméo Poirier époux de dame Maude Fortin, demeurant au 3584 rue Guy à Jonquière. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 2033 rue Ste-Famille à Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 16 novembre 1992 à 11h00 en l'église Ste-Famille. La dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Nault & Caron. Il laisse dans le deuil, outre son épouse Maude, ses enfants: Louise (Claude Tremblay), Guy (Chantale Villeneuve); ses petits-enfants: Isabelle, Catherine, Maxime; sa mère: Mme Jeanne Lapierre (feu M. Antoine Poirier); ses frères et soeurs: Stella (Jos-Edouard Tremblay), Cécile (Gérard St-Gelais), Line (Jean-Claude Blackburn); ses belles-soeurs: Ruth Fortin, Jeanne Fortin (feu Denis Lalancette), Jeannine Fortin, Marie Fortin. Il était membre des Chevaliers de Colomb, Conseil 2595. Ceux qui le désirent peuvent verser leurs dons à la Société Canadienne du Cancer. Direction des funérailles: Maison Nault & Caron.



TREMBLAY (Mme Emilie) — Est décédée le 14 novembre 1992 à l'Hôpital de Chicoutimi, à l'âge de 80 ans et 6 mois, Mme Emilie Tremblay épouse de M. Armand Lavoie, demeurant au 1216 boulevard Ste-Geneviève à Chicoutimi (nord). La dépouille mortelle sera exposée dimanche le 15 novembre 1992 à 14h00 au salon funéraire Emery Gravel Inc. 345 rue St-Armand à Chicoutimi (nord) face à l'église Ste-Claire. Les funérailles auront lieu mardi le 17 novembre 1992 à 14h00 en l'église Ste-Claire. La dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Emery Gravel Inc. et les cendres seront inhumées au cimetière Ste-Anne. Elle était la mère de: feu Janine (fille adoptive), André Lavoie (Claudette Tremblay), Ginette (Claude Casaubon), Marcel (Lorraine Ménard), Pierre (Louise Ruest), Odette (Yvon Girard), Denise (Claude Harvey), Françoise (Claude Tremblay), Louise (Jacques Gagnon), Jeannine (Gervais Tremblay); ses frères et soeurs: Lucien Tremblay (Philomène Mailloux), Rosaire (Roland Desbiens), Louis-Joseph (Théophila Fillion), Brigitte (Georges-William Gauthier), Réal (Gaétane Gauthier), Michel (Liliane Landry), feu Maurice (feu Marguerite Boudreault), Paul-Emile (Yvette Girard), Laurent (Fleurette Hudon); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Georges-Henri Lavoie, feu Patrick Lavoie, feu Lucien Lavoie (Léontine Boudreault), feu Joseph Lavoie et feu Blanche-Yvonne Lavoie. Elle laisse également 21 petits-enfants, 1 arrière petite-fille, ainsi que de nombreux parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation du Québec des Maladies du Rein sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Direction des funérailles: Maison Emery Gravel Inc. de Chicoutimi (nord).



TREMBLAY (M. Benoît) — Est décédé au Centre Hospitalier de Jonquière le 10 novembre 1992, à l'âge de 63 ans et 1 mois, M. Benoît Tremblay époux de dame Béatrice Bédard, demeurant au 2855 rue Mathias à Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à compter de mercredi le 11 novembre 1992 au salon funéraire Nault & Caron Inc., 2770 rue de la Salle à Jonquière. Les funérailles ont eu lieu jeudi le 12 novembre 1992 à 14h00 en l'église St-Mathias à Jonquière. La dépouille mortelle a été incinérée au Crématorium Nault & Caron Inc. et les cendres ont été déposées au Columbarium Nault & Caron Inc. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Martine (André Paquet), Yves (Brigitte Lamontagne), François Leroux; ses petits-enfants: Jean-Pierre, André et Philippe Paquet; ses frères et soeurs: feu Marcel (Lucette Perron), Marie-Paule (feu Gérard Bouchard), Jacques, Rolande (Gérard Gagnon), feu Roland (Pauline Lajoie), Yvan (Fleurette Proulx), Claire (Charles-David Savard), Denise (Antoine Bergeron), Monique (Rosaire Blackburn), André (Louise Brassard), Laval (Maude Dufour), feu Ghislain (Reine Lavoie); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Pierre-Eugène (Yvette Tremblay), Imelda (feu Arthur Blackburn), Cécile (feu Paul Tremblay), Ange-Marie (Edouard Tremblay), Henri, Raymond (Marguerite Lespérance), Maria (Roméo Lespérance), Léonce (Patricia Boily). Direction des funérailles: Nault & Caron Inc.

Autres décès en pages F-15 et F-16

JOUEZ GAGNANT!



AIDEZ-NOUS À VAINCRE LE CANCER

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER | CANADIAN CANCER SOCIETY

DIVISION DU QUÉBEC

DONNEZ GÉNÉREUSEMENT

Camille Paglia: une féministe controversée

TORONTO (PC) — Le féminisme actuel fait banqueroute. Le patriarcat, c'est un mythe. Le viol n'est pas un acte de violence, mais un acte de sexualité.

«Non» ne veut pas toujours dire «non».

Ces propos, durs, provocants et saisissants, sont ceux de Camille Paglia, auteur et professeur d'humanités à l'Université de Philadelphia, de passage à Toronto cette semaine pour promouvoir la sortie de son plus récent essai, intitulé: «Art, Sex and Culture».

Cette intellectuelle érudite de 45 ans, d'origine italienne, catholique, lesbienne, qui se dit féministe bien qu'on la qualifie de néo-conservatrice, en appelle à une révolution dans le mouvement féministe, qu'elle accuse de victimiser et d'infantiliser les femmes.

«Réveillez-vous», a-t-elle lancé à un auditoire médusé qui avait payé 25$ pour voir en personne cette académicienne devenue vedette aux Etats-Unis.

Sans mâcher ses mots, Camille Paglia a livré une charge à fond de train contre le courant féministe dominant en Amérique.

De Gloria Steinhem, elle a dit: «Sa pensée n'a jamais évolué». Quant à Germaine Greer, «elle était une femme brillante mais elle est devenue une vieille harpie». Et pour ce qui est de Naomi Wolf et de Susan Faludi, les vedettes montantes du féminisme américain, «elles ont été mal guidées par les départements d'études féminines contrôlés par les lesbiennes féministes».

Ces lesbiennes féministes sont «sans humour», elles ont renié l'art et l'esthétisme parce qu'elles n'ont pas su se séparer de leur mère, dira Mme Paglia, qui aime aussi jouer avec la psychanalyse.

Pouvoir sexuel

Camille Paglia reproche au féminisme actuel de maintenir les femmes dans le schème de pensée «de l'adolescente de 13 ans qui se plaint» au lieu de tabler sur l'immense pouvoir sexuel qu'elles ont sur les hommes.

«On a tort de traiter les hommes d'oppresseurs et les femmes de victimes. Les hommes souffrent d'insécurité sexuelle toute leur vie. Ils ont constamment besoin d'approbation, ils ont besoin d'être maternés, entretenus. Leur peur est justifiée, car ils savent dans leur for intérieur que c'est le sexe féminin qui est dominant.»

Sur la bonne voie dans les années 30, 40, 50, 60, le féminisme a déraillé dans les années 70, lorsque les départements d'études féminines dans les universités américaines se sont mis à condamner certains personnages historiques masculins comme Freud et Picasso pour cause de sexisme. «C'est profondément malsain d'entendre Gloria Steinhem dire que Picasso ne peut pas être pris au sérieux comme artiste parce qu'il maltraitait les femmes», expliquera Mme Paglia.

L'establishment féministe et son «political correctness» (rectitude politique) sont maintenant en train de rendre médiocre la qualité de l'éducation aux Etats-Unis, ajoutera-t-elle.

Selon elle, le mouvement féministe aurait dû limiter son combat aux domaines socio-économiques comme l'accès à des emplois pour les femmes et la protection des enfants, au lieu d'envahir le champs des relations entre les sexes: «Placer la sexualité entre les mains des féministes, c'est comme laisser son chien chez le taxidermiste.»

«Nous sommes maintenant presqu'à égalité dans le domaine social, mais le combat entre les sexes existe toujours. Et quoiqu'en disent les féministes, il ne disparaîtra pas car il vient de la nature», croit-elle.

Témoignage d'une survivante du «Titanic»

OTTAWA (PC) — Eva Hart n'avait que 7 ans lors de l'infortunée traversée du «Titanic». Mais elle garde en mémoire chaque détail de cette nuit qui lui a enlevé son père. Sa mère, se souvient-elle, avait pressenti la tragédie qui a frappé le plus gros et le plus luxueux navire jamais construit, lors de son voyage inaugural, il y a 80 ans.

«J'étais très calme jusqu'à ce que je vois le bateau couler et que j'entende les gens crier. Je me souviens de tout», raconte Eva Hart, une des dernières survivantes du naufrage.

«Je dormais paisiblement dans notre cabine de deuxième classe quand ma mère a réveillé mon père. Ils m'ont enroulée dans une couverture et nous sommes allés sur le pont». Eva Hart revoit son père descendre le canot de sauvetage sur les eaux de l'Atlantique, dans la nuit du 15 avril 1912.

«Je pensais qu'il venait avec nous, mais il s'est penché vers moi et il m'a dit: «Sois une bonne petite fille, tiens la main de maman», se rappelle avec émotion Eva, de passage dans l'Outaouais récemment pour le lancement du film Imax «Titanica».

Tout voir

L'enfant n'a jamais revu son père. Tout comme 1521 autres victimes, il a été englouti par l'océan à la suite de la collision entre le Titanic et un iceberg, au sud de Terre-Neuve.

«Il y avait des enfants qui s'étaient endormis dans les canots», décrit Eva, qui a tout vu. La petite fille qu'elle était n'a pas fermé les yeux et elle a assisté à la disparition du paquebot sous l'eau, avec à son bord de nombreux hommes, mais aussi des femmes et des enfants qui n'avaient pas trouvé de place dans les canots.

Lors du sauvetage, Eva fut séparée de sa mère, qu'elle ne devait retrouver que le lendemain matin à bord du «Carpathia» qui a recueilli les survivants. La mère et la fille sont demeurées plusieurs jours à New York avant de regagner Romford en Angleterre, où Eva demeure toujours.

La famille Hart était à bord du paquebot de luxe pour se rendre au Canada. Là, le père d'Eva, qui était entrepreneur, devait rencontrer un ami afin de mettre sur pied une entreprise. D'ailleurs, Eva Hart est fréquemment revenue dans l'ancienne colonie britannique. «Je suis venue très souvent au Canada, j'ai plusieurs amis ici. J'adore ce pays», lance-t-elle en souriant.

Si Mme Hart a traversé de nombreuses fois l'Atlantique, ce n'était pas toujours pour des raisons personnelles. Elle a consacré beaucoup de temps à raconter son histoire, un peu partout à travers le monde, dans les écoles, les églises et lors de conférences.

«Les autres survivants - il en reste sept - sont soit trop vieux pour voyager ou étaient trop jeunes pour se rappeler», explique-t-elle. «Je suis la seule survivante du Titanic encore en vie qui puisse s'en rappeler clairement et en discuter,.»

C'est ainsi qu'elle est allée en Australie, au Canada, aux Etats-Unis, en Allemagne et en Hollande perpétuer le souvenir du «Titanic», enfoui depuis 80 ans au fond de l'Atlantique.

Envoyer des hommes sur Mars

PASADENA, Californie (AP) — Envoyer des hommes sur Mars coûtera des centaines de milliards de dollars. Alors, réaliser ce rêve lorsque tant de gens sont sans-abri et meurent de faim sur terre pourrait sembler déplacé.

Mais beaucoup de scientifiques estiment que cela en vaudra la peine.

Certains experts comme Arden Albee, chef du Jet Propulsion Laboratory de la mission «Mars Observer» de la NASA, invoque la «curiosité humaine» et «le regard tourné vers le futur» pour justifier la nécessité d'accomplir un tel voyage.

D'autres pensent qu'envoyer des hommes sur la «planète rouge» est une expérience qu'il faut tenter car l'économie en sera dynamisée, de nouvelles technologies seront développées, le monde saura enfin si la vie existe ailleurs que sur terre et l'unité politique sera cimentée, en vue de régler les problèmes internationaux et d'éviter la guerre.

«C'est précisément parce que c'est en contraste avec l'inévitable pauvreté, la guerre et les difficultés de la vie ordinaire que les sociétés dirigeantes font de telles tentatives historiques», explique Bruce Murray, ancien directeur du Jet Propulsion Laboratory.



ACCIDENT- Les policiers font le constat des débris à la suite d'un accident survenu hier dans le Delaware, en Ontario. Un groupe de cyclistes circulaient sur l'autoroute lorsqu'un chauffard a foncé sur eux, faisant un mort et en blessant plusieurs autres.

Le vedettariat monte à la tête de Patrick Bruel

Aimez-vous le chanteur français Patrick Bruel? Eh bien, si vous répondez oui, lui, à la même question au sujet de son public, répondrait sûrement non.

C'est du moins la conclusion à laquelle j'en suis arrivé à la fin de mes péripéties pour essayer de rencontrer M. Bruel.

En tant que membre d'un journal lu par un grand nombre de fans de Bruel, j'ai tenté de le rencontrer avant le spectacle qu'il donnait le jeudi 12 novembre dernier au Centre Georges-Vézina mais ce fut peine perdue.

J'ai d'abord été informé que Patrick Bruel ne donnait pas d'entrevue ni avant ni après son spectacle, qu'il ne donnait pas de conférence de presse ni de séance d'autographes et que seule une famille gagnante d'un concours aurait le privilège de le rencontrer. Finalement, ils ont pris la peine de me préciser que si j'insistais, les gorilles de Monsieur Bruel n'hésiteraient pas à me mettre à la porte.

Mais qui est donc cet homme que seuls les gagnants d'un concours peuvent rencontrer?

Et ce n'est pas tout! Pour prendre quelques photos de la vedette durant son spectacle, je devais avoir une permission écrite réservée exclusivement à quelques grands médias. Cette dernière donnait l'autorisation de prendre quelques prises de vue durant les deux premières chansons de son spectacle.

Je ne suis pas sûr que tous les fans de Bruel, étudiants ou autres, avaient le moyen de payer la somme de 25.50 $ pour aller le voir en spectacle, et c'est pourquoi, nous, les médias, tentons de rendre l'événement accessible à tous au prix d'un journal.

Si les fans du chanteur lui donnaient aussi peu qu'ils reçoivent de lui, je ne crois pas que tant de personnes paieraient pour ses disques ou ses spectacles. Patrick Bruel est sans aucun doute un très bon chanteur, mais qui le fait vivre?

Paul Brassard
Photographe du journal "La Grenouille" du Cégep de Chicoutimi

Remerciement

Une pensée chaleureuse pour remercier, du plus profond de nos coeurs, le personnel du CLSC des Chutes.

Quel service exceptionnel! Grâce à votre grand dévouement, votre soutien continuel, votre disponibilité sans limite, papa est parti, comme il le désirait, paisiblement, entouré de sa tendre épouse et de tous les siens. Dans son paradis, il vous dit sûrement: «Continuez votre magnifique travail, transmettez encore votre gigantesque chaleur humaine, d'autres comptent sur vous. Je vous aime.»

Un remerciement plus personnel au Dr Rouleau et à l'infirmier Denis Matte qui donnent sans compter.

La famille
Armand Duchesne
Mistassini

MiroirMiroir

Ce colloque s'adresse à toutes les femmes.

... ou il était une fois l'illusoire

conférencières invitées:

Danielle Bourque,
psychologue et professeure au Cegep de Sherbrooke, auteur du livre **"A DIX KILOS DU BONHEUR"**

Armande Saint-Jean,
journaliste et professeure au département de Communication de l'UQAM.



Un face à face culturel et social avec les normes de la beauté.

FRAIS D'INSCRIPTION (incluant vin et fromage et dîner du samedi) **30,00$**

Date limite d'inscription: 20 novembre 1992

pour informations:

Centre de Femmes "La Source"

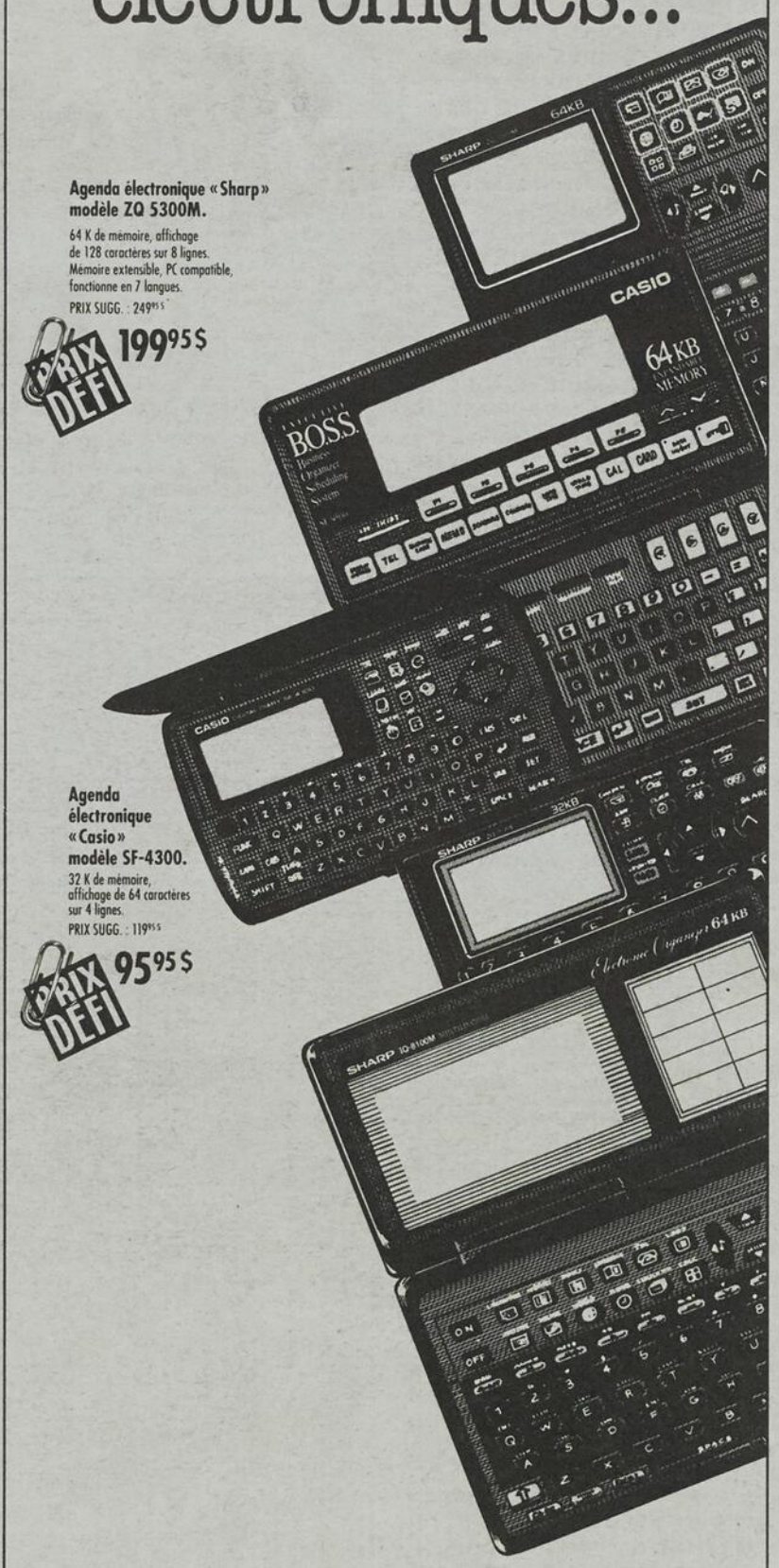
679-5403 679-9463

Colloque provincial

Vendredi et samedi les 4 et 5 décembre 1992

Hôtel du Jardin St-Félicien

Avec l'un de nos agendas électroniques...



Agenda électronique «Sharp» modèle ZQ 5300M.
64 K de mémoire, affichage de 128 caractères sur 8 lignes. Mémoire extensible, PC compatible, fonctionne en 7 langues.
PRIX SUGG. : 249.95$
PRIX DÉFI 199.95$

Agenda électronique «Casio» modèle SF-4300.
32 K de mémoire, affichage de 64 caractères sur 4 lignes.
PRIX SUGG. : 119.95$
PRIX DÉFI 95.95$

...tous vos rendez-vous sont dans la poche.

Pilon

Place Centre-ville, Jonquière, Qc
144, rue Racine Est, Chicoutimi, Qc • 480, rue Bagot, La Baie, Qc

Disponibles dans les magasins Pilon jusqu'au 31 décembre 1992 ou jusqu'à épuisement des stocks.

Mois de l'environnement

Lancement d'un concours d'affiches

JONQUIERE (CP) — Le ministère de l'Environnement fait appel à l'imagination des jeunes Québécoises et Québécois et, en collaboration avec ses partenaires du milieu scolaire, lance un concours pour concevoir l'affiche du Mois de l'environnement 1993 autour du thème «L'environnement, c'est important!».

Plus particulièrement, ce concours s'adresse aux élèves de secondaire I et II de tout le Québec. En mai prochain, l'élève dont le dessin aura été choisi verra la publication de son travail par la diffusion de l'affiche et du matériel d'information qui servira à faire la promotion du Mois de l'environnement auprès des différents milieux socio-économiques de l'ensemble des régions.

Plusieurs organismes appuient cette activité, dont la Centrale de l'enseignement du Québec, la Fédération des commissions scolaires du Québec, l'Association des institutions d'enseignement secondaire.

La sélection des projets

Le concours d'affiche du Mois de l'environnement 1993 se déroule jusqu'au 16 décembre. Compte tenu du nombre important de classes qui pourraient y participer, plus de 7 000, une structure pyramidale a été prévue pour faciliter le processus de sélection des dessins.

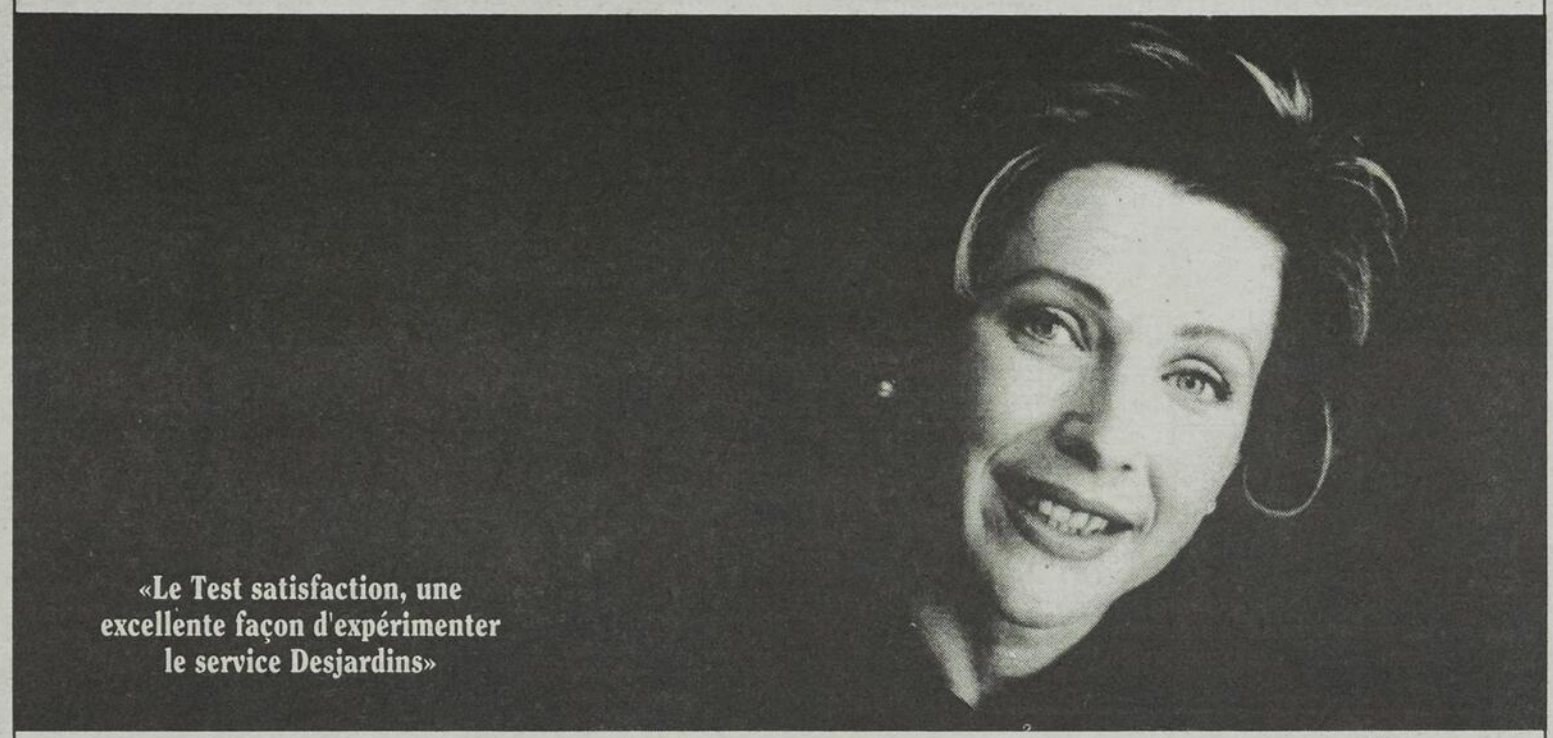
Dans un premier temps, les directrices et directeurs sont invités à faire le choix du projet qui représentera leur école. Par la suite, chaque direction régionale du ministère de l'Environnement réunira un jury afin de sélectionner le dessin qui obtiendra la meilleure cote parmi ceux que lui auront fait parvenir les écoles secondaires de son territoire. Finalement, le choix du projet gagnant sera confié à un jury provincial qui sera constitué de représentantes et représentants des secteurs de l'éducation et de l'environnement.

A toutes ces étapes, les critères suivants guideront le jury: le respect du thème, la clarté du message par rapport à ce thème, l'authenticité de l'image ainsi que l'habilité technique de l'élève.

Soulignons que le choix du thème du Mois de l'environnement 1993 a été inspiré par les poèmes qu'une quinzaine d'élèves de l'école Centrale de Saint-Ignace-de-Stanbridge, de la Commission scolaire Des Rivières, ont rédigés en mai dernier à la suggestion de leur enseignante autour du sujet "L'environnement, c'est important!"

Jusqu'au 5 décembre

Faites le Test satisfaction Desjardins!



«Le Test satisfaction, une excellente façon d'expérimenter le service Desjardins»

À gagner: 50 systèmes antivol auto!

Faire le **Test satisfaction**, c'est vérifier si notre agent vous donne de bons conseils pour vos assurances. Demandez-lui une évaluation pour votre assurance auto ou votre assurance habitation! C'est gratuit, sans obligation et vous courez la chance de gagner un des systèmes antivol auto (valeur de 179,95 $) offerts en collaboration avec:

Du-Ro vitres et accessoires d'autos
- 2300, du Pont Sud, Alma (662-3437)
- 534, boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi (549-7277)
- 67, Price Ouest, Chicoutimi (696-3434)
- 2016, St-Dominique, Jonquière (542-7571)
- 192, boul. de l'Anse, Roberval (275-4525)
- 3455, du Port, Ville de la Baie (544-7373)

Lebeau Vitres d'autos
- 1495, du Pont Sud, Alma (668-3036)
- 995, boul. Talbot, Chicoutimi (549-6656)
- 1911, boul. St-Paul, Chicoutimi (545-9779)
- 2083, St-Dominique, Jonquière (542-2929)

Le Docteur du pare-brise
- 1390, du Pont Sud, Alma (668-7779)
- 2425, Cantin, Jonquière (547-9404)
- 382, boul. Dequen, Mistassini (276-1973)

Pour participer, passez à une caisse de la région!

1• Voyez notre agent d'assurances, ou
2• Remplissez un coupon de participation, ou
3• Composez le 1 800 363-9725 et demandez à faire le Test satisfaction

Pourquoi assurer l'auto et la maison chez Desjardins?

Parce que l'agent des Assurances générales des caisses Desjardins met tout en oeuvre pour assurer votre satisfaction:
- il est facile à rejoindre, à la caisse Desjardins;
- il prend le temps de vous écouter, de bien vous conseiller;
- il sera là aussi si vous êtes victime d'une malchance. Chez Desjardins, on ne vous laisse pas tomber: la qualité du service est garantie.

Vérifiez vous-mêmes et faites le **Test satisfaction** dans une des caisses Desjardins participantes du Saguenay – Lac-St-Jean!

Assurances générales des caisses Desjardins

Cinquante systèmes antivol auto (valeur 179,95 $ chacun, installation incluse) seront attribués au hasard parmi toutes les demandes d'évaluation effectuées entre le 9 novembre et le 5 décembre 1992. Liste des gagnants disponible le 13 decembre 1992 dans les caisses participantes. Aucun achat requis. Règlements du concours disponibles dans les caisses participantes.

Desjardins L'incroyable force de la coopération.

Office de la langue française

La demande amène une approche différente



Hubert Troestler, de l'Office de la langue française.

JONQUIERE (PET)— Aux prises avec un accroissement de la demande et un changement du type de questions posées, l'Office de la langue française tente, avec un projet pilote, de revenir à sa mission première. Les mesures prises donnent des résultats avec une réduction de moitié du nombre d'appels.

C'est son objectif et une augmentation de la demande, et non pas une réduction de personnel, qui font que tous les bureaux régionaux de l'Office de la langue française fonctionnement depuis un an, par système de répondeur téléphonique. Porte-parole de l'OLF, Hubert Troestler en parle comme d'une expérience pilote de gestion de l'offre et la demande.

«Nous voulons ainsi freiner cette demande à laquelle nous n'étions plus capables de répondre. Dans certains cas, nous étions rendus avec des pourcentages de consultation générale nettement excédentaires aux demandes d'ordre terminologique», explique-t-il.

Avant le système de répondeur, 40 pour cent des 800 demandes mensuelles régionales (nombre le plus élevé au Québec) concernaient des sujets d'ordre très général, dit-il; on compte maintenant environ 400 demandes par mois. Le nombre de demandes avait augmenté graduellement, passant d'abord de 400 en 89, 500 en 90 etc. En fait, c'est une augmentation de la demande concernant des questions courantes qui a mis dans l'ombre la mission terminologique initiale, de sorte qu'on a dû voir à freiner la demande, explique-t-il.L'OLF prévoit prolonger son projet pilote pendant encore un an, avant de l'évaluer; il comporte des applications différentes selon les régions. Troestler rappelle que la vocation initiale du Service de consultation de l'OLF était de favoriser la francisation du Québec et appuyer les lois la concernant. Par conséquent, la mission originale était de répondre à des questions d'ordre terminologique, à savoir principalement de traduction de termes. Or, avec les années, s'est ajoutée une forte proportion d'appels pour de la consultation grammaticale, dit-il: «Nous répondons à des questions sur des accords de participes passés, même d'orthographe, des genres de questions qui trouvent leurs réponses dans la plupart des ouvrages courants comme un Larousse ou une grammaire.»

«Que ce soit avec la langue ou la santé, jusqu'où le gouvernement peut-il suppléer à d'autres et faire des choses qui ne sont pas nécessairement de son ressort?», interroge Troestler. Il cite différents ouvrages connus, ajoutant qu'on y trouve la réponse à 40 pour cent des questions que les gens peuvent poser.

Beaucoup ont cependant développé le réflexe d'appeler l'OLF: «Ce n'est pas que nous ne voulons pas répondre mais nous n'avons plus la capacité de le faire.» Il aimerait voir les gens n'appeler l'OLF qu'en dernier recours, «sans quoi nous devenons le dictionnaire parlant de l'ensemble du Québec...»

Un citoyen qui ne trouve pas un mot d'usage courant pas encore intégré aux dictionnaires (partenariat par exemple) ou celui concernant un nouvel appareil dont le nom n'est pas encore traduit a raison d'appeler, mais quelqu'un qui cherche une règle simple peut aisément trouver ailleurs, explique-t-il.D'ailleurs, lorsque M. Troestler, lui-même linguiste, rappelle des gens qui ont laissé une question sur le répondeur, il se fait répondre assez souvent par les gens qu'ils ont finalement trouvé eux-mêmes la réponse: «On peut supposer qu'ils n'ont pas besoin de l'Office pour ce genre de problème. Nous demeurons aussi accessibles qu'avant, mais pour des questions terminologiques ou de traduction.»

Les questions grammaticales devraient peut-être relever du ministère de l'Education, avance Troestler.

Par contre, certains vérifient parce que le contexte est différent de celui du dictionnaire, ou pour être bien certains de comprendre une règle et ses particularités, l'avis de l'OLF étant reconnu comme déterminant.

CSD
CONSTRUCTION

FTQ CONSTRUCTION
EN PERTE
DE VITESSE

La F.T.Q. va perdre plusieurs milliers de membres lors du vote du 19, 20 et 21 novembre 1992.
Actuellement, dans plusieurs régions, les représentants de la F.T.Q. sont en situation de panique, parce qu'ils sentent un important mouvement de changement chez leurs membres. Ils utilisent donc les mensonges et les faussetés pour tenter de récupérer les travailleurs, mais ils n'en viennent pas à bout. Les travailleurs les voient venir de loin. Lors du dernier vote d'allégeance tenu en 1987, la F.T.Q. - Construction a perdu plus de 2500 membres au Québec.

POURQUOI LA F.T.Q. A-T-ELLE PEUR DE LA C.S.D.?

- **Parce que la C.S.D., les membres sont propriétaires de leur syndicat et prennent toutes les décisions.**
- **Parce que l'équipe de conseillers de la C.S.D. offre des services de qualité à partir de 10 bureaux à travers le Québec.**
- **Parce qu'à la C.S.D., nos membres ne payent pas de cotisations quand ils ne travaillent pas et ont droit à tous les services quand même.**
- **Parce qu'à la C.S.D., on offre un service d'aide à l'emploi qui vise à accroître l'autonomie des travailleurs et non leur dépendance face à un bureau syndical d'affaires.**

La C.S.D. a fait la preuve que

LES SYNDICATS, C'EST PAS TOUT PAREILS
POUR UNE FOIS QUE J'AI LE CHOIX
JE PENSE À MOI
JE VOTE C.S.D.

progrès-dimanche
Sports et LOISIRS

La gymnastique vit un véritable âge d'or à Chicoutimi. Depuis que l'aréna Johnny-Gagnon a été transformé en palestre du même nom, le club local, Sagym, a plus que doublé son nombre de membres et son fonctionnement s'apparente à une PME.



EXPERIENCE - Denis Roberge et Brian Savoy sont des rouages importants dans l'orientation et le développement du club Sagym.

(Photo Rocket Lavoie)

Encadrement et développement

Une note quasi parfaite pour le club Sagym



Denis Bouchard

CHICOUTIMI (DB) - En deux ans, les inscriptions sont passées de 150 à 390, le budget frise les 85 000 $ sans compter le loyer, l'équipe d'entraîneurs se compose de 20 personnes et la gestion et l'encadrement exigent de plus en plus des parents bénévoles.

Et tout ce qui freine une plus grande expansion du club aujourd'hui, c'est la rareté des entraîneurs. «Tant que nous avons des entraîneurs, nous pouvons accepter des jeunes», indique la présidente du club Sagym, Danièle Boulianne, qui refuse le titre de pdg, même si son rôle s'y compare.

Sagym étire l'élastique jusqu'au bout. Des groupes de bambins de trois ans, pour lesquels il y a une liste d'attente et une pénurie d'entraîneurs, ont été reçus pour une première fois cette année à la palestre. De plus, il y a un cours pour adultes le soir. Ca «gymnastise» de trois à 45 ans. Il faut ajouter à celà le programme Sports-Arts-Etudes, qui regroupe 23 jeunes pendant la journée.

Entraîneurs ravis

Brian Savoy, qui a été entraîneur national et qui s'est fait du développement de l'élite une spécialité, est sortie de sa retraite uniquement pour les conditions qu'offre la palestre. «A moins que ça, dit-il, je ne serais pas revenu.»



CROISSANCE - Le club Sagym de Chicoutimi vit une croissance incroyable. Selon sa présidente, Danièle Boulianne, seul l'engagement des parents peut contenir cette expansion.

(Photo Rocket Lavoie)

Denis Roberge, un entraîneur acharné et humble, était de la partie lors de la création du club il y a 17 ans. Il n'y avait pas de local, pas d'équipement et pas de gymnastes, se souvient-il.

Quand il regarde les équipements d'aujourd'hui, qui occupent 60 pour cent de la superficie de la palestre, entre le judo, l'haltérophilie et le tir à l'arc, Roberge rejoint le commentaire de Danièle Boulianne. «Tout ça, affirme-t-il du fond du coeur, c'est grâce aux nombreuses années de bénévolat des conseils d'administration de Sagym qui se sont succédé.»

Les gens de Sagym sont légitimement fiers de leur lieu d'entraînement. «Le plus beau ou un des plus beaux du Québec», insiste la présidente en préparant les chèques de paie de ses jeunes entraîneurs.

Madame la pdg a une orientation bien fixe. «Faire en sorte que la gymnastique demeure un sport financièrement accessible à toutes les couches de la population. Ca, moi j'y tiens.»

Selon Brian Savoy, un lieu permanent et fixe comme la palestre a le double avantage d'assurer une pratique en toute sécurité et d'économiser une innombrable quantité de temps. Plus besoin de sortir et de remiser l'équipement avant et après les entraînements. «Ce qui avait quand même l'effet de discipliner les jeunes, ajoute Savoy, espérant que ceux-ci ne deviendront pas trop gâtés.»

Quant à Denis Roberge, il a maintenant la possibilité de planifier. De planifier les entraînements et de planifier les enseignements. Sur le lot de 390, Roberge s'attend à ce que quelques-uns émergent tantôt. «Ca prend sept ans pour former un gymnaste de niveau national», précise-t-il.

Le clyb Sagym a créé un trafic intense d'énergie. «Une atmosphère incroyable et propice à la pratique de la gymnastique», claironnent Boulianne, Roberge et Savoy.

Fourmilière

C'est irrévocablement la masse qui a bénéficié de la transformation de la patinoire en gymnase. Soixante-dix-huit pour cent des membres du Sagym, apporte Roberge, sont dans le volet récréatif, c'est-à-dire qu'ils s'y rendent qu'une fois la semaine.

Le taux de participation des garçons est constamment à la hausse. «Il n'est qu'à 20 pour cent de la clientèle globale, note Danièle Boulianne, mais c'est une progression importante.»

Les gens du hockey se plaigne du manque de disponibilité des patinoires. S'ils ont raison, les autorités municipales ont aussi eu raison de changer la vocation de l'ancien centre sportif Johnny-Gagnon. Quelque 1200 personnes utilisent chaque semaine la palestre. Le soir, c'est une fourmilière. Des jeunes en kimono, d'autres avec des arcs sur le dos et quelques haltérophiles complètent le paysage de la palestre.

Pour vous dire comment cette palestre inspire le milieu de la gymnastique, il faut entendre Brain Savoy, qui en a pourtant vu d'autres, dire: «Etre ici, c'est aussi confortable que d'être assis devant un foyer, dans son salon.»

INVITATION
INVITATION
IN VITATION
INVITATION
INVITATION
INVITATION
INVITATION
Spéciaux de la semaine
1991 Safari Electro LX
1990 Safari Cheyenne
WILDCAT 700 1992 SUPER SPÉCIAL
1991 WIDE TRAK USAGÉ
TECHNO Sport enr.
Votre concessionnaire POLARIS
1539 boul. Tadoussac (voisin Armoires Valin)
690-3313

Le petit monde de...



Paul Armand Girard

Tempête dans un verre d'eau

Agé de 17 ans, encore adolescent malgré qu'il se meuve dans un corps d'homme à titre de surdoué du sport, Alexandre Daigle doit sûrement s'interroger aujourd'hui sur la véritable définition du monde adulte.

Héros chéri des médias une semaine plus tôt, glorifié à la radio, à la télévision et dans les journaux — même le sérieux quotidien anglophone montréalais The Gazette lui a réservé la «une» de sa section sportive le samedi 7 novembre — Alexandre Daigle prête flanc à la critique depuis quelques jours, par suite d'un geste irréfléchi qu'il a posé envers Denis Gauthier, des Voltigeurs de Drummondville.

Certes, et personne se hasardera à prétendre le contraire, le talentueux porte-couleurs des Tigres de Victoriaville mérite d'emblée la mise à l'écart du jeu qui lui a été infligée par la direction de la LHJMQ en vertu de son inconduite.

Toutefois, les propos d'une substance douteuse, des propos qui furent exprimés tout le long de la semaine par des dénonciateurs débiles au sujet du geste posé par Alexandre Daigle, ont dépassé à un point tel le seuil de la tolérance qu'il faut se demander où la bêtise humaine va chercher pareilles monstruosités verbales afin d'accabler un garçon âgé de 17 ans?

En effet, il faut être bête et méchant dans le même temps pour s'évertuer à pourfendre un adolescent, à le cataloguer au rang de mercenaire de la violence ou de voyou de bas étage, quand on sait pertinemment que c'est le prolifique marqueur des Tigres de Victoriaville qui devra assumer pleinement et personnellement l'amplitude et les conséquences qui découlent de son geste.

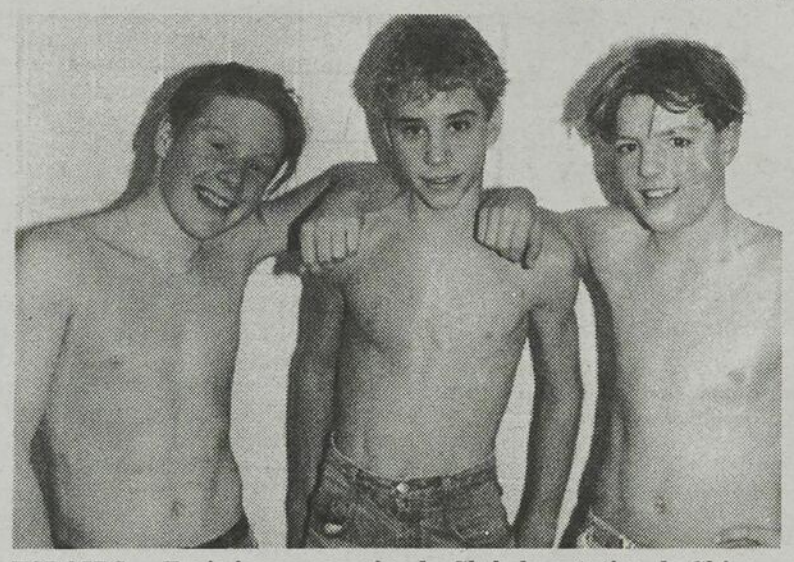
A l'instar de plusieurs talentueux prédécesseurs au sein du circuit junior québécois, Alexandre Daigle a commis une faute; une erreur de parcours sur son jeune cheminement de carrière. Il faudra qu'il s'en souvienne afin d'éviter pareille répétition. Mais dans le même temps, le public doit passer l'éponge, lui offrir son appui au lieu de le pointer du doigt en le culpabilisant davantage...



SOIREE CASINO — La soirée casino, un événement qui était organisé à la Brasserie Mario Tremblay par le conseil de direction du Tournoi provincial de hockey midget d'Alma, a remporté un éclatant succès, la semaine dernière. Sur la photo, de gauche à droite, Claude Bouchard, le relationniste du tournoi, Jean-Pierre Munger, le gagnant d'un des prix offerts, une carabine, ainsi que Ricky Willcocks, le président du tournoi midget d'Ama, édition 1993.
(Photo Steeve Tremblay)



35e ANNIVERSAIRE — C'est à la salle Camaro de Saint-Bruno que fut présentée la soirée 35e anniversaire du Club de chasse et pêche Carcajou d'Alma. Une foule nombreuse a témoigné son esprit d'engagement au club en acceptant le rendez-vous anniversaire.
(Photo Jean Briand)



ESPOIRS — Trois jeunes espoirs du Club de natation de Chicoutimi. De gauche à droite, David Thomassin, Philippe Gagnon et Martin Bérubé.
(Photo Sylvain Dufour)

Le hockey professionnel à l'émission «Tous pour un»

Le hockey professionnel est un des sujets qui seront en évidence à l'émission «Tous pour un» au cours de la présente saison.

Cette émission qui est réalisée par Radio-Canada et qui est télédiffusée par CKRS-TV, mettra en relief les connaissances des participants relativement au hockey professionnel à l'occasion de la présentation de trois émissions: le jeudi 28 janvier, le jeudi 4 février et le jeudi 11 février.

Préalablement, un concours écrit dont l'objectif est de déterminer les participants éventuels de «Tous pour un», aura lieu le 19 décembre.

A cette fin, les candidats sont priés de s'inscrire à l'examen d'ici au 2 décembre, en écrivant à «Tous pour un», C.P. 9095, Succursale A, Montréal, Québec, H3C 4M6.

Il est essentiel de mentionner son nom, son prénom, son adresse et les numéros de téléphone au domicile et au travail, ainsi que le sujet du concours visé et le lieu où on désire passer l'examen.

Rappelons que les cinq participants qui auront obtenu les meilleures notes seront convoqués à une seconde étape de sélection, soit le concours oral, un concours qui aura lieu le samedi 9 janvier, à Montréal.



EN BONNE COMPAGNIE — Gaby Asselin, le propriétaire du Bar restaurant Le Stade, a profité de la tenue du dîner mensuel des Nordiques de Québec, à Chicoutimi, la semaine dernière, pour se faire photographier entre deux bons «kids», Ron Hextall, à gauche, et Joe Sakic.
(Photo Jeannot Lévesque)

Tournoi pee wee de Jonquière

Le comité d'organisation du Tournoi provincial de hockey pee wee de Jonquière, dont la 29e édition sera présentée du 18 au 24 janvier 1993, au Palais des sports et au Foyer des loisirs, a procédé récemment au coup d'envoi de la vente des cartes en vue de la tenue de la soirée du cocktail-bénéfice.

C'est sous la présidence d'honneur de Joanne Normand, directrice du secteur service à la clientèle chez Bell Canada, que se déroulera à la polyvalente de Kénogami, le 15 janvier, à 21 h, ce cocktail bénéfice annuel.



Johanne Normand

Entre-temps, un blitz téléphonique aura lieu les 24 et 25 novembre. Soulignez que l'objectif entretenu cette année est de vendre 900 cartes à 20 $ l'unité.

Les plus belles VOITURES de la région

ACURA Flash

Spécial de la semaine...

1990 Acura Intégra 3 portes, manuel
1989 Ford Ranger gris, manuel
1989 Volks Jetta, Flair 4 portes, auto.
1988 Honda Accord Spécial Edition manuel
1988 Plymouth Sundance 4 portes, automatique
1988 Toyota Camry 4 portes, automatique

543-9393 533, boul. du Royaume CHICOUTIMI

De retour à l'entraînement

Evans Gravel veut participer aux JO de 1996

MONTREAL (RT)- Après quelques semaines de répit et de repos, Evans Gravel de Chibougamau reprend l'entraînement afin d'être prêt pour les prochains Jeux Olympiques à Atlanta en 1996

Plus jeune membre de l'équipe canadienne d'escrime, Evans Gravel, qui est originaire de Chibougamau, vient de se remettre au travail. «Je participe dans quelques jours à une compétition de classe A en Allemagne. Puis, quelques jours avant Noël, je repars pour la France, cette fois pour une Coupe du Monde. Alors, pas le temps de m'ennuyer, pas le temps de chômer. Sauf que ces semaines de repos m'ont fait du bien. J'ai fait le vide . Je garde tellement de beaux souvenirs des Jeux Olympiques de Barcelone. On s'attend à quelque chose de gros, mais une fois sur place, c'est dix à cent fois plus gros», de souligner Gravel qui termine en décembre son cours collégial en sciences pures au cégep d'Ahuntsic.

Evans Gravel, qui s'entraîne sous les ordres du réputé Henri Sassine, travaille fort pour s'améliorer. «Même si Henri n'est pas toujours là, on s'entraîne fort avec Tony Plourde, les frères Jean-Paul et Jean-Marie Banos. Aux Jeux Olympiques, comme dans les Coupe du Monde, on rencontre souventes fois les mêmes athlètes. On se doit donc d'être prêt. Il n'y a pas de touristes. L'Allemagne est très forte. Et en 1993, j'espère bien faire plusieurs compétitions importantes, ce qui te permet de te situer par rapport à l'élite mondiale», d'ajouter Gravel. L'an prochain, Evans Gravel veut au moins participer à deux ou trois autres Coupe du Monde. «On ne peut malheureusement pas les faire toutes. D'abord parce que çà coûte cher et aussi on se doit de penser aux études. Je dois entrer à l'Université et j'aurai beaucoup de travail. On sélectionne les compétitions qu'on veut faire avec l'entraîneur. J'ai participé aux Olympiques en équipe. Là, je veux le faire en catégorie individuelle. Il y a encore place à amélioration, du travail et de l'entraînement. Mais on va y arriver. Pas question de lâcher. Certains athlètes se remettent en question après des jeux olympiques mais pas moi. Je veux continuer à progresser et à atteindre mes objectifs», de conclure Evans Gravel qui garde sa participation aux Jeux Olympiques comme un souvenir extraordinaire et impérissable.



ESCRIME — En plus d'être une discipline fort exigeante physiquement, l'escrime commande aussi des débours importants à ses adeptes.

Série des pros en dards

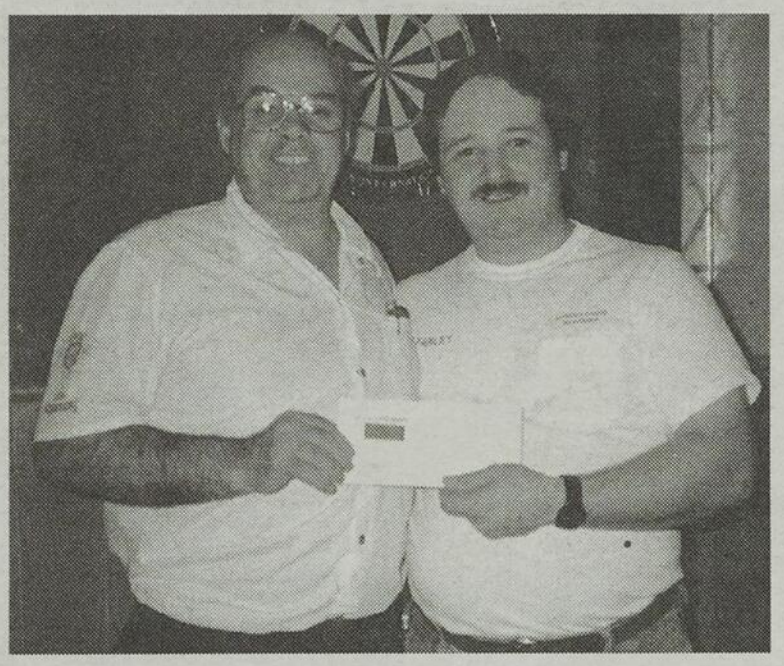
Le duo Fillion-Poirier gagne le duel initial

par Paul-Armand Girard

JONQUIERE (PAG) — Jean-Marie Fillion et Stanley Poirier ont unis leurs efforts afin de conquérir la victoire ultime, lors de la présentation du Tournoi initial de dards en série des pros, une compétition qui avait lieu à la salle Maraca de Jonquière. En finale, le duo Fillion-Poirier a disposé de la formation composée de Géatan Larouche et de Sébastien Gagnon.

En classe B, c'est l'équipe formée de Stéphane Lefèvre et de Michel Mercier qui a ravi les grands honneurs aux dépens de Jean-Yves Tremblay et de Michel Mercier. Chez les dames, la compétition en double a été revendiquée par Lucette Guérin et Ghyslaine Girard. En finale, elles ont pris la mesure de Michèle Audet et de Francine Paquette.

D'autre part, en simple masculin, Robin Girard a mis le grappin sur la victoire en finale face à son opposant Ghislain Tremblay. Les autres demi-finalistes en simple furent Stanley Poirier et Jean-François Michaud. En division féminine, la victoire ultime en simple a été acquise par Ghyslaine Girard contre Michèle Audet.



CHAMPIONS EN DOUBLE — Jean-Marie Fillion et Stanley Poirier ont remporté les honneurs en double, lors du premier tournoi de dards en série des pros qui avait lieu à la Salle Maraca.

Au tableau d'honneur individuel, pas moins de quinze pointages parfaits de 180 furent inscrits durant la compétition. Notamment par Stanley Poirier, à cinq reprises; Sébastien Gagnon, trois; Denis Lamoureux, deux; et Jean-François Michaud, Georges Hébert, Camil Tremblay, Mario Painchaud et Robert Thorn, à une reprise.

Par ailleurs, Jean-Mari Fillion et Rodrigue Rivard ont réalisé d'excellents pointages à 171.

Mont-Valin

Du nouveau au club de ski de fond

par Denis Bouchard

SAINT-FULGENCE (DB) - La mise en service de la route panoramique jusqu'au Valinouët, ainsi que le mariage avec les sentiers de ce dernier centre, rapporteront des dividendes au club de ski de fond Mont-Valin, situé dans les hauteurs de Saint-Fulgence.

Claude Desmeules, membre du conseil d'administration du club de ski de fond du Mont-Valin, entrevoit un hiver intéressant avec les ententes conclues avec la corporation du Valinouët.

«Sans doute, dit-il, que la fusion de nos pistes avec celles du Valinouët rendra notre centre encore plus attrayant. Les fondeurs pourront profiter de 100 kilomètres de pistes aménagées pour le pas alternatif et le pas de patin.»

Par le sentier le plus court, en partant du centre de ski du Mont-Valin, il n'y a que 11 kilomètres à parcourir pour se rendre au Valinouët. Les deux centres ont convenu d'unir leurs efforts pour l'entretien des pistes. Le Valinouët prête son appareil pour ouvrir les pistes, alors que le club Mont-Valin assure l'entretien.

Selon Desmeules, la situation géographique du club Mont-Valin n'est pas un handicap. «Nous sommes à 25 minutes du centre-ville de Chicoutimi. C'est tout près et nous avons l'avantage d'offrir de très belles pistes et un paysage incomparable. De plus, nous sommes toujours parmi les premiers centres à inaugurer la saison. Déjà, il s'est accumulé un pied de neige là-bas.»

La nouvelle route panoramique, qui sera en service dès cet hiver, suivant les informations de Desmeules, est un autre élément qui permet de croire que l'affluence sera bonne. Il n'y a que sept kilomètres qui séparent les deux centres.

Fidèle à sa tradition, le club organisera une soirée bénéfice, qui se tiendra le 21 novembre, à la salle Gaston Tremblay. En collaboration avec Sport-Expert, le club présentera un défilé de mode de vêtements de ski de fond et de ski alpin, un souper, le film du Tour du Mont-Valin de 1992, et procédera au tirage de prix de présence.

Pour information, les intéressés doivent contacter Yves Tremblay, au 674-2226, ou Claude Desmeules, au 693-0096.



Compétition provinciale d'haltérophilie

Serge Tremblay se charge de la catégorie des 83 kilos



Paul Armand Girard

DOLBEAU (PAG) — Serge Tremblay, du club de Dolbeau-Mistassini, a dominé la catégorie des 83 kilos, hier, lors de la compétition d'haltérophilie d'envergure provinciale présentée à Dolbeau.

Grâce à un cumulatif de 305 kilos, Serge Tremblay a précédé au classement Sylvain Leblanc, de Montréal, et Alain Bilodeau, de la Rive-Sud. Leblanc a accumulé un total de 297,5 kilos, tandis que Bilodeau a offert une performance de 290 kilos.

Chez les 70 kilos, Dave Paquet, de Saint-Thomas-Didyme, et membre de la délégation du Saguenay—Lac-Saint-Jean, a pris la quatrième position en vertu d'un total de 222,5 kilos.

Arnaud Patrick, de la région du Sud-Ouest, a dominé le classement de la journée au moyen d'un cumulatif de 270 kilos. Patrick Cadieux, de Montréal, a revendiqué la deuxième place au moyen d'un total de 260 kilos, tandis que Luc Bergeron, de la Rive-Sud, a ravi la troisième place en vertu d'un cumulatif de 240 kilos.

Dans la catégorie des 76 kilos, Marco Loyer, de Montréal, s'est imposé en levant 295 kilos. Il a devancé au classement deux compétiteurs en provenance de la région de Richelieu-Yamaska, en l'occurrence Claude Caouette et Denis Desgranges, auteurs de performance à 265 et à 255 kilos respectivement.

D'autre part, Eric Chevrier, de Montréal, s'est signalé chez les 91 kilos. Auteur d'une belle performance de 300 kilos, il a donc confirmé sa position de commandes devant Gabriel Leduc, de la région du Sud-Ouest, 292,5 kilos, et de Martin Bougie, de la Rive-Sud, 250 kilos.

Chez les 99 kilos, Eric Lefebvre, de l'Estrie, a vécu une excellente journée en raflant la première position au moyen d'une performance cumulative de 272,5 kilos. Jocelyn Bilodeau, de la Rive-Sud, 265 kilois, et Daniel Bélanger, de Richelieu-Yamaska, 240 kilos, ont terminé en deuxième et en troisième positions respectivement.

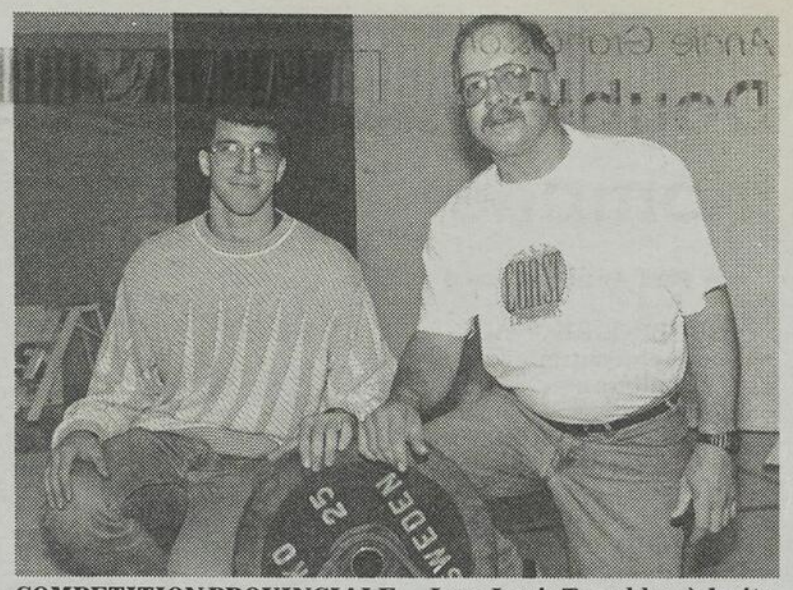
Par ailleurs, Marco Loyer, de Montréal, fut le meilleur leveur de la journée selon la formule Sinclair, une formule qui associe le poids levé et divisé par le poids corporel. En ce domaine, Loyer fut donc le vainqueur incontesté.

Au classement par équipe, le quatuor sélect est formé de la région de la Rive-Sud, 125 points; Montréal, 104 points; Richelieu-Yamaska, 79 points; et Saguenay-Lac-Saint-Jean, 75 points.



SERGE TREMBLAY — Comme à l'accoutumée, l'haltérophile du club de Dolbeau-Mistassini a démontré son savoir-faire dans la catégorie des 83 kilos, hier.

(Photo Steeve Tremblay)



COMPETITION PROVINCIALE — Jean-Louis Tremblay, à droite, de l'organisation de la compétition, est en compagnie de Luc Guy, un athlète inscrit chez les 76 kilos.

(Photo Steeve Tremblay)

UN TOURNANT MAJEUR DANS L'HISTOIRE DE L'HUMANITÉ:

BAHÁ'U'LLÁH

LE FONDATEUR DE LA TRÈS GRANDE PAIX

"O vous, peuples et tribus en lutte sur la terre!

Tournez vos visages vers l'unité et que les rayons de sa lumière vous innondent. Rassemblez-vous et, pour l'amour de Dieu, prenez la résolution d'anéantir tout ce qui est cause de lutte entre vous... Attachez-vous à tout ce qui peut vous rapprocher et vous unir..."

"Le bien-être de l'humanité, sa paix et sa sécurité ne pourront être obtenus si son unité n'est pas fermement établie."

Écrits de Bahá'u'lláh, 1817-1892

Pour renseignements, ou pour vous joindre aux efforts d'unité des bahá'ís:

Tél.: 696-3219, 696-2684, 545-3272
Adresse: C.P. 183, Chicoutimi (Québec, G7H 5B7
Communauté Baha'ie duSaguenay-Lac-St-Jean

Foi Bahá'íe

2e d'une série

LES SAGUENEENS DE CHICOUTIMI



Michel St-Jacques
ailier gauche
5' 11 1/2", 198 lb

Cet après-midi au Centre Georges-Vézina

LES HARFANGS DE BEAUPORT VS les Sag's

les Sag's

JOURNÉE CFRS
PRIX DE PRÉSENCE

PROCUREZ-VOUS VOS BILLETS DE LOTO SAG'S
PROCHAIN TIRAGE: 4 décembre 1992
1000,00 $ À GAGNER

l'équipe... d'une région!

VISA MasterCard
698-3071

Annie Grandisson

Double triomphe

par Paul-Armand Girard

SHERBROOKE (PAG) — La nageuse chicoutimienne Annie Grandisson a remporté deux victoires, hier, lors de la rencontre de natation Challenge Can-Am qui avait lieu à l'Université de Sherbrooke.

A titre de membre de l'équipe de l'Université Laval, Annie Grandisson a tout d'abord savouré la victoire au 100 mètres papillon. Puis, au 200 mètres papillon, elle a répété l'exploit. Quant à sa participation au 800 mètres libres, elle a amélioré sa marque personnelle de cinq secondes, soit en un chrono de 9 mn 24 s. Elle a terminé en quatrième place lors de cette épreuve.

D'autre part, la nageuse chicoutimienne, qui a été l'objet d'une reconnaissance de la part de son université lors de la remise des bourses Rouge et Or, participe aujourd'hui au défi Laval-McMaster, une rencontre de natation qui se déroule à la piscine du Peps de l'Université Laval de Québec.

Nage synchronisée

QUEBEC (PAG) — Julie Garon, du club les Aquarelles d'Alma, a remporté une médaille d'argent, hier, lors de la rencontre de nage synchronisée qui avait lieu à la piscine Wilbrod Bhérer de Québec. Mademoiselle Garon a conquis sa médaille d'argent dans la catégorie senior développement.

En catégorie développement 15-17 ans, Mylène Fortin a retenu une sixième position, tandis que Marie-Eve Côté a terminé en treizième place.

Football

Le jour J est arrivé

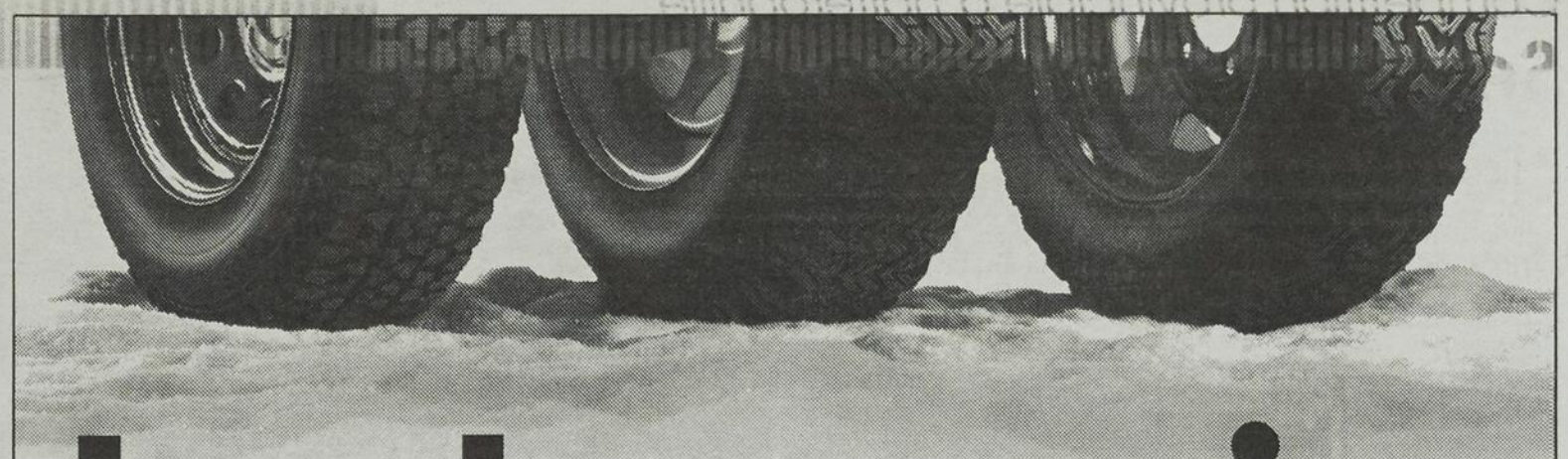
HAMILTON (PC) - L'histoire récente n'a pas été favorable aux Tiger-Cats de Hamilton, surtout lorsqu'il s'agit des Rough Riders d'Ottawa.

Avant le match de cet après-midi pour la demi-finale de la division Est de la LCF, les Tiger-Cats n'avaient pas gagné à leurs quatre derniers affrontements face aux Rough Riders au stade Ivor Wynne, dont deux cuisantes défaites cette saison.

Avec ces résultats à l'esprit, l'entraîneur John Gregory sait ce qu'il faudra faire lorsque ses Tiger-Cats (11-7) affronteront les Rough Riders (9-9).

«A nos deux matches ici, nous avons été piégés en première demie», a confié Gregory, hier, en se rappelant les défaites de 31-9 du 25 octobre et de 54-25 du 19 septembre.

«Il nous faudra éviter les revirements qui font mal. Je pense que les revirements sont inévitables dans un match comme celui-là, mais nous ne pouvons pas nous permettre de leur en donner qui vont conduire directement à des touchés.»



Les chasse-neige

BRIDGESTONE

SF-402
Pneu toutes saisons
Robuste, deux ceintures d'acier
À partir de
61 95 $ P155/80R13
Fabriqué au Québec

Révolutionnaire
BLIZZAK WS-15 NOUVEAU!
Pneu d'hiver à glace, sans crampon
À partir de
88 95 $ P175/70QR13

Firestone

FALCON A/S
Pneu toutes saisons ceinturé d'acier
Dessin de semelle moderne, économique
À partir de
45 95 $ P155/80R13
Fabriqué au Québec

TOWN & COUNTRY
Pneu d'hiver ceinturé d'acier
Mord aisément dans la neige
À partir de
59 95 $ P155/80R13
Fabriqué au Québec

ENDURO

PNEU REMANUFACTURÉ PAR CTR
Sécuritaire et économique
Choix de dimensions populaires
Prix posé-balancé

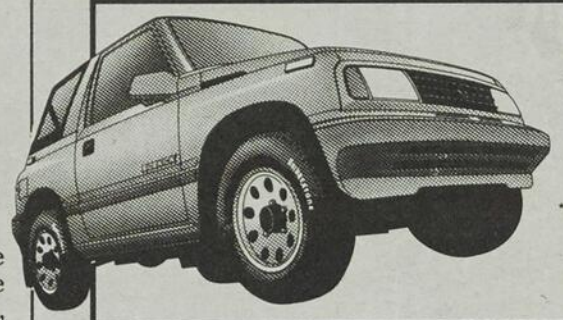
Toutes saisons
À partir de
29 95 $ P155/80R13
Fabriqué au Québec

Hiver
À partir de
34 95 $ P155/80R13
Fabriqué au Québec

L'increvable
Roulez sans souci... et pour longtemps avec l'UNIQUE GARANTIE À VIE CTR sans frais, sans limites!
Détails disponibles chez les marchands CTR participants. Sujet à certaines conditions.
GARANTIE À VIE CTR

Autres modèles et dimensions disponibles.

À GAGNER: SUZUKI SIDEKICK '93



POUR PARTICIPER*

1. **Compléter un coupon de participation disponible** chez un marchand participant.
2. **Le faire valider** par une inspection visuelle des pneus de votre voiture sans frais.
3. **Le déposer dans la boîte** prévue à cet effet.

Le concours débute le 28 septembre et se termine le 20 novembre 1992.

* Réservé aux 18 ans et plus. Aucun achat requis. Un coupon par jour, par visite, par voiture. Le prix est d'une valeur de 15 000$, incluant transport, taxes et préparation. Le tirage aura lieu le 27 novembre 1992. Ni échangeable, ni monnayable, ni remboursable. La personne gagnante devra répondre correctement à une question d'habilité pour prendre possession du prix. Tout litige concernant ce concours peut être soumis à la R.C.L.Q.
Règlements détaillés disponibles chez les marchands participants.

CTR
BRIDGESTONE
SERVICE DE PNEUS C.T.R. LTÉE

42 CENTRES DE SERVICE AU QUÉBEC

ALMA
Alignements-Freins-Suspension
750, avenue du Pont Nord **668-8311**

CHICOUTIMI
524, boulevard Saguenay Ouest **543-0241**

CHICOUTIMI - Alignements-Freins-Silencieux-Suspension
1545, boulevard Talbot **549-7022**

DOLBEAU
245, 8e Avenue **276-2852**

JONQUIÈRE
Alignements-Freins-Suspension
3611, Saint-Pierre **542-6535**

NORMANDIN
754, rue Saint-Cyrille **274-3375**

ROBERVAL
445, boulevard Marcotte **275-2221**

ST-FÉLICIEN
915, boulevard Sacré-Coeur **679-1851**

VILLE DE LA BAIE
Alignements-Freins-Suspension
1654, rue Bagot **544-2818**

Maintenant disponible
*Centres CTR seulement
Chèques personnels acceptés

Renseignez-vous sur notre service d'entreposage des pneus auprès des centres de service CTR participants

Excursionnistes régionaux à Philadelphie

Voir Eric et les Eagles grandeur nature

par Paul-Armand Girard

ALMA (PAG) — Voyageurs impénitents ou presque, adeptes des sorties vers les Etats-Unis dans le but avoué d'assister et de partager la stratégie des équipes engagées sur un terrain de football, un groupe formé de plus de quarante sportifs du secteur Alma ont joint l'utile à l'agréable en séjournant à Philadelphie, la semaine dernière.

Grâce à la complicité et l'esprit d'entreprise des frères Laval et Gilles Noël, et voyage historique en soi, l'excursion s'est mise en branle sur le sol almatois plutôt qu'à Montréal, lieu du grand départ habituellement.

Après une longue randonnée en autobus jusqu'en Pennsylvanie, les excursionnistes régionaux ont assisté le samedi après-midi, dans l'enceinte du Spectrum, à un match de hockey entre les Fylers et les Blues de St.Louis. Chose sûre, Eric Lindros fut, en dépit d'une performance plutôt ordinaire, le point de mire de nos voyageurs.

Consensus au sujet du 88 des Flyers, il est immensément apprécié par les partisans de la formation de Philadelphie. D'ailleurs, ceux qui endossent le chandail au nom de Lindros sont légion au Spectrum. Dans une proportion de neuf sur dix, précise-t-on. Il n'empêche, et cela est quelque peu insolite, de rares spectateurs nostalgiques par suite du départ de Ron Hextall (on peut le présumer) endossent dorénavant son chandail aux couleurs...des Nordiques de Québec!

Le lendemain, après une visite de la ville de Philadelphie, nos excursionnistes se sont dirigés vers le stade des Vétérans afin d'assister aux prouesses et aux pirouettes sur le terrain de deux équipes de la LNF réputées pour le jeu robuste: les Eagles et les Raiders.

En dépit de la domination de l'équipe hôte face à la formation de Los Angeles, nos excursionnistes ont surtout été emballés par l'atmosphère unique qui règne et qui pimente un match de la Ligue nationale de football. Partisans jusqu'au bout des ongles, l'esprit d'engagement des 60 000 spectateurs présents au match ne s'est pas atténué envers les Eagles du commencement à la fin.

La présence de nos voyageurs régionaux n'est d'ailleurs pas passé inaperçue aux yeux des fans des Eagles. En revêtant un chandail spécialement confectionné pour ce périple et qui arborait en toutes lettres — Blueberry Power in travel — la délégation régionale a vraiment réussi à questionner l'assistance au stade des Vétérans.

«Les gens nous ont demandé d'où provenait le chandail. Cela les fascinait vraiment. En avoir eu en disponibilité, je pense bien que nous aurions pu en vendre», nous a confié un excursionniste fort emballé par son séjour à Philadelphie.



FOOTBALL — Une vue du terrain lors de la rencontre Eagles-Raiders, au stade des Vétérans de Philadelphie, dimanche dernier.



STATUE DE ROCKY — Quelques exrcurionnistes de la région se sont attardés devant la statue de Rocky, un légendaire personnage cinématographique qui fit la fortune de Sylvester Stallone.

Filles d'Isabelle

CERCLE D'ÉTAT
SAGUENAY
LAC-ST-JEAN



L'ASSOCIATION DE
paralysie cérébrale
DU QUÉBEC INC.

L'HEURE TÉLÉTHON

2 PRIX
d'une valeur
de plus de
5000$
CHACUN

Le tirage aura lieu le 22 décembre 1992 à 17 heures sur les ondes du réseau Vidéotron.

DESCRIPTION DES PRIX

Un prix d'une valeur de plus de 5,000$, comprenant : un mobilier de salon en cuir de marque ELRAN incluant : un sofa modèle 58132, un fauteuil modèle 58136, une table de centre modèle 1731, une table de coin modèle 1723, une unité murale modèle 1760. Couleur au choix du gagnant selon le même grade de cuir.

Un prix d'une valeur de plus de 5,000$ comprenant : Un ensemble de motoneige familial incluant : une motoneige YAMAHA BRAVO, trois (3) ensembles de motoneige BRAVO, trois (3) casques et visières de motoneige, trois (3) paires de mitaines en cuir et trois (3) paires de bottes.

ATTRIBUTION DES PRIX

Les deux (2) billets gagnants seront tirés au hasard le mardi 22 décembre 1992 à 17 heures sur les ondes de Vidéotron.

LES PRIX SERONT EN MONTRE

Chez le leader **TRANS-MEUBLES** au 3297, boul. du Royaume, Jonquière et chez **MARTIAL GAUTHIER LOISIRS** au 1015, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi.

LE LEADER
Trans-Meubles



MARTIAL
GAUTHIER
LOISIRS



Après plusieurs démentis

Borg avoue avoir pris de la cocaïne

STOCKHOLM (AP) - Bjorn Borg reconnaît avoir consommé de la cocaïne, dans une entrevue que diffusait hier soir la télévision suédoise.

«J'ai essayé la cocaïne, mais je ne suis pas un cocaïnomane. Je ne prends pas de drogue, et je ne suis pas un trafiquant», dit-il au cours de cette interview d'une heure.

Le tennisman, âgé de 36 ans, avait démenti à plusieurs reprises par le passé avoir pris de la cocaïne. En 1990, il avait gagné un procès contre le mensuel suédois «Z», qui avait publié une interview de son ancienne amie Jannike Bjorling. Elle affirmait que Borg avait pris plusieurs fois de la cocaïne depuis leur rencontre en 1984, et lui en avait proposé.

Borg avait dénoncé ces «fausses allégations».

En 1992, l'ancien champion affirmait qu'il «haïssait» la drogue.

«Je hais ce qu'elle fait aux jeunes et je n'y toucherai jamais.»

Il précise dans son interview à la TV suédoise avoir consommé de la cocaïne il y a longtemps, lorsqu'il fréquentait Jannike.

Ces révélations faisaient la «une» des journaux suédois hier après-midi.

«Je suis pratiquement fauché», dit aussi Borg.

Il a remporté cinq titres consécutifs à Wimbledon entre 1976 et 1980, gagné six fois à Roland-Garros et obtenu 51 autres titres.

On estime que ses gains atteignaient au moins 75 millions$ US au moment de son départ en retraite en 1983.

Il s'était reconverti dans les affaires, mais son ancien associé a porté plainte pour rupture de contrat et lui demande quelque 80 millions$ de dommages et intérêts.

En outre, une de ses ex-épouses, la chanteuse de rock italienne Loredana Berte, lui demande de verser une substantielle pension alimentaire. Borg a fait savoir qu'il n'était pas en mesure de payer.

Depuis 1991, il tente sans succès de revenir au premier plan.

En 1992, il a été éliminé au premier tour des huit tournois de l'ATP qu'il a disputés, sans remporter un set.

Double surprise au tournoi de Anvers

ANVERS, Belgique (AP) - Le Néerlandais Richard Krajicek, sixième tête de série, a causé une grande surprise en disposant du numéro un mondial et grand favori, Jim Courier, pour atteindre la finale du tournoi de tennis d'Anvers, en Belgique.

Krajicek l'a emporté en trois sets de 4-6, 6-4 et 7-5.

En finale, il fera face à l'Australien Mark Woodforde qui a également surpris en éliminant le deuxième favori, Michael Chang, en deux sets de 7-6 (7-5) et 6-3.

Tournoi de Moscou

Par ailleurs, l'Allemand Carl-Uwe Steeb et le Suisse Marc Rosset, respectivement têtes de série cinq et huit, se rencontreront en finale du tournoi de tennis de Moscou.

Steeb, 35e joueur mondial, a battu le Suisse Jakob Hlasek en deux sets de 7-6 (7-3) et 6-4.



Mark Woodforde

(Photo PA)

Quant à Rosset, champion olympique à Barcelone, il s'est imposé devant le Français Cédric Pioline, no 6, en deux sets de 7-6 (7-1) et 6-1).

Chasse-neige Columbia

• Moteur 10 forces
• 28 pouces de large
• Lumière
• Démarreur électrique
• Chute avec commande et barre de coupe inclus

1295$



3 ANS de GARANTIE limitée

COLUMBIA

SUR LES LIEUX plan de FINANCEMENT COLUMBIA

Atelier André Fortin
270, du Pont Nord
Alma - 662-6140

93-93-93
"93" MAZDA 1993
À LIQUIDER: 323 1993
à
193 93$*
60 mois
- Taxes incluses
- Transport inclus
- Préparation incluse

☑ Modèle 5 vitesses de base
☑ Moteur 1,6 litres à injection
☑ Pneu 4 saisons
(photo peut différer)

Débute vendredi "13 octobre" jusqu'à la fin du mois

*Prêt achat rachat, valeur de reprise GARANTIE à 2725 $, intérêt 10 1/2%

ou encore

9,9% d'intérêt

sur tous nos modèles:
Protégé, 626 Cronos, MX6 Mystère, MX3, Précidia, Miata, M.P.V. et camionnettes

À Jonquière seulement c'est "13" payant

mazda

BOUCHARD et FRÈRES

2253, St-Dominique, Jonquière 547-6624

LA PLUME SPORTIVE REMERCIE SES COMMANDITAIRES DU 15ième Tournoi de golf 1992



ULTRAMAR et son représentant, Robert Leclerc, et Pierre Fellice ont remis des bourses aux olympiens Jean-Pierre Cantin et Frédéric Blackburn.



La Brasserie O'Keefe et son représentant Alfred Tardif



Inter Canadien et son représentant Richard Brabant



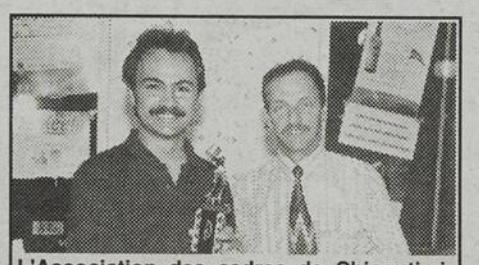
Les Embouteillages Coca-Cola par le président de la Plume Pierre Fellice.



Scotch St-Léger et sa représentante Renée Dassylva.



Podium Sport et son représentant Yvon Blackburn.



L'Association des cadres de Chicoutimi, représentée par Denis Mercier.



Le Bistrot La Tour et son représentant Jean-François Savard.



Le Restaurant-Bar Le Stade propriété de Gaby Asselin.



La Banque de Montréal et son représentant Claude Gobeil.



L'Hippodrome Saguenay et son représentant Bruce Tremblay.



La Société d'électrolyse et de chimie Alcan représentée par Guy Ménard.



L'Improthèque et son représentant Yves St-Gelais.



Super Frite propriété de Marc Tremblay



Bell Cellulaire et son représentant Bertrand Tremblay.



Nutrinor représenté par Frédéric Blackburn, invité d'honneur



Les Editions du Réveil représentée par Michel Villeneuve.



La Maison de la Presse représentée par Jean Tremblay.



CKRS-TV représentée par Martin Gagnon



CJPM-TV représentée par Denis Potvin.



CJAB-FM représentée par Ralph Pilote.



CFIX-FM représentée par Réjean Aubry.



CJMT-AM représentée par Raymond Tremblay.

MERCI ÉGALEMENT À:

Le Pavillon Sportif de l'U.Q.A.C.
Jasmin Gilbert
Tifo Inc.
Le Café St-Ex
La Bijouterie Pedneault
Jocelyn Harvey, pro
Le Club de Golf de Chicoutimi
Sears
Boutique Lance et Compte
Restaurant L'Envol
Boutique Espace Libre
Propane M & M
Photos Jeannot Lévesque
Bell Québec
I.C.G. Propane
Tilden
Salon Ma-G-Elle
Le Ricochet

et à vous tous amis golfeurs...

Une fête dans la plus grande indifférence

Le Mérite sportif régional laissé à lui-même

par Denis Bouchard

CHICOUTIMI (DB) - Même après une année où trois de ses fils ont participé aux Jeux olympiques, ce qui a flatté son égo, la région n'arrive plus à intéresser les milieux financiers à sa sobre fête annuelle, destinée à honorer ses athlètes les plus méritants, tous réseaux confondus.

La situation est si critique aux yeux du Conseil régional des loisirs (CRL), qu'il n'est pas certain qu'il y ait une suite au prochain Mérite sportif régional (le 24e), qui aura lieu le 3 décembre, au très chic complexe socio-culturel de Saint-Ambroise.

Pourtant, admet le directeur général du CRL, Serge Plourde, les performances de Frédéric Blackburn et Sylvain Gagnon, médaillés aux Jeux olympiques d'hiver d'Albertville, ainsi que la neuvième place de Jean-Pierre Cantin, aux Jeux olympiques d'été de Barcelone, sont de nature à donner un certain élan au sport amateur dans la région.

Plourde reconnaît que la morosité économique amplifie le problème de financement du sport et que les amateurs écopent avant tout. «Les commerçants sont confrontés à des choix, ils vont vers des commandites qui leur attirent le plus de visibilité.»

Le plus exemple est le cas de Manon Rhéaume. Un bref passage dans la région lui a valu quelques participations à des promotions avec cachet, bien entendu, alors que le vice-champion olympique, Frédéric Blackburn, devra être non pas le deuxième au monde, mais le meilleur au monde pour faire sonner la monnaie des entreprises.

Le directeur général du CRL ne met pas tout sur le dos de la crise économique. Il faut avoir suffisamment de mémoire pour savoir qu'il n'y a pas de culture de soutien du sport amateur dans la région et au Québec. «C'est vrai, dit Plourde, la préférence va aux professionnels.»

Le 24e mérite a lieu parce que les commissions scolaires de la région, même si elles ont coupé de moitié leur subvention, ne l'ont pas encore laissé tomber avec, il faut bien l'admettre, les sous qui viennent des contribuables. Et s'il faut en croire Jean-Marie Beaulieu, président des commissions scolaires de la région, l'association n'est pas éternelle.

Pauvre mérite, il est aussi contesté de l'intérieur; ses propres associations le contestent en tenant une fête semblable annuellement.

Il revient cette année avec des ajustements modifiés par la critique, il sera plus court, et avec des présidents d'honneur pertinemment choisis en Guillaume Leblanc et Frédéric Blackburn.

Saint-Ambroise, avec son complexe multi-fonctionnel, est peut-être en train de se trouver une vocation. Avant les Jeux du Québec, il reçoit le mérite, une belle façon de montrer à la région que le dynamisme n'est pas mort.



PARTENAIRE - Robert Lavoie, président du CRL, et Jean-Marie-Beaulieu, président des commissions scolaires de la région, sont les deux principaux partenaires du Mérite sportif régional.
(Photo Jeannot Lévesque)

Vendeur du mois



Carol Tremblay
représentant

M. Jean-Bernard Tremblay, directeur des ventes chez Chicoutimi Automobiles est heureux d'annoncer que M. Carol Tremblay s'est classé meilleur vendeur du mois d'octobre

Carol profite de l'occasion pour remercier tous ses clients et vous invite à venir le rencontrer pour tous vos besoins en automobile chez:

Chicoutimi Automobiles
mazda

545, boul. du Royaume, Chicoutimi (Québec) - G7H 5B3
Tél bur.: 545-6555

L'enseigne de la qualité et des bas prix!

MEGA PNEU

MARSHAL

744

- Excellente adhérence sur la glace
- Excellente traction dans la neige
- Douceur de roulement



à partir de 43.99$ POSÉ

P145/R12

- **NORMANDIN** GARAGE H.P. LÉVESQUE 274-2247
- **ALBANEL** M & M LAMONTAGNE 279-5553
- **DELISLE** GERVAIS GAUDREAULT 347-3186
- **ALMA** DUCHESNE AUTO 662-3431
- **SAINT-DAVID DE FALARDEAU** STATION SERVICE MERCIER & FRÈRES 673-6444
- **LA BAIE** LES SILENCIEUX JEAN-YVES CÔTÉ 544-3342
- **CHICOUTIMI** DISTRIBUTION LAVOIE DU PNEU 549-4272
- **JONQUIÈRE** CENTRE AUTO LAURENT-TREMBLAY INC. 548-7703
- **CHICOUTIMI** STATION ROBERT TEXACO 545-4952
- **JONQUIÈRE** MONSIEUR MUFFLER 547-4731
- **SAINT-AMBROISE** TREMBLAY & TREMBLAY ESSO 672-4759
- **ALMA** ALIGNEMENT ALMA ENR. 662-6151
- **HÉBERVILLE STATION** GARAGE JEAN-GUY PERRON 343-2586

MARSHAL

Statistiques

Hockey

Ligue nationale

CLASSEMENT

DIVISION ADAMS

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Montréal	18	12	4	2	82	58	26
Québec	18	9	5	4	84	69	22
Boston	15	9	4	2	67	52	20
Buffalo	17	8	7	2	90	69	18
Hartford	17	3	13	1	42	75	7
Ottawa	17	1	15	1	36	89	3

DIVISION PATRICK

Pittsburgh	19	12	4	3	87	69	27
NYRangers	18	9	7	2	67	65	20
NewJersey	17	10	7	0	60	60	20
Washington	18	7	10	1	58	60	15
NYIslanders	17	7	9	1	63	66	15
Philadelphie	17	6	8	3	68	73	15

DIVISION NORRIS

Toronto	16	9	5	2	54	46	20
Detroit	18	10	8	0	72	61	20
TampaBay	20	9	9	2	72	64	20
Chicago	18	8	7	3	62	56	19
Minnesota	17	8	7	2	54	58	18
St.Louis	18	6	10	2	61	75	14

DIVISION SMYTHE

Section Smythe							
Calgary	20	12	6	2	86	68	26
LosAngeles	17	11	4	2	83	62	24
Vancouver	16	8	6	2	67	53	18
Edmonton	17	6	8	3	54	66	15
Winnipeg	18	5	12	1	60	76	11
SanJose	17	3	13	1	48	88	7

Samedi, 14 novembre
NY Rangers 3 Québec 6
Philadelphie 4 Montréal 3 (P)
Chicago 2 Minnesota 2
Toronto 4 Boston 1
Detroit 2 Hartford 0
New Jersey 4 Washington 3 (P)
Buffalo 5 NY Islanders 7
Calgary 5 Tampa Bay 3
Winnipeg à St. Louis, 20h40
Edmonton à Los Angeles, 22h40
Vancouver à San Jose, 22h40

Dimanche, 15 novembre
Ottawa à Philadelphie, 19h05
Minnesota à Chicago, 20h25

Lundi, 16 novembre
Boston à Montréal, 19h35 (TVA)
St.Louis à Toronto, 19h35 (TSN)
Los Angeles à Vancouver, 22h35

Mardi, 17 novembre
Toronto à Québec, à Hamilton, 19h35
Buffalo à Pittsburgh, 19h35
Montréal à Ottawa, 19h35 (RDS)
Chicago à Detroit, 19h35
Winnipeg à Tampa Bay, 19h35
Los Angeles à San Jose, 22h35

Mercredi, 18 novembre
Buffalo au New Jersey, 19h35
St.Louis à Hartford, 19h35
Minnesota à Washington, 19h35
Vancouver à Edmonton, 21h35

Jeudi, 19 novembre
N.Y.Islanders à Boston, 19h35
Hartford à Ottawa, 19h35
Montréal à Québec, 19h35 (TQS)
N.Y. Rangers à Philadelphie, 19h35
Winnipeg à Detroit, 19h35
Minnesota à Tampa Bay, 19h35
Vancouver à Calgary, 21h35
Toronto à San Jose, 22h35
Chicago à Los Angeles, 22h35

Vendredi, 20 novembre
Pittsburgh au New Jersey, 19h35
Detroit à Washington, 20h05

CLASSEMENT GÉNÉRAL

	Mj.	Pts
1.Pittsburgh	19	27
2.Montréal	18	26
3.Calgary	20	26
4.LosAgeles	17	24
5.Québec	18	22
6.Boston	15	20
7.Toronto	16	20
8.NewJersey	17	20
9.Detroit	18	20
10.NYRangers	18	20
11.TampaBay	20	20
12.Chicago	18	19
13.Vancouver	16	18
14.Buffalo	17	18
15.Minnesota	17	18
16.Philadelphie	17	15
17.NYIslanders	17	15
18.Edmonton	17	15
19.Washington	18	15
20.St.Louis	18	14
21.Winnipeg	18	11
22.SanJose	17	7
23.Hartford	17	7
24.Ottawa	17	3

LES MENEURS

(Parties à Québec et Montréal incluses seulement)

	B	P	Pts
66- Mario Lemieux, Pittsburgh	22	28	50
17- Jari Kurri, Los Angeles	13	26	39
16- Pat LaFontaine, Buffalo	11	28	39
25- Kevin Stevens, Pittsburgh	14	19	33
20- Luc Robitaille, Los Angeles	16	16	32
25- Dave Andreychuk, Buffalo	16	14	30
19- Joe Sakic, Québec	15	15	30
8- Mark Reechi, Philadelphie	11	19	30
13- Mats Sundin, Québec	15	14	29
7- Thomas Sandstrom, Los Angeles	11	16	27
10- Gary Roberts, Calgary	10	17	27
93- Doug Gilmour, Toronto	9	18	27
18- Denis Savard, Montréal	7	20	27
13- Teemu Selanne, Winnipeg	14	12	26
11- Mark Messier, Rangers	7	18	25
42- Sergei Makarov, Calgary	10	14	24
14- Theoren Fleury, Calgary	9	15	24
77- Pierre Turgeon, Islanders	8	16	24
12- Adam Oates, Boston	5	19	24
11- Kirk Muller, Montréal	5	19	24
16- Chris Kontos, Tampa Bay	18	5	23
19- Steve Yzerman, Detroit	14	9	23
47- Stephane Lebeau, Montréal	8	15	23
10- Dale Hawerchuk, Buffalo	4	19	23
10- Pavel Bure, Vancouver	15	7	22
10- Dimitri Kvartalnov, Boston	12	10	22
27- Jeremy Roenick, Chicago	11	11	22
68- Jaromir Jagr, Pittsburgh	8	14	22
16- Brett Hull, St.Louis	7	15	22
49- Joe Juneau, Boston	7	15	22
15- Shawn McEachern, Pittsburgh	11	10	21
88- Eric Lindros, Philadelphie	11	10	21
7- Cliff Ronning, Vancouver	4	17	21
10- Ron Francis, Pittsburgh	3	18	21
23- Brian Bellows, Montréal	11	9	20
11- Owen Nolan, Québec	11	9	20
19- Brian Bradley, Tampa Bay	10	10	20
92- Rick Tocchet, Pittsburgh	9	11	20
2- Brian Leetch, Rangers	5	15	20
15- Craig Janney, St.Louis	5	15	20
89- Alexander Mogilny, Buffalo	10	9	19
9- Mike Ricci, Québec	8	11	19
22- Claude Lemieux, New Jersey	7	12	19
9- Mike Modano, Minnesota	7	12	19
8- Greg Adams, Vancouver	6	13	19
28- Steve Duchesne, Québec	5	14	19
6- Phil Housley, Winnipeg	3	16	19

Marqueurs

	B.	P.	Pts.	Pén
18.DenisSavard	7	20	27	14
11.KirkMuller	5	19	24	24
47.StephanLebeau	8	15	23	4
23.BrianBellows	11	8	19	8
12.MikeKeane	4	13	17	14
25.VincentDamphousse	4	11	15	24
8.MathieuSchneider	3	10	13	16
45.GilbertDionne	5	6	11	6
17.JohnLeClair	3	7	10	4
22.BenoîtBrunet	7	2	9	0
43.PatriceBrisebois	5	4	9	8
28.EricDesjardins	2	7	9	18
14.KevinHaller	4	4	8	34
36.ToddEwen	4	2	6	14
21.GuyCarbonneau	3	3	6	6
48.J.-J.Daigneault	3	2	5	10
31.EdRonan	1	2	3	2
6.OlegPetrov	1	1	2	10
24.LyleOdelein	1	1	2	36
32.Roberge,Mario	1	1	2	7
33.PatrickRoy	0	1	1	0
38.SeanHill	0	0	0	9
39.BrianSkrudland	0	0	0	0
40.AndréRacicot	0	0	0	0

	G.	P.	N.	Min.	Ba.	Bl.	Moy.
33.PatrickRoy	10	3	2	911	43	0	2.83
40.AndréRacicot	2	1	0	180	15	0	5.00
Totaux	12	4	2	1091	58	0	3.19

	B.	P.	Pts.	Pén
19.JoeSakic	15	15	30	10
13.MatsSundin	15	14	29	12
11.OwenNolan	11	9	20	29
9.MikeRicci	8	11	19	22
28.SteveDuchesne	5	14	19	12
51.AndreiKovalenko	7	11	18	16
48.ScottYoung	7	6	13	6
2.KerryHuffman	3	7	10	26
5.AlexeiGusarov	3	4	7	16
44.GinoCavallini	2	5	7	2
37.MartinRucinsky	2	5	7	10
53.BillLindsay	1	6	7	6
18.MikeHough	1	5	6	29
47.ClaudeLapointe	1	5	6	26
50.TimHunter	2	1	3	18
17.ValeriKamensky	1	2	3	2
7.CurtisLeschyshyn	0	3	3	16
6.CraigWolanin	0	2	2	17
52.AdamFoote	0	2	2	28
29.StevenFinn	0	1	1	42
31.StéphaneFiset	0	1	1	0
4.MikhailTatarinov	0	1	1	2
15.TonyTwist	0	0	0	21
1.RonHextall	0	0	0	4
22.ScottPearson	0	0	0	0
.StéphaneGuérard	0	0	0	0
32.JacquesCloutier	0	0	0	0

	G.	P.	N.	Min.	Ba.	Bl.	Moy.
1.RonHextall	9	3	2	867	52	0	3.60
32.JacquesCloutier	0	0	0	0	0	0	0.00
31.StéphaneFiset	0	2	2	224	15	0	4.02
Totaux	9	5	4	1091	69	0	3.79

Junior majeur

CLASSEMENT

Section Robert-LeBel

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
St-Jean	25	15	8	2	110	96	32
Verdun	24	13	10	1	98	96	27
St-Hyacinthe	24	12	9	3	116	91	27
Hull	22	12	8	2	98	88	26
Laval	23	10	11	2	97	95	22
Granby	25	5	19	1	98	142	11

Section Frank-Dilio

Victoriaville	24	19	5	0	147	89	38
Sherbrooke	25	13	9	3	94	93	29
Drummondville	25	12	12	1	116	115	25
Chicoutimi	24	9	13	2	103	115	20
Shawinigan	25	6	14	5	102	128	17
Beauport	24	7	15	2	83	114	16

Vendredi, 13 novembre
Granby 6 Hull 3
Victoriaville 2 Beauport 1
Chicoutimi 2 Drummondville 6
Verdun 2 St-Hyacinthe 5
Laval 2 St-Jean 3
Sherbrooke 4 Shawinigan 4

Dimanche, 15 novembre
Hull à St-Hyacinthe, 14h
Victoriaville à Shawinigan, 14h
Beauport à Chicoutimi, 16h30
Sherbrooke à Drummondville, 19h
Verdun à Granby, 19h30
St-Jean à Laval, 19h30

Lundi, 16 novembre
Drummondville à Beauport, 19h30
Granby à Laval, 19h30

Mardi, 17 novembre
St-Jean à St-Hyacinthe, 19h30
Shawinigan à Sherbrooke, 19h30
Chicoutimi à Victoriaville, 19h30

Mercredi, 18 novembre
Hull à Verdun, 19h30

vendredi, 20 novembre
Verdun à Hull, 19h30
Shawinigan à Beauport, 20h
Victoriaville à Chicoutimi, 20h
Laval à Granby, 20h
St-Hyacinthe à St-Jean, 20h
Drummondville à Sherbrooke, 20h

Dimanche, 22 novembre
Hull à St-Jean, 14h
Beauport à Shawinigan, 14h
Sherbrooke à Chicoutimi, 19h
Granby à Verdun, 19h
Drummondville à Victoriaville, 19h

LES MARQUEURS

	B.	P.	Pts
91.DaigleAlexandre,Vic.	25	49	74
16.SavoieClaude,Vic.	39	21	60
32.GendronMartin,StH.	35	23	58
25.CorbetRené,Dru.	23	19	42
35.ImbeauJean,Sha.	19	22	41
27.TanguayMartin,Bea.	20	20	40
14.BarnabyMatthew,Ver.	13	27	40
23.AllardPierre,Sha.	17	21	38
18.St-AmourStéphane,StJ.	17	21	38
19.CarignanPatrick,StJ.	17	21	38
7.LangloisJocelyn,Vic.	15	23	38
55.VeilleuxEric,Lav.	18	19	37
67.ParadisDaniel,Chi.	15	22	37
17.GroleauSamuel,StJ.	15	22	37
4.PaquetNormand,StH.	12	24	36
11.St-JacquesMichel,Chi.	17	18	35
22.PlanteEric,Dru.	14	21	35
26.BeauregardDanny,Chi.	14	21	35
23.GrégoireJean-FranDBcois,StH.	13	21	34
14.Laperrièrelan,Dru.	12	22	34

Collégial majeur

CLASSEMENT

	Mj	G	P	N	BP	BC	PTS
Division Est							
La Pocatière	12	10	2	0	85	44	20
Lévis-Lauzon	11	9	2	0	89	36	18
Chicoutimi(2)	14	6	6	0	72	64	16
Jonquière(1)	13	0	11	1	34	107	2
Division périphérie							
Montmorency	11	8	3	0	71	46	16
Militaire Royal	15	7	8	0	78	99	14
Lennoxville	11	3	7	1	52	66	7
Joliette(2)	11	2	6	1	43	70	7
Outaouais(1)	12	3	8	0	40	90	7
Division Montréal							
St-Laurent	11	11	0	0	105	34	22
John Abbott(1)	12	9	2	0	67	38	19
Coll.Français	12	9	3	0	106	51	18
Dawson	12	3	9	0	47	91	6
Brébeuf(1)	13	1	10	1	41	94	4

Une équipe récolte un point pour une défaite en prolongation.

Vendredi, 13 novembre
Jonquière 2, La Pocatière 13
Collège Français 3, John Abbott 7
Montmorency à Dawson, 21h00

Samedi, 14 novembre
Outaouais à Lennoxville, 13h00
Chicoutimi 2, La Pocatière 4

Dimanche, 15 novembre
John Abbott à Montmorency, 13h00
Chicoutimi à Lévis-Lauzon, 14h30
Outaouais à Joliette, 20h00

Midget "AAA"

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Magog	20	16	4	0	99	55	32
Ste-Foy	21	15	6	0	109	82	30
RégentsLLL	19	13	5	1	85	70	27
Richelieu	20	11	7	2	97	98	24
Mtl-Bourassa	22	11	9	2	100	91	24
LacSt-Louis	20	8	12	0	86	95	16
Jonquière	20	6	11	3	76	106	15
Abi.-Témisca.	20	1	17	2	77	132	4

Vendredi, 13 novembre
Lac St-Louis 5 Richelieu 7

Samedi, 14 novembre
Régents LLL 7 Jonquière 5
Abitibi-Témiscamingue 3 Magog 9
Ste-Foy 3 Mtl-Bourassa 2

Dimanche, 15 novembre
Abitibi-Témiscamingue à Richelieu, 13h
Mtl-Bourassa à Jonquière, 14h
Régents LLL à Ste-Foy, 14h

Jeudi, 19 novembre
Régents LLL à Mtl-Bourassa, 19h30

Junior régional

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
Alma(1)	11	7	4	0	60	44	15
Métabetchouan	11	7	4	0	64	54	14
La Baie(1)	11	6	5	0	71	62	13
Falardeau	8	3	5	0	46	50	6
Jonquière	9	2	7	0	37	68	4

(Une équipe récolte un point pour une défaite en prolongation.)

Vendredi, 13 novembre
Jonquière 1, Alma 11
Métabetchouan 6, La Baie 5

Samedi, 14 novembre
Alma 4, Falardeau 6

Dimanche, 15 novembre
Métabetchouan à Falardeau, 13h00
La Baie à Jonquière, 13h00

Dimanche, 20 novembre
Métabetchouan à La Baie, 20h30
Falardeau à Alma, 21h00

LES MARQUEURS

	B	A	PTS
Richard Boivin, La Baie	18	15	33
Joel Fillion, Jonquière	9	14	23
François Boivin, La Baie	8	15	23
Michel Bouchard, Métabetchouan	7	15	22
Jean-Daniel Bédard, Falardeau	12	8	20
Hugo Coté, Falardeau	4	16	20
Eric Juneau, Alma	8	11	19
Patrice Grégoire, Falardeau	7	12	19
Carl Villeneuve, La Baie	6	13	19
Patrick Girard, Alma	6	13	19
Stéphane Lavoie, La Baie	8	9	17
Martin Boulanger, La Baie	7	10	17
Frédéric Beaupré, Métabetchouan	1	16	17
Jimmy Harvey, Métabetchouan	8	8	16
Alain Coté, Alma	5	11	16
Daniel Bolduc, Métabetchouan	11	4	15
Patrick Houde, La Baie	8	6	14
Dany Roy, Jonquière	7	7	14
Eric Fortin, Alma	7	7	14

Midget développement

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
Dolbeau	10	9	0	1	53	24	19
La Baie(2)	11	6	4	1	59	49	15
Alma(1)	11	6	5	0	47	46	13
St-Félicien(1)	8	4	3	1	28	27	10
Chicoutimi-Nord	10	5	5	0	45	48	10
Jonquière(A)(1)	10	4	6	0	45	52	9
Jonquière(R)(1)	8	2	5	1	27	36	6
Chicoutimi	10	1	9	0	32	55	2

(Une équipe récolte un point pour une défaite en prolongation)

Vendredi, 13 novembre
Dolbeau 7, Jonquière (A) 3
Alma 3, La Baie 5

Samedi, 14 novembre
Chicoutimi-Nord 8, Chicoutimi 5

Dimanche, 15 novembre
Dolbeau à St-Félicien, 15h00
Chicoutimi à Jonquière(R), 18h45
La Baie à Chicoutimi-Nord, 19h00
Jonquière(R) à Alma, 19h30

Vendredi, 20 novembre
St-Félicien à Jonquière (R), 18h45

LES MARQUEURS

	B	P	PTS
Luc Gagnon, La Baie	13	15	28
Alain Fortin, Alma	7	16	23
Rémi Lavoie, La Baie	8	14	22
Sédric Gaudreault, Dolbeau	11	9	20
Patrick Lapointe, Chicoutimi-Nord	5	15	20
Benoit Jolin, Chicoutimi-Nord	6	12	18
Evens Dallaire, Jonquière(R)	6	12	18
Dany Thériault, Jonquière(A)	9	8	17
François Boulianne, Dolbeau	7	9	16
Richard Lapointe, Chicoutimi	10	5	15
Yannick Tremblay, Chicoutimi-Nord	8	7	15
Eric Gauthier, La Baie	8	6	14
Maxime Dupéré, Jonquière(A)	5	9	14
François Tremblay, La Baie	2	12	14
Claude Martel, Alma	5	8	13

Bantam développement

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
Chicoutimi-Nord	12	10	2	0	60	39	20
Chicoutimi(1)	11	9	2	0	71	32	19
Lac St-Jean Est(1)	10	8	2	0	58	32	17
Jonquière'74(1)	12	7	5	0	58	56	15
La Baie(1)	12	4	8	0	43	61	9
Jonquière	11	4	7	0	32	48	8
Mistassini	11	3	8	0	36	51	6
Roberval	11	0	11	0	30	69	0

(Une équipe récolte un point pour une défaite en prolongation.)

Samedi, 14 novembre
Chicoutimi 4, Lac St-Jean Est 5 (supp.)
Mistassini 5, La Baie 6
Roberval 2, Chicoutimi-Nord 3
Jonquière'74 5, Jonquière 4

Dimanche, 15 novembre
Lac St-Jean Est à Jonquière'74, 14h55
La Baie à Roberval, 15h00
Jonquière à Chicoutimi, 19h15

LES MARQUEURS

	B	P	PTS
Dérek Gilbert, Jonquière'74	14	10	24
Marc Landry, Chicoutimi	7	14	24
Jean-Pierre Coté, Chicoutimi	12	11	23
Carl Unctil, Lac St-Jean Est	12	10	22
Pierre-Alexandre Roy, '74	7	14	21

Pee-wee développement

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
X-La Baie	14	13	0	1	61	22	27
X-Alma	13	7	4	2	50	41	16
Chicoutimi	14	6	6	2	41	53	14
Jonq. (Orioles)	14	5	8	1	38	43	11
Chicoutimi-Nord	14	3	9	2	39	52	8
Jonquière	13	3	10	0	25	42	6

X- Assuré de participer au tournoi pee-wee de Québec.

Vendredi, 13 novembre
La Baie 5, Chicoutimi-Nord 1
Jonq.(Orioles) 2, Chicoutimi 3

Samedi, 14 novembre
Jonquière 5, Alma 6
La Baie 4, Jonq.(Orioles) 1
Chicoutimi-Nord 5, Chicoutimi 5

Dimanche, 15 novembre
Chicoutimi à Jonquière, 11h40
Jonq.(Orioles) à Chicoutimi-Nord, 15h30
Alma à La Baie, 16h00

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Eric Bélanger, La Baie	19	17	44.5
Cedric Boivin, La Baie	14	16	38.0
Pierre-Luc Gobeil, La Baie	6	12	24.0
Steeve Vandal, Alma	7	11	23.5
Jérome Blackburn, Orioles	12	7	22.5

Atome développement

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
Lac St-Jean Est	10	6	2	2	43	26	14
La Baie	10	6	2	2	38	22	14
Jonquière	10	5	3	2	35	30	12
Jonquière (Atm 86)	9	4	3	2	27	26	10
Chicoutimi	11	3	6	2	39	44	8
Chicoutimi-Nord	10	1	9	0	22	46	2

Vendredi, 13 novembre
La Baie 6, Jonquière 4

Samedi, 14 novembre
Jonquière (Atm 86) 5, Chicoutimi 3
Chicoutimi-Nord 2, Alma 6

Dimanche, 15 novembre
La Baie à Jonquière, 11h30
Jonquière (Atm 86) à Alma, 14h00

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Marc-André Gobeil, La Baie	13	8	25
Mathieu Tremblay, La Baie	7	10	22
David Corneau, Chicoutimi	8	9	21.5
Dominique Dufour, Jonquière	13	4	19
Eric Dufour, Lac St-Jean Est	4	10	19

Marqueurs

	MJ	B	P	A	Pts
67. Daniel Paradis	22	15	21	36	
11. Michel Saint-Jacques	23	16	18	34	
26. Dany Beauregard	23	14	20	34	
31. Christian Caron	21	9	22	31	
23. Steve Gosselin	22	8	23	31	
9. Dave Tremblay	15	8	13	21	
22. Eric Meloche	21	12	10	22	
7. Patrick Lampron	22	0	12	12	
19. Dave Belliveau	22	4	5	9	
44. Eric Montreuil	23	4	4	8	
18. Carl Blondin	23	2	5	7	
24. Patrick Lacombe	21	0	7	7	
30. Rony Valenti	19	3	2	5	
10. Dany Larochelle	20	0	5	5	
12. Allan Sirois	21	2	2	4	
25. Dominic Savard	19	1	1	2	
27. Martin Lamarche	18	0	2	2	
4. Patrick Tremblay	5	1	0	1	
23. Marc Desgagné	5	0	1	1	
5. John Robson	20	0	1	1	
20. Yannick Jean	11	0	0	0	

Gardiens de buts	Mj	V	D	Moy
Bobby Rochon	17	4	8	3	4.93
Mario Caron		3	2	0	2.78

	Pts
22-François Fortin	15 11 12 23
26-Déreck Michaud	19 6 15 21
19- Simon Lamoureux	19 12 8 20
16- Steeve Thériault	18 5 11 16
07- Christian Fortin	17 10 5 15
25—Frédéric Michaud	19 7 6 13
23-Yannick Perron	18 6 6 12
18- Yannick Maltais	16 3 7 10
12- Sébastien Coll	16 3 7 10
04-Marc Drainville	18 0 6 6
24-Pascal Levesque	17 2 3 5
09-Benoit Caron	18 2 3 5
20- Jean-Philippe Langlois	17 0 4 4
08- Simon Harvey	16 0 2 2
06- Nicholas Savage	17 1 1 2
2- François Chouinard	18 0 2 2
30- Mario Caron	3 0 1 1
03- Hugo Tremblay	19 1 0 1
05- Charles Belzile	19 0 0 0
11- Sébastien Auger	8 0 0 0

Sommaires

Philadelphie 4
Montréal 3

Première période

1. Philadelphie, Boivin 2 (Acton, Yushkevich) 2:56
2. Philadelphie, Fedyk 6 (Benning, McGill) 8:58

Pénalités — Aucune.

Deuxième période

3. Montréal, LeClair 3 (Muller, Desjardins) 5:13
4. Philadelphie, Fedyk 7 (Lindros, Recchi) 18:42

Pénalités — Carkner Phi, Lebeau Mtl 8:44; Hynes Phi 11:43.

Troisième période

5. Montréal, Lebeau 8 (Savard, Haller) 14:24 (an)
6. Montréal, Daigneault 3 (Desjardins, Muller) 17:24

Pénalités — Haller Mtl 4:15, Phil banc (purgée par Pederson) 12:36, Benning Phi. Keane Mtl 15:47.

Prolongation

7. Philadelphie, Dineen 6 (Brind'Amour, Carkner) 0:48

Pénalités — Recchi Phi, Carbonneau Mtl 0:35.

Tirs au but par

Philadelphie	8	7	7	1—23
Montréal	6	11	15	1—33

Gardiens — Philadelphie: Roussel (G,4-5-3); Montréal: Roy (P,10-3-2)

Avantages numériques — Philadelphie: 0-1; Montréal: 1-2.

Arbitre — Paul Stewart; **Juges de lignes** — Ron Finn, Jean Morin.

Assistance — 17,959.

Québec 6
N. Y. Rangers 3

Première période

1. Québec, Sundin 15 (Young, Duchesne) 6:06 (an)
2. NY Rangers, Nemchinov 4 (Patrick, Bourque) 6:39
3. Québec, Nolan 11 (Hough, Lapointe) 7:36
4. NY Rangers, Kocur 2 (Nemchinov, Gartner) 12:14
5. Québec, Young 6 (Sundin, Rucinsky) 15:13 (an)

Pénalités — Kovalenko Qué 3:19, Patrick NYR 4:35, Beukeboom NYR 13:51, Turcotte NYR, Kovalenko Qué 17:58.

Deuxième période

6. Québec, Young 7 13:35 (dn)

Pénalités — Foote Qué 0:57, Amonte NYR 4:29, Cirella NYR 7:51, Foote Qué 11:53, Amonte NYR, Lapointe Qué 12:38, Beukeboom NYR) 19:27.

Troisième période

7. Québec, Huffman 3 (Rucinsky, Duchesne) 7:19 (an)
8. Québec, Lindsay 1 (Lapointe) 9:43
9. NY Rangers, Graves 5 (Kovalev, Weight) 19:20 (an)

Pénalités — Lindsay Qué 2:21, Foote Qué 2:38, Broten NYR 6:48, Well NYR 10:13, Kovalenko Qué 18:20.

Tirs au but par

NY Rangers	18	6	11	—35
Québec	11	9	11	—31

Gardiens — NY Rangers: Vanbiesbrouck (P,3-3-1); Québec, Hextall (G,9-3-2).

Avantages numériques — NY Rangers: 1-6; Québec: 3-7

Arbitre — Rob Schick. **Juges de lignes** — Pierre Champoux, Leon Stickle.

Assistance — 14,592.

St-Louis 4
Winnipeg 2

Première période

1. Winnipeg, Borsato 4 (Eagles, Numminen) 16:19

Pénalités — Zombo StL 8:17, Eagles Win 10:45, Romaniuk Win 18:16.

Deuxième période

2. St. Louis, Brown 8 (Janney, Hull) 2:44 (an)
3. St. Louis, Bozon 3 (Emerson, Korolev) 13:51

Pénalités — Shannon Win 2:05, Chase StL 10:09.

Troisième période

4. St. Louis, Janney 6 (Hull) 6:23
5. Winnipeg, Olczyk 6 (Olausson, Housley) 17:50 (an)
6. St. Louis, Brown 9 19:17 (fd)

Pénalités — Butcher StL, Selanne Win, Rich Sutter StL 15:59, Zombo StL (double min.), Shannon Win (inc.) 19:57.

Tirs au but par

Winnipeg	9	12	11	—31
St.Louis	11	14	12	—37

Gardiens — Winnipeg: Essensa (P,4-8-1); St. Louis: Joseph (G,4-8-2).

Avantages numériques — Winnipeg: 1-4; St. Louis: 1-3.

Arbitre — Paul Devorski. **Juges de lignes** — Jerry Pateman, Dan Schachte.

Assistance — 17,367.

Calgary 5
Tampa Bay 3

Première période

1. Calgary, Lindberg 4 (Suter, Otto) 3:54
2. Tampa Bay, Creighton 4 (Bergevin, Zamuner) 5:08
3. Tampa Bay, Bradley 11 (Jablonski, Bergevin) 16:59

Pénalités — Suter Cal 6:29, Dahl Cal 11:07, DiMaio TB, Musil Cal 15:37.

Deuxième période

4. Calgary, Suter 4 (Ranheim) 2:18 (dn)
5. Tampa Bay, Creighton 5 (Crossman, Ramage) 13:09 (an)

Pénalités — Fleury Cal 1:31, Bureau TB 3:47, Tucker TB 7:27, Fleury Cal 7:59, Berube Cal 11:44.

Troisième période

6. Calgary, Nieuwendyk 11 (Roberts, Makarov) 2:35
7. Calgary, Nieuwendyk 12 (Makarov, Roberts) 14:54
8. Calgary, Roberts 11 (Makarov) 19:36 (fd)

Pénalités — Musil Cal 16:25.

Tirs au but par

Calgary	5	13	9	—27
TampaBay	13	12	7	—32

Gardiens — Calgary: Vernon (G,7-5-0); Tampa Bay: Jablonski (P,6-3-2).

Avantages numériques — Calgary: 0-2; Tampa Bay: 1-6.

Arbitre — Dave Jackson. **Juges de lignes** — Bernard DeGrace, Bob Hodges.

Assistance — 10,425.

Hockey

Detroit 2
Hartford 0

HARTFORD (AP) — Tim Cheveldae a réussi son deuxième jeu blanc en autant de soirs — son sixième en carrière — dans un gain de 2-0 des Red Wings de Detroit sur les Whalers de Hartford.

Cheveldae, qui a blanchi les Penguins de Pittsburgh 8-0 vendredi, a fait face à 19 lancers.

N. Y. Islanders 7
Buffalo 5

UNIONDALE, N.Y. (AP) — Steve Thomas et Benoit Hogue ont secoué les cordages en avantage numérique au troisième tiers pour mener les Islanders de New York à un gain de 7-5 sur les Sabres de Buffalo, hier soir.

New York mettait ainsi un terme à une séquence de cinq matches sans victoire.

Minnesota 3
Chicago 0

BLOOMINGTON (AP) - Gaétan Duchesne, Mark Tinordi et Craig Ludwig ont marqué dès la première période et le gardien Jon Casey a repoussé 21 tirs, dont 13 au troisième engagement, lorsque les North Stars du Minnesota ont défait les Blackhawks de Chicago 3-0.

Les North Stars ont mis fin à un séjour de cinq matches à domicile comme ils l'avaient commencé, soit une victoire par blanchissage de Casey. Dans l'intervalle, ils ont maintenu une fiche 0-2-1. Casey, qui a fait face à quatre lancers seulement dans chacune des deux premières périodes, a signé son 11e jeu blanc en carrière et les Blackhawks ont subi leur premier revers en cinq rencontres.

Toronto 4
Boston 1

BOSTON (AP) - Le gardien recrue Félix Potvin a offert une autre solide performance, hier soir, pour guider les Maple Leafs de Toronto à une victoire de 4-1 aux dépens des Bruins de Boston.

Il s'agissait du premier triomphe des Leafs au Boston Garden depuis le 7 novembre 1987, séquence durant laquelle ils avaient subi sept défaites consécutives.

Potvin en était à son 10e match d'affilée devant le filet des Maple Leafs.

Nouveau champion des poids lourds

Riddick Bowe défait sans appel Evander Holyfield

LAS VEGAS (Reuter) - En un seul combat, vendredi soir à Las Vegas, Riddick Bowe a réussi ce qu'il tentait de faire depuis quatre ans, prouver à ses détracteurs qu'il avait suffisamment de cran pour devenir champion du monde des poids lourds.

L'Américain a ravi sa couronne à son compatriote et tenant du titre, Evander Holyfield, aux points en 12 reprises, à l'issue d'un des combats les plus exaltants de ces dernières années.

Les juges lui ont accordé la victoire à l'unanimité 115-112, 117-110, 117-110.

Dès la 10e reprise, Holyfield semblait écrasé sous la masse de Bowe, un colosse de 1,95 m pour 106,5 kilos, de cinq ans son cadet, et, pour la première fois de sa carrière, il s'est fait envoyer au tapis au 11e round.

Lorsque Holyfield, 30 ans, a été compté huit, il semblait acquis qu'il ne faudrait que quelques secondes à Bowe pour l'achever.

Mais, malgré ses 13,6 kilos de moins que son adversaire, Holyfield est parvenu à reprendre le combat et à asséner quelques coups à Bowe, sous les applaudissements des 18000 spectateurs.

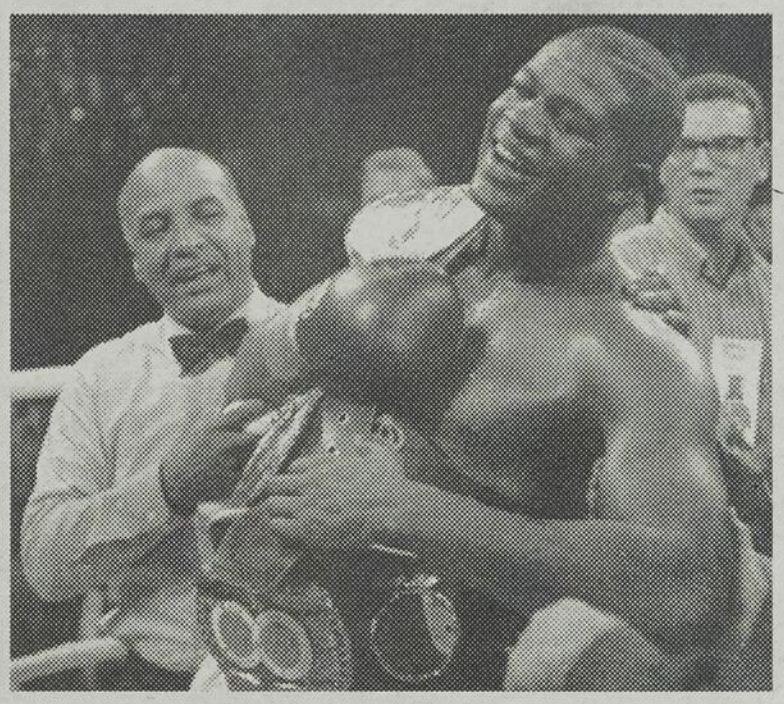
Coup de chapeau

Bowe n'arrivait pas à effacer une réputation de poule mouillée depuis que, aux Jeux olympiques de Séoul, en 1988, il s'est incliné sans combattre devant le Britannique Lennox Lewis, le prochain aspirant pour le titre mondial.

Mais tout cela semblait bien loin vendredi.

«Bien des questions me concernant ont trouvé leur réponse. Je lui ai fait connaître l'enfer», a dit Bowe.

«Il m'a asséné pas mal de coups, a reconnu Holyfield en parlant de la 10e reprise. Je pensais qu'il finirait par se fatiguer et que j'aurais une bonne chance de m'en défaire.



CEINTURE - Le nouveau champion des poids lourds, Riddick Bowe, porte la précieuse ceinture sur son épaule par suite de son éclatante victoire sur Evander Holyfield.

(Photo PA)

«Je pensais qu'il plierait un peu dans les derniers rounds. (...) J'ai toujours eu l'impression que je gagnerais, même dans les derniers rounds», a-t-il poursuivi.

«Je tire mon chapeau à Riddick Bowe. Je ne me suis pas mal battu mais il a été meilleur. Je ne faisais pas le poids. J'ai donné le meilleur de moi-même et ce n'était pas assez. (...) Il a livré un combat extraordinaire.»

Holyfield, qui détenait le titre depuis sa victoire en octobre 1990 sur James «Buster» Douglas et l'avait défendu à trois reprises avant de rencontrer Bowe, a laissé entendre qu'il pourrait abandonner la compétition.

«Je ne veux pas de match de revanche. Je pense que je suis fini, mais il me faut le temps de réfléchir.»

Bowe, heureux mais visiblement fatigué, a expliqué que sa jeunesse le différenciait des deux précédents adversaires d'Holyfield, George Foreman et Larry Holmes.

Sur le clou

Indurain s'est marié

PAMPELUNE, Espagne (Reuter) - Miguel Indurain, double vainqueur du Tour de France cycliste, a épousé Marisa, sa compagne depuis plusieurs années, hier à Pampelune.

Les deux époux, tous deux âgés de 28 ans, ont choisi de passer leur lune de miel aux Etats-Unis.

Le Giro 1993 dans les îles

MILAN, Italie (Reuter) - Le Tour d'Italie cycliste 1993 partira de l'île d'Elbe, au large de la Toscane, inclura trois étapes en Sicile et couvrira 3777 km avant de s'achever à Milan après 21 étapes, ont annoncé hier ses organisateurs.

De l'île d'Elbe, les coureurs descendront vers le sud et traverseront la Sicile. Après une journée de repos, ils repartiront de Rome direction nord. Les étapes de montagne sont regroupées dans la dernière partie de l'épreuve, qui se déroulera du 23 mai au 13 juin.

Tournoi de golf de Kapalua

KAPALUA, Hawaii (AP) — Mike Hulbert a réussi quatre birdies sur les cinq derniers trous pour s'emparer d'une avance d'une coup au au terme de la troisième ronde du tournoi de golf International de Kapalua, à Hawaii.

Grâce à un 68, Hulbert a complété les trois premières rondes avec un total de 204, 13 coups sous la normale. Il devance d'un coup Mike Standly, auteur d'un 70, hier.

Billy Andrade occupe le troisième rang à 207, suivi de Mark Calcavecchia et Davis Love III à 208.

Football

Ligue nationale

CLASSEMENT

Conférence américaine

Section Est

	G	P	N	Pp	Pc	Moy.
Buffalo	7	2	0	234	149	.778
Miami	7	2	0	230	151	.778
Indianapolis	4	5	0	99	186	.444
NYJets	2	7	0	146	188	.222
N.-Angleterre	0	9	0	101	223	.000
Section Centrale						
Pittsburgh	6	3	0	179	125	.667
Houston	5	4	0	214	165	.556
Cleveland	5	4	0	141	145	.556
Cincinnati	4	5	0	170	212	.444
Section Ouest						
Denver	6	3	0	148	170	.667
KansasCity	5	4	0	169	142	.556
SanDiego	4	5	0	144	152	.444
LARaiders	3	6	0	132	168	.333
Seattle	1	8	0	56	174	.111
Conférence nationale						
Section Est						
Dallas	8	1	0	224	125	.889
Phila	6	3	0	184	107	.667
Washington	6	3	0	159	132	.667
NYGiants	5	4	0	201	175	.556
Phoenix	3	6	0	157	205	.333
Section Centrale						
Minnesota	7	2	0	246	144	.778
Chicago	4	5	0	207	224	.444
TampaBay	3	6	0	164	210	.333
GreenBay	3	6	0	124	191	.333
Detroit	2	7	0	163	199	.222
Section Ouest						
SanFran	7	2	0	271	152	.778
NewOrleans	7	2	0	171	117	.778
Atlanta	3	6	0	166	248	.333
LARams	3	6	0	163	183	.333

Dimanche, 15 novembre

Cincinnati à New York Jets, 13h.
Detroit à Pittsburgh, 13h.
Houston au Minnesota, 13h.
Los Angeles Rams à Dallas, 13h.
Nouvelle-Angleterre à Indianapolis, 13h.
Philadelphie vs Green Bay, à Milwaukee, 13h.
Phoenix à Atlanta, 13h.
San Diego à Cleveland, 13h.
Washington à Kansas City, 13h.
Chicago à Tampa Bay, 16h.
Nouvelle-Orléans à San Francisco, 16h.
Seattle à Los Angeles Raiders, 16h.
New York Giants à Denver, 20h.

Lundi, 16 novembre

Buffalo à Miami, 21h.

Ligue canadienne

CLASSEMENT

ELIMINATOIRES

Dimanche, 15 novembre
Demi-finales de sections
Ottawa à Hamilton, 13h30
Saskatchewan à Edmonton, 15h30

Dimanche, 22 novembre
Finales de sections
Gagnant Ottawa-Hamilton vs Winnipeg
Gagnant Saskatchewan-Edmonton vs Calgary

Dimanche, 29 novembre
Coupe Grey
A Toronto
Equipes à déterminer.

La peur qui fait gagner

Un été de forcené pour Frédéric Blackburn

par Denis Bouchard

MONTREAL (DB) - La gloire et le succès n'ont pas du tout érodé Frédéric Blackburn. Au contraire, il lui ont flanqué la peur, celle qui fait habituellement gagner.

De son appartement de Montréal, qu'il partage avec son amie de coeur Nathalie Lambert, Frédéric Blackburn a fait la démonstration que deux médailles olympiques ne l'avaient pas débranché de la réalité.

Reconnaissant qu'il est sorti de nulle part, l'an dernier, aux yeux de l'élite mondiale, Blackburn sait qu'il peut y en avoir d'autres comme lui, cette année, qui émergent. Et du même coup briser son rêve.

Médaille d'argent un jour, explique Blackburn, ne veut pas nécessairement dire médaille d'or un autre jour. «Il n'y a rien d'acquis, dit-il avec insistance. Qui sortira du lot aux Jeux olympiques de Norvège l'an prochain? Un Américain, un autre Canadien ou encore un Asiatique?»

Avec ce raisonnement, Blackburn ne présume nullement de son avenir. C'est pourquoi il a vite repris l'entraînement, en juin, après une saison pour le moins bouleversante.

«C'est vrai que ça vient vite. Après une année olympique, explique-t-il, un athlète peut normalement récupérer physiquement et se refaire émotivement. Mais dans ce cas-ci, comme les prochains Jeux ont lieu en 1994, il n'y a pas de répit.»

Blackburn a déjà fait le focus sur les prochains Championnats du monde, qui auront lieu en mars, en Chine. Sa sélection pour les Jeux de Lillehamer passe par cette étape. «Bien entendu, souligne-t-il, avec méfiance, si je me classe aux Championnats canadiens.»



VEDETTE - Frédéric Blackburn est confortable dans rôle de personnage public, mais refuse le qualificatif de vedette. Il ne se sent pas différent du petit garçon du rang Saint-Paul, à Chicoutimi

Aux yeux du Chicoutimien, qui se dit maintenant bien adapté à ses nouvelles conditions de vie à Montréal, tout est à recommencer. Le succès de l'an dernier ne veut plus rien dire et ses médailles ne lui assurent absolument rien.

Ce que Blackburn retient surtout des Jeux d'Albertville est qu'il avait peu d'expérience de la scène internationale et que le meilleur est donc à venir. «Quand je me suis présenté aux JO, indique-t-il, ça ne faisait qu'une année que je m'entraînais comme le fait un athlète de niveau international.»

Blackburn n'avait que 19 ans à Albertville et son affirmation au Canada était relativement récente.

Coureur reconnu pour son instinct, Blackburn travaille sa technique et sa force physique. «La stratégie, rétorque-t-il, ça vient avec l'expérience.»

Son premier entraîneur, Justin Rochefort, a dit de lui qu'il avait ça dans le sang la compétition. «Frédéric, disait Rochefort l'an dernier à la suite de sa victoire olympique, est un fonceur.»

Blackburn se souvient de ses débuts comme compétiteur où il avait l'habitude de frapper ses adversaires pour se faufiler. «Une fois, raconte-t-il avec des rires, des parents avaient tenté de m'expulser des compétitions en portant plainte à la fédération.»

Comme quoi les bons garçons ne réussissent pas tout le temps dans le sport.

La saison de Blackburn débutera en décembre par des essais canadiens et s'intensifiera le mois suivant, à l'occasion d'une compétition en Norvège. Le patineur à la couette, comme l'avait immortalisé la presse française, se sent d'attaque pour une nouvelle saison.

Il a beaucoup travaillé hors glace. «Pour améliorer mes faiblesse, qui sont les sprints, il a fallu que je travaille fort en gymnase.»

Il jure qu'il a besogné fort et qu'il s'est tenu loin de tout ce qui peut nuire à sa carrière.

La longue piste après 1994

Métro offre son soutien

par Denis Bouchard

MONTREAL (DB) - Exception faite d'un magasin en alimentation de Chicoutimi et de la compagnie d'un bon ami à Québec, Frédéric Blackburn n'a pas fait travailler son agent depuis qu'il a gagné deux médailles d'argent aux Jeux olympiques d'Albertville.

Mais voilà que l'athlète qui n'a jamais crié haro sur un système qui n'en a que pour les sports commercialisés attend que la chaîne Métro lui annonce publiquement son soutien.

Selon ce que Blackburn a fait savoir à Progrès-Dimanche, l'entente avec les magasins Métro serait conclue et les modalités seront dévoilées publiquement au cours des prochaines semaines.

Le jeune patineur du rang Saint-Paul à Chicoutimi, qui a reçu des dizaines de témoignages vantant sa simplicité, trouve cette association très excitante et est heureux d'avoir des responsabilités.

«Je trouve ça l'fun qu'une entreprise comme Métro s'associe à moi, ça me donne le goût de bien faire.»

L'association avec Métro a commencé l'hiver dernier après Albertville après que le marché Métro-Richelieu de la rue Caron à Chicoutimi, se soit engagé avec la promesse de cogner à la porte du siège social. Le propriétaire de ce marché, Robert Blackburn, a donc, contrairement à plusieurs autres qui sont très bons en discours, donné suite aux engagements qu'il avait pris publiquement.



GLOIRE - Frédéric Blackburn a savouré seconde par seconde sa conquête de deux médailles d'argent aux derniers Jeux olympiques d'hiver. Toutefois, il ne prend rien pour acquis à l'aube d'une nouvelle saison.

Frédéric Blackburn n'est pas allé plus en détail sur la nature de l'entente, mais a exprimé sa pleine satisfaction.

Celui-ci a souligné que même dans la grande ville, il est reconnu partout où il passe. «Les gens, dit-il, viennent me voir et m'offrent un verre. Ils disent apprécier ma simplicité et ma franchise et m'encouragent à poursuivre dans la même voie.»

Sur l'anneau de glace

D'autre part, Blackburn, qui excelle au 500 et 1000 m, pense déjà à ce qui pourrait se produire après les Jeux de Norvège en 1994. La patinage de vitesse longue piste l'attire beaucoup.

«C'est certain que j'y pense, affirme-t-il, je n'aurai que 22 ans et le courte piste m'aura procuré un bonne base de vitesse.»

ÉLITES
MIDGET AAA
JONQUIÈRE

reçoivent:
Le Canadien de Montréal-Bourrassa
Cet après-midi
14h00
Palais des Sports de Jonquière
Joueur de la partie:
Nicolas Savage
Parrain:
Galeries Jonquière
Représentante:
Hélène Mailhot
INTERCAR
le QUOTIDIEN

Coupe Lactantia à Saint-Jérôme

L'Almatoise Catherine Dusseault détient le première position en catégorie junior

SAINT-JEROME (DB) - Catherine Dusseault, des Satellites d'Alma, a obtenu les meilleurs résultats de tous les athlètes régionaux, qui participent en fin de semaine à la deuxième tranche de la Coupe Lactantia (niveau A) de patinage de vitesse, présenté à Saint-Jérôme.Championne nord-américaine chez les juvéniles, Dusseault, fraîchement graduée chez les juniors, détient le premier rang au cumulatif, en vertu de deuxièmes places au 1000 et 500 m.

Marc-André Lavoie, des Comètes de Chicoutimi, occupe la troisième place au cumulatif de la classe juvénile. Il a terminé deuxième au 800 mètres et quatrième au 400. Il lui reste deux distances à patiner aujourd'hui.

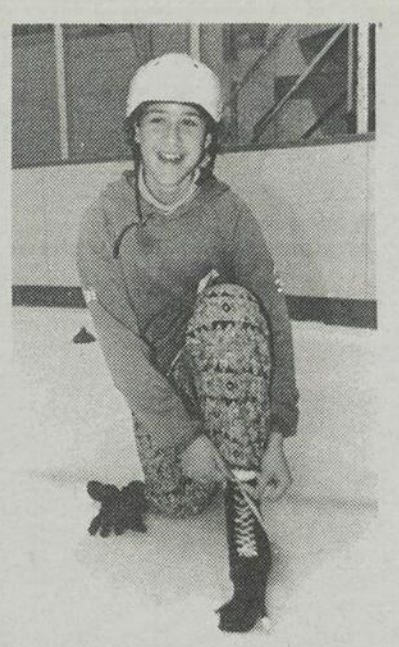
Claudie Leroux, également des Comètes, est aussi installée au troisième rang de la catégorie juvénile. Pour ce faire, elle a fini troisième au 600 m et cinquième au 300.

Mathieu Côté et Benoît Jacob ont respectivement terminé 6e et 7e à l'issue de cette première journée.

Equipe nationale

D'autre part, tous les membres de l'équipe nationale du Canada étaient présents à cette compétition. Les Chicoutimiens Frédéric Blackburn et Marc Gagnon ont affiché une très belle forme.

Blackburn a devancé tous ses coéquipiers au 1000 et 1500 m. Dans chacune de ses courses, Marc Gagnon a terminé deuxième. Ce dernier promet de connaître une belle saison.



Catherine Dusseault

Ringuette

Echange de politesses

MISTASSINI (DB) - Les Vikings de Mistassini, dirigés à l'attaque par Vicky Niquette qui a enfilé deux buts, ont eu le meilleur sur les Dynamos de Jonquière, au compte de 4-2, hier, dans un match de la catégorie juvénile de la Ligue régionale de ringuette.

Outre le doublé de Niquette, Julie Larouche et Claudie Brisson ont aussi marqué pour les gagnantes. Mélissa Girard et Sandra Gagnon ont donné la réplique pour les Dynamos.

Dans la catégorie benjamine, les Kings de Jonquière ont battu les Cétacés de Mistassini, par la marque de 7-4. Trois joueuses ont inscrit deux buts chacun pour les gagnantes: Véronique Chiasson, Janie Desbiens et Maryline Boily. Valérie Tremblay a réussi l'autre.

Nancy Bolduc, deux buts et une aide, ainsi que Caroline Lemieux et Kathia Perron, se sont chargé de la production des Cétacés.

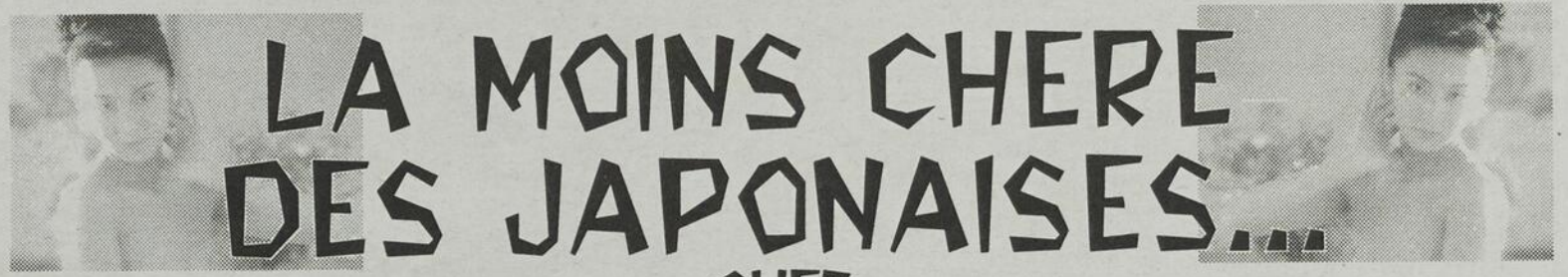
Voyage aux Nordiques

CHICOUTIMI (DB) - Des promoteurs offrent un forfait hockey à Québec les 21 et 22 novembre.

Il s'agit d'assister à deux parties des Nordiques de Québec contre les Whalers de Hartford le 21 et, le lendemain, les Capitals de Washington.

Le forfait, au coût de 105 $, comprend, outre le billet dans les mezzanines, un coucher, le déjeûner, le transport et des rafraîchissants.

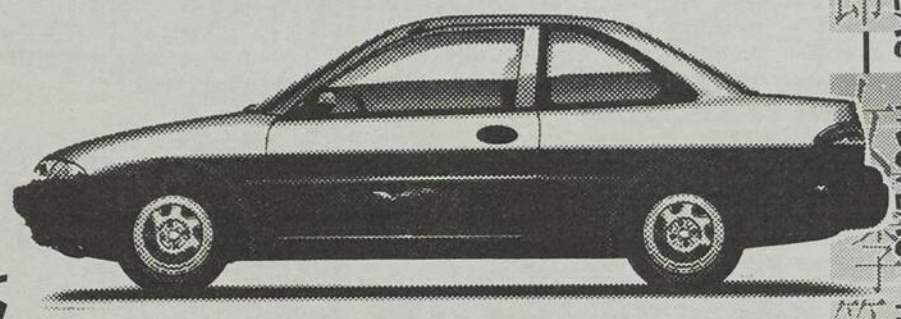
Pour information, il faut rejoindre Philippe Jobin, au 693-1676, ou au 693-8899, ou encore Jacques Tardif, au 549-3659.



Inventaire 5290

1993 COLT
servofreins, servodirection,
transmission 5 vitesses
SPECIAL D'INTRODUCTION

10 580 $



transport et préparation en sus



Inventaire 5032

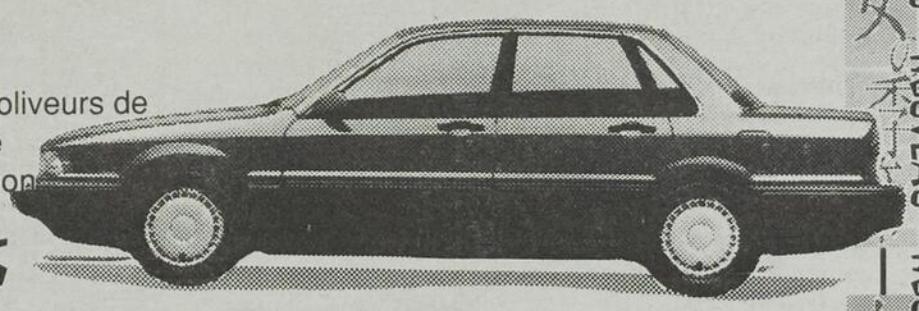
1992 EAGLE SUMMIT
4 portes, transmission manuelle,
radio AM/FM cassette, chauffe -moteur

8 995 $

transport et préparation en sus Rabais Chrysler inclus

Inventaire 5154

1992 2000 GTX
blanc, radio AM/FM cassette, enjoliveurs de roues, air climatisé, régulateur de vitesses, servofreins, servodirection



13 495 $

transport et préparation en sus Rabais Chrysler inclus

Dupont Auto
590, ave Dupont, Alma
Tél.: 662-6528 - Sans Frais: 1-800-463-9913

Sport étudiant

Basket-ball AAA

Le Bleu et Or panique et échappe la victoire

par Denis Bouchard

JONQUIERE (DB) - Le Collège Jésus-Marie de Québec a effacé un déficit de six points, alors qu'il restait moins de trois minutes à jouer, pour vaincre le Bleu et Or de la polyvalente d'Arvida, au compte de 63-59, dans un match de la Ligue provinciale de basket-ball AAA féminin, présenté hier.

Il s'agissait de la deuxième victoire en autant de soirées pour les Québécoises, qui ont battu la veille, avec plus de facilité, les Feux-Follets de Chicoutimi.

Selon l'entraîneur Jocelyn Chiasson, ses jeunes filles se sont bien comportées même si elles se sont écrasées dans les derniers instants. «C'est une question d'expérience», a noté Chiasson.

La première demie s'était terminée par un pointage de 31-31. Le Bleu et Or a réussi a prendre les devants par six points vers la fin de la partie, mais la panique s'est installée. Geneviève Lacroix a été la plus productive des locales, avec 25 points. Elle a été appuyée par Julie Ménard, qui a récolté 11 points. Paule Dupuis, 14 points, et Mireille Boulianne, 12, ont été les meilleures des gagnantes.

Ligue scolaire

Dans la Ligue Mésy de basket-ball, les filles de la polyvalente Arvida ont gagné leurs deux parties, 52-38, contre le Pavillon Wilbrod-Dufour, et 39-34 contre la polyvalente Charles-Gravel. Annie Blackburn et Marie-Eve Hardy ont été les meilleurs des Arvidiennes.

Dans les autres matches, Charles-Gravel a défait Jonquière, 41-20, tout comme le Pavillon Wilbrod-Dufour, qui l'a emporté 48-31.

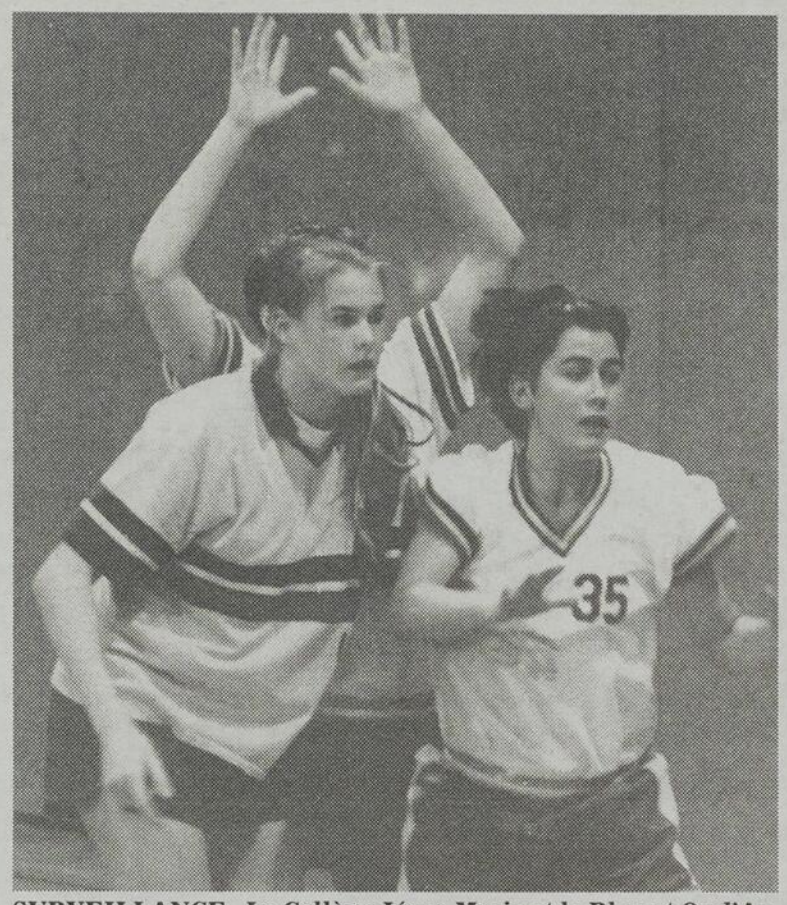
Du côté des garçons, Arvida a aussi totalement dominé avec deux gains faciles. Elle a d'abord écrasé Charles-Gravel, par la marque de 97-40, grâce à 23 points de Yoan Jomphe, et ensuite disposé du Pavillon Wilbrod-Dufour, 83-35, grâce à des productions de 18 points de Nicolas Sénéchal et Dominic Bouchard.

La polyvalente Jonquière a subi le défoulement des deux victimes de la polyvalente Arvida.

Elle a été battue 48-43 par le Pavillon Wilbrod-Dufour (15 points de Michaël Pineault) et 93-56 par Charles-Gravel (Frédéric Giguère, 26 points). Patrick Vachon et Frédéric Simard ont été les meilleurs de Jonquière avec respectivement 10 et 20 points.

Ligue senior

Dans un match de la Ligue senior féminine, l'UQAC a eu le meilleur sur la Cégep de Chicoutimi, au compte de 69-39. Annie Lapointe a mené l'attaque de l'UQAC avec 22 points et Capucine Bourque en a inscrit 10 pour les collégiennes.



SURVEILLANCE - Le Collège Jésus-Marie et le Bleu et Or d'Arvida se sont surveillés comme chien et chat, hier, avec le résultat qu'il a fallu attendre les derniers instants du match pour connaître le vainqueur.

(Photo Rocket Lavoie)



AU PLANCHER - La vie de joueuse de soccer n'est pas de tout repos. Parlez-en à cette jeune femme qui a dû visiter le plancher par suite d'un bel effort.

(Photo Jeannot Lévesque)

Soccer collégial intérieur

Jour lucratif pour le collège d'Alma

par Paul-Armand Girard

CHICOUTIMI (PAG) — La formation du cégep d'Alma a vécu une lucrative journée, hier, lors de la présentation du tournoi initial de soccer féminin intérieur, au Pavillon sportif de l'Université du Québec à Chicoutimi. En remportant deux victoires, les Almatoises ont donc confirmé leur belle forme au sein du circuit collégial A.

En premier lieu, elles ont disposé des représentantes du cégep de Jonquière par la marque de 3-1.

Mélanie Lejeune a dirigé l'offensive en inscrivant deux buts. Andrée Mailloux a complété le pointage. L'unique pointeuse en faveur de l'équipe jonquiéroise fut Sophie Montigny.

En second lieu, les cégépiennes almatoises ont réalisé un jeu blanc aux dépens des représentantes du cégep de Chicoutimi. A l'instar de la première rencontre, Mélanie Lejeune s'est illustrée en marquant l'unique but de la rencontre en tirs de barrage (prolongation).

Par ailleurs, à l'occasion de l'ultime rencontre de la journée, la formation du cégep de Jonquière a surpris quelque peu en raflant un gain par le pointage de 2-1 face au cégep de Chicoutimi. Sophie Montigny a joué un rôle prédominant dans ce résultat des Jonquiéroises en marquant à deux reprises. Isabelle Girard a réussi le but du cégep de Chicoutimi.

N'ATTENDEZ PAS QUE L'HIVER PRENNE

Prenez rendez-vous pour la pose de vos pneus et la mise au point de votre moteur. Nous faisons de la mécanique générale sur tous les modèles de voitures!



Jean-Pierre Tremblay
Dir. service



Michel Lavoie
Dir. des pièces



AUSSI DISPONIBLES Pour tous genres de véhicules notre gamme de pneus BRIGESTONE

SUPER SPÉCIAL

Pneus "Dunlop" Max Trak Grip 145R12 $300. POUR 4 PNEUS
Posés, balancés
Taxes incluses, TPS et TVQ

Pneus "Dunlop" Max Trak Grip 155-70-R13 POSÉS, BALANCÉS. Taxes incluses TPS et TVQ

WINTER S $375. POUR 4 PNEUS

WINTER S-88 $380. POUR 4 PNEUS

Pneus "Dunlop" Max Trak Grip 205-75-R15 SP WINTER $400. POUR 4 PNEUS
POSÉS, BALANCÉS. Taxes incluses TPS et TVQ

Pneus "Dunlop" Max Trak Grip 165-65-R14 SP WINTER $400. POUR 4 PNEUS
POSÉS, BALANCÉS. Taxes incluses TPS et TVQ

ROUES DE "SWIFT" ET GEO METRO" $200. DISPONIBLES POUR 4 ROUES Taxes incluses

SUZUKI 1411, chemin de la Réserve, Chicoutimi 543-7711

GAGNON AUTO CHICOUTIMI



RETOUR - Une joueuse de la polyvalente Dominique-Racine n'a pas réussi à retrousser le ballon devant une adversaire de l'école Sainte-Thérèse, qui n'attendait pas le retour.

(Photo Jeannot Lévesque)

Volley-ball scolaire

Jonquière domine

CHICOUTIMI (DB) - Un seul titre sur quatre a échappé à la polyvalente Jonquière, à l'occasion du tournoi de la division Saguenay de volley-ball scolaire de la Ligue Mésy, présenté à Chicoutimi.

En finale de la catégorie juvénile, la polyvalente Jonquière a battu la polyvalente hôtesse en deux parties identiques de 15-5.

Dans les préliminaires, les finalistes ont cumulé exactement le même dossier, soit sept gains et un échec. Ils ont dominé leur division respective.

Chez les filles, là où la polyvalente Jonquière n'a pu s'assurer un monopole, c'est la polyvalente Arvida qui s'en est tirée avec les grands honneurs. Elle a justement défait la polyvalente Jonquière, par des pointages de 15-3 et 15-2.

En demi-finale, Arvida avait battu Charles-Gravel, 15-6 et 15-7, alors que Jonquière avait pris la mesure de Dominique-Racine, 6-15, 15-8 et 18-16. Dans les préliminaires, Arvida a été invaincue en quatre matches et Jonquière a perdu une fois en quatre rencontres.

Cadets

Dans la catégorie cadette, chez les filles, la polyvalente Jonquière a causé une surprise en battant en finale la polyvalente Laure-Conan, par des marques de 15-6 et 15-9. Ce fut une surprise parce que dans les matches préliminaires, Laure-Conan a terminé avec six gains et aucun revers, contre quatre et deux pour Jonquière.

Du côté des garçons, après avoir terminé avec des fiches identiques de quatre gains et et deux échecs à l'issue de la ronde préliminaire, Laure-Conan et Jonquière se sont retrouvées en finale.

Les garçons de la polyvalente Jonquière l'ont emporté par la marque de 15-6 et 15-9, ce qui constituait le troisième titre de la journée pour Jonquière.



Invitation spéciale aux gens du Saguenay

Mario Roy
Conseiller automobile et camion
Duchesne Auto
PONTIAC
BUICK
ASUNA
CADILLAC
Camions GMC
450, boul. Dequen Nord, Alma, Qué. G8B 5P5
Bur.: 662-3431 1-800-463-8333 Rés.: 548-1940

Au Lac-Saint-Jean

Alma et Roberval repartent avec deux victoires chacune

par Denis Bouchard

ALMA (DB) - La Cité étudiante de Roberval, dans la catégorie juvénile, et le Pavillon Wilbrod-Dufour, chez les cadets, ont enlevé les titres féminin et masculin du tournoi de volley-ball scolaire, de la Ligue Mésy.

Les deux finales juvéniles ont été une répétition. A chaque fois, la Cité étudiante a disputé la victoire au Pavillon Wilbrod-Dufour.

Chez les filles, la polyvalente robervaloise a triomphé du Pavillon Wilbrod-Dufour en trois sets: 15-10, 10-15 et 15-10. En demi-finale, la Cité étudiante a battu la polyvalente Jean-Dolbeau, 15-6 et 15-2, tandis que le PWD défaisait la polyvalente Normandin, 15-6 et 15-13.

Les deux finalistes ont conservé des fiches parfaites lors des préliminaires. Ils n'ont pas été vaincus en six parties.

Du côté des garçons, Roberval a disposé du PWD, par des marques de 15-11, 5-15 et 15-7. En demi-finale, les gagnants avaient rencontré Jean-Dolbeau (15-6, 14-15 et 15-11), alors que le PWD a battu le Séminaire Marie-Reine-du-Clergé, 15-0 et 16-14.

Lors des préliminaires, la Cité étudiante n'a pas perdu en six rencontres, tandis que le PWD a gagné cinq de ses six parties.

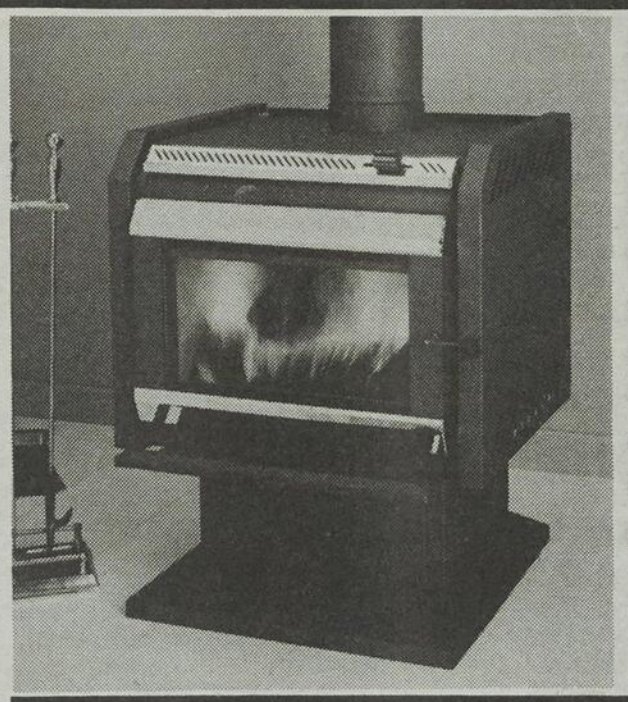
Cadets

Dans la catégorie cadette, le Pavillon Wilbrod-Dufour a su se venger des juvéniles en infligeant un double revers à la Cité étudiante.

Dans la finale des garçons, le PWD l'a emporté en deux matches, de 15-4 et 15-9. Les vainqueurs n'ont pas été battus en six rencontres préliminaires, alors que la Cité étudiante a terminé la ronde des qualifications avec une fiche de trois gains et autant d'échecs.

Chez les filles, le PWD n'a pas vraiment été embêté, balayant tout sur son passage. En finale, il a battu la Cité étudiante, au compte de 15-4 et 15-8. Lors des préliminaires, une fiche sans bavure de six victoires a été notée au dossier des gagnantes. Quant à la Cité étudiante, elle avait été défaite deux fois en six parties.

GIROUX•MAÇONNEX
Le partenaire idéal de votre confort



LA TECHNOLOGIE AU SERVICE DU CHAUFFAGE

F.X. Drolet vous a conçu un poêle aussi efficace qu'esthétique; un poêle de la nouvelle génération.

F.-X. DROLET

DROLET HT 1200 de luxe *
595$

Prix régulier : 850 $
• Modèle standard à 559 $
• Offre en vigueur jusqu'au 30 novembre 1992

Grande liquidation de tous les modèles F.-X. Drolet en stock.
Spéciaux fantastiques sur place.

GROUPE GIROUX MAÇONNEX

Salle d'exposition
2223, Boul. St-Paul, Chicoutimi
549-7345

St-Bruno :
181, St-Alphonse, 343-2672
Dolbeau :
1250, Rte de la Friche, 276-0390

BRIQUES
BLOCS DE VERRE

Sport détente



FINANCEMENT - A l'occasion d'une soirée-casino, tenue au profit du tournoi de hockey midget d'Alma, Pierre Pilote (au centre) a gagné un vélo de montagne. Le prix lui a été remis par Domnic Fleury, directeur du tournoi, et Lucien Morais, de Sport Podium.

Tourcom en assemblée

ALMA (DB) - Le club cycliste Tourcom tiendra son assemblée générale annuelle le 21 novembre, à 10 h, au restaurant Chez Aurel, à Alma. Les membres du club, ainsi que les sympathisants, sont invités à assister à cette rencontre. Pour information, contacter Renée Niquet, au 662-1491.

Missionnaires recherchés

CHICOUTIMI (DB) - Le Conseil régional des loisirs est à la recherche de personnes majeures pour encadrer la délégation régionale qui se rendra à la finale provinciale des Jeux du Québec, à Baie-Comeau, du 27 février au 6 mars. L'équipe de mission, composée de 10 personnes, veillera à la technique, aux communications, au secrétariat, hébergement et animation. Les personnes intéressées doivent faire parvenir leurs coordonnées au CRL, 414 rue Collard ouest, Alma, G8B 1N2.

Tournoi des Chevaliers

JONQUIERE (DB) - La 12e édition du tournoi national des Chevaliers de Colomb aura lieu les 11, 12, 13 et 14 mars, au Foyer des loisirs et au Pavillon sportif de Kénogami. En attendant cet événement, il y aura une dégustation de bière, vin et fromage, le 21 novembre, à la salle des Chevaliers de Colomb, de la rue Fay, dans le secteur Arvida. Le tout débutera à 18 h 30. Pour information, composer le 548-3737, ou encore le 548-5934.

Curling à Kénogami

JONQUIERE (DB) - Le club de curling de Kénogami a un calendrier passablement chargé pour la saison qui a commencé le mois dernier. En novembre, par exemple, il y a au programme le tournoi d'accueil, du 19 au 22, et le tournoi des retraités, le 27. Quatre activités sont aussi prévues au cours du mois de décembre.

Assemblée du Norois

CHICOUTIMI (DB) - L'assemblée générale annuelle du club d'athlétisme le Norois se tiendra demain, à 19 h 30, au parc Rosaire Gauthier de Chicoutimi. Membres et non-membres sont invités.

Tournoi des Hirondelles

JONQUIERE (DB) - L'Omnium de volley-ball des Hirondelles de Jonquière aura lieu du 20 au 22 novembre, à la polyvalente Arvida. La date limite d'inscription est le 17, à 16 h. Les classes A et B, hommes, femmes et mixtes sont acceptées, ainsi que la classe 4 X 4 en mixte. Pour information ou inscription, il s'agit de communiquer avec Serge Potvin ou France Lambert, au 548-0271.

Hockey à Saint-Bruno

SAINT-BRUNO (DB) - Le tournoi de hockey amateur de Saint-Bruno aura lieu du 18 au 22 novembre, au centre sportif de l'endroit. Trente équipes réparties dans les classes senior, participation et récréation seront acceptées. Un total de 2600 $ en bourses seront remis aux vainqueurs. Pour information, communiquer avec Gaétan Fortin, au 343-2525 ou au 343-2004.

Ligue Jackpot

CHICOUTIMI (DB) - Les quilleurs sont tombés à bras raccourcis sur les quilles au cours de la dernière semaine dans la Ligue Jackpot du Dallo. Plusieurs pointages supérieurs à 600 ont été enregistrés: Michel Gagné, 657, Alain Bouchard, 655, Robert Gagnon, 628, Richard Hébert, 612, Wellie Houle, 606, Jocelyn Belley, 605, Gérard Duchesne, 606, André Lavoie, 605, et Pierre Imbeau, 603. Les plus hautes moyennes appartiennent à Serge Tremblay, 206, Martin Kelley, 203, et Pierre Imbeau, 200.

Ligue commerciale

CHICOUTIMI (DB) - Deux équipes se font une lutte féroce pour la tête du classement de la Ligue commerciale de grosses quilles du Dallo. Le Paysan Pièces d'auto et Dunn's ne se lâchent pas d'un pas. Au chapitre individuel, les meilleurs sont: Alain Bouchard, 688, Jean-Paul Martin, 639, Daniel Pellerin, 626, et Alain Dallaire, 609. Dans la ligue junior, l'équipe de Dominique Belley est au premier rang, avec 21 points. Chez les filles, Marie-Hélène Côté, 439 points, et Valérie Simard, 405, sont les plus productives, alors que leurs pendants masculins sont: Frédéric Gagnon, 508, Dominic Tremblay, 497, et Frédéric Savard, 495.

Gymnastique

CHICOUTIMI (DB) - L'Association régionale de gymnastique lance un appel aux personnes qui désirent être juge niveau I en gymnastique féminine. Une connaissance minime est requise.

Le cours aura lieu le 22 ou le 29 novembre. Pour information, il faut contacter Steve Whitney, au 696-3219. D'autre part, l'assemblée générale annuelle de l'association aura lieu le trois décembre, à 19 h, au Foyer des loisirs de Jonquière.



LA GRANDE TOMBÉE!
DES PRIX D'AUTOMNE

Votre véhicule mérite la protection Autopar

Mopar Autopar Votre PREMIER choix

Il y a une différence! C'est l'hiver, pensez-y!

CHANGEMENT D'HUILE "A partir de" **16,95$ ***
Incluant 4 litres d'huile, filtre Mopar et le graissage!
Excepté "turbo et diésel", léger supplément

INSPECTION DE SECURITE EN 72 POINTS: 39,95$ *

NOS PNEUS AUTOPAR 4S111: "A partir de" **49,25$ ***
Incluant le balancement et l'installation.
Nos pneus Autopar sont garantis contre tout hasard routier

MISE AU POINT DU MOTEUR "A partir de" **49,95$ ***
Incluant 4 bougies Autopar ainsi que l'installation

MISE AU POINT DU SYSTEME DE REFROIDISSEMENT: 59,95$ *
Incluant 4 litres d'antigel Autopar et la main d'oeuvre.

MISE AU POINT DU SYSTEME D'INJECTION: 69,95$ *
Incluant le produit nettoyant "Champion", "Mopar" et pose.
Incluant la vérification des freins aux 4 roues.

NOS BATTERIES AUTOPAR: "A partir de" **84,95$ ***
Incluant l'installation.

* Toutes taxes en sus.
A chaque visite à notre département de service vous recevrez **"GRATUITEMENT"** un gallon de notre excellent lave-glace **"AUTOPAR"** ainsi qu'un puissant grattoir à glace.
Cette offre est valide jusqu'au 30 novembre 1992.

SATISFACTION DE LA CLIENTÈLE Mopar

ON VOUS ATTEND chez LE LEADER DE L'AUTOMOBILE!

Chicoutimi Chrysler
829, boul. Talbot Chicoutimi

Plymouth · Camions Dodge · CHRYSLER · Jeep · Eagle

COMPOSEZ SANS TARDER
549-2873
Ligne sans frais: 1-800-463-9892

Nouveau coordonnateur au Club Plein air

Deschênes veut ramener le public au grand air

ROBERVAL (RT)- Sylvain Deschênes voit grand pour la prochaine saison du Club Plein air de Roberval. Voir grand est une chose, mais ramener le public au grand air en est une autre.



Roger Tremblay

Pourtant, le nouveau coordonnateur du Club Plein air de Roberval vient à peine d'entrer en fonction que déjà les idées ne manquent pas pour que les skieurs retrouvent le goût du ski de fond, mais aussi le plaisir de revenir au Club Plein air. «Dans quelques jours, on va procéder à notre campagne de recrutement. Ensuite, on va planifier et animer tout ce qui va se passer au club. Ajout important, c'est une patinoire extérieure. Notre «aspect-jeunesse» qu'on veut offrir permettra aux jeunes de goûter aux joies du plein air, non seulement en faisant du ski mais aussi en venant s'amuser au Club Plein air», de dire Deschênes

Des cours de ski de fond, beaucoup d'animation, de la formation, des sorties quotidiennes et de l'action dans le club sont donc prévus en saison 92-93. «Je souhaite vraiment donner au club cet aspect familial où il fera bon passer des moments des plus agréables. On veut lui redonner une image de plein air et non de club de ski de fond. On va tout faire pour publiciser davantage le club et sur ce qui s'y passe. Journée portes ouvertes, kiosque de ski chez Sport Méga Podium, clinique. Et pas question de délaisser la masse pour le ski de compétition. On a eu du succès au tennis avec une participation massive de 110 jeunes. On peut très bien faire la même chose avec le ski de fond», d'estimer Deschênes.



COORDONNATEUR- Le nouveau coordonnateur du Club Plein air de Roberval, Sylvain Deschênes, tient à ramener le public au grand air.

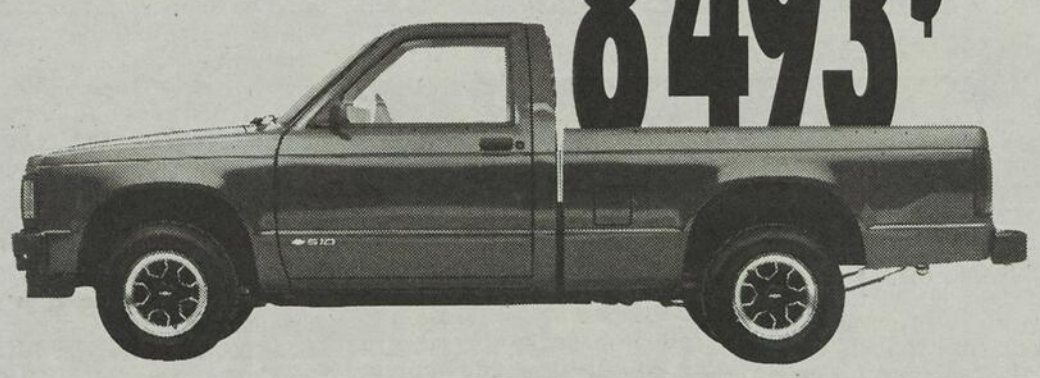
Engagé comme coordonnateur grâce à un programme PDE, Deschênes espère qu'il y aura continuité dans le futur. «Les orientations du conseil d'administration décideront. Il faut assurer un suivi à ce qu'on va faire cette année. Chaque activité va s'autofinancer», de conclure Sylvain Deschênes, plus décidé que jamais à faire revivre les belles heures du Club Plein air de Roberval dès cette année.

D'autre part, signalons que le Club Pein air de Roberval a reçu un certificat de la Régie de la sécurité dans les sports, lequel certificat est une reconnaissance que le club répond adéquatement aux exigences de la régie.

Deux autres centres de la région ont reçu pareil certificat lors du congrès annuel de l'Association des centres de ski de fond du Québec. Nommément, le Club Bec-Scie de La Baie et le Club Tobo-ski de Saint-Félicien.

Nos concurrents vont tomber sur le dos!

8 493 $*



Chevrolet S-10 1993 cabine régulière

- Moteur 4 cylindres 2,5 L à injection électronique
- Boîte manuelle 5 vitesses avec surmultipliée
- Freins antiblocage (ABS) aux roues arrière
- Suspension avant à roues indépendantes
- Radiocassette AM-FM stéréo †
- Roues type «rallye» †
- Pare-chocs arrière avec marchepied †
- Chauffe-moteur
- Intérieur en tissu †
- Garantie GM TOTAL[MC] 3 ans ou 60 000 km (selon la première éventualité), sans franchise.

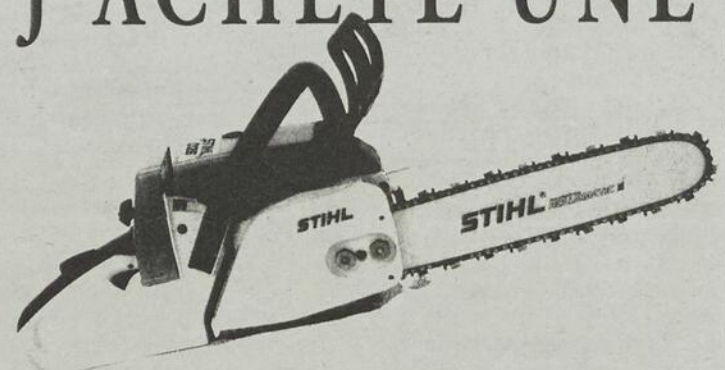
CAMION CHEVROLET
VOS CONCESSIONNAIRES
CHEVROLET
Geo
Oldsmobile
DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

Assistance** ROUTIÈRE

*Taxes et transport en sus. Tous les rabais GM sont inclus. Offre d'une durée limitée réservée aux particuliers et applicable aux véhicules neufs 1993 en stock. **L'assistance routière Chevrolet est offerte sur les modèles Chevrolet 1993. Durée: 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. † Équipements optionnels inclus pour un temps limité. Détails chez votre concessionnaire Chevrolet GEO Oldsmobile. Association de marketing des concessionnaires Chevrolet, Oldsmobile et GEO du Saguenay-Lac-St-Jean inc.

Paul Albert Chevrolet Oldsmobile ltée Chicoutimi, 696-4444
Arnold Chevrolet Oldsmobile inc. Jonquière, 548-0821
André Simard Chevrolet Oldsmobile ltée Alma, 668-6165
Avenue Auto ltée Dolbeau, 276-3431
Garage Paul Dumas ltée St-Félicien, 679-1605

J'ACHÈTE UNE

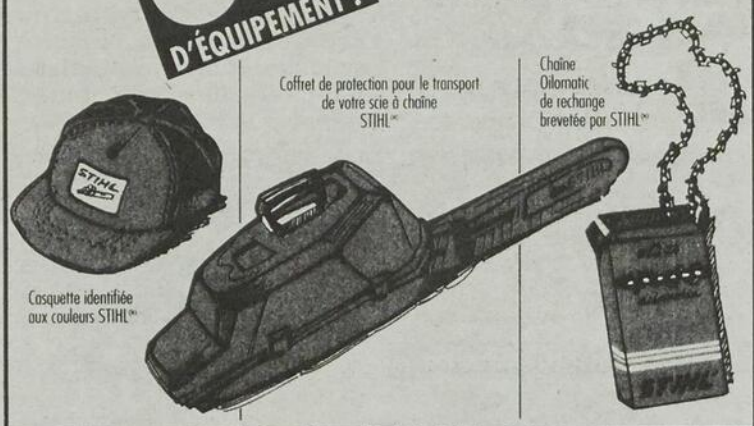


ET JE PARS AVEC

*80$ D'ÉQUIPEMENT !

POUR SEULEMENT 9,99$

* Pour un temps limité chez les détaillants participants.



STIHL®

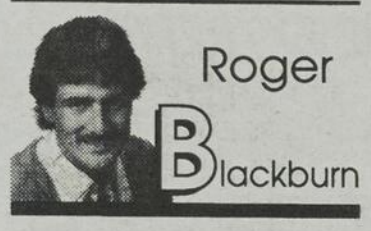
Atelier André Fortin
270, du Pont Nord Alma 662-6140

Girard Mécanique Sport Enr.
344, 8ième avenue Dolbeau 276-2305

R.. Spence & Fils
4364, boul. du Royaume Jonquière 542-4456

Manque de respect

Un chasseur nous fait honte à la télévision



Roger Blackburn

Les Saguenéens et les Jeannois qui ont visionné l'émission de Jean-Luc Mongrain, en début de semaine, ont dû, comme moi, avoir honte du chasseur qui a tordu le cou d'une perdrix devant la caméra. C'était gênant.

La question posée par l'animateur, dans le cadre de l'émission «Mon grain de sel», était: «Faut-il interdire la chasse?». Après une brève introduction, il présente aux téléspectateurs les images d'un reportage réalisé par le journaliste Alain Gravel du réseau TVA.

Ces images nous montrent un chasseur du Lac-Saint-Jean qui revient d'une expédition avec une tête d'orignal sur le capot de sa camionnette.

«Toé, suis-moé. J'ai quequ'chose à te montrer», dit-il au caméraman.

«Cé lui qui a les clés», lance-t-il en désignant du regard son compagnon qui semble mal à l'aise.

«Envoye, ouvre le panneau. Est encore en vie, film-là, s'tie», en parlant de la gélinotte huppée qui tombe en bas de la camionnette. Le chasseur la prend dans ses mains, sous la lentille du caméraman en disant: «On la f'ra pas souffrir pour à'rien, r'gâdre, cé d'même qu'on tue une pardrix, croutch», dit-il en lui tordant le cou, pendant que le petit gibier bat des ailes.

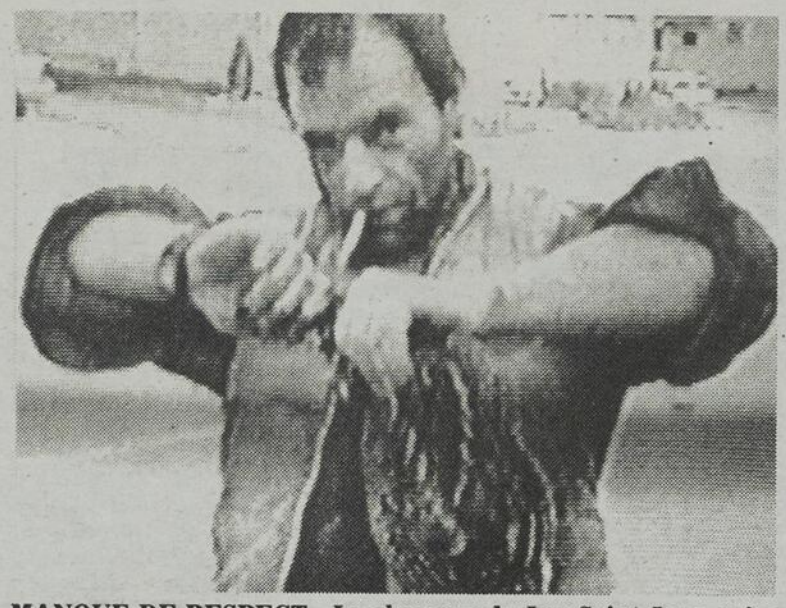
On sent que le caméraman et le journaliste salivent devant les «belles» images qu'ils viennent de capter. Et ce n'est pas terminé.

Après avoir montré la venaison de sa chasse, l'homme irrespectueux fait signe au capteur d'images de le suivre à nouveau. Il lui montre la tête de la bête abattue en tirant vulgairement sur la langue de l'orignal et en lui donnant quelques bonnes claques sur le mufle.

Les chasseurs et les citoyens de la région ont passé pour de vrais colons. J'avais honte.

«C'est qui ce gars qui nous fait passer pour des épais?», m'ont demandé plusieurs personnes, cette semaine, après avoir écouté l'émission. Ils avaient honte d'être des gens d'ici.

Pourtant le Saguenay-Lac-Saint-Jean est une région qui possède une excellente réputation en matière de gestion de la faune. De nombreux leaders provinciaux sont issus de notre coin de pays. Le ministre du Loisir, de la Chasse et de la Pêche, Gaston Blackburn, le président provincial des ZEC, Charles-Aimé Bouchard et de nombreux autres dirigeants de fédérations proviennent de notre région.



MANQUE DE RESPECT - Le chasseur du Lac-Saint-Jean qui a tordu le cou d'une perdrix sous l'oeil de la caméra n'a rien fait pour améliorer l'image des chasseurs.

Par suite de ce reportage, la côte sera longue à remonter pour se refaire une bonne réputation de chasseur sportif.

Débat

Il n'en fallait pas plus pour lancer le débat alimenté par ces images laissant voir les chasseurs comme des êtres barbares, sanguinaires et n'ayant aucun respect pour le gibier et aucune ethique pour leur activité.

Je voudrais cependant profiter de l'occasion pour féliciter Jean-Luc Mongrain pour la clarté avec laquelle il a animé ce débat en posant les bonnes questions et en faisant ressortir que le véritable problème en est un d'éducation et de sensibilisation.

Le respect du code d'éthique du chasseur, le respect de la propriété privée, le comportement civilisé en forêt, la courtoisie entre chasseurs, le transport du gibier sans exposer à la vue de tous le panache sur le capot du véhicule et s'abstenir de consommer de l'alcool en chassant, sont des attitudes auxquelles le chasseur doit être sensibilisé par des campagnes d'information.

Après les neuf heures de cours obligatoires sur la sécurité et le maniement des armes à feu, le chasseur ne connaît rien de la chasse.

Tout ce qu'il sait, c'est comment manipuler une arme sécuritairement. Point.

Par suite de cette émission, le ministre Blackburn a fait parvenir un communiqué aux médias d'information pour signifier qu'il désapprouve entièrement les actes présentés lors du reportage télévisé touchant l'abattage et le transport du gibier.

Le ministre précise également qu'il est conscient que la réglementation obligeant le transport du cerf de virginie de façon à être visible de l'extérieur constitue un irritant pour une partie de la population et qu'il modifiera bientôt ce règlement. Ca ne sera cependant pas suffisant pour éduquer les chasseurs.

Interdire le transport à vue des panaches

Pour éviter de ternir et de mettre en péril les activités de chasse sportive, le ministre du Loisir, de la Chasse et de la Pêche, Gaston Blackburn, devrait prendre les mesures nécessaires pour interdire le transport à vue du gibier et du fameux trophée de chasse sur le capot des véhicules.

Ca fait plusieurs années que j'affirme que le transport de la tête d'orignal sur le capot du véhicule est une pratique qui irrite et ameute les anti-chasseurs et que ça va finir par nuire considérablement à notre image. Il faut être de son temps et prendre en considération l'évolution de la société. Si à une certaine époque, le panache d'un orignal était considéré comme un trophée par l'ensemble de la population, ce n'est plus le cas aujourd'hui.

Selon un sondage réalisé en 1980, 18 pour cent de la population se disait contre la chasse tandis qu'en 1986, la proportion était de 26 pour cent. Si l'on se fie aux tendances manifestées en Europe et aux Etats-Unis, le nombre d'anti-chasseurs risque d'augmenter encore avec les années.

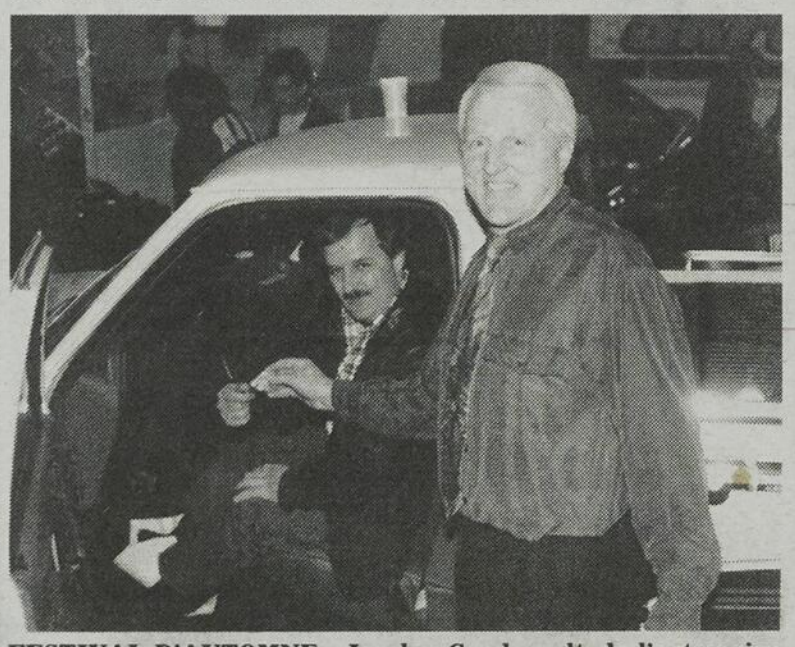
Le ministre Gaston Blackburn a un gros défi entre les mains. Celui de rehausser l'image du chasseur. Il y a 15 ans, grâce à une campagne de publicité menée par Hydro-Québec, nous avons réussi faire comprendre aux chasseurs qu'il était dangereux de tirer sur les isolateurs des lignes électriques. Cette pratique est maintenant presque complètement disparue grâce à la sensibilisation.

Le ministre Blackburn doit donc prendre des mesures immédiates pour éduquer et sensibiliser les chasseurs sur l'importance de pratiquer leur activité en respectant un code d'éthique rigoureux. C'est l'avenir de notre pratique sportive et de l'industrie de la chasse qui est en péril. A vous de jouer, monsieur le ministre. Ce serait un bel héritage à laisser aux chasseurs sportifs.

Au bout de la ligne

Festival d'automne du club Castor

Plus de 5000 personnes ont franchi les guichets du centre Mistook, le week-end dernier, à l'occasion de la 4e édition du Festival d'automne organisé par le club Castor de Delisle. Au-delà de 30 stands étaient aménagés sur la surface d'exposition traitant de thèmes variés sur les loisirs et la nature tels que la forêt, la conservation de la faune, la motoneige et autres.



FESTIVAL D'AUTOMNE - Jocelyn Gaudreault, de l'entreprise Boulevard Auto Ford d'Alma, remet à Sylvain Bergeron de Delisle les clés de la camionnette Ford Ranger attribuée dans le cadre de la 4e édition du Festival d'automne de Delisle.

Plus de 40 000 $ ont été remis en prix parmi les 1400 membres du club Castor. Pour le président de l'organisme, Lucien Boudreault, le succès de l'événement, est dû à l'excellente participation du public qui a répondu de belle façon à l'invitation.

Le président désire également souligner la collaboration particulière de la cinquantaine de travailleurs bénévoles qui ont consacré beaucoup d'efforts à l'organisation de l'activité ainsi que le soutien constant du vice-président Yvon Martel et du responsable de l'événement Jocelyn Fortin. Le festival s'est déroulé sous la présidence d'honneur de Lucien Fortin, un ancien directeur du club.

Le premier prix, soit une camionnette Ford 1992, a été remporté par Sylvain Bergeron de Delisle. L'événement sera de retour l'an prochain avec plusieurs nouveautés.

Pêche blanche à La Baie

L'Association des pêcheurs sur glace de La Baie tiendra son assemblée générale annuelle le mardi 24 novembre, à 19 h 30 à la salle communautaire St-Edouard (Palais municipal) dans le secteur Port-Alfred. Pour information, contactez France Otis au 545-6875.

850 000 $ disponibles pour les organismes

Le MLCP informe la population qu'il entend investir 850 000 $ dans le cadre de projets à caractère faunique. Les organismes qui désirent présenter un projet dans le cadre de ce programme doivent compléter le formulaire de demande de subvention disponible dans tous les bureaux régionaux du ministère. La date limite pour la réception des demandes est le 1er février 1993. Ce programme s'adresse particulièrement aux organismes à but non lucratif.

Organisation de l'année

La Coupe nautique de Péribonka ravit le titre

PERIBONKA (PAG) — Honorée par la fédération québécoise dirigeante au titre de l'organisation par excellence de l'année 1992, la Coupe nautique de Péribonka ne pouvait trouver un meilleur stimulant



Paul Armand Girard

en vue des éditions ultérieures.

De retour de la soirée méritas qui était parrainée par la Fédération québécoise de ski nautique, Bertrand Voisine a spécifié que la Coupe nautique de Péribonka avait ravi le titre aux dépens d'une demi-douzaine d'autres organisations québécoises.

«Cela constitue un précieux encouragement pour tous les travailleurs bénévoles associés à l'événement, a-t-il souligné dans un premier temps. Surtout que nous avons été obligés de remettre l'organisation sur ses rails en moins de trois semaines, l'été dernier», a-t-il relaté dans un second temps.

Maître-d'oeuvre de la première heure, Bertrand Voisine, à l'instar de plusieurs des organisateurs associés à l'édition 1992, s'est lancé à corps



Bertrand Voisine

perdu dans une entreprise de sauvetage in extremis lorsque ce fut une évidence que le bateau risquait de couler à pic dans les eaux du lac Saint-Jean.

Réorganisée complètement en une période restreinte de trois semaines, la Coupe nautique de Péribonka fut présentée dans des conditions optimales. A un point tel que Bertrand Voisine n'hésite aucunement à cataloguer de succès le déroulement de l'édition 1992.

Avenir

Quant aux perspectives d'avenir au sujet de cet événement en ski nautique, un événement qui est présenté durant la fin de semaine de la Traversée internationale du lac Saint-Jean, Bertrand Voisine a fait remarquer que cette simultanéité ne comportait aucune entrave envers l'une ou l'autre des organisations mais des effets fort bénéfiques. Il donne en preuve la participation populaire exceptionnelle lors du départ de la 38e édition de la Traversée.

Pour ce qui est de la Coupe nautique de Péribonka, édition 1993, celle-ci innovera au moyen de la construction d'un tremplin. Ce tremplin, qui sera réalisée au coût de 12 000 $, permettra d'inclure une spectaculaire compétition de sauts à la prochaine programmation.



CARREFOUR HONDA
520, Boul. Dequen Nord, 668-6188
LAWRENCE FORTIN
Directeur des ventes
Bur.: (418) 668-6188
Rés.: (418) 668-8750
520, boul. Dequen Nord - Alma

Garage en toile synthétique
TEMPO EXPO
—Entièrement démontable
—Structure complètement de métal
PORTES À CHAQUE EXTRÉMITÉ
NOUVEAU GRAND SPÉCIAL
ABRI DU NORD
Modèle 11'x16'
Prix courant: $675
$389
Rabais offerts sur les autres modèles
Aussi disponibles
• hauteur 7.5 pieds pour camionnette
• autres grandeurs offertes jusqu'à 60 p.
• garage double disponible
(largeur 16'x18' ou 20')
(longueur 16' à 40')
Spécial valide jusqu'au 30 décembre 1992
TEMPO EXPO
Nouveau Tempo-Lo idéal sur pavé uni
LIVRAISON GRATUITE
au Saguenay-Lac-St-Jean
Léonce Lapointe Auto enr.
Rond Point, boul. Talbot
Chicoutimi, tél.: 690-1875
VISA
Tél.: sans frais 1-800-567-9961 Alma Dolbeau etc.

À QUI LA CHANCE!
Spécial sur motoneige neuve Ski-Doo non courant
Rabais jusqu'à $1,715.
PROMOTION
novembre
Huile anti-friction
Prolab SM 60
Rég.: ~~$32.95~~ $23.95 4L
Tundra* LT
Safari* LCE
Safari* GLX
Formula* Plus
(Pare-brise illustré offert en option)
Safari* LE
ski-doo
PLUS QUE JAMAIS, CHEZ NOUS C'EST SKI-DOO.
MOTONEIGES USAGÉES
2 Safari LXE 90
2 Cheyenne 89-91
1 Nordic 50 91
1 Exciter 91
1 Cougar 87
1 Wilcat 700 91
1 Safari LE 90
2 Tundra 89-90
1 RXL 650 92
2 Safari 377 85-86
1 Safari 377E 88
2 GLX 90
2 Plus XTCE 91
1 Plus 91
1 Plus 92
2 Mach 91
3 MX 90
2 Plus 89
2 MX 90
2 Plus 89
2 MX 89
1 Mach XTC élec. 91
1 GLX 91
1 MX 88
1 Skandic 83
2 Escapade 88
1 Stratos 88
1 Mach XTC 92
1 Everest 500 81
1 Safari Grand luxe 84
1 Blizard 5500 82
1 Polaris Sprint 340 86
sports DRC inc.
3055, ave du Pont Sud
Alma
668-7389
668-2151
Le centre d'achat de la motoneige neuve ou usagée

Judo à Cap-Rouge

Trois clubs de la région gagnent 21 médailles

CAP-ROUGE (DB) - Au tournoi de judo «Mudansha» de Cap-Rouge, hier, les judokas de la région ont récolté 21 médailles, dont 10 d'or, trois d'argent et huit de bronze. Cette rencontre a regroupé des jeunes de 10, 11 et 12 ans.

Le club de Chicoutimi s'est approprié la moitié du butin de la délégation régionale, avec cinq médailles d'or et autant de bronze. Le club de Mistassini en a pour sa part mérité sept, dont quatre en or, une d'argent et deux en bronze. Quant au club de La Baie, il a mis la main sur une médaille d'or, deux d'argent et une de bronze.

Pour Chicoutimi, les gagnants d'une médaille d'or sont Pierre-Luc Fournier, ceinture orange, chez les 42 kilos, David Guérin, ceinture verte-bleue, chez les 53 kilos, Martin Gagnon, ceinture verte-bleue, chez les 58 kilos, Nicolas Jobin, ceinture orange, chez les 39 kilos, et Carl Lapointe, ceinture verte-bleue, chez les 39 kilos.

Les cinq détenteurs d'une médaille de bronze sont: Michaël Tremblay, ceinture orange, chez les 30 kilos, Jean-Philippe Lévesque, ceinture orange, 33 kilos, Maxime Lavoie, ceinture verte-bleue, 53 kilos, Sylvain Gagnon, ceinture orange, 42 kilos, et Daniel Girard, ceinture verte-bleue, 36 kilos.

En ce qui a trait au club de Mistassini, les quatres gagnants d'une médaille d'or sont: Michaël Turcotte, ceinture verte-bleue, 33 kilos, Benjamin Gagné, ceinture orange, 27 kilos, Julien Brousseault, ceinture verte-bleue, 45 kilos, et Sébastien Paquet, ceinture orange, 49 kilos.

Frédéric Lamontagne est allé chercher une médaille d'argent, chez les ceintures orange, 30 kilos. Les deux gagnants des médailles de bronze sont Dave Gauthier, ceinture orange, 33 kilos, et Caroline Ouellet, ceinture orange-verte, 36 kilos.

France Morin a procuré la seule médaille d'or au club de La Baie, chez les 45 kilos, ceinture verte-bleue. Pour leur part, Patrick Olsen, ceinture verte-bleue, 54 kilos, et Sarah Désabrais, ceinture verte-bleue, 45 kilos, ont enlevé une médaille d'argent. Patrick Morin, ceinture orange, 36 kilos, a mérité une médaille de bronze.

Selon Michel Boulay, porte-parole de la délégation régionale, la performance des trois clubs de la région les situe certainement parmi les meilleurs du Québec à cette rencontre.



INAUGURATION - Karl Tremblay, propriétaire d'un dojo de karaté à Jonquière, a profité de la visite de Saïko Shian, vendredi, pour faire une inauguration officielle. Les priorités de Tremblay, adepte du style Oyama, sont de pratiquer le karaté dans un cadre sécuritaire, encourager ses élèves à bien faire à l'école et à solidifier les liens familiaux.

(Photo Rocket Lavoie)

Dernier blitz de La Bulle

CHICOUTIMI (DB) - Chicoutimi aura-t-il à nouveau un club intérieur de tennis? C'est la question qu'a lancé hier Marcel Lessard, du comité de relance de l'ancien club La Bulle.

Lessard a posé cette question tout en lançant un appel aux amateurs du Saguenay, qui doivent faire un plus grand effort s'ils veulent avoir un club intérieur à Chicoutimi.

L'objectif du comité de relance est de rejoindre 76 autres prêteurs de 500 $. Ce nombre représente tout ce qu'il faut pour assurer la reconstruction de l'immense ballon gonflable de la rue Dréan.

Selon Lessard, la marge de manoeuvre dans le temps est de plus en plus restreinte. Il ne resterait plus que quelques jours avant de prendre officiellement une décision.

Si jamais le projet de reconstruction de La Bulle ne devait pas aboutir, il s'agirait de la disparition d'un deuxième club à Chicoutimi en un an. L'an dernier, le club CRTC du boulevard Talbot a modifié sa vocation en passant aux quilles.

En ce moment, le pavillon sportif de l'UQAC est le seul endroit où l'on peut jouer au tennis par temps froid à Chicoutimi.

Marcel Lessard laisse son numéro de téléphone à ceux intéressés à poser un geste pour La Bulle: 543-1540.

LES SAGUENEENS DE CHICOUTIMI

Soirée

Sylvie Fréchette

L'ambassadrice de la Banque Nationale



INVITATION À TOUS LES AMATEURS DE HOCKEY A VENIR LUI RENDRE HOMMAGE

CENTRE GEORGES VÉZINA

20 Novembre 19h30

LES SAG'S recoivent LES TIGRES DE VICTORIAVILLE

La mise au jeu sera effectuée par Sylvie Fréchette

EN PLUS

seront présents

LE CLUB DE NAGE SYNCHRONISÉE DE JONQUIÈRE

LES MEDUSES DE LA BAIE

LES AQUARELLES D'ALMA

LES ALBATROS DE CHICOUTIMI

LE CORPS DE MUSIQUE L'ESCADRON 634 DE JONQUIÈRE

Revers de 7-5 devant les Régents

Les Elites ne profitent pas de l'incident MacKay

par Paul-Armand Girard

JONQUIERE (PAG) — Tombeurs des Elites de Jonquière par la marque de 7-5, hier après-midi, au Palais des sports, les Régents de Laval-Laurentides-Lanaudière peuvent remercier leur bonne étoile d'avoir glané deux autres précieux points au classement du circuit provincial de hockey de développement midget AAA.

En fait, et cela survient souvent chez les formations sportives qui sont habituées au succès, les Régents ont réussi à se sortir sans coup férir d'une périlleuse situation à la fin de la période médiane.

Dans un premier temps, les Régents se sont retrouvés dans l'embarras à la 18e minute lorsque Michael MacKay a été chassé de la rencontre par l'officiel, à la suite d'un sévère assaut aux dépens de Pascal Lévesque, des Elites. Obligés de se défendre en infériorité numérique durant les cinq minutes ultérieures, les Régents ont vu l'officiel doubler la mise quelques instants plus tard en leur décernant une pénalité mineure additionnelle.

Alors que tous croyaient que les carottes étaient cuites chez les Régents, que leurs rivaux s'accommoderaient de cette situation pour rompre l'égalité à cinq bûts partout, une pénalité infligée à Yannick Perron (à 19 mn 06 s) a sabordé en quelque sorte le charme de cette séquence qui s'annonçait heureuse!

En fait, les Elites n'ont rien fait qui vaille par la suite. A un point tel que ce sont les Régents qui ont inscrit les deux seuls buts au cours de la troisième période, par l'entremise de Jean Thérroux (à 4 mn 08 s) et de Marc Rivest (à 8 mn 42 s), afin de quitter le Palais des sports en emportant avec eux une autre victoire.

Antérieurement, les Elites avaient pourtant entrepris de belle manière la période initiale en se forgeant une priorité de 2-1. Grâce à la première réussite de la saison pour Simon Harvey et au but de Christian Fortin à la 18e minute de jeu. La réplique des Régents fut l'oeuvre de Philippe Trudeau.

En période médiane, avant que survienne l'incartade de Michael MacKay, l'auteur d'une cote de huit sur dix pour son attaque sournoise envers Lévesque, selon l'officiel, les buteurs se sont escrimés à prendre les gardiens en défaut.

Chez les Elites, Yannick Maltais, Frédéric Michaud et Sébastien Coll ont touché la cible, tandis que les Hugo Boisvert, Eric Bellemarre, à deux reprises, et Martin Poitras ont déjoué Mario Caron à tour de rôle.

Pour l'ensemble de la rencontre, les Régents ont dominé 34-29 au chapitre des tirs au but.



ATTAQUE — La deuxième période de la rencontre Régents-Elites fut fertile en rebondissements, hier après-midi, au Palais des sports. Pas moins de sept buts furent comptés par les deux équipes au cours de cette période.

(Photo Rocket Lavoie)



Gilles Desjardins
Représentant des ventes

ALMA TOYOTA

...vous a à coeur

630, ave du Pont Sud, Alma
TEL. BUR.: 668-0195

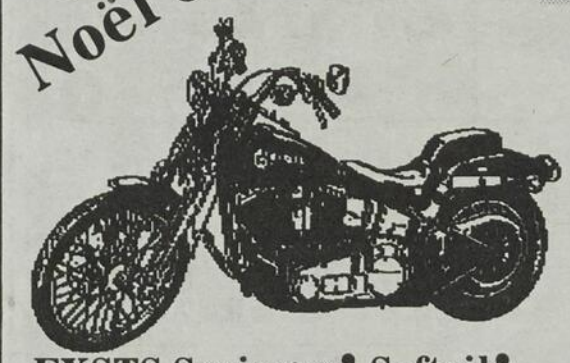
MOTOR HARLEY-DAVIDSON CYCLES

PRÉSENTATION HARLEY-DAVIDSON 1993

MOTOR HARLEY-DAVIDSON CYCLES

Suggestion de cadeau de Noël en magasin

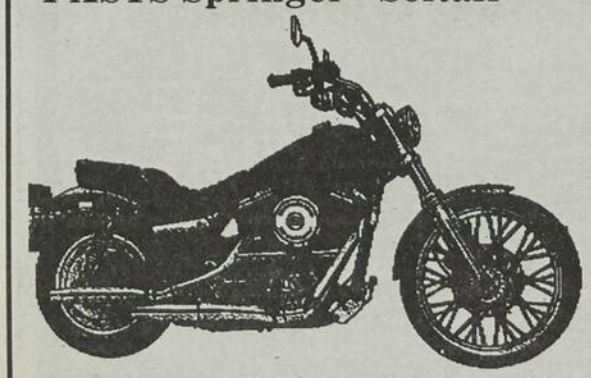
Samedi 21 novembre 13hrs
Venez voir le nouveau Dyna Wide Glide
Le Nostalgia et les autres



FXSTS Springer• Softail•



Nouvelle salle de montre en atelier



FXLR Low Rider• Custom

Êtes-vous mûr pour un changement?

Heures d'ouverture:
Lundi au mercredi de
8h00 à 17h00
Jeudi, vendredi:
8h00 à 17h00 et
19h00 à 21h00
Samedi 9h00 à 16h00

NJN Motosport
SAINT-PRIME
450, Principale, G0W 2W0, 251-4830

Hockey bantam

Les Aiglons surprennent les Saguenéens

CHICOUTIMI (DB) - Une défaite des Saguenéens de Chicoutimi, seulement leur deuxième de la saison, combinée à une victoire des Dynamos de Chicoutimi, a créé une double égalité en tête du classement de la Ligue de hockey bantam développement.

Commençons d'abord par le revers des Saguenéens, subi aux mains des Aiglons de Lac-Saint-Jean Est, 5-4, en prolongation. C'est un but de Luc Boily, son deuxième de la partie, à 13 secondes du début de la quatrième période, qui a permis aux Aiglons de vaincre les Saguenéens.

Carl Anctil a aussi réussi un doublé pour les Aiglons et Alain Harvey a complété le sommaire. Pour Chicoutimi, Patrice Fortin, Jean-Pierre Côté, Stéphane Laforce et Marc Landry ont marqué.

Dans un autre match, les Elites de Roberval sont bien venus près de décrocher leur première victoire de la saison, mais le sort en a voulu autrement. Les Elites ont baissé pavillon, 3-2, devant les Dynamos de Chicoutimi, qui rejoignent ainsi leurs frères en tête du classement.

Stéphane Piché, Marc-Etienne Hubert et Eric Vandal ont buté pour les vainqueurs, tandis que Johnny Gauthier et Dominique Launière ripostaient pour les Robervalois.

Dans une bataille toute jonquiéroise, le 74 a augmenté son avance sur les Marquis, en l'emportant difficilement par la marque de 5-4. Le 74 doit sa victoire à Yanick Houde, qui a inscrit le but gagnant à 14 m 02 s de la troisième période.

Les autres marqueurs des vainqueurs ont été Martin Tremblay, deux fois, Mario Tremblay, et Michaël Laforêt. Patrick Desbiens a connu tout un match pour les Marquis avec trois buts. Sébastien Simard a complété le pointage.

Le National de La Baie s'est accroché à son sixième rang en battant difficilement ses poursuivants, les Loups de Mistassini, par la marque de 6-5. Yan Simard et Eric L'Heureux ont réussi chacun deux buts pour les Baieriverains. Frédéric Belley et Yannick Barbeau ont aussi marqué pour les gagnants, tandis que Luc Simard, deux fois, Mathieu Savard, Martin Desrosiers et Hugues Lemieux répliquaient pour les Loups.

Atome

Les Aiglons de Lac-Saint-Jean Est ont rejoint le National de La Baie au premier échelon du classement de la Ligue de hockey atome développement, grâce à une victoire de 6-2 sur les Dynamos de Chicoutimi.

Six joueurs ont marqué les buts des Aiglons: Claude Bergeron, Marc Voyer, Marc Villeneuve, Yannick Guay, Jean-Philippe Brassard et David Simard. Pour les Dynamos, les marqueurs ont été Francis Gagnon et Mario Lemieux.

Dans l'autre partie, l'Atome 86 de Jonquière a fourni un bel effort collectif pour vaincre les Saguenéens de Chicoutimi, par la marque de 5-3. Yannick Dallaire, Mathieu Simard, Jean-François Blackburn, Dominique Dion et Jimmy Dallaire se sont occupé de la production des vainqueurs. Guillaume Fillion, Jonathan Savard et David Corneau ont répliqué pour les perdants.

Tennis en Nouvelle-Ecosse

Sébastien Lareau poursuit sa route

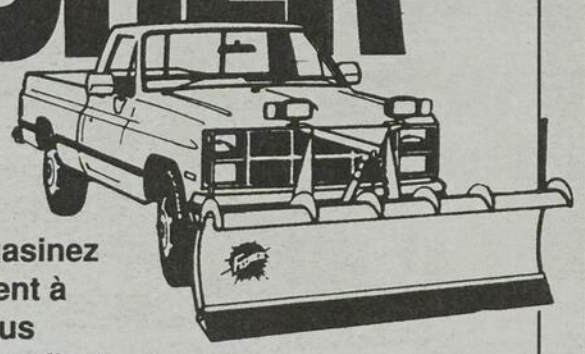
DARTMOUTH, Nouvelle-Ecosse (PC) — Le septième favori Sebastien Lareau, de oucherville, est revenu de l'arrière pour disposer de l'Américain Kenny Thorne, troisième tête de série, 6-7 (3-7), 7-6 (7-4) et 6-4, hier, pour atteindre la finale du tournoi de tennis BMW Challenger qui se déroule à Dartmouth, en Nouvelle-Ecosse.

Lareau s'est servi de sa supériorité au service et à la volée pour surprendre Thorne au terme d'un match qui a duré deux heures et 15 minutes.

En finale, Lareau fera face à l'Américain David Kass, tombeur du deuxième favori Robbie Weiss en deux sets de 7-5 et 7-6 (7-5).

«C'est une grande victoire pour moi», a commenté Lareau qui a créé la surprise, vendredi, en éliminant le premier favori Andrew Sznajder 6-3 et 6-4 en quarts-de-finale.

EXIGEZ FISHER



Si vous magasinez un équipement à neige, ne vous contentez pas d'une imitation!

Seul FISHER peut vous fournir le couteau réversible sur les lames de 6 1/2 à 9 pieds.

SUSPENSION TURCOTTE

S'engage à bien vous servir, tout comme

FISHER

SUSPENSION TURCOTTE

Chicoutimi	Alma
1600, boul. Tadoussac	970, ave Bombardier Parc industriel
543-0769	668-4501

VENTE

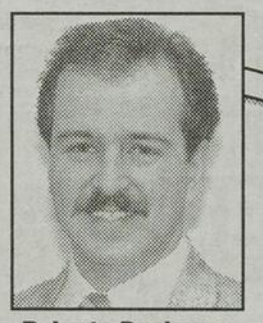
Nouvelle administration Chez Alma Yamaha



Dominic Tremblay co-prop.



Sylvain Houle co-prop.



Roberto Duchesne Directeur des ventes

Habit de motoneige tout cuir modèle 93 - 2 pièces

SPÉCIAL 535$

Housse de motoneige pour la plupart des modèles

SPÉCIAL 64,95$



VISIÈRE

SPÉCIAL 14,95$

Caisse d'huile pour motoneige et autres

Yamalube 2 caisse de 12 litres

SPÉCIAL 46,95$

Alma Yamaha

HEURES D'OUVERTURE:
Du lundi au vendredi de 8h30 à 21h00
Samedi de 9h00 à 17h00

1715, du Pont Sud - ALMA - 662-5902 Fax: (418) 668-7425

Wawanesa: d'un petit village à la grandeur du pays.

—PUBLI-REPORTAGE—

Wawanesa est aujourd'hui l'une des plus importantes compagnies d'assurance générale du Canada.

Partie de rien, l'entreprise n'a cessé de grandir grâce à la qualité de ses services, l'éventail des produits offerts et la stabilité d'une saine administration toujours au fait des besoins d'aujourd'hui en fonction de l'avenir.

Tout a commencé en 1896 à Wawanesa, un petit village sur la rivière Souris, dans le sud-ouest du Manitoba. Ce centre agricole prospère avait pris pour nom le mot Cri qui veut dire: «Là où l'oie sauvage vient se reposer».

La mutuelle d'assurance Wawanesa fut créée lorsqu'une vingtaine d'agriculteurs entreprenants, qui avaient beaucoup de difficultés à trouver de l'assurance, contribuèrent 20$ chacun pour fonder la Compagnie. À la fin de la première année d'opérations, Alonzo Fowler Kempton, un des fondateurs en charge, rapportait à ses membres un excédent de 5,96$.

Monsieur Kempton acquit vite la réputation d'un homme d'affaires entreprenant et généreux, soucieux du bien-être collectif. Il entreprit même d'aller vendre des polices Wawanesa dans d'autres coins des Prairies canadiennes, en voiture et à cheval.

En 1900, il y avait trois employés, y compris Kempton. Et même si les polices étaient rédigées à la main, la Compagnie était déjà reconnue comme assureur de propriétés et de matériels agricoles.

Par la suite, Wawanesa offrit d'assurer les résidences, les écoles et les églises de plusieurs autres villes et villages du Manitoba.

Éventuellement, un représentant itinérant fut chargé de développer les activités de la Compagnie dans les régions qui forment aujourd'hui la Saskatchewan et l'Alberta. En 1920, Wawanesa s'installait en Colombie Britannique.

Tout au long des années 20, de terribles incendies ravagèrent les exploitations agricoles, mettant à l'épreuve la jeune entreprise. En réponse, les assurés se cotisèrent pour couvrir les pertes. Forte d'une telle solidarité, Wawanesa put non seulement poursuivre sa croissance, mais aider d'autres mutuelles des Prairies et de l'Ontario. Par après, 10 compagnies fusionnèrent avec Wawanesa.

En 1926, les administrateurs jugèrent qu'il était temps d'élargir les assises de l'entreprise. Et tandis que l'Ouest canadien accueillait Wawanesa, la Compagnie obtenait en 1929 une charte fédérale lui permettant d'opérer à l'échelle du Canada.

En 1930, deux nouveaux bureaux régionaux de division ouvraient leurs portes, à Vancouver et à Toronto, alors que la Compagnie assurait désormais l'automobile. L'année suivante, c'était au tour de Montréal, puis en 1935, à celui de Moncton au Nouveau-Brunswick.

Dans les années 30 et 40, la croissance de Wawanesa se poursuivit avec l'introduction de produits et de services innovateurs qui, tout en consolidant les acquis, assurèrent son expansion au cours des années 50. En 1960, suite à de nombreuses demandes, La Compagnie mutuelle d'assurance-vie Wawanesa était incorporée.

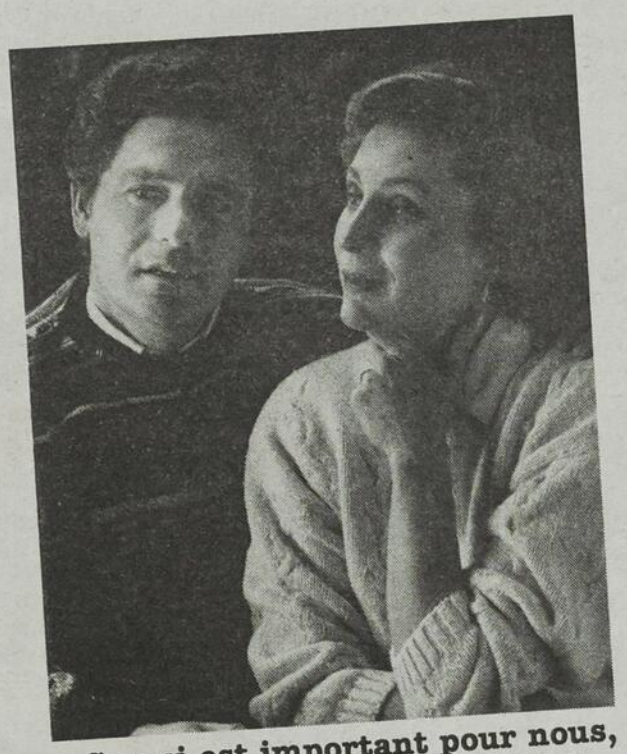
Depuis, l'essor de l'entreprise s'est accéléré au fur et à mesure de l'expansion de l'industrie des marchés.

Aujourd'hui, grâce à la stabilité de gestion qui constitue la clé de sa réussite, Wawanesa dispose d'un avoir dépassant le milliard et offre une stabilité financière qui fait la fierté de ses assurés et de ses employés.

De petite compagnie à grande entreprise, Wawanesa figure parmi les grands de l'industrie des assurances du Canada.

Wawanesa est présente au Québec depuis plus de 60 ans et compte quelque 50 bureaux de vente et de services, d'Aylmer à Sept-Îles et de Sherbrooke à Rouyn, en passant bien sûr par votre région.

Vous y trouverez l'assurance-auto et l'assurance-habitation qu'il vous faut, adaptées à vos besoins, et toujours un service de représentants-conseils professionnels, attentifs et avisés.



« Ce qui est important pour nous, c'est d'avoir l'esprit tranquille. »



« Et c'est ce qu'on a avec Wawanesa, c'est sûr! »



« C'est une compagnie fiable et solide. - Ça prend pas de temps pour obtenir le règlement de nos réclamations. »



« Ça fait dix ans qu'on est avec eux. - Depuis qu'on a acheté notre maison. »

WAWANESA ASSURE VOS BIENS...BIEN!

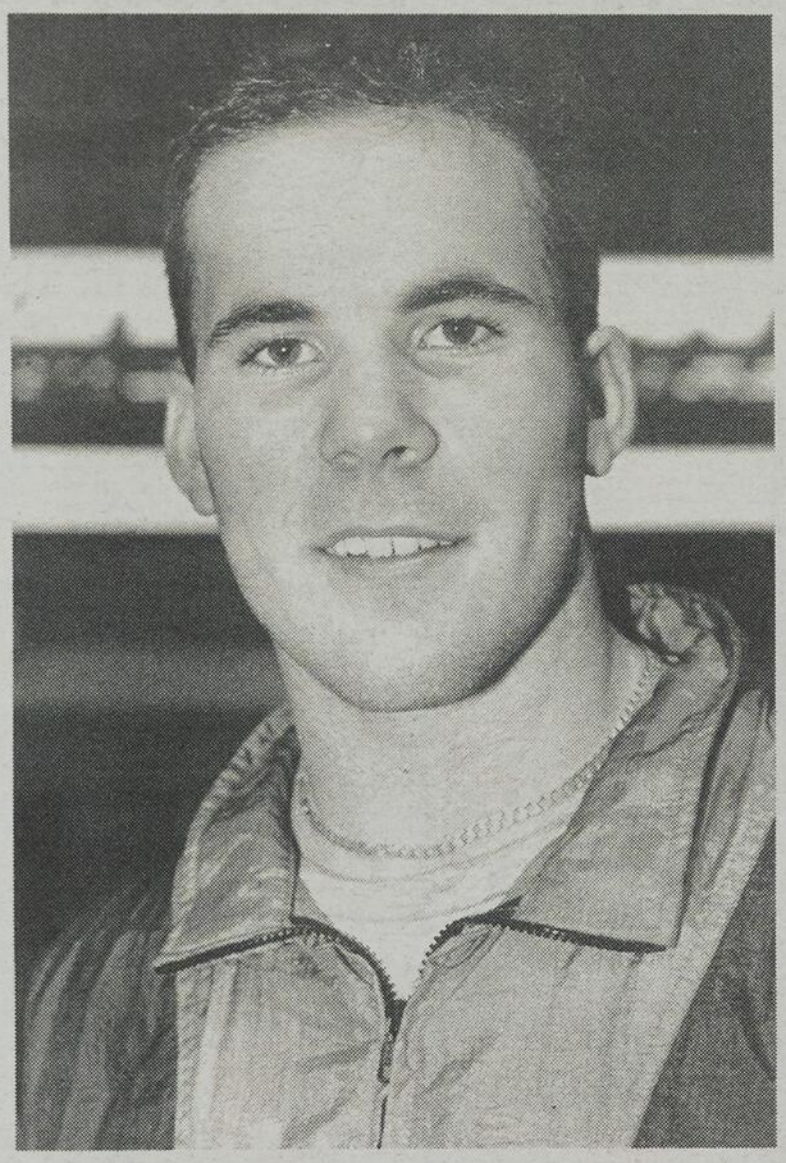
Wawanesa l'un des importants assureurs d'*autos* et de *maisons* au Québec offre des *modalités de paiement* souples et pratiques.

Wawanesa est partout au Québec. Pour tout renseignement, sans obligation, appelez le bureau de vente Wawanesa de votre région:

Wawanesa

CHICOUTIMI: 543-7791 Carrefour de Chicoutimi, 1915, boul. Talbot
ALMA: 662-2429 496, av. du Pont Nord **JONQUIÈRE: 695-7605** 3600, boul. Harvey

© 1992, La compagnie mutuelle d'assurance Wawanesa. Fondée au Canada en 1896.



MARTIN LAMARCHE... a quitté l'équipe, insatisfait de son utilisation. Comme Rony Valenti, il s'accorde une semaine pour réfléchir sur son avenir avec l'équipe.

«Les années 90», dit Canale

Insatisfaits, Lamarche et Valenti quittent l'équipe

CHICOUTIMI (DB) - Martin Lamarche et Rony Valenti, deux joueurs de 17 ans, ont quitté les Saguenéens, hier, question de s'allouer une semaine de réflexion. Les deux «convalescents» méditeront sur leur avenir avec l'équipe.

Ils partent au moment même où les locaux tentent de repartir sur de nouvelles bases. La rencontre de la semaine dernière entre joueurs, entraîneurs et membres de la direction a servi à laver le linge sale et à mettre tout le monde au même diapason.

Au lendemain d'une défaite de 6-2, encaissée aux mains des Voltigeurs de Drummondville, Joe Canale a voulu expliquer qu'il ne s'agissait pas d'une tempête et que les plans de son club ne s'en trouvaient pas du tout ébranlés.

«Ce sont les années 92», a-t-il ironiquement lancé. «Les années des comptes de dépenses, des cartes de crédit, avec moins d'heures d'école et moins de vie familiale. Des années où c'est plus facile pour un jeune de trouver une porte de sortie.»

Canale respecte la décision de ses deux joueurs, mais de toute évidence croit qu'ils ont choisi la voie la plus facile. Surtout dans le cas de Valenti, qui a pris sa décision après avoir été retranché de l'alignement vendredi. Pour un joueur recrue, à 17 ans, il n'y a rien de dramatique à manquer un match sur 70.

Martin Lamarche a toujours été un des favoris de Canale. L'an dernier, à 16 ans, le gros attaquant était un joueur d'avenir dans le tête de son entraîneur. «Martin a une bonne attitude, dit Canale. On ne peut être déçu d'un joueur de 17 ans,



Denis Bouchard

il a eu des hauts et des bas comme l'ensemble de l'équipe.»

Des années difficiles

Il est évident que Canale trouve qu'il est devenu difficile de «coacher» en 1992. «Les gars lâchent facilement», répète-t-il.

En tout cas, selon Canale, il n'est pas dans les intentions de l'organisation de se mettre à genou pour prier le retour de ses deux joueurs. «La direction est ici pour quatre ans et pose des gestes qui auront des impacts à long terme.»

«Il n'y a pas de panique à bord, insiste Canale, nous voulons que tout le monde travaille. Ceux qui n'étaient pas disposés à le faire sont allés réfléchir.

Quand on lui demande où se passera le temps de réflexion de Lamarche et Valenti, Canale se fait cinglant.

«Ah, répond-il, je ne sais pas. Quand c'est le temps de venir jouer à Chicoutimi, les études sont importantes, les parents se montrent très soucieux. Mais quand on ne joue pas, il semble qu'on s'en balance!»

Visite des Harfangs

Les Saguenéens ont suffisamment d'effectifs entre les mains pour présenter des alignements complets. «Surtout, ajoute Canale, que les jeunes n'aiment pas jouer à quatre trios.»

Tempête ou pas, panique ou pas, retour ou pas, les Saguenéens ont une réalité à affronter, les Harfangs de Beauport, cet aprè-midi, à 16 h 30, au centre Georges-Vézina.

«Les Harfangs, estime Canale, sont exactement dans la même situation que nous. Ils luttent pour une place dans les séries, alors qu'ils croient avoir une équipe supérieure à ce que leur fiche ne l'indique.»

«Au début de la saison, se souvient Canale, plusieurs observateurs plaçaient Beauport premier ou deuxième de notre division.»

Les Beauportois tentent aussi de sortir de leur torpeur. Avec leur nouvel entraîneur Joe Hardy, ils ont démontré plus de vigueur que sous le règne d'Alain Chainey, mais les résultats ne sont pas toujours satisfaisants.

Pour ce match, les Saguenéens enverront devant leur forteresse la recrue Eric Fichaud.

«Je m'attends au meilleur match des deux équipes jusqu'à maintenant», a conclu Canale.

Hockey pee wee

Mais qui donc va arrêter le National?

par Paul-Armand Girard

JONQUIERE (PAG) — Le National de La Baie, le meneur intouchable depuis le commencement des hostilités au sein du circuit de hockey pee wee, a ajouté une autre victime à son palmarès fort bien garni, hier, en prenant la mesure des Orioles de Jonquière par la marque de 4-1.

Le National, qui fait flèche de tout bois, a donc remporté une treizième victoire en quatorze matches, l'autre rencontre s'étant terminée sur un verdict nul. Dave McNicoll, Eric Bélanger, Steeve Gagné et Jean-Philippe Gagné ont assumé la productive offensive du National lors de ce rendez-vous en sol jonquiérois. Jérôme Blackburn a évité le jeu blanc aux Orioles.

Entre cousins

A Chicoutimi, le duel entre cousins, en l'occurrence les Dynamos du secteur nord et les Saguenéens, n'a pas réussi à déterminer de maître à l'issue des trois périodes de jeu. Les équipes en présence ont dû se contenter d'un verdict à cinq buts partout.

Philippe Lavoie et Jean-François Turcotte, chez les Dynamos, et Etienne Guay, chez les Saguenéens, ont néanmoins eu la distinction d'enregistrer deux buts chacun au cours de la rencontre. Les auteurs des autres buts furent Maximne Lavoie, chez les Dynamos, Pascal Gauthier, Alexandre Boutin et Luc Langlais en faveur des Saguenéens.

Gain des Aiglons

A Alma, les Marquis de Jonquière ont livré une chaude lutte aux Aiglons avant de s'avouer vaincus par la marque de 6-5. Chez les Almatois, six marqueurs différents sont parvenus à prendre en défaut le gardien jonquiérois. Nommément, Marc Fortin, Sébastien Renaud, Dany Privé, Michael Villeneuve et Frédéric Boily.

Chez les Marquis, Steve Rathé et Sylvain Bouchard ont produit deux buts chacun, et Marc Dallaire a fermé le sommaire.

D'autre part, trois rencontres sont au programme du circuit, aujourd'hui.

Les Saguenéens visitent les Marquis, à 11 h 40; les Dynamos de Chicoutimi, secteur nord, sont les hôtes des Orioles de Jonquière, à 15 h 30; et le National de La Baie accueille les Aiglons d'Alma, à 16 h.

«Les joueurs sont distraits»

— Dany Beauregard

CHICOUTIMI (DB) - «S'il y a encore des joueurs qui ont des crottes sur le coeur, c'est qu'ils n'ont pas été honnêtes, lors de notre meeting, la semaine dernière.»

Vétéran de trois années, qui est arrivé chez les Saguenéens au début de la plus belle saison de l'histoire, il y a deux ans, Dany Beauregard préfère plutôt croire que l'esprit est sain dans le vestiaire que de se laisser gagner par des idées noires.

Le centre du premier trio des Chicoutimiens ne croit pas que le moment laborieux que traverse l'équipe ait quelque chose à voir avec l'an dernier. «Nous nous sommes dit qu'il fallait se regarder avant de chercher chez les autres joueurs.»

Selon Beauregard, qui a participé au camp d'entraînement du Canadien en septembre, les Saguenéens repartent bel et bien sur de nouvelles bases et quelques matches seront nécessaires pour s'ajuster au nouveau style de jeu.

«Il ne faut pas nous juger d'après le match de vendredi», implore-t-il.

Beauregard constate qu'il est devenu difficile de se motiver pour des vétérans comme lui, Saint-Jacques et Paradis, après avoir vécu une année de rêve il y a deux ans, en se rendant au tournoi de la coupe Memorial. «Cependant, dit-il, nous avons pris goût à la victoire et c'est ce que nous voulons revivre.»

Quand il analyse calmement les effectifs, Beauregard est convaincu que les Saguenéens devraient avoir plus de victoires à leur fiche qu'ils n'en ont jusqu'à maintenant. «Les deux premiers trios peuvent se distinguer contre toutes les équipes de la ligue et nos joueurs recrues sont en train de faire la preuve qu'ils ont leur place.»

Ce dernier a aussi observé que les quatre trios ne battaient pas à la même mesure. «Quand un trio va bien, il y en a un autre qui relâche. J'ai hâte que tout le monde fonctionne en même temps.»

Selon lui, il n'est pas question que les Saguenéens pensent en fonction de l'an prochain, parce qu'il sera trop tard pour quelques joueurs. «Il appartient aux vétérans de montrer le chemin à suivre», dit-il.

Il reconnaît que les piliers de l'équipe sont dans un cercle vicieux. Parce que l'équipe ne va pas bien, ils veulent trop en faire. En voulant trop en faire, ils précipitent leurs gestes, ce qui ne résulte en rien. En ne marquant pas, l'équipe ne gagne pas.

Beauregard admet aussi qu'il est très difficile d'attirer toute l'attention des joueurs. «Il y a tellement de choses à faire autour du hockey, que les joueurs sont distraits.»

Malgré la résistance du gardien Dominic Savard

Les Couguars trébuchent devant les Gaulois

LA POCATIERE (PAG) — Les Couguars du cégep de Chicoutimi ont échoué une nouvelle fois dans leur quête de vaincre une équipe avantageusement positionnée au classement du circuit de hockey collégial majeur, en pliant l'échine par le pointage de 4-2 devant les Gaulois du cégep de La Pocatière, hier soir.

En ce qui concerne l'entraîneur-chef des Couguars, Gil-



Paul Armand Girard

bert Paiement, il est de plus en plus évident que ses protégés souffrent de certaines carences au domaine de la confiance. «Ce résultat est désolant. Car, dans l'ensemble, ce fut une bonne rencontre.

Du moins jusqu'en troisième période», a-t-il expliqué au cours d'une conversation téléphonique.

Effectivement, les Couguars ont joué le match à parité en compagnie de leurs opposants jusqu'à surviennent deux ou trois petites bévues qui dépeignent fort bien les difficultés des Couguars à aligner une série de victoires cette saison.

«Les Gaulois ont inscrit les deux buts qui, finalement, devaient faire pencher la balance en leur faveur par suite d'échappés, de raconter Gilbert Paiement. Curieusement, nous avons eu les mêmes occasions. Malheureusement, nous n'avons pas marqué.»

Fort louangeur envers son gardien Dominic Savard qui, tout le long de la rencontre, a multiplié les arrêts devant les attaquants des Gaulois, Gilbert Paiement a cependant souhaité que finissent les balades vers La Pocatière.

«C'est la troisième fois que nous échouons ici depuis le commencement de la saison. Sans enlever du panache à la victoire des Gaulois, j'ai hâte qu'ils nous rendent visite», a-t-il dit en relevant les caprices du calendrier.

Quant à la perspective de voir ses protégés s'opposer aux Faucons à Lévis-Lauzon, ce soir, l'entraîneur-chef des Couguars a convenu que le rival sera de taille. De très forte taille.

«Qui sait ce qui surviendra? C'est peut-être là que nous parviendrons à arracher la victoire que nous désirons tant. Et puis, ce serait merveilleux et tonifiant à la fois», a-t-il répondu.

Stéphane Ouellet, en période initiale, et Dominic Fontaine, tard en troisième période, ont marqué les buts des Couguars.

Match décalé

Initialement prévu en après-midi, le match Couguars-Gaulois fut décalé en soirée. Conséquemment, toute la planification antérieure est devenue lettre morte.

«Nous devions assister à la rencontre Rangers-Nordiques au Colisée, samedi soir.

Au lieu de voir à l'oeuvre ces deux équipes de la LNH, nous avons été obligés de nous exécuter sur la patinoire des Gaulois», de souligner Gilbert Paiement...

Steeve Bouchard et Alan Keer, les nouveaux venus au sein des Couguars, ont participé à la rencontre, hier soir. Gilbert Paiement a rappelé que la patience était de mise à leur sujet.

Après une longue inactivité, ce n'est pas aisé de retrouver la forme rapidement», a-t-il précisé... Les Couguars présentent maintenant une fiche de six gains, contre six revers, et deux verdicts nuls, en quatorze rencontres régulières...

Quant aux Gaillards du cégep de Jonquière, vaincus par la marque de 13-2, à La Pocatière, il y a deux jours, ils accueilleront ces mêmes Gaulois, vendredi soir, à 20 h 55, au Foyer des loisirs de Jonquière...



DOMINIC SAVARD... a réalisé plusieurs arrêts importants face aux Gaulois de La Pocatière, hier soir. Malheureusement ce ne fut pas suffisant pour assurer le succès aux Couguars.

TERCEL 93
198$*
par mois
0$ d'acompte
Transport et préparation compris

PAS DE CACHETTES!

*TPS: 13,86 $ et TVQ: 16,95 $ en sus pour un total de 228,81 $. Programme de location à long terme de Solution Toyota de 48 mois/96 000 km; utilisation excédentaire de 4¢/km pour la Tercel S modèle EL46DK-AA. Bail avec option d'achat: seuls le premier versement de 228,81 $ et un dépôt de sécurité remboursable de 250,00 $ sont exigés, pour un total de 478,81 $. Sur approbation de Toyota Crédit Canada Inc. Offre de durée limitée chez les concessionnaires Toyota participants. PDSF Tercel S modèle EL46DK-AA 9 098 $ à l'achat. Taxes, transport et préparation en sus.



Association des concessionnaires du Saguenay-Lac-St-Jean, vos experts-qualité

Rocoto TOYOTA
1540, Route 170, Chicoutimi
549-5574

TOYOTA ALMA TOYOTA
630, ave du Pont Sud, Alma
Lac-St-Jean
668-0195

ST-FÉLICIEN TOYOTA INC.
766, boul. Sacré-Coeur, St-Félicien
679-1984

TU M'ÉPATERAS TOUJOURS!

Hockey junior

Falardeau retrouve la bonne voie

par Paul-Armand Girard

FALARDEAU (PAG) — Les Saguenéens de Falardeau ont mis à une séquence sans victoire en réservant une désagréable surprise aux Jeannois d'Alma, hier soir. Encouragés tout le long du match par les arrêts prodigieux du jeune gardien Carl Gonthier, les Saguenéens ont doublé les meneurs du circuit de hockey junior par la marque de 6-4.

Grâce à ce troisième gain en saison, les Saguenéens se détachent donc des Marquis de Jonquière en prenant possession exclusive du quatrième rang du circuit. Outre les trois buts de Jean-Daniel Bédard, l'arme offensive des Saguenéens au cours de la rencontre, la performance du jeune gardien Carl Gonthier a également retenu l'attention des spectateurs et... des Jeannois.

En effet, les visiteurs se sont butés à un gardien intraitable en de multiples occasions. Rappelé tardivement des Dynamos de Chicoutimi, secteur nord, le cerbère du circuit midget a franchi allègrement et avec succès l'étape de disputer une rencontre dans un circuit supérieur.

Frédéric Harvey, Martin Tremblay et Evans Gauthier ont également contribué offensivement au succès des Saguenéens. Chez les visiteurs, les buts furent l'oeuvre de Patrick Girard, de Sébastien Gaudet, d'Eric Juneau et de Dominique Rivard.

Par suite de cette victoire revalorisante, les Saguenéens tenteront de maintenir le cap victorieux en recevant le GF de Métabetchouan, aujourd'hui, à 13 h.

Dans l'autre rencontre au programme, le National de La Baie visite les Marquis de Jonquière, également à 13 h, mais au Centre sportif de Saint-Ambroise.



SUCCES — Les Dynamos de Chicoutimi, secteur nord, ont donné libre cours à leurs élans offensifs face aux Saguenéens, hier après-midi. Les Dynamos l'ont emporté 8-5.

(Photo Rocket Lavoie)

Midget

Dans la division midget, les Dynamos de Chicoutimi, secteur nord, ont pris la mesure des Saguenéens par le pointage de 8-5. Patrick Lapointe a disputé une rencontre exceptionnelle dans le camp des Dynamos en déjouant le gardien adverse à quatre reprises. Pour sa part, Yannick Tremblay a contribué au gain des Dynamos en inscrivant deux buts. Les autres pointeurs furent Carl Lessard et Alexandre Migneault.

La réplique des Saguenéens fut assurée par l'entremise de Richard Lapointe, auteur de deux buts, Carl Boucher, PASCAL Gobeil et Simon Carrier.

Nouvelles marques

Quant aux Castors de Dolbeau, la formation qui est dirigée oar l'entraîneur Dany Tremblay peut se targuer d'avoir signé deux nouvelles marques à l'issue de leur victoire par le pointage de 7-3 aux dépens des Ambassadeurs de Jonquière, vendredi soir. Dans un premier temps, les Castors ont aligné une dixième victoire d'affilée. Dans un second temps, il s'agissait d'un sept gain consécutif sur une patinoire extérieure.

Au programme dominical du circuit midget, les Castors visitent l'Express à Saint-Félicien (15 h); les Aiglons d'Alma reçoivent les Ambassadeurs de Jonquière (19 h 30); le Royal de Jonquière est l'hôte des Saguenéens de Chicoutimi (18 h 45); et le National de La Baie visite les Dynamos à Chicoutimi, secteur nord (19 h).



André Simard GM
CHEVROLET ALMA OLDSMOBILE
Un représentant à votre écoute
Alain Ruelland
Conseiller
Rés.: 668-5066 Bur.: 668-6165
Fax: (418) 668-2589 Extérieur sans frais: 1-800-463-9887
925, av. du Pont Nord,
Alma, QC, G8B 7B6

SPÉCIAL ski-doo

SAFARI CITATION ÉLECTRIQUE NEUVE



1995.00$ + TAXES

Tundra 15 x 124 SPÉCIAL 2795.00$ + TAXES



Tundra LT 15 x 139 SPÉCIAL 2995.00$ + TAXES

SPÉCIAL DE LA SEMAINE
Habit tout cuir "Angora" 599$
Habit de cuir et nylon "Angora" 379$
Full Face 74.95$

BOMBARDIER ski-doo
PLUS QUE JAMAIS, CHEZ-NOUS CEST SKI-DOO

USAGÉES: TOUT OFFRE RAISONNABLE ACCEPTÉE
• Mack • Formula Plus
• Cheyenne • Skandic • Safari
• Formula MX • ETC...

L. & L. SPORTS
251, NORMANDIE, RIVIÈRE-DU-MOULIN
549-8195
OUVERT
TOUS LES JOURS
de 8h30 à 17h30
et de
19h00 à 21h00

Réglementation déterminante vendredi

La fusillade sert bien le National de La Baie

par Paul-Armand Girard

ALMA (PAG) — Pour la deuxième fois seulement depuis le commencement de la saison régulière au sein du circuit de hockey junior, l'issue du match entre le National de La Baie et le GF de Métabetchouan, vendredi soir, fut décidée au moyen des tirs de fusillade.

Le National de La Baie l'a finalement emporté par la marque de 6-5, grâce à la complicité de la nouvelle réglementation. En vertu de cette précieuse victoire, les Baieriverains, auteurs de 13 points jusqu'à maintenant, ont resserré davantage le classement.

Les Jeannois d'Alma, quinze points, revendiquent la première position, un point de priorité aux dépens du GF de Métabetchouan.

Les Saguenéens de Falardeau, six points, et les Marquis de Jonquière, détenteurs de quatre points respectivement, ferment le classement du circuit.

Ailleurs, vendredi soir, Eric Juneau a inscrit deux buts et obtenu trois mentions d'aide pour guider les Jeannois d'Alma vers un gain de 11-1 contre les Marquis de Jonquière. Derek Robert a également réalisé le tour de chapeau dans le camp des Almatois.

Les Marquis alignaient pour la première fois Patrice Martin, un ancien porte-couleurs des Castors de Dolbeau que l'équipe jonquiéroise a sélectionné récemment lors du repêchage spécial du circuit.

Chez les marqueurs, Richard Boivin, du National de La Baie, détient maintenant une priorité de dix points aux dépens de Joël Fillion, des Marquis de Jonquière.

Le porte-couleurs du National présente un palmarès de dix-huit buts et de quinze mentions d'aide pour 33 points, contre neuf buts et quatorze mentions d'aide au hockeyeur des Marquis, d'une part, et de François Boivin, également du National, qui a inscrit huit buts et obtenu 15 mentions d'aide jusqu'à maintenant.

En défensive, les Jeannois d'Alma affichent la meilleure moyenne du circuit, en ayant concédé 44 buts à leurs rivaux en onze rencontres régulières.

Prêt auto

11%*

* Voitures neuves et usagées 1 et 2 ans, sujet à changement sans préavis.

Desjardins

PLUS DE 60 VÉHICULES EN INVENTAIRE

1986 Nissan Pick-up 4X4
noire, 5 vitesses.
Cotation: 5500 $
Notre prix: 3950 $

1986 Honda Prelude
rouge, automatique, 84 000 km, originale.
Cotation: 5850 $
Notre prix: 5250 $

1988 Astro GMC Van
6 cylindres, automatique, 5 passagers, 68 000 km, très propre.
Régulier: 9995 $
Spécial: 8950 $

1988 Acura Integra
4 cylindres, 5 vitesses, rouge.
Régulier: 7295 $
Spécial: 6700 $

1989 Civic SI
4 cylindres, 5 vitesses, toit ouvrant électrique, 45 000 km, rouge.
Régulier: 9495 $
Spécial: 8600 $

1989 Toyota Celica GTS
blanche, 4 cylindres, 5 vitesses, 31 000 km, tout équipée, petit bijou.
Régulier: 12 995 $
Spécial: 11 500 $

1990 Dodge Shadow
blanche, 4 portes, 4 cylindres, automatique, air climatisé, 59 500 km, comme neuve, balance de garantie 7 ans ou 115 000 km du fabricant.
Régulier.: 8495 $
Spécial: 7500 $

1991 Civic CX
2 portes, automatique, bas kilométrage, balance de garantie du fabricant 5 ans ou 100 000 km. Nous en avons 2 en main, une blanche et une grise.

1991 Volkswagen Passat GL grise, 4 portes, 5 vitesses, 40 000 km, tout équipée. Plus 4 pneus d'hiver.
Prix de cotation: 17 800 $
Notre prix: 15 500 $

NOUS AVONS EN MAIN 12 VÉHICULES DE
500$ À 2900$
1984 à 1988, venez choisir le votre et négociez le prix

Financement disponible sur place

Léo Automobile Ltée
Votre concessionnaire HONDA
1849, boul. Talbot Chicoutimi
545-1190

PRÉSENTATION DES MODÈLES ARCTIC CAT 1993
VENDREDI LE 20 NOVEMBRE 92 - 19H00

GRANDE PREMIÈRE

Venez voir la toute nouvelle

THUNDERCAT



La motoneige de série la plus rapide au monde

ARCTIC CAT
DES MOTONEIGES DE CLASSE MONDIALE

REPRÉSENTANT DE LA COMPAGNIE SUR PLACE!
UN GOÛTER VOUS SERA SERVI!

PRÉSENTATION DE LA GAMME DE VÊTEMENTS
ARCTIC CAT 93

PRIX DE PRÉSENCE!
PROJECTION DE FILM

DISCO MOBILE AVEC JELLO MUSIQUE

Pour un hiver du TONNERRE

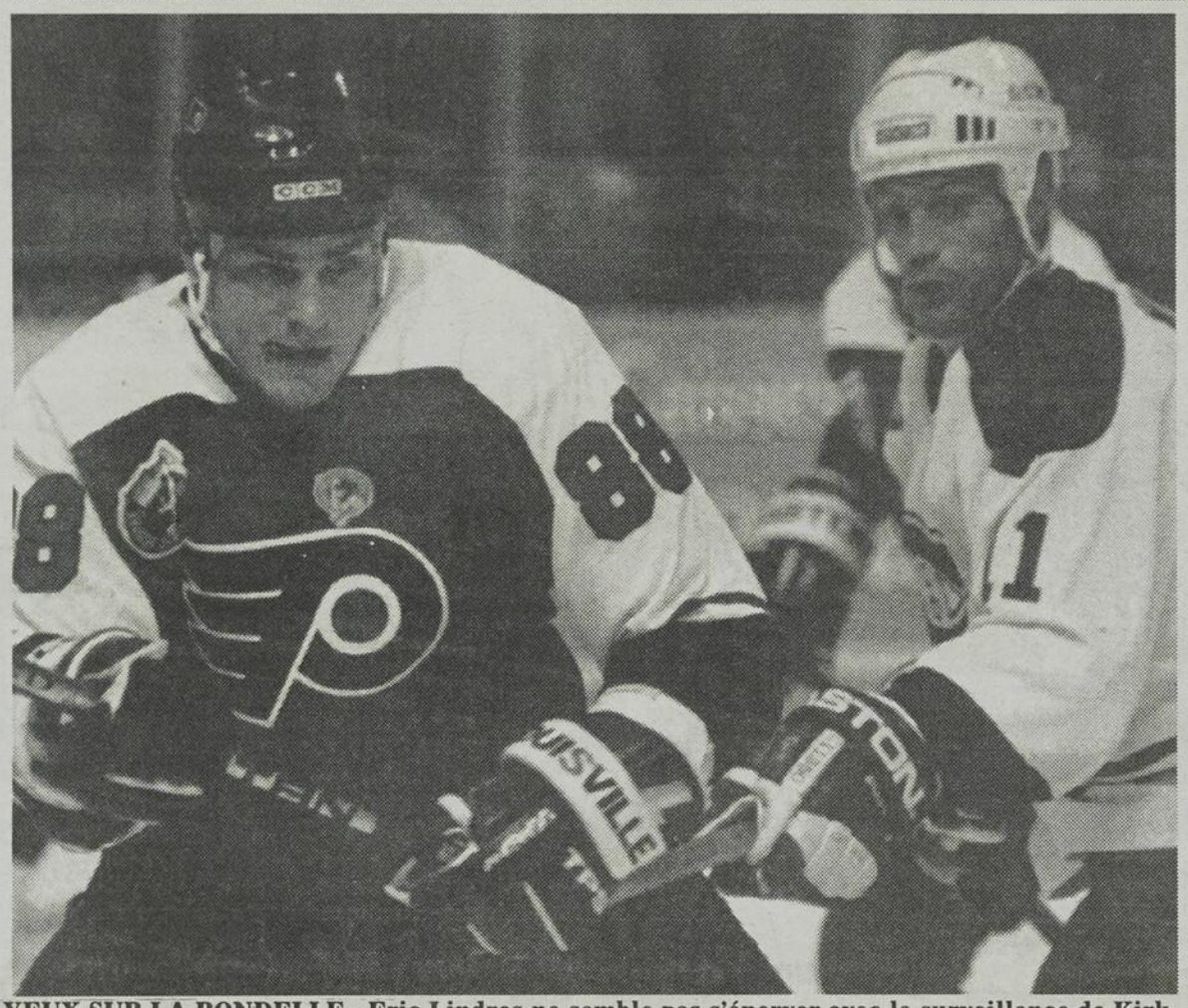
FAUT VOIR DALLAIRE EQUIPEMENT 343-3758

DALLAIRE ÉQUIPEMENT
ST-BRUNO
560, Melançon
343-3758
FAX: 343-2506

Opéré par les Entreprises Germain Dallaire

Le chiffre 13 porte malchance

Les Flyers mettent fin aux réjouissances



YEUX SUR LA RONDELLE - Eric Lindros ne semble pas s'énerver avec la surveillance de Kirk Muller et garde les yeux sur la rondelle.

(Photo PC)

MONTREAL (PC) - Le chiffre 13 n'a pas porté chance au Canadien.

Sa série de matchs sans défaite s'est en effet arrêtée à 12 à la suite de la victoire des Flyers de Philadelphie, qui l'ont emporté 4-3, hier soir, devant 17959 spectateurs, la plus grosse foule de la saison au Forum.

C'est un but de Kevin Dineen à 48 secondes de la prolongation qui a permis aux Flyers de demeurer invaincus à leurs huit derniers matchs (5-0-3) sur la glace du Forum. Dineen a fait dévier une passe de Rod Brind'Amour derrière Patrick Roy. Celui-ci reste toujours sans victoire face aux Flyers puisqu'il présente un dossier de 0-6-6 depuis son entrée dans la LNH.

Le Canadien avait pourtant réalisé un spectaculaire redressement dans ce match marqué par de nombreux placages sévères.

Stephan Lebeau, lors d'un avantage numérique à 14:24, puis Jean-Jacques Daigneault, à 17:24, avaient envoyé les deux clubs en prolongation en marquant en fin de troisième.

Le gardien Dominic Roussel, un Lavallois qui disputait son premier match au Forum, a mérité la victoire. Eric Lindros a aussi eu une part active dans le gain des Flyers en servant plusieurs mises en échec en plus d'orchestrer plusieurs attaques. Il a été de loin le leader de son équipe.

Brent Fedyk, deux fois, et Claude Boivin ont inscrit les autres buts des Flyers. John LeClair a aussi marqué pour le Canadien.

Jeu robuste

De solides mises en échec ont été distribuées en première et Eric Lindros a été l'un des principaux animateurs du côté des Flyers. Le -88' a solidement frappé Todd Ewen et Lyle Odelein le long de la clôture, comme quoi le jeune homme ne choisit pas ses victimes.

Les Flyers ont inscrit les deux seuls buts de l'engagement.

Boivin a profité d'un surnombre pour déjouer Patrick Roy à 2:56, puis Fedyk a enfilé l'aiguille d'un bon tir à 8:58.

En fin de période, Ed Ronan croyait bien avoir déjoué Dominic Roussel d'un tir sur réception.

Mais le gardien des Flyers l'a stoppé à l'aide d'une belle glissade.

Encore Lindros

En deuxième, Lindros n'a pas désarmé. Cette fois, sa victime a été LeClair qu'il a brassé à deux ou trois reprises. Mais LeClair, qui complétait le trio de Denis Savard et d'Ed Ronan, a bien réagi. Ainsi après avoir encaissé une mise en échec sévère de Lindros, LeClair est revenu devant le but pour glisser le disque derrière Roussel à 5:13. Ce but a démontré la belle détermination de l'ailier gauche du Canadien.

Par la suite, Lindros et LeClair se sont retrouvés au centre de la glace et le long des rampes.

A chaque collision, le choc fut violent. Et dire que Lindros n'a que 19 ans.

A Pittsburgh, c'était Lemieux

Mike Recchi joue encore dans l'ombre

MONTREAL (PC) - Mark Recchi semble destiné à jouer dans l'ombre d'un grand joueur.

A Pittsburgh, c'était Mario Lemieux. Pourtant, Recchi a amassé 113 points en 1990-91 même si le -66' n'avait alors participé qu'à 26 matchs. Transféré aux Flyers de Philadelphie en février dernier, le rapide ailier droit doit maintenant vivre avec la présence envahissante d'Eric Lindros.

Qu'à cela ne tienne, il n'en domine pas moins les pointeurs de l'équipe avec 29 points, un rendement qui lui permettait d'occuper le huitième rang du circuit avant les rencontres d'hier.

«Je ne suis pas jaloux, assure-t-il. Il est normal qu'Eric reçoive toute l'attention. C'est un gars très correct qui deviendra l'un des joueurs dominants de la ligue d'ici trois ou quatre ans», ajoute Recchi, qui est un athlète très timide à l'extérieur de la patinoire.

Plutôt Messier

Recchi refuse de jouer le jeu des comparaisons entre Lemieux et Lindros.

Selon lui, la comparaison est injuste.

«Lemieux possède un talent unique que Lindros n'aura jamais. Lemieux est avant tout un fabricant de jeux. Lindros, lui, n'hésite jamais à lancer.

«Je préfère le comparer à Mark Messier», ajoute le patineur originaire de Kamloops, en Colombie-Britannique.

«Son style robuste s'apparente davantage à celui de Messier. Dans les matchs, il aime bien distribuer de solides mises en échec en utilisant son imposant gabarit.»

Jeudi, dans la victoire de 8-5 des Flyers face aux Islanders de New York, Lindros a sonné Steve Thomas dans les derniers instants du match. Pour la première fois de la saison, le public du Spectrum a scandé son nom.

«-Eric, Eric, Eric' pouvait-on entendre dans tout le Spectrum», disait hier Joe Kadlec de l'organisation des Flyers.

Un cirque

Recchi dit ne pas être surpris des succès de Lindros.

«Il était bien préparé après avoir participé à la coupe Canada, aux championnats du monde de hockey junior et aux Jeux olympiques. Il savait à quoi s'attendre.»

L'atmosphère de cirque qui a marqué les premières semaines de la saison à Philadelphie a quand même eu ses effets sur le jeune homme de 19 ans. Mais depuis quelque temps, la situation semble être revenue à la normale dans l'entourage de l'équipe et Lindros donne l'impression de s'amuser enfin.

«Les premières semaines l'ont certainement dérangé, dit Recchi. Mais depuis cinq à 10 matchs, il est beaucoup plus détendu. Ca se voit dans son jeu.»

Les Crazy Eights

Recchi complète un trio avec Lindros et Brent Fedyk, un attaquant que les Flyers ont obtenu des Red Wings de Detroit en début de saison en retour d'un choix de quatrième ronde en 1994. A Philadelphie, on surnomme le trio les -Crazy Eights' puisque Recchi porte le no 8, Fedyk le 18 et Lindros le 88. En 16 matchs, Fedyk a amassé 17 points et les trois joueurs se retrouvent au sommet des pointeurs de l'équipe.

Toujours une attraction

Pas grand-chose à dire le «88»

MONTREAL (PC) - L'homme de 19 millions$ a attiré plusieurs journalistes lors de l'entraînement du matin. Ca n'avait rien à voir avec l'ambiance qui régnait à Québec lors de son récent passage dans la Vieille Capitale. Mais Eric Lindros est aujourd'hui l'attraction numéro un de la Ligue nationale depuis que Wayne Gretzky soigne une blessure au dos et que Mario Lemieux est impliqué dans une histoire de moeurs survenue au Minnesota en début de semaine.

Comme d'habitude, Lindros n'avait pas grand-chose à dire et c'est sur un ton à peine audible qu'il a livré ses quelques commentaires.

Sur sa saison.

«Le plus difficile fut de m'adapter aux nombreux voyages. L'équipe a dû faire plusieurs déplacements au cours des premières semaines. Heureusement, le prochain mois sera moins chargé.»

Sur les médias.

«C'est une chose que je ne peux éviter. J'essaie de faire de mon mieux dans les circonstances.»

Sur Philadelphie.

«Je participe à quelques promotions. Je prête aussi mon nom à des oeuvres de bienfaisance.»

Sur les Flyers.

«L'équipe a connu un départ difficile. Il y a plusieurs nouveaux joueurs chez les Flyers. Il faut apprendre à se connaître.»

Sur les séries.

«Je n'ai jamais raté les séries depuis que je joue au hockey. Les Flyers vont faire les séries.»

Monsieur Lindros, merci.

En bref

MONTREAL (PC) - Bill Dineen est très heureux de l'acquisition de Brent Fedyk que les Flyers ont obtenu des Red Wings de Detroit juste avant le début de la saison. L'entraîneur des Flyers avait déjà dirigé Fedyk à Adirondack, dans la Ligue américaine, et il en a gardé un excellent souvenir. Cette année-là, Fedyk a marqué 40 buts en 66 matchs.

Treize personnes ont fait le voyage depuis l'Ile-du-Prince-Edouard afin d'encourager les Flyers. Ceux-ci ont tenu une partie de leur camp d'entraînement dans les Maritimes.

La direction des Flyers aimerait bien mettre la main sur un solide défenseur ainsi que sur un ailier gauche capable de marquer.

Les Dineen compte trois membres chez les Flyers. Le père Bill dirige l'équipe tandis que Kevin évolue à l'aile droite. Mais il y a aussi Pete Dineen qui agit comme dépisteur.

Les Rangers battus 6-3

Epoustouflant, Hextall a inspiré ses coéquipiers

QUEBEC (PC) - Ron Hextall a été époustouflant devant le but, arrêtant 32 fois la rondelle, pour permettre aux Nordiques de battre les Rangers de New York 6-3, hier, au Colisée.

Hextall a multiplié les arrêts importants, surtout lorsque les Fleurdelisés ont pris les devants 4-2 en deuxième période.

Il leur a permis de résister aux attaques répétées des Rangers qui ont bénéficié d'un surnombre de deux patineurs dès le début de l'engagement final.

Les quelque 14592 spectateurs lui ont accordé une ovation quand il a effectué cinq arrêts de suite en l'espace de quelques secondes.

Motivés, les Nordiques ont ensuite marqué pour la troisième fois de la soirée pendant une attaque massive.

Kerry Huffman a vu sa passe toucher le patin de Brian Leetch et bifurquer dans le but. Martin Rucinsky venait de gagner la mise au jeu face à Mark Messier.

Bill Lindsay, avec son premier, a complété le pointage pour les vainqueurs.

Mats Sundin s'est approché à un match du record d'équipe en méritant au moins un point dans une 18e partie d'affilée. Le Suédois a marqué son 15e but en plus de récolter une passe.

Scott Young, 6e et 7e, et Owen Nolan ont également déjoué John Vanbiesbrouck qui a fait face à 31 lancers. Joe Sakic a été blanchi pour un deuxième match de suite.

Sergei Nemchinov, Joey Kocur et Adam Graves ont assuré la réplique des Rangers qui n'ont pas gagné à leurs quatre dernières sorties (0-3-1).

Action

Les premières minutes du match ont donné le ton à une première période fort mouvementée. Les gardiens ont réalisé de bons arrêts même s'ils ont alloué cinq buts.

Hextall a été plus occupé que Vanbiesbouck, recevant 18 tirs contre 11.

Les Nordiques ont repris les devants à chaque fois que les Rangers ont créé l'égalité.

Sundin a parti le bal en avantage numérique à l'aide d'une puissante frappe.

La réplique des Rangers a été immédiate. Nemchinov a saisi le retour du lancer de Phil Bourque. Hextall s'était déjà commis.

Nolan a fait 2-1 une minute plus tard grâce au travail acharné de Claude Lapointe qui a ravi le disque au défenseur vedette, Brian Leetch.

Joey Kocur a complété la stratégie de Nemchinov au terme d'une descente en surnombre.

Le défenseur Steven Finn s'est fait prendre hors-position en zone centrale.

L'équipe québécoise a marqué de nouveau avec son jeu de puissance. Martin Rucinsky a permis à Sundin de s'échapper partiellement. Le gardien l'a frustré mais Young a fait bouger les cordages du but.

But chanceux

Les équipes ont pris moins de risques en attaque au deuxième vingt. La qualité du spectacle en a souffert.

Les Nordiques ont accru leur avance en désavantage numérique. Young a été chanceux. Il a filé en zone adverse après avoir bloqué le tir de James Patrick.

La passe qu'il a tentée pour Hough a dévié sur Patrick avant de déjouer bêtement le gardien.

Les Nordiques avaient auparavant bousillé une belle occasion avec l'avantage de deux patineurs pendant 38 secondes.

Bill Lindsay, seul à quelques pieds du gardien, avait ensuite raté une chance inouie.

Hextall s'est illustré après le quatrième but des siens. Il a frustré Paul Broten sur une échappée avant de briller aux dépens d'Alexei Kovalev.



PAS PAR LA - Tony Amonte bloque la route au défenseur Alexei Gusarov en se servant de son bâton.

(Photo PC)

«Il nous a gardés dans le match...»

- Pierre Pagé

QUEBEC (PC) - On se réjouissait chez les Nordiques de l'effort collectif en défensive mais on reconnaissait que Ron Hextall avait eu son mot à dire dans la victoire de 6-3 sur les Rangers.

«Je ne dirais pas qu'il s'agit de notre meilleur match sur le plan défensif parce que Ron a dû s'illustrer», a reconnu l'entraîneur Pierre Pagé.

«Il nous a gardés dans le match avec son brio en première période, a-t-il admis. Les gars ont été surpris par la rapidité des Rangers.

«On s'est ajusté rapidement. Nous avons apporté les correctifs requis en montrant aux joueurs quelques séquences vidéo après la période.»

Pagé a noté que la façon dont l'équipe a voyagé cette semaine a joué un rôle important dans le résultat.

«Nous sommes restés à Ottawa et à Pittsburgh après les matchs au lieu de voyager dans la nuit. Ce sont de petites choses qui nous ont permis d'être reposés ce soir (hier), a-t-il prétendu. Les joueurs étaient prêts.»

L'entraîneur a eu de bons mots à l'endroit de plusieurs joueurs, outre Hextall.

Il a louangé, entre autres, le travail des Claude Lapointe, Mats Sundin et Steve Duchesne.

«On se rapproche de notre objectif qui est d'allouer trois buts ou moins par match.

«La principale différence avec l'an dernier, c'est qu'on se raplombe plus vite à la suite de mauvaises séquences. Mais on exige toujours davantage.»

Les Nordiques n'ont subi que deux revers au cours de leurs dix derniers matchs.

Mieux que les Sénateurs

Le Lightning s'en tire bien

(PC) - A mi-chemin de la troisième période d'un match que les Sénateurs d'Ottawa ont perdu 3-1 face aux Maple Leafs de Toronto cette semaine, l'annonceur a informé les amateurs du Civic Centre que le Lightning de Tampa Bay menait 5-0 devant les Rangers à New York.

La foule d'Ottawa a applaudi poliment avant de retomber dans un silence songeur.

Le Lightning de Tampa Bay et les Sénateurs d'Ottawa offrent un contraste frappant pour deux équipes d'expansion alors qu'on approche du premier quart de la saison.

Après 18 matches avant celui de vendredi soir, le Lightning comptait huit victoires, huit défaites et deux matches nuls. L'équipe a marqué 68 buts et n'était qu'à un point du premier rang de la division Norris.

Les Sénateurs revendiquaient pour leur part, toujours avant la rencontre de vendredi, une seule victoire et un match nul lors de leurs 16 premiers matches. Ils dominaient la ligue avec le plus faible total du buts marqués (36) et ils accusent 23 points de retard sur les meneurs de la division Adams.

«Nous devons gagner tous nos matches contre les équipes d'expansion», a expliqué l'entraîneur des Leafs Pat Burns lundi soir, avant d'ajouter, «je peux toutefois vous dire que nous ne remporterons pas tous nos matches contre Tampa Bay.»

Si l'équipe maintient son rythme, le Lightning pourrait compléter la saison avec 74 points, ce qui surpasserait le record d'une formation de l'expansion (73) établi par les Flyers de Philadelphie en 1967-68. A l'époque, la saison comptait 10 matches de moins mais les Flyers avaient l'avantage d'évoluer dans une division composée exclusivement de club de l'expansion.

Avant les matches de vendredi, le Lightning avait accumulé plus de points que Buffalo, Edmonton, Hartford, les Islanders de New York, Ottawa, Philadelphie, St-Louis, San Jose, Washington et Winnipeg.

«Je suis surpris de leur fiche», mentionne Mario Lemieux des Penguins en parlant de Tampa Bay.

«Regardez San Jose l'an dernier et Ottawa cette année.»

Les Sénateurs ont présentement un rythme qui pourrait leur procurer 17 points au terme de la saison de 84 matches, effaçant le record de médiocrité pour une équipe de l'expansion (21 points) appartenant aux Capitals de Washington en 1974-75.

«Tout le monde compare le Lightning et les Sénateurs, mais c'est injuste», a raconté l'attaquant du Canadien Mike Keane à la suite d'une victoire de 4-3 aux dépens de Tampa Bay.

«Les Sénateurs misent sur des jeunes et des joueurs des ligues mineures. Le Lightning compte seulement des joueurs du calibre de la Ligue nationale.»

Les alignements des deux formations reflètent la vision de leur directeur général respectif.

Avec un budget restreint et menottés par les règlements du repêchage de l'expansion de la LNH, Phil Esposito et Mel Bridgman ont emprunté des voies différentes même si les deux équipes ont sensiblement la même masse salariale.

Esposito a concentré son attention sur des joueurs ayant l'expérience de la LNH et des joueurs autonomes, sachant très bien bien qu'il lui fallait un produit de qualité pour gagner les amateurs de Floride.

Bridgman s'est tourné vers les jeunes et les joueurs de caractère pour les Sénateurs, oubliant un ingrédient vital: un marqueur naturel.

Comme le vétéran des Sénateurs Doug Smail l'a souligné récemment: «La différence, c'est Chris Kontos.»

Kontos, un joueur autonome, a marqué 16 buts pour Tampa Bay. Sylvain Turgeon, un marqueur de 40 buts à deux reprises et le principal attaquant d'Ottawa au repêchage de l'expansion, a été limité à cinq buts.

Football scolaire Lac-Saint-Jean

Les Lynx conservent leur titre pour une chanson

ALMA (DB) - Les Couguars du Pavillon Camille-Lavoie ne boiront pas encore cette année dans la coupe Lindsay à cause d'une chanson!

Ils ont été défaits, hier, en finale de la Ligue de football



Denis Bouchard

scolaire cadet du Lac-Saint-Jean, 16-3, par les Lynx du Pavillon Wilbrod-Dufour, qui conservent ainsi l'emblème de l'hégémonie du circuit chez eux.

Il s'agit de la deuxième année consécutive que le scénario se produit: les Couguars gagnent le championnat de la saison régulière et trébuchent en finale face aux Lynx.

Un monument du football à Alma, avec un léger penchant pour les Lynx, René Fleury a raconté que ces mêmes Lynx avaient été piqués au vif après une défaite, cette saison, contre les Couguars, alors que ceux-ci ont fredonné une vieille chanson de Plume Latraverse. Il s'agissait de «ne pleure pas petite fille, ne pleure pas, même si les gens sont méchants», en changeant petite fille par Lynx.

Donc un match plein d'intensité, âprement disputé, dont le pointage n'indique pas tout à fait l'allure de la partie. A trois minutes de la fin, c'était seulement 8-3 pour les Lynx. Les Couguars sont venus bien près de prendre les commandes au troisième quart, mais ils se sont écrasés à la ligne de 15 verges.

Mea culpa

Un peu plus jeunes que les Lynx, parce qu'il n'y a pas de troisième secondaire à Camille-Lavoie, les Couguars peuvent aussi faire un mea culpa, malgré une très belle opposition. Ils ont écopé de trop de punitions, notamment dans les moments critiques.

Les deux formations ont offert une belle qualité de football, ce qui est à l'honneur de leurs entraîneurs et des dirigeants du circuit. Passes, courses, plaqués et stratégies se sont rondement succédés.

Les champions ont su bien utiliser leur bombe, François Williams Tremblay, qui a gagné pas moins de 171 verges de gains en 18 courses. Celui-ci a marqué un touché sur une envolée de 75 verges. Les autres points ont été l'oeuvre de Sébastien Maltais, un touché, Carl Tremblay, une transformation de deux points, et Brian Maltais, auteur d'un touché de sûreté.

Au total, les Lynx ont accumulé 286 verges de gain, dont 197 au sol, alors que les Couguars ont réussi 189 verges de gain, dont 147 au sol. Leur quart-arrière, Mario Thivierge, possède un bras remarquablement puissant et précis.

Dans le camp des Couguars, on a vite fait le post-mortem de la saison. «Nous avons pris trop de pénalités et le match a reflété les trois dernières semaines de la saison, alors qu'il n'y a pas eu de guts aux pratiques», ont dit les entraîneurs.

Concentration

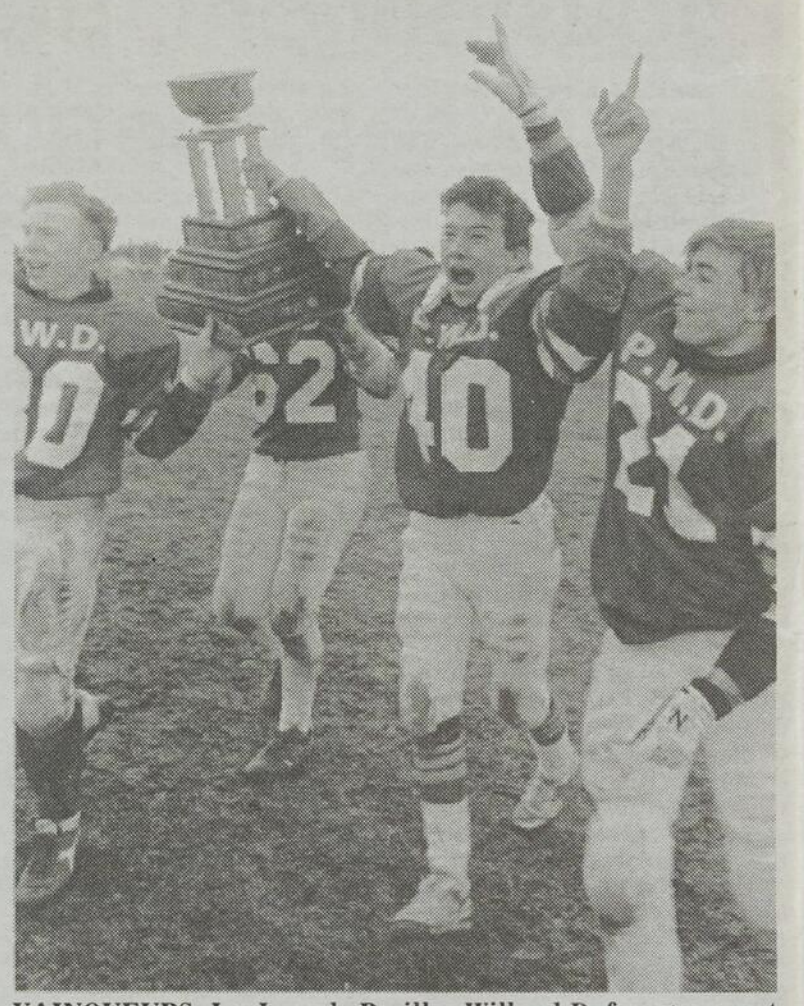
L'entraîneur-chef, Michel Bernier, s'est dit quand même très fier de ses joueurs et que ceux-ci méritaient des félicitations.

«Faut aussi donner le mérite qui revient aux Lynx», a affirmé Bernier, avec beaucoup d'humilité. Celui-ci était surtout déçu d'avoir été victime du même scénario que l'an dernier.

Dans le camp des vainqueurs, Christian Girard a beaucoup apprécié la discipline de ses joueurs et il explique la victoire par leur attitude. «Nous avons toujours insisté sur la discipline et aujourd'hui (hier), les gars ont joué du football mental, laissant de côté leur émotivité.»

Girard a aussi reconnu que ses Lynx avaient toutes les raisons du monde d'être motivés pour ce match.

Il a tenu à rendre un hommage à son homonyme des Couguars en lui signifiant qu'il avait «coaché» une très bonne partie.



VAINQUEURS - Les Lynx du Pavillon Wilbrod-Dufour graveront une autre fois leur nom sur la coupe Lindsay, remise aux vainqueurs des séries éliminatoires de la Ligue de football cadet du Lac-Saint-Jean.

(Photo Steeve Tremblay)

Service de Qualité

SPÉCIAL

MISE AU POINT DE MOTONEIGE

36,95$

Taxes et pièces en sus

FORCE REMARQUABLE
ORIGINAL BOMBARDIER
ROTAX
MOTEUR EXCEPTIONNEL
ULTRA PERFORMANCE
LIGNE EXCLUSIVE
LA FINE POINTE

Venez nous voir, nous avons plusieurs motoneiges usagées en parfaite condition Faites votre offre!

BOMBARDIER ski-doo

SUPER SPÉCIAL BALANCE DE TUNDRA 1991 NEUVES

QUANTITÉ LIMITÉE

TUNDRA 2795$*

TUNDRA LT 2995$*

*Taxes, préparation en sus

MAINTENANT ARRIVÉ FORMULA MX Z 93

Formula MX Z ®

UNE NOUVELLE GÉNÉRATION!

BOMBARDIER ski-doo

PLUS QUE JAMAIS, CHEZNOUS C'EST SKI-DOO.

Pour être assuré d'avoir le meilleur prix... PASSEZ NOUS VOIR!

La Baie Moto Sports Enr. 544-6530

1142, Avenue du Port - Ville de La Baie NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE: de 8h à 21h du lundi au vendredi et samedi de 9h à 12h

Sport et magie se marient bien

Alain Choquette troque la baguette pour la raquette

par Paul-Armand Girard

JONQUIERE (PAG) — Collaborateur associé à l'émission «Ad Lib», et de surcroît à l'animateur Jean-Pierre Coallier, le magicien Alain Choquette a clairement démontré, hier, au Club de tennis intérieur Saguenay de Jonquière, que ses aptitudes ne se limitaient pas seulement à la prestidigitation.

Invité à s'exécuter sur le court à l'occasion de la journée «magie et tennis», un événement organisé afin de recueillir des fonds en faveur de Caroline Delisle, le magicien âgé de 30 ans a écarquillé les yeux de la foule par son jeu articulé et sa maîtrise d'une technique éprouvée.

«Je pratique le tennis trois à quatre fois hebdomadairement au Club de l'Ile des Soeurs, de confier tout d'abord Alain Choquette. Le tennis a toujours tenu une place privilégiée dans ma vie. Je me suis d'ailleurs engagé en compétition régulièrement jusqu'au niveau junior. Par la suite, j'ai déserté en quelque sorte dans le but de me diriger vers le golf.»

Bon golfeur également, «mais il n'est pas question de vous révéler mon handicap, ça c'est un secret», a-t-il signalé avec un sourire en coin, Alain Choquette ne s'est cependant pas reclus dans les méandres du mystère pour expliquer sa présence au Club de tennis intérieur Saguenay, hier.

«Je connais bien Stéphane (Bonneau) et Louis (Cayer), les entraîneurs de Caroline. Après avoir pris connaissance de la démarche qui était projetée afin de lui venir en aide, j'ai accepté d'offrir ma collaboration, a-t-il relaté. Les athlètes de la trempe de Caroline Delisle, à mon avis, doivent être encouragés vers un cheminement heureux de leur carrière. C'est ce qui m'a incité à m'associer à cette journée en sa faveur.»

Magicien

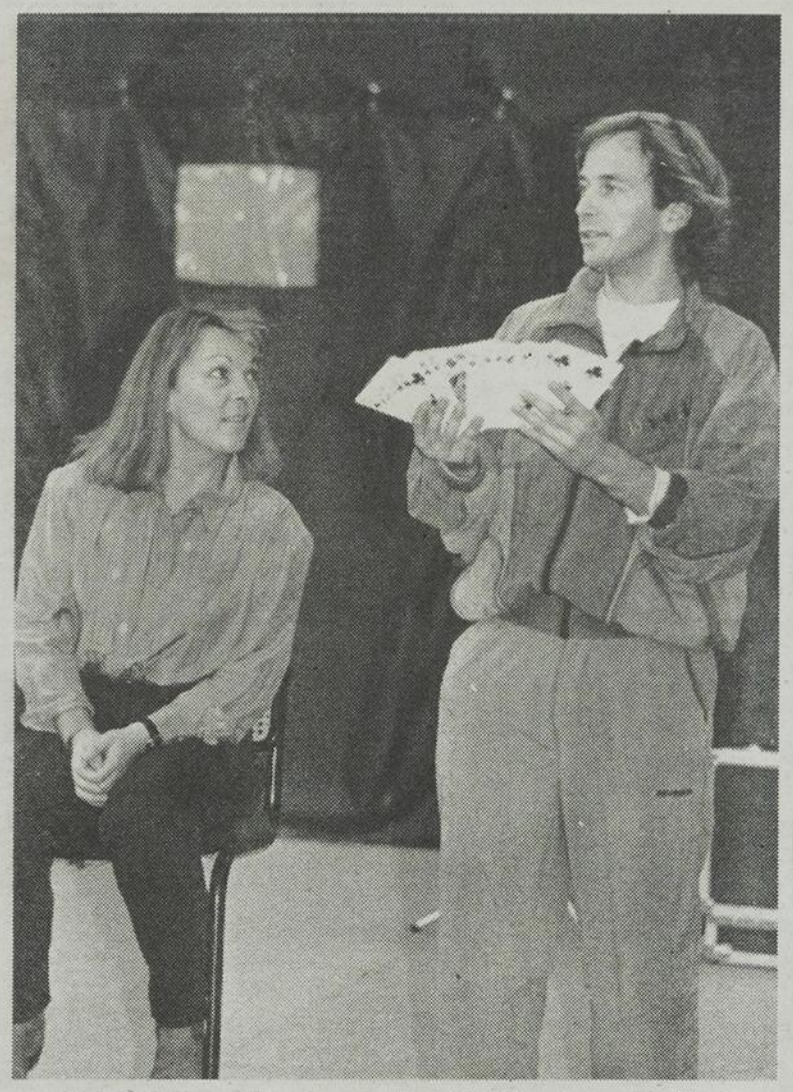
Pour ce qui est de sa profession et du dénouement positif de sa carrière depuis cinq ans, Alain Choquette a fait observer que sa collaboration à l'émission «Ad Lib», incontestablement, lui a permis de se révéler au public québécois.

«Tout cela a pris forme lorsque j'ai présenté à Télé-Métropole un concept de participation personnelle à une émission. Depuis, une joyeuse complicité entre Jean-Pierre Coallier et moi s'est installée. De toutes manières, Jean-Pierre est comme un père pour moi», se hâte de reconnaître Alain Choquette.

Un des rares magiciens à vivre uniquement des fruits de cette profession au Québec, une profession qui commande créativité, originalité et dextérité, Alain Choquette investit donc tout son temps à pourvoir au développement hamonieux de 100 à 150 spectacles annuellement.

«L'an prochain, j'entretiens de gros et de grands objectifs, a-t-il donné à entendre relativement au déploiement d'un spectacle inédit. Ce spectacle sera formé autour d'une approche jusqu'à maintenant inexploitée en magie.

Je mise beaucoup d'espoir au sujet de ce nouveau spectacle dont le coup d'envoi est prévu à l'été 1993», de conclure Alain Choquette.



ATTENTION! — Alain Choquette a déridé et émerveillé la foule par ses prouesses d'un cru magique. **(Photo Jeannot Lévesque**

Circuit professionnel de tennis

Caroline veut en avoir le coeur net

par Paul-Armand Girard

JONQUIERE (PAG) — Agée de 23 ans, détentrice d'un baccalauréat en sciences de la santé de l'Université Oklahoma State, Caroline Delisle n'incline pas encore à modeler ailleurs que dans le monde du tennis sa vie quotidienne.



CAROLINE DELISLE... pose en compagnie de Stéphane Bonneau, son entraîneur. **(Photo Jeannot Lévesque)**

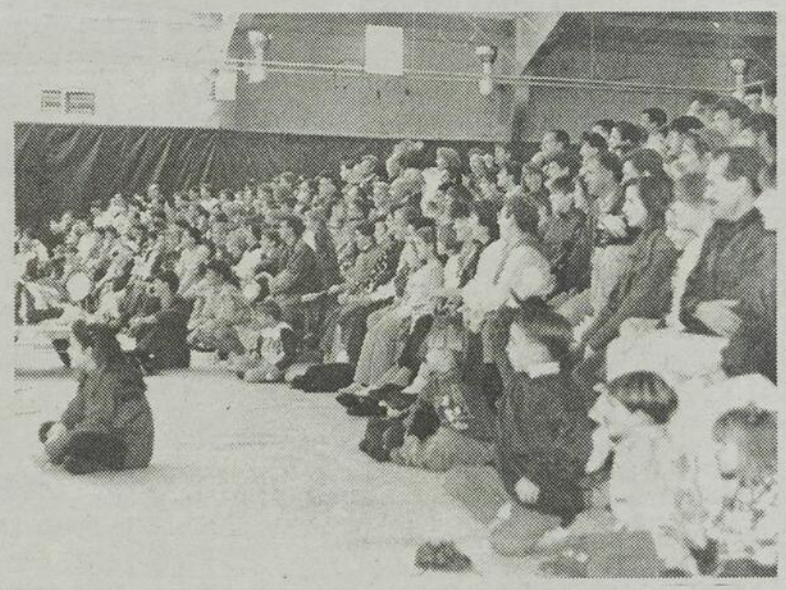
«Je désire tenter le coup du circuit professionnel de tennis. Ne serait-ce que pour en avoir le coeur net», disait-elle, hier, en regardant la foule prendre place dans les gradins du Club de tennis intérieur Saguenay de Jonquière. Une foule qui était venue en ce lieu pour elle avant tout.

«Je sais que les gens m'aiment bien. Leur présence ici en est le témoignage», a-t-elle ajouté avec un petit pincement au coeur. Un pincement au coeur de croire que tout aurait pu être plus facile ou différent, si la vie avait voulu que les événements soient autrement.

«Mes parents ont tout donné pour m'aider à me développer au tennis au cours des douze dernières années, a-t-elle indiqué avec un élan de reconnaissance dans la voix. Maintenant, je dois me prendre en mains. Si j'étais riche, ce serait plus facile. Je ne le suis pas. Alors je dois recourir à l'aide de mes bienfaiteurs du public. Ce que le public m'offre aujourd'hui va sûrement m'aider», a-t-elle renchéri en guise de remerciements envers chacun et tous ceux qui ont souscrit à la journée «magie et tennis».

La principale difficulté chez Caroline Delisle réside en l'éloignement. Même en vivant dans la métropole québécoise, elle doit consentir un investissement important dans l'achat de billets d'avion afin de se rendre sur les lieux de compétition, cite-t-elle en exemple.

«Ce qui importe chez moi, c'est d'accumuler des points ATP afin d'améliorer mon classement mondial, a-t-elle confié. Hors les points ATP qui sont consentis aux tournois qui se déroulent au Mexique, en Afrique du Sud, ou en Asie, ont la même valeur que ceux accordés lors des tournois aux Etats-Unis. A la différence qu'aux Etats-Unis, chaque compétition est resserrée en raison de la proximité de ce pays.»



FOULE — Plusieurs amateurs de tennis ont tenu à apporter leur aide à Caroline Delisle en participant à la journée «magie et tennis». **(Photo Jeannot Lévesque)**

En somme, la scénario le plus favorable chez Caroline Delisle serait de participer aux tournois qui sont organisés dans les pays tels que le Mexique, l'Afrique du Sud ou l'Australie. Mais c'est loin et ça coûte cher...

Le succès de Yoland

Nerveux avant le coup d'envoi de la journée, Yoland Boudreault scrutait avec fierté la belle foule qui était au rendez-vous, hier après-midi. Chapeau à Yoland. Il a travaillé comme un forcené pour que cette journée d'aide à Caroline Delisle soit un succès.

Surtout que deux jours auparavant, certaines contrariétés sont venu assombrir la vie du concerné. A un point tel que la journée a failli être repoussée dans l'oubli. Heureusement, le doigté de Yoland et l'esprit d'entreprise d'Alain Choquette ont remis le projet sur ses rails...

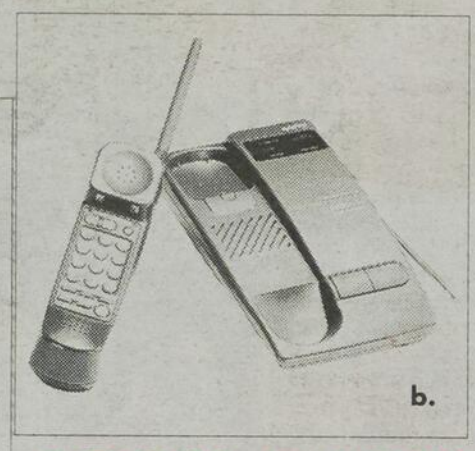
A souligner la collaboration exceptionnelle de Stéphane Bonneau et de Michal Ciszek à la journée d'hier. Au sujet du jeune Ciszek qui est d'origine polonaise, le garçon n'est pas seulement brillant sur un court de tennis. Outre le polonais, il parle l'italien, le français et se débrouille fort bien en anglais...

EN AFFAIRES AVEC SEARS

VOYEZ TOUT CE QUE NOUS VOUS OFFRONS...
DES MARQUES RENOMMÉES POUR LE BUREAU OU LA MAISON

TÉLÉPHONE SANS FIL SANYO





129,99-149,99 Ch.

a- Téléphone sans fil Sanyo avec interphone/moniteur pour chambre. Réducteur de bruit Compander pour son de qualité sans friture, 10 canaux/100 codes de sécurité et autonomie de 60 heures. No 16409.
Ch.....**129,99$**

b- Téléphone sans fil Sanyo mains libres à haut-parleur sur le poste, réducteur de bruit Compander, interphone/moniteur pour chambre, autonomie de 24 heures, 10 canaux/256 codes de sécurité. No 16410.
Ch.....**149,99$**

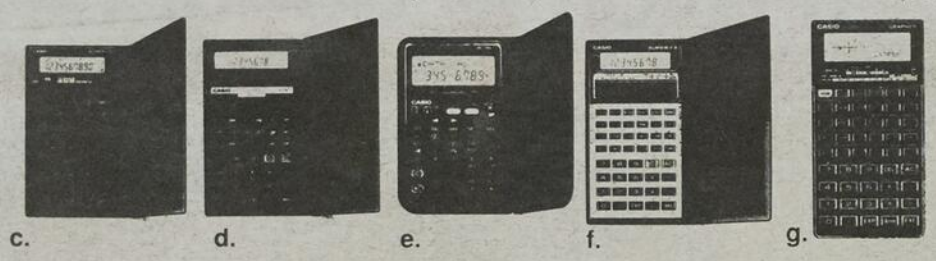


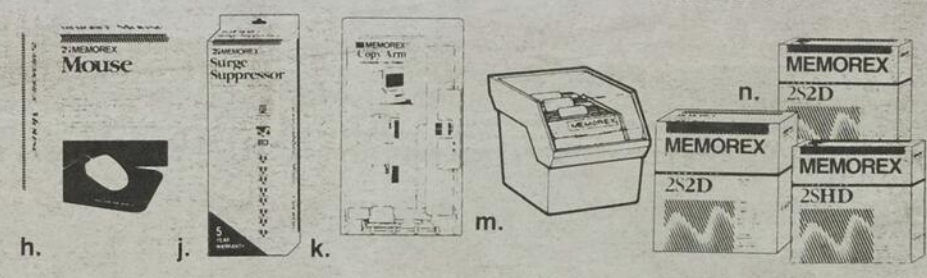
ORDINATEUR PACKARD BELL 'LEGEND 730' 486SX AVEC SOURIS ET MODEM INTÉGRÉ

1999$ Ch.
No. 42412 Ord. 2299$

- Microprocesseur 486SX fonctionnant à 8/20 mHz avec anté-mémoire 8Ko
- Disque dur 130 Mo (20 Ms) avec interface IDE
- Mémoire vive standard de 2 Mo sur carte principale, extensible jusqu'à 18 Mo
- Moniteur couleur VGA étendu 14".

COMPREND:
- **MS DOS 5.0 AVEC MS DOS ET Q BASIC**
- **MICROSOFT[MD] WINDOWS**
- **LOTUS[MD] POUR WINDOWS**





RABAIS 25% CALCULATRICES CASIO[MD] CHOISIES

c- Calculatrice scientifique Casio à énergie solaire. 199 fonctions. No 41416. Ord. 27,99$. Ch.....**20,99$**

d- Calculatrice scientifique Casio FX250D pour étudiant. Pour classes de 7 à 10. No 41420. Ord. 18,99$. Ch.....**13,99$**

e- Calculatrice Casio Digit Data à affichage 8 chiffres. Mémorise jusqu'à 50 entrées. No 41851. Ord. 16,99$. Ch.....**12,49$**

Les prix ord. mentionnés sont des prix Sears

f- Calculatrice scientifique Casio FX300V. Fonction logique algébrique vraie. No 41415. Ord. 24,99$. Ch.....**18,49$**

g- Modèle Casio Graph FX-6300G pour étudiant. Fonctions graphique scientifique, graphique statistique. No 41430. Ord. 79,99$. Ch.....**59,99$**

Non illustrée. Calculatrice Casio à imprimante. Modèle portatif à affichage 10 chiffres. No 41310. Ord. 34,99$. Ch.....**25,99$**

RABAIS 25%

h- Souris Plus Memorex[MD] conprenant souris, porte-souris et tapis pour souris. Pour IBM PC/XT/AT ou modèles compatibles. No 47792. Ord. 39,99$. Ch.....**29,99$**

j- Suppresseur de surcharge Memorex[MD]. 8 prises. 5 ans de garantie. No 47789. Ord. 12,99$. Ch.....**9,49$**

k- Bras réglable Memorex. Pour tous les moniteurs. No 47774. Ord. 6,99$. Ch.....**4,99$**

ACCESSOIRES CHOISIS POUR ORDINATEUR

m- Coffrets pour disquettes 3.5". Peut contenir 30 disquettes. No 47776. Ord. 5,99$. Ch.....**4,49$**
5.25". Peut contenir 50 disquettes. No 47775. Ord. 7,99$. Ch.....**5,99$**

n- Disquettes formatées pour IBM PS1/PS2 et systèmes compatibles.
3.5". Nos 47150/1. Ord. 11,99$-18,99$. Paq.....**8,99$-13,99$**
5.25". No 47152/3. Ord. 8,99$-12,99$ Paq.....**6,49$-9,49$**

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU JEUDI 31 DÉCEMBRE 1992, SAUF AVIS CONTRAIRE, DANS LA LIMITE DES STOCKS DISPONIBLES

OUVRIR LE DIMANCHE ÇA PRESSE!

ÉVITEZ LA COHUE! Pour mieux vous servir, nos magasins sont **maintenant ouverts les mercredis soirs jusqu'à 21 h.**

SEARS

vous en avez pour votre argent... et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT | SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA | LA CARTE DE CRÉDIT NO 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA | LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE DIEHARD, CRAFTSMAN

Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. **Chicoutimi: Place du Saguenay: 549-8240.** Copyright Canada. 1992. Sears Canada Inc.
Tous les articles de cette page n'ont pas été offerts dans tous les magasins Sears.

SEARS MEUBLES

SITUÉ AU CENTRE DE SERVICE SEARS, 60 RUE NÉRON 549-8240

SEARS MEUBLES

UNE SÉLECTION COMPLÈTE DE MEUBLES ET UNE ÉQUIPE PROFESSIONNELLE POUR RÉPONDRE À VOS BESOINS ET À VOS GOÛTS

SEARS MEUBLES

